

# الدَّعْوَى الْادْمَرِيَّةُ وَصَيْغُهَا

يشتمل على الدعوى الإدارية بوجه عام (إجراءات رفعها - شروط قبولها - اثباتها - الدكيم فيها - مصروفاتها - أوجه الدفوع والدفاع والبطلان). دعوى إلغاء - دعوى التسوية - دعوى تهيئة الدليل - دعوى التعويض - الطعن في الأحكام - صيغ الدعاوى الإدارية (الاثبات - التصالع - الطعون الانتخابية - الجنسية - التعويض - دعاوى العمد والمشابخ - دعاوى إلغاء - دعاوى التسوية - دعاوى الأحقية - دعاوى التأديب - الطعون الإدارية) ملقاً عليها بأحكام المحكمة الإدارية العليا وقضاء النقض حتى سنة ١٩٩٠.

2

المستشار

مُحَمَّدْ عَوْنَانْ بْنُ عَبْدِ اللَّٰهِ

١٩٩١

**الباب الثاني**

**دعوه الالقاء**



## الباب الثاني دعوى الالغاء

تمهيد:

نعرض في الباب الثاني من هذا المؤلف لدعوى الالغاء وبصفة عامة فإن قضاة الالغاء هو:

- القضاة الذي بموجبة يكون للقاضي أن يفحص مشروعية القرار الإداري. فإذا ما تبين له مجانية القرار للقانون حكم بالغائه، ولكن دون أن يمتد حكمه إلى أكثر من ذلك، فليس له تعديل القرار المطعون فيه أو استبدال غيره به<sup>(١)</sup>.

### تعريف دعوى الالغاء:-

هناك تعاريفات عديدة في الفقه لدعوى الالغاء: فيعرفها الاستاذ الدكتور محسن خليل « بأنها هي الدعوى القضائية التي ترفع إلى القضاة لادام قرار اداري صدر على خلاف ما تقضى به مجموعة القواعد القانونية»<sup>(٢)</sup>.

كما يعرفها الاستاذ الدكتور سليمان الطماوي « بأنها هي تلك الدعوى التي يرفعها أحد الأفراد إلى القضاة الإداري بطلب إعدام قرار إداري مخالف للقانون»<sup>(٣)</sup>.

ودعوى الالغاء هي دعوى من صنع قضاة مجلس الدولة الفرنسي، ونعت من وزعى الالغاء في ضوء قضاء المحكمة الإدارية العليا في الفصول التالية:

(١) راجع في هذا قضاة الالغاء للدكتور محسن خليل ص ٢٠ وما بعدها.

(٢) القضاة الإداري للدكتور / سليمان الطماوي الجزء الأول ص ٣١٥.

## الفصل الاول

### تكييف دعوى الالغاء

مناط التفرقة بين دعوى الالغاء ودعوى التسوية - القانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٩ - نصه على الاحتفاظ لضباط الاحتياط بوظائفهم وعلاواتهم وترقياتهم - لا يتضمن قاعدة تنظيمية عامة يستمد منه العاملون حقوقهم - الدعاوى المقدمة بناء عليه - دعاوى الغاء وليس دعاوى تسوية - بيان ذلك - مثال.

- ان التفرقة بين دعاوى الالغاء ودعاوى تسوية الحالة تقوم على اساس النظر الى المصدر الذى يستمد منه الموظف حقه فان كان هذا الحق مستمد مباشرة من قاعدة تنظيمية كانت الدعاوى تسوية وتكون القرارات الصادرة من جهة الادارة فى هذا الشأن مجرد اجراءات تنفيذية تهدف الى مجرد تطبيق القانون على حالة الموظف وحمل ما نص عليه القانون اليه أما اذا استلزم الامر صدور قرار ادارى خاص يخول هذا المركز فالدعوى دعوى الغاء.

واذ تنص الفقرة الاولى من المادة ٦٧ من القانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٩ في شأن قواعد خدمة الضباط الاحتياط بالقوات المسلحة على ان «تحتفظ مصالح الحكومة والمؤسسات والشركات والهيئات الاخرى لضباط الاحتياط بوظائفهم وعلاواتهم الدورية وترقياتهم أثناء فترات استدعائهم وفقا لاحكام هذا القانون» ويبين من هذا النص انه لا يتضمن قاعدة تنظيمية عامة يستمد منها المدعى حقه في الترقية الى الدرجتين الخامسة والرابعة (قديمة) في تاريخ صدور حركتي الترقية المطعون فيها دون حاجة الى اصدار قرار اداري بذلك من الجهة المختصة اما كل ما يقضى به هذا النص هو ان تحتفظ الجهات التي يعمل بها ضباط الاحتياط خلال مدد استدعائهم للخدمة بالقوات المسلحة بوظائفهم وحقوقهم كاملة في الترقيات والعلاوات طبقا لاحكام القوانين التي تنظم شؤونهم الوظيفية وذلك حتى لا يترب على استدعائهم للخدمة بالقوات المسلحة حرمانهم من أي حق من الحقوق التي يتمتع بها زملاؤهم الذين لا يؤدون هذه الخدمة

الوطنية ومن ثم تكون الدعوى فى حقيقتها دعوى الغاء وليس دعوى تسوية كما ذهب الحكم المطعون فيه.

(الطعن رقم ٨٠٩ لسنة ٤١٤ق - جلسة ٢٦/٥/١٩٧٤) (١)

دعوى - تكثيفها - عاملون مدنيون بالدولة - ترقية - ترقية ادبية.  
تكثيف طلبات الخصوم فى الدعوى هو من اختصاص المحكمة - قرار وزير التربية والتعليم رقم ١١٩ لسنة ١٩٧١ الصادر في ١٢/٤/١٩٧١ بقواعد الترقيات الادبية بالوزارة يجعل الترقية ولاية اختيارية تستقل الادارة بتقدير مناسبة اجرائها ومن ثم لا يستحق الموظف هذه الترقية بمجرد توافر شروطها في شأنه ومن ثم فإنه يستمد مركزه القانوني من القرار الذي تصدره الادارة باجراء الترقيات الادبية - رفع الدعوى للمطالبة باحقيقة المدعى في الترقية الى احدى الوظائف الاعلى وفقا للقواعد المشار إليها - هذه الدعوى في حقيقتها تعتبر من دعاوى الالغاء وليس من دعاوى التسوية ومن ثم فإنه يتبع في هذه الحالة الطعن في قرار اداري معين خاص باحدى حركات هذه الترقيات فيما تضمنه من تحط للداعي في الترقية - عدم اختصاص قرار اداري معين على النحو السابق بيانه يؤدي الى عدم قبول الدعوى شكلا.

(الطعن رقم ٥٠ لسنة ٤٢٤ق - جلسة ١٥/٣/١٩٨١ س ٢٦ ص ٧٢٦)

---

(١) هذا الحكم منشور بمجموعة المبادئ في خمسة عشر عاما المرجع السابق ص ١١٨٥ وما يليها.

## الفصل الثاني

### شروط قبول دعوى الالغاء

تمهيد:

شروط دعوى الالغاء هي الشروط الواجب توافقها لتكون الدعوى مقبولة امام القضاء، واذا لم تتوافق هذه الشروط تقضى المحكمة بعدم قبول الدعوى.

ولقد تصدت محكمتنا الادارية العليا في العديد من احكامها الى هذه الشروط ومن ذلك ما جاء بحكمها الصادر بجلسة ١٩٦٢/٣/٢٥ « ان لدعوى الالغاء - طبقا لما جرى عليه القضاء الاداري - شروطا لا بد من توافقها حتى تكون هذه الدعوى مفبونة امام القضاء، وعليه ان يتتصدى لها بالفحص قبل ان يتتصدى لموضوع المخالفة المدعاة، اذ لا يمكنه بحث الموضوع الا بعد ان يتأكد له توافق هذه الشروط. واذا لم تتوافق، تتحتم عليه الحكم بعدم قبولها دون التغلغل في الموضوع»<sup>(١)</sup>.

وقد استقر الفقه على ان شروط قبول دعوى الالغاء اربعة شروط<sup>(٢)</sup>:

الشرط الاول : يتعلق بالقرار المطعون فيه.

الشرط الثاني: يتعلق بشخص رافع الدعوى.

الشرط الثالث: يتعلق بالاجراءات ومواعيد رفع الدعوى.

الشرط الرابع: هو انعدام طريق الطعن المقابل او الموازي.

ونعرض للقضاء المحكمة الادارية العليا بشأن شروط قبول دعوى الالغاء.

الاصل في الاختصاص بدعوى الالغاء الا يوجد طريق طعن مقابل ومباشر - تفصيل ذلك - مثال - الطريق الذي رسمته المادة ٣٥ من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ الخاص بالشهر العقاري للتظلم من بعض التصرفات المتعلقة بالشهر

(١) مجموعة ابو شادي ص ١١٠٢.

(٢) راجع قضاة الالغاء، المرجع السابق ص ٢٠٠ ، د. سليمان الطماوى المرجع السابق ص ٣١٥.

العقاري امام قاضى الامور الوقتية - لا يعد طریقاً مقابلاً للطعن بالالغاء مانعاً من اختصاص القضاء الادارى.

- ان الاصل فى قبول الطعن بالالغاء امام القضاة الادارى الا يوجد طعن مقابل ومبادر ينص القانون على اختصاص جهة قضائية اخرى به بشرط ان تتوفر للطاعن امامها مزايا قضاة الالغاء وضماناته. ويشرط الا تكون هذه الجهة قضاة ولا تبا لا يوجد فيه صاحب الشأن موثلاً حصيناً تمحض لديه اوجه دفاعه ويلاحظ ان بعض هذه الشروط التي يتوقف عليها عدم قبول الدعوى (٣) امام قضاة الالغاء غير متواافق في طريق الطعن الذي رسمته المادة ٣٥ من قانون الشهر العقاري رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ ذلك ان الطريق الذي رسمه القانون المذكور - فضلاً عن كونه طریقاً غير مباشر، كما تذهب الى ذلك مذكرته الايضاحية - فإنه قد يستغلق على المعترض اذا امتنع امين مكتب الشهر عن اجابتة الى ما اوجبته عليه المادة ٣٥ سالفه الذكر، وهو فوق ذلك لا يكفل حماية حقوق المتنازعين بصورة ناجعة لأن الجهة التي تمحض الخلاف القائم حول لزوم البيانات او عدم لزومها لا يجرى قضاوها في مواجهة الخصوم ولا تمحض وسائل دفاعهم بل تصدر قرارها الولائي على وجه السرعة وفي غير محضرهم ويكون قوله غير قابل للطعن.

(الطعن رقم ٢٤٠ لسنة ١٣٤ - جلسة ١١/١/١٩٦٨)<sup>(١)</sup>

الطريق الذي رسمته المادة ٣٥ من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ للتظلم من بعض القرارات المتعلقة بالشهر العقاري امام قاضى الامور الوقتية - لا يعد طریقاً مقابلاً للطعن بالالغاء مانعاً من اختصاص القضاة الادارى - اساس ذلك.

- ان الاختصاص الذي خوله القانون لقاضى الامور الوقتية في المادة ٣٥ واجاز لصاحب الشأن الالتجاء اليه بتصده لا يمنع من عرض النزاع على القضاة الادارى مباشرةً للفصل فيه اذا ما انطوى هذا النزاع على طلب الغاء قرار ادارى ذلك ان الطريق الذي رسمته المادة ٣٥ ليس طریقاً مقابلاً للطعن بالالغاء حتى يختص به قاضى

---

(١) هذا الحكم والاحكام التي تليه منشور بمجموعة الخمسة عشر عاماً المرجع السابق من ١١٨٦ وما بعدها.

الامور الوقتية اختصاصا مانعا من ولاية محكمة القضاء الادارى، اذ الاصل، في قبول الطعن بالالغاء، امام هذا القضاة الا يكون ثمة طعن مقابل ومبادر امام جهة قضائية اخرى تتوافق للطاعن امامها مزايا قضاة الالغاء وضماناته وشرط الا يكون قضاة هذه الجهة قضاة ولاتيا لا يجد صاحب الشأن فيه مؤيلا حصينا تمحص لدیده او جه دفاعه وهو ما لا يتواافق في طريق الطعن الذي رسمته المادة ٣٥ المشار إليها امام قاضي الامور الوقتية، اذ قد يستغلق هذا الطريق ويتعذر عليه السير فيما اذا ما امتنع امين مكتب الشهر العقاري عن اجابة صاحب الشأن الى ما اوجبته هذه المادة عليه من رفع الامر الى قاضي الامور الوقتية وهو فوق ذلك لا يكفي في حماية حقوق المتنازعين بصورة قاطعة ذلك ان قاضي الامور الوقتية طبقا لحكم المادة ٣٥ لا يجري قضاوه في مواجهة الخصوم ولا تمحص فيه وسائل دفاعهم بل يصدر قراره الولاتي على وجہ السرعة وفي غير حضورهم ويكون قراره غير قابل للطعن.

(الطعن رقم ٩٣٠ لسنة ١١٦ - جلسة ٢٤/٢/١٩٦٨)

خصوصة عينية مناطها اختصاص القرار الادارى ذاته استهدافا لمراقبة مشروعيته، لذلك يشترط ان يكون القرار قائما منتجا اثره عند اقامة الدعوى - تخلف هذا الشرط بأن زال قبل رفع الدعوى دون ان ينفذ من اي وجه - عدم قبول الدعوى.

- الخصومة في دعوى الالغاء هي خصومة عينية مناطها اختصاص القرار الادارى في ذاته استهدافا لمراقبة مشروعيته. ولما كان القرار الادارى على هذا النحو هو موضوع الخصومة ومحلها في دعوى الالغاء فإنه يتبع ان يكون القرار قائما منتجا آثاره عند اقامة الدعوى، فإذا ما تخلف هذا الشرط بأن زال هذا القرار قبل رفع الدعوى بالغائه او بانتهائه فترة تأسيته دون ان ينفذ على اي وجه كانت الدعوى غير مقبلة اذ لم تنصب على قرار اداري قائم ولم تصادف بذلك محل.

(الطعن رقم ١٠٦٢ لسنة ٧٦ - جلسة ٢/٣/١٩٦٨)

دعوى - قبول الدعوى - موانع التقاضى.

- المادة ٧ من القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٦ بشأن بحث الفصل في المنازعات

الزراعية - مقتضي احكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٢ بازالة موانع التقاضى ان يكون لاصحاب الشأن حق الالتجاء الى القضاء فى الميعاد وبالاجراءات التى تنص عليها القانون - المانع من التقاضى يدور وجودا وعدهما مع وجود النص المانع وقيامه - اساس ذلك: النصوص المانعة من التقاضى ليس من شأنها اضفاء الصحة الموضوعية المطلقة على الاعمال محل الحماية وجعلها حجة فيما قررته بل هي مجرد قيود اجرائية مانعة من مباشرة الدعوى تزول بمجرد زوال المانع ليعود الحق الطبيعي فى مباشرة الدعوى - تطبيق.

(الطعن رقم ١١٠ لسنة ٢٤٣ - جلسة ١٧/٢/١٩٨١ س ٢٦ ص ٥٨١)

دعوى - شروط قبول الدعوى - ميعاد رفع الدعوى - المادة ٨٧ من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١.

المادة ٨٧ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ تقضى بعدم جواز تعديل المركز القانونى للعامل استنادا الى القوانين والقرارات الصادرة قبل العمل بالقانون بعد مضى ثلاث سنوات على تاريخ العمل به الا اذا كان تنفيذا لحكم قضائى - عدم سريان حكم هذه المادة على الدعوى الخاصة بالطالبة بصرف مقابل التهجير المقرر بقرار رئيس الجمهورية رقم ٩٣٤ لسنة ١٩٦٩ نظرا لانه لا يترتب على تقريره او عدم تقريره تعديل مركز قانونى ذاتى للعامل اذا انه مجرد مزية للعامل ثبت له بمجرد وجوده في الحالة القانونية الموجبة له.

ومن حيث ان ما ذهب اليه الطعن من وجوب تطبيق حكم المادة ٨٧ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ فى شأن النزاع موضوع الدعوى على النحو وبالآثار التي عرضها تقرير الطعن، هو مذهب في غير محله اذ لا يتعلق نص تلك المادة في شيء بالدعوى التي ينحصر موضوعها في المطالبة بالديون العادلة المستحقة للموظفين قبل الحكومة وانما يتعلق بالدعوى التي يكون محلها انشاء او تعديل او الغاء مركز قانوني ذاتي للموظف المستندة الى احكام القوانين والنظم والقرارات السابقة على نفاذ ذلك القانون والتي يكون من شأن تطبيقها تعديل

المركز القانونى للعاملين الخاضعين له على أى وجہ من الوجوه والامر ليس كذلك فى خصوصية النزاع المطروح والذى تصرف الدعوى التی رفعت به الى طلب مقابل التهجير المقرر لمن فى مثل مركز المدعي الوظيفى جمعا بينه وبين مكافأة الميدان، مما انكرته عليه جهة الادارة وحججته عنه، والدعوى على هذا الاساس لا تستهدف انشاء حالة قانونية جديدة للمدعي او تعديل مركزه القانونى القائم، ولا تعدو ان تكون مطالبة بنتائج هذا المركز وغلته المالية بدعوى ان ذلك بالتطبيق لقرار تنظيمى عام بمقتضى شروطه واحكامه ليظل المركز القانونى الوظيفى للمدعي على حالة دون تعديل فيه سواء توافرت فيه تلك الشروط فصار دائمًا للادارة بقيمة مقابل التهجير الذى نظمه ذلك القرار، أو لم تتوافر فيه هذه الشروط فيكون غير دائم للادارة بتلك القيمة والاصل ان ذلك المقابل مزية مالية ثبتت للموظف بمجرد وجوده فى الحالة القانونية الموجبة له وجمعة لاسبابها، وعدم قيام مانع به دونها والتجمع له من هذا المقابل متى ثبت استحقاقه ما لا يسقط الحق فى طلبه الا بمقتضى القواعد العامة وهى لا تقتضى ذلك الا بالتقادم الخمسى والمطالبة به وهى كل موضوع الدعوى مطالبة بدين عادى قبل الادارة لا يترتب على تقريره او عدم تقريره للمدعي تعديل فى مركزه الوظيفى الذى لا تتوجه الدعوى الى المنازعه فى اصل او تطالب بتعديلاته بأى وجہ.

ومن حيث انه متى كان ذلك فانه لا يكون ثمة محل لتطبيق الحكم الاستثنائي المنصوص عليه في المادة ٨٧ المشار إليها علي واقعة الدعوى وعلى المطالبة المقصودة بها ويكون الحكم المطعون فيه اذ اعتقد هذا النظر بأن انتهى الي رفض الدفع بعدم قبول الدعوى لرفعها بعد الميعاد المنصوص عليه في تلك المادة صحيحا فيما انتهت اليه بهذا الخصوص واتفقا فيه مع صحيح القانون وسدید تأويله وتطبيقه ويكون الطعن غير صائب فيما قام عليه من اسباب وما رتبه من نتائج

(الطعن رقم ٣٥٧ لسنة ٢٦ ق - جلسه ١٩٨١/٣/٢٢ س ٢٦ ص ٧٦١)

### الفصل الثالث

#### الاجراءات السابقة على رفع دعوى الإلغاء «التظلم الوجهي»

القرار الصادر برفض طلب اعتزال الخدمة المقدم وفق القانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٦٠ من موظف شاغل لدرجة اصلية لا يشترط التظلم منه قبل رفع الدعوى بطلب الغائه.

- ان طلب المدعى الذى تقدم به لاعتزال الخدمة بالتطبيق للقانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٦٠ يخضع للسلطة التقديرية المخولة لجهة الادارة، فان هى افصحت عن ارادتها حاله بالرفض، فان هذا التصرف من جانبها له كل مقومات القرار الادارى، ومن ثم يكون الطعن عليه بطريق دعوى الالغاء وقد نص الشارع على أن ميعاد رفع الدعوى الى المحكمة فيما يتعلق بطلبات الالغاء ستون يوما، وهى على خصوص هذه الدعوى تسري من تاريخ اخطار المدعى فى ١٩٦٠/٨/١ بالقرار الادارى الصادر برفض طلبه سابق الذكر واذ كان المدعى لم يودع عريضة الدعوى الا فى ١٩٦٠/١١/٧ فانها تكون غير مقبولة شكلا لرفعها بعد الميعاد. وليس ب صحيح ما تشيره هيئة مفوضى الدولة من انه يتعمى على المدعى ان يتظلم من قرار الرفض المشار اليه والا اعتبرت دعواه من هذا الوجه غير مقبولة بالتطبيق لنص المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة لا وجہ لذلك مادام ان طلب الاعتزال هو بحسب تكييفه القانوني في حدود ما افصحت عنه المذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٦٠ ذاته لا يعود ان يكون من قبل الاستقالة المشروطة. والقرار الذى انصبته عليه دعوى الالغاء وهو رفض هذه الاستقالة لا يدخل ضمن القرارات المنصوص عليها فى الفقرات ثالثا ورابعا وخامسا من المادة ٨ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن تنظيم مجلس الدولة والتي نصت المادة ١٢ من القانون المذكور بالنسبة لها على عدم قبول دعوى الالغاء قبل

التظلم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت القرار او الهيئات الرئاسية وانتظار المaudiid المقررة للبت في هذا التظلم.

(الطعن رقم ١٥٩٤ لسنة ٨ ق - جلسة ١٩٦٥/١٢/١٩) (١)

- ان الحكمة من التظلم الوجوى السابق على رفع دعوى الالغاء - سواء أكان التظلم الى الجهة الادارية التي اصدرت القرار، ان كانت هي التي تملك سحبه او الرجوع فيه، ام الى الهيئات الرئاسية، ان كان المرجع اليها في هذا السحب - وهو التظلم الذي جعله المشرع شرطا لقبول طلب الغاء القرارات الخاصة بالموظفين العموميين التي عينها وقرته بوجوب انتظار المaudiid المقررة للبت في هذا التظلم الوجوى. ان الحكمة من هذا التظلم هي الرغبة في التقليل من المنازعات بانهائها في مراحلها الاولى بطريق ايسر للناس، وذلك بالعدول عن القرار المتظلم منه ان رأت الادارة ان المتظلم على حق في تظلمه - ولاشك انه يقوم مقام هذا التظلم - بل يغنى عنه - ذلك الطلب الذي يتقدم به صاحب الشأن الى لجنة المساعدة القضائية بالمحكمة المختصة لاعفائه من رسوم دعوى قضائية بالغاء قرار اداري معين لتحقيق الغاية التي قصدها المشرع حين نص على لزوم التظلم من مثل هذا القرار. ذلك لأن طلب الاعفاء يعلن الى الجهة الادارية المختصة ببحثه وبذلك ينفتح امامها الباب لسحب هذا القرار ان رأت الادارة ان طالب الاعفاء على حق. وهي ذات الحكم التي انبني عليها استلزم التظلم الوجوى.

(الطعن رقم ١٣٠١ لسنة ٧ ق - جلسة ١٩٦٦/٣/٥)

التظلم من القرار الادارى قبل رفع الدعوى بطلب الغائه - لا يكون واجبا الا اذا كان القرار قابلا للسحب - قرار وزير الداخلية بالتصديق على قرار لجنة العمد والمشايخ - لا جدوى من التظلم منه - وجوب رفع الدعوى بطلب الغائه من تاريخ العلم به.

---

(١) هذا الحكم والاحكام التي تليه منشور بمجموعة المبادئ المرجع السابق ص ١١٨٧ وما بعدها.

- ان التظلم الوجوى قبل رفع الدعوى لا يكون الا حيث يكون القرار قابلا للسحب اما اذا امتنع على الجهة الادارية حق سحب القرار او تعديله كما هو الحال فى تصديق وزير الداخلية على قرار العمد والمشايخ فانه لا يكون هناك جدوى من التظلم من القرار ويتبع بالتالى رفع الدعوى فى ظرف ٦٠ يوما من تاريخ العلم بالقرار والا كانت الدعوى غير مقبولة اذا ان وزير الداخلية متى اعتمد قرار لجنة العمد والمشايخ فانه بهذا يستنفذ كل سلطته ويعتبر عليه بعد ذلك اعادة النظر في القرار لاغائه او تعديله او استئنافه.

(الطعن رقم ١٦١٢ لسنة ٨٩ - جلسة ١٩٦٦/٦/١١)

- ان العبرة بالتظلم الى الجهة الادارية مصدرة القرار او الى الهيئات الرئيسية هي اتصال علمها به حتى يتسرى لها فحصه واصدار قرارها فيه اما بالقبول او بالرفض ومن ثم فان التظلم الذى قدمه المدعى ينتج فى هذا الصدد اثره المطلوب لانه وان كان قد قدم الى النيابة الادارية الا انها احالته فورا الى الهيئة العامة للبريد فاتصل علمها به فى الميعاد القانونى.

(الطعن رقم ١٤٦٤ لسنة ١٠٠ - جلسة ١٩٦٦/١١/٢٦)

دعوى بطلب الغاء قرار بالتكليف - لا يشترط وجوب التظلم من القرار قبل رفعها.

- اذ كان التكليف مستقلا بنظامه القانونى الذى يتميز به عن التعين في كيانه وأثاره فانه لا يخضع للتظلم الوجوى الذى جعله المشرع شرطا لقبول طلب الغاء القرارات الخاصة بالموظفين العموميين المنصوص عليها على سبيل المحصر فى البند الثالث والرابع والخامس من المادة ٨ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ فى شأن تنظيم مجلس الدولة.

(الطعن رقم ٨٨٠ لسنة ٩٩ - جلسة ١٩٦٧/٥/١٣)

(والطعن رقم ٤٨ لسنة ١٠٠ - جلسة ١٩٦٧/٥/١٣)

استقلال التكليف بنظامه القانوني المتميز عن التعين - اثره - عدم خصوصعه للتلزيم الوجوبي كشرط لقبول دعوى الالغاء.

- اذا كان التكليف مستقلا بنظامه القانوني الذي يتميز به عن التعين في كيانه وأثاره فإنه لا يخضع للتلزيم الوجوبي الذي جعله المشرع شرطا لقبول طلب الغاء القرارات الخاصة بالموظفين العموميين المنصوص عليها على سبيل الحصر في البند الثالث والرابع والخامس من المادة ٨ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة.

(الطعن رقم ١٢٦٤ لسنة ١١١ ق جلسة ١٩٦٨/١/٢٠)

- القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ - التلزيم الوجوبي ليس اجراء مقصودا لذاته بل افتتاح للمنازعة في مرحلتها الاولى - فينبغي لتحقيق الغرض منه ان يكون على وجه يمكن الادارة من ان تستقى منه عناصر المنازعة علي نحو يمكنها من فحصه - للمحكمة في كل حالة على حدة تقدير ما اذا كان من شأن ما شاب بيانات التلزيم من خطأ او نقص التجاهيل بالقرار المتلزم منه.

- ان المادة ١٢ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة، وضعت قاعدة تقضى بعدم قبول الطلبات المقدمة رأسا بالغاء القرارات الادارية التي عينتها وذلك قبل التلزيم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت القرار او الهيئات الرئيسية وانتظار المواجهة المقررة للبت في هذا التلزيم. والفرض من ذلك كما ورد بالذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ هو تقليل الوارد من القضايا يقدر المستطاع وتحقيق العدالة الادارية بطريق ايسر للناس، بانها تلك المنازعات في مراحلها الاولى ان رأت الادارة ان المتلزم على حق في تظلمه، فان رفضته، او لم تبت فيه خلال الميعاد المقرر، فله ان يلجأ الى طريق التقاضي.

وان مفاد ما تقدم، ان التلزيم الوجوبي اجراء ليس مقصودا لذاته بحيث يتم ويتحقق اثره بمجرد تقديمها، ايا كان وجده الخطأ او النقص الذي يشوب بياناته وانما هو افتتاح للمنازعة في مرحلتها الاولى، فينبغي للاعتداد به، كاجراء يترتب عليه قبول

الدعوى ان يكون من شأنه تحقيق الغرض منه، بحيث يتسمى للادارة ان تستقى منه عناصر المنازعة في هذه المرحلة على وجه يمكنها من فحصه والبت فيه، وهو ما لا يتأتى اذا ما شاب بياناته خطأ او نقص من شأنه ان يجعل بالقرار التظلم منه تجاهلا كليا، او تجاهلا يقع الادارة في حيرة في شأن هذا القرار، وغنى عن البيان ان مدى هذا التجاهيل وأثره، اما هو مسألة تقديرية مردها الى المحكمة في كل حالة بخصوصها.

(الطعن رقم ١٥٩٠ لسنة ٨ ق - جلسة ٣/٣/١٩٦٨)

ان البرقية المتضمنة القرار المطعون عليه والمطاعن الموجه اليه تكون قد تضمنت كافة عناصر التظلم الوجوبي وتحقق بها العلم بالقرار.

(الطعن رقم ١٩٢٧ لسنة ١٣ ق - جلسة ١١/١٥/١٩٧٠)

. الشكوى التي تقدم الى وكيل النيابة الادارية لا تعتبر تظلما من القرار المطعون فيه طالما انها لم تصل الى علم الجهة الادارية التي اصدرت القرار او الهيئات الرئاسية.

(الطعن رقم ٤٧٢ لسنة ١٤ ق - جلسة ١٨/١٢/١٩٧١)

- المادة ٣٢ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ - نصها على ان للعامل ان يتظلم من تقدير كفايته بدرجة ضعيف او دون المتوسط خلال شهر من تاريخ اعلانه به - التظلم الذي يقدم بعد هذا الميعاد - يعتبر هو التظلم الوجوبي المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة - بيان ذلك.

(الطعن رقم ١٣٧٨ لسنة ١٤ ق - جلسة ٢٥/٦/١٩٧٢)

- قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ بشأن نظام موظفي الهيئة العامة لشئون سكك حديد مصر ولاتحته التنفيذية الصادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٤ لسنة ١٩٦٠ - النص فيها على نظام خاص للتظلم من تقرير درجة كفاية الموظف - ليس من شأن هذا النظام ان يلغى او يعطى نظام التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة - تقديم تظلم طبقا لاحكام القرارات المذكورين يجعل تقديم التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد لانتفاء المحكمة منه - مزدوج

ذلك ان التظلم الاخير لا يكون شرطا لقبول دعوى الالغاء.

(الطعن رقم ١٣٩٣ لسنة ١٤١٤ ق - جلسة ١٣/٥/١٩٧٣)

- نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ - اجاز للعامل ان يتظلم من تقدير كفايته بدرجة ضعيف او دون المتوسط الى لجنة شئون العاملين خلال شهر من اعلانه بالتقرير - هذا التنظيم لم يلغ القواعد الواردة في قانون مجلس الدولة في شأن التظلم الوجوبي - التظلم المقدم وفقا لنظام العاملين المدنيين بالدولة يجعل تقديم التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد ولكنه يقطع ميعاد رفع دعوى الالغاء - بيان ذلك - مثال:

(الطعن رقم ١٢٧٠ لسنة ١٤١٤ ق - جلسة ١٠/٦/١٩٧٣)

- التظلم المقدم من التقرير السنوي الى لجنة شئون العاملين بالتطبيق لاحكام المادة ٣٢ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة يجعل تقديم التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد - نتيجة ذلك قبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها التظلم المنصوص عليه بقانون مجلس الدولة - اساس ذلك.

(الطعن رقم ١٤٠٨ لسنة ١٤١٤ ق - جلسة ١٥/١٢/١٩٧٤)

- تقديم التظلم وفقا لحكم المادة ٣٢ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه يجعل تقديم التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد - مقتضى ذلك قبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة اكتفاء بتقديم التظلم المنصوص عليه في قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤.

(الطعن رقم ١١١٣ لسنة ١٤١٥ ق - جلسة ١٢/١/١٩٧٥)

- ثبوت ان المطعون ضده قد اظهر الارادة على ما يجده من وجوه البطلان في القرار الذي رفع دعوى الغاء قبل ان يعتمد الوزير - اعتماد الوزير للقرار بحالة - لا جدوى لتظلم يقدم مرة اخرى بعد اعتماد القرار.

(الطعن رقم ١٥٠ لسنة ١٤١٧ ق - جلسة ٢٢/٤/١٩٧٨)

- التظلم من تقرير الكفاية وفقاً للسادة (١٩) من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ باصدار لائحة العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة يغنى عن التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة - اساس ذلك.  
(الطعن رقم ١٢٧ لسنة ١٤١ق - جلسة ١٩٧٣/٦/١٠).

قرار اداري - تظلم وجوى - ميعاده - دعوى - دفع في الدعوى.  
قرار اداري - تظلم وجوى - تحديد ميعاد التظلم هو تاريخ وصوله الى الجهة الادارية وقيده في السجل المعد لذلك بها - تقديم التظلم خلال الميعاد المحدد قانوناً - اقامة الدعوى وانقضاؤه ميعاد البت في التظلم قبل الفصل في الدعوى - الدفع بعدم قبول الدعوى شكلاً لرفعها قبل التظلم من القرار المطعون فيه لا يكون قائماً على سند من القانون - اساس ذلك - تطبيق.  
(الطعن رقم ٦٤١ لسنة ٢٢١ق - جلسة ١٩٨١/١/٣١ س ٢٦ ص ٤٧٣)

عاملون مدنيون بالدولة - ندب - ندب الى وظيفة اعلى - جواز الطعن عليه.

صدر قرار بندب احدى ناظرات المدارس الاعدادية لشغل وظيفة ناظرة لمدرسة ثانوية وفقاً لقرار وزير التربية والتعليم رقم ٢٥٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن قواعد الترقية والنقل للوظائف الفنية - هذا القرار وان تضمن ندبها لشغل هذه الوظيفة الا انه يعتبر في حقيقته متضمناً ترقيتها ادبية حقيقة لنقلها الى وظيفة اعلى في سلم التدرج الاداري وان لم تصحبه اي درجة مالية - جواز الطعن عليه باعتباره متضمناً ترقية.

(الطعن رقم ٥٦٤ لسنة ٢٣٢ق - جلسة ١٩٨١/٢/١٥ س ٢٦ ص ٥٤٢)

منظمات تعاونية - طلب شهرها - تظلم - مجلس الدولة - اختصاص.

- مؤدى نص المادة ٩٥ من قانون التعاون الانتاجي الصادر بالقانون رقم ١١٠ لسنة ١٩٧٥ ان لكل ذي شأن حق التظلم والطعن القضائي في القرارات الصادرة من الجهات الادارية ذات الاختصاص في بعض الشئون المتعلقة بالمنظمات التعاونية ومن

بيتها القرارات الخاصة برفض طلبات شهر هذه المنظمات على اختلاف أنواعها - سلوك طريق التظلم قبل اللجوء الى القضاء بطلب الغاء تلك القرارات على ان يقدم التظلم في ميعاد معين الى لجنة يتوافر في تشكيلها العنصر القضائي الى جانب العناصر الفنية المتخصصة في المجال التعاوني - التظلم امام هذه اللجنة كشرط للجوء الى القضاء الاداري يعتبر نوعا من التظلم الوجهي الذي شرطه الشارع لقبول دعوى الالغاء - عدم صدور قرار من سلطات الاختصاص بتشكيل اللجنة - لا يكون لصاحب الشأن سوى الالتجاء الى قاضيه الطبيعي رأسا للطعن في القرارات سالفة الذكر - لا يقصد من نص المادة ٦٨ من الدستور ان يكون حق التقاضي معلقا على محض هوى الادارة او متوقف على مشيئتها و اختيارها - تراخي جهة الادارة في اصدار قرار تشكيل اللجنة المتخصصة بنظر التظلمات من هذه القرارات ينطوى في حقيقة الامر على مصادرة حق التقاضي باجراء من جانب جهة الادارة وحدها والمحيلولة بين ذوى الشأن وبين اللجوء الى القضاء باعتباره الملاذ الطبيعي الذي يلجأ اليه الناس طلبا للالتصاف والحماية من المظالم - اختصاص مجلس الدولة بنظر دعاوى الغاء هذه القرارات بصرف النظر عن عدم اتخاذ الاجراء الذي يوجهه القانون قبل رفعها وهو التظلم السابق لتعذرها فعلا وقائما.

(الطعن رقم ١٢٦ لسنة ١٩٨١/٣/٢٨ جلسه ١٩٨١/٣/٢٨ ص ٢٦)

#### دعوى الالغاء - شروط قبول الدعوى - التظلم السابق.

- تخط الموظف في الترقية استنادا الى عدم حصوله على مرتبة الكفاية الازمة - قيامه بالتهم من هذا القرار وايداع عريضة الدعوى قلم كتاب المحكمة بعد ان ذكر كليهما انه يطعن على قرار الترقية فيما تضمنه من ترقية احد زملائه في حين ان المدعى يفضله في مرتبة الكفاية دون ان يغير من ذلك التخفيض الذي اجرته لجنة شئون العاملين على تقرير كفایته بالمخالفة للقانون - التظلم من قرار الترقية في هذه الحالة وكذلك الطعن عليه يعتبر في نفس الوقت تظلما من تقرير الكفاية وطعنا عليه طالما انه لم يثبت علمه بأى منهما في تاريخ سابق على تاريخ تقدمه بتظلمه - وجوب قبول الدعوى شكلا في هذه الحالة.

(الطعن رقم ١٩٣ لسنة ١٩٨١/٣/٢٩ جلسه ١٩٨١/٣/٢٩ ص ٢٦)

**دعوى - تكييفها - التفرقة بين دعوى الالغاء ودعوى التسوية - تحديد الاقديمية وفقا لحكم الالغاء المجرد.**

تحديد الاقديمية وعمل الترقيات على مقتضى حكم الالغاء المجرد هو عمل اداري ومن ثم تعتبر المنازعة في ذلك القرار من قبيل الطعن عملية بالالغاء مما يتبعه توافق شروط قبول دعوى الالغاء في هذه الحالة سواء بالنسبة للتظلم الاداري السابق على رفع الدعوى او بالنسبة للمواعيد.

(الطعن رقم ٩١ لسنة ٢٤٢ ق - جلسة ١٠/٥/١٩٨١ س ٢٦ ص ٩٧٨)

**دعوى الالغاء - قبولها - التظلم الوجهي.**

- المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - لا تقبل الطلبات التي يقدمها الموظفون العموميون بالالغاء القرارات الادارية الصادرة باحالتهم الى المعاش قبل التظلم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت القرار او الى الهيئات الرئاسية وانتظار المواعيد المقررة للبت في هذا التظلم - رفع الدعوى قبل انتهاء مواعيد البت في التظلم لا يترتب عليه عدم قبولها مادام التظلم قد انتهى الى رفض الادارة له صراحة او ضمنا بمجرد فوات الميعاد - انتظار المواعيد قبل رفع الدعوى ليس مقصودا لذاته اما اريد به اتاحة الفرصة امام جهة الادارة لاعادة النظر في قرارها - لا يشترط لقبول الدعوى الالتزام بأسبيقية التظلم طالما قدم التظلم في خلال الميعاد المقرر قانونا لتقديمه وانتهى اثناء سير الدعوى وقبل الحكم فيها الى رفضه - الاثر المترتب على ذلك: اذا استجابت جهة الادارة للتظلم اثناء سير الدعوى وقبل الحكم فيها الى رفضه - الاثر المترتب على ذلك: اذا استجابت جهة الادارة للتظلم اثناء سير الدعوى تتحمل مصاريفها قبل الاولان - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٩٦ لسنة ٢٦٢ ق - جلسة ١٧/١/١٩٨٤ س ٢٩ ص ٤٨٦)

**دعوى الالغاء - شروط قبولها - الاجراءات السابقة على رفعها - التظلم.**  
- المادتان ١٩ ، ١٥ من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٧٦ في شأن تنظيم وتوجيه اعمال البناء - التنظيم المقرر بموجتها للتظلم من قرارات الجهة الادارية المختصة بشئون

التنظيم لم يستوجب هذا التظلم قبل رفع الدعوى بطلب الغاء القرار - قرار الجهة الادارية هو قرار نهائى قابل للتنفيذ فور صدوره - الاثر المترتب على ذلك: الطعن امام القضاة الادارى بدعوى الالغاء اما ينصب على القرار ذاته وليس على قرار لجنة التظلمات او اللجنة الاستئنافية - تطبيق.

(الطعن رقم ٢١٦٧ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٥/١/٢٦ س ٣٠ ص ٤٧٦)

(والطعن رقم ٨٣٤ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٩٨٥/١/٢٦ س ٣٠ ص ٤٧٦)

دعوى - دعوى الالغاء - قبولها - التظلم قبل رفع الدعوى.

- التنظيم المقرر بموجب المادتين ١٥ ، ١٩ من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٧٦ قبل تعديله بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٨٣ للتظلم من قرارات الجهة الادارية المختصة بشئون التنظيم لم يوجب على وجه الازام هذا التظلم قبل رفع الدعوى بطلب الغاء القرار - المستفاد من هذا القانون ان قرار الجهة الادارية المذكورة هو قرار نهائى - الطعن امام القضاة ينصب على هذا القرار وليس على قرار لجنة التظلمات او اللجنة الاستئنافية - اثر ذلك - سقوط الدفع بعدم قبول الدعوى لعدم نهائية القرار - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٧٣ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨٥/٢/٢٣ س ٣٠ ص ٦٣٤)

دعوى - قبول الدعوى - التظلم الوجوى - الحكمة منه.

- المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - قبول دعوى الغاء القرارات الادارية في مجال الترقية دون التظلم منها الى الجهة الادارية في حالات: ١- اذا امتنع على الجهة الادارية اعادة النظر في القرار المطعون فيه لاستئنافه ولايتها باصداره. ٢- حالة عدم وجود سلطة رئيسية تملك التعقيب على مصدر القرار. ٣- اذا لم يكن هناك جدوى من تقديم التظلم - اساس ذلك: الحكمة التشريعية من نظام التظلم وهي مراجعة الجهة الادارية نفسها قبل الالتجاء الى طريق الطعن القضائي تكون متنافية - نتيجة ذلك: الطعن في القرار الاول بالتحفظ في الترقية يتضمن حتما وبمحض اللزوم الطعن في اي قرار بالتحفظ الى الدرجة التالية -

تطبيق.

(الطعن رقم ٧٢٣ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٥/٤/٧ س ٣٠ ص ٩٢٠)

دعوى - شروط قبول الدعوى - التظلم.

- المادة ٨٨ من قانون التعاون الاستهلاكي الصادر بالقانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٧٥ - اللجنة المنصوص عليها في المادة ٨٨ منه - عدم التظلم إلى هذه اللجنة لا يحول بين صاحب الشأن وبين حقه في الالتجاء مباشرة إلى القضاء الإداري بطلب الحكم بالغاء القرار - يجب أن يرد النص على وجوب التظلم من القرار قبل الطعن عليه بدعوى الالغاء واضحًا وقاطعا في الدلالة باعتباره واردا على خلاف الأصل العام - التنظيم المقرر بموجب قانون التعاون الاستهلاكي للتظلم من قرارات الوزير المختص أو الجهة الإدارية المختصة بحل مجلس إدارة الجمعية وتعيين مجلس إدارة مؤقت لم يستوجب هذا التظلم قبل رفع الدعوى بطلب الغاء القرار - أساس ذلك: القرار نهائى قابل للتنفيذ فور صدوره وإن الطعن ينصب على القرار وليس على قرار اللجنة المنوط بها البت في التظلم - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٨٥ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٥/٦/١ س ٣٠ ص ١٢٢٥)

## الفصل الرابع ميعاد الستين يوما

### المبحث الأول النشر والاعلان

- حساب الميعاد من تاريخ النشر في النشرات التي تصدرها المصالح - ثبوت أن المدعى كان مقيداً خارج القطر ولم يعد إلا بعد انتهاء سنة ونصف تقريباً على صدور القرار الأول عشرة أشهر على صدور القرار الثاني - تجاوز هذا الأمد المحدود الزمني التي تبقى خلالها النشرات المصلاحية على الوضع الذي يتحقق معه أعلام ذوى شأن بما تضمنته من قرارات - انتفاء ثبوت علم المدعى بالقرارين المشار إليهما عن طريقها.

(الطعن رقم ١٩٦ لسنة ٩٦ - جلسة ١٢/٥/١٩٦٥) (١)

- تضمن النشرة المصلاحية لاسماء من رقوا وبيانها ان حركة الترقى قد قامت على اساس الاقمية - اعتبار النشر قد تم بصورة كافية للتعرف بالقرار وعناصره الجوهريه.

(الطعن رقم ٧٣ لسنة ٨٦ - جلسة ٢٧/١١/١٩٦٦)

- ميعاد الطعن بالالغاء لا يبدأ الا من تاريخ العلم بالقرار - كذلك يسرى من هذا التاريخ ميعاد التقادم الخمسى بالنسبة لدعوى التعويض عما فات بسبب هذا القرار - اساس ذلك.

(الطعن رقم ٤٢٤ لسنة ١٤ - جلسة ١٢/٤/١٩٦٩)

- ميعاد رفع دعوى الالغاء هو ستون يوماً - مناط بدء سريان ميعاد رفع الدعوى هو واقعة نشر القرار المطعون فيه او اعلان صاحب الشأن به - استعراض المبادئ التي استقرت عليها المحكمة في هذا الشأن.

(الطعن رقم ٢٠١ لسنة ١٨ - جلسة ٢٤/٤/١٩٧٧)

---

(١) المرجع السابق من ١٢٠٣

**دعوى الالغاء - ميعاد الطعن .**

- سريان مواعيد الطعن بالالغاء من تاريخ العلم بالقرار . نشر القرار المطعون فيه في الجريدة الرسمية - تظلم المدعي من هذا القرار بعد مرور اكثر من ستين يوماً من تاريخ النشر بمناسبة توزيع الاختصاصات بين وكيلى الوزارة - تظلم مقدم بعد المواجهة قانوناً - الاثر المترتب على ذلك: عدم قبول الدعوى شكلاً - تطبيق .  
(الطعن رقم ٥٢ لسنة ٤٢٨ق - جلسة ١٨/١٢/١٩٨٣ ص ٢٩)

## المبحث الثاني العلم اليقيني

جريان الميعاد في حق صاحب الشأن - من التاريخ الذي يتحقق معه اعلامه بما تضمنه القرار المطعون فيه - شروط صحة هذا العلم.

- ان ميعاد رفع دعوى الالغاء لا يجرى في حق صاحب الشأن الا من التاريخ الذي يتحقق معه اعلامه بما تضمنه القرار المطعون فيه ومن ثم يتبعه ان يثبت علمه به علماً يقينياً لا ظنباً ولا افتراضياً، وان يكون هذا العلم شاملاً لجميع العناصر التي تطوع له ان يتبعه مركزه القانوني بالنسبة للقرار المطعون فيه وان يحدد على مقتضى ذلك طريقة للطعن عليه.

(الطعن رقم ١٣٧٦ لسنة ٧ ق - جلسة ٢٠/٣/١٩٦٦)<sup>(١)</sup>

عدم سريانه في مواجهة من لم يعلم بواقعه جوهرية لا يمكنه تبيين حقيقة مركزه ال نتيجة العلم بها - افتتاح الميعاد في مواجهته من تاريخ العلم بها - مثال.

(الطعن رقم ٢٣٤ لسنة ٩ ق - جلسة ٢٠/١١/١٩٦٦)

سريانه في حق صاحب الشأن من التاريخ الذي يتحقق معه اعلامه بما تضمنه القرار المطعون فيه - شروط صحة هذا العلم - ترتيب علم ذي الشأن بالقرار على مجرد اعلان اخوته به وتنفيذ مقتضاه وتعديل طريقة رى ارضه - هو ترتيب حكمي يقوم على الافتراض عدم قيامه مقام العلم اليقيني.

(الطعن رقم ٥٧ لسنة ١٣ ق - جلسة ٨/٢/١٩٦٩)

ثبوت ان المدعى كان معتقلًا في تاريخ معاصر لنشر القرار المطعون فيه في النشرات المصلحية ولم يفرج عنه الا بعد مدة طويلة من تاريخ النشر - وجوب توافر العلم اليقيني بالقرار المطعون فيه في هذه الحالة لحساب ميعاد رفع الدعوى - بيان ذلك.

---

<sup>(١)</sup> المرجع السابق ص ١٢٠٣

- ان الثابت من الاوراق ان المدعى كان فى التاريخ المعاصر لصدور القرار المطعون فيه فى ٢٩ من نوفمبر سنة ١٩٦٢ معتقلًا وانه لم يعد الي عمله الا فى ٧ من اغسطس سنة ١٩٦٤ اي بعد انقضاء اكثراً من سنة وثمانية شهور على صدور القرار المذكور وهو امد يجاوز الحدود الزمنية التى تبقى خلالها النشرات المصلحية مذاعة على الوضع الذى يتحقق معه اعلام ذوى الشأن بما تضمنته من قرارات مما ينتفى معه ثبوت علم المدعى بالقرار المشار اليه عن طريقها، خاصة وأن الجهة الادارية لم تستطع اقامة الدليل على عدم صحة هذه الواقعه او على استمرار تعليق النشرة المعنية فى مكان ظاهر حتى تاريخ عودة المدعى الى عمله. ومتى انتفى علم المدعى بالقرار المذكور حسبما سلف بيانه فان العلم الذى يعول عليه فى هذه الحالة يجب ان يكون علماً يقينياً لا ظنـياً ولا افتراضـياً وان يكون شاملـاً لجميع العناصر التي تطـوع للمدعى ان يتبعـن مرتكـزـه القانونـي بالنسبة للقرار المطعون فيه.

(الطعن رقم ١٣٣٤ لسنة ١٤١٤ق - جلسـة ١٩٧٣/٤/١)

قرار اداري - تاريخ العلم بالقرار - المذكرة التي قدمها الطاعن لوزير العدل تفيد علمـه بالقرار المطعون فيه فـوات ميعـاد الالـغـاء بعد هذا التـارـيخ - عدم قـبول الدعـوى - اسـاس ذلك ومـثالـ.

- ان قضاـء هذه المحـكـمة قد جـرى عـلـى ان علمـ صـاحـبـ الشـأنـ بالـقـارـرـ المـطـعونـ فيه يـقـومـ مقـامـ الـاعـلانـ اوـ النـشـرـ، وـفـىـ هـذـهـ الحـالـةـ يـجـبـ انـ يـكـونـ عـلـمـ يـقـينـياـ لاـ ظـنـياـ ولاـ اـفـتـرـاضـياـ.

ويثبتـ هـذـهـ الـعـلـمـ منـ اـيـةـ وـاقـعـةـ اوـ قـرـيـنةـ تـفـيدـ حـصـولـهـ دونـ التـقـيـدـ فىـ ذـلـكـ بـوسـيـلةـ اـثـبـاتـ مـعـيـنةـ ولـلـقـضـاءـ الـادـارـيـ فـيـ اـعـمـالـ رـقـابـتـهـ القـانـونـيـةـ، التـحـقـقـ منـ قـيـامـ اوـ عـدـمـ قـيـامـ هـذـهـ الـقـرـيـنةـ اوـ تـلـكـ الـوـاقـعـةـ، وـتـقـدـيرـ الـاـثـرـ الذـىـ يـمـكـنـ تـرـتـيبـهـ عـلـيـهـاـ منـ حـيـثـ غـاـيـةـ الـعـلـمـ اوـ قـصـرـهـ، وـذـلـكـ حـسـبـماـ تـسـتـبـيـنـهـ الـمـحـكـمـةـ منـ الاـورـاقـ وـظـرـوفـ الـحـالـ، فـلاـ تـأـخـذـ بـهـذـاـ الـعـلـمـ الاـ اـذـاـ توـافـرـ اـقـتـنـاعـهـاـ بـقـيـامـ الدـلـلـ عـلـيـهـ، كـمـاـ لـاـ تـقـفـ عـنـ اـنـكـارـ صـاحـبـ المـصـلـحـةـ لـهـ، حـتـىـ لـاـ تـهـدـرـ المـصـلـحـةـ الـعـامـةـ الـمـبـغـةـ مـنـ تـحـصـينـ الـقـرـارـاتـ الـادـارـيـةـ، وـلـاـ تـزـعـزـ اـسـتـقـرـارـ الـمـراكـزـ الـقـانـونـيـةـ الـذـاتـيـةـ التـىـ اـكـتـسـبـهـاـ اـرـيـابـهـاـ بـمـقـتضـىـ هـذـهـ الـقـرـارـاتـ.

ومن حيث انه لما كان الامر كذلك وكانت المذكورة التى تقدم بها الطاعن فى ٧ من سبتمبر سنة ١٩٧٠ الى وزير العدل، وان كانت لم تشر الى القرار المطعون فيه ولم تخلص الى طلب معين، الا ان الدلاله المستفاده من سياقها - في الظروف التي صاحبت التقدم بها - تنتهي بأن الطاعن لم يستهدف من عرض نشاط في عمله وابراز مقومات كفايته. الا التدليل على صلاحيته للتعيين نائبا لرئيس مجلس الدولة، ومواجهة الجهات صاحبة الشأن وخاصة المجلس الاعلى للهيئات القضائية بأن تخطيه فى التعيين فى هذا المنصب بالقرار الجمهورى الصادر فى ١٣ من اغسطس سنة ١٩٧٠ لم يكن له ما يبرره، وأن ماضيه الوظيفي يشفع له فى شغل هذا المنصب ولا يحول دون ذلك مستقبلا وهذا الاستخلاص كان ولاشك هو السبب الذى دفع وزير العدل الى احاله هذه المذكورة الى الامانة العامة بالمجلس الاعلى للهيئات القضائية. واذا كان الامر كذلك وكان الطاعن قد سكت عن ابداء السبب الذى دفعه الى التقدم بذكرته هذه ولم يشاً ان ينصح عنه، وكان قد اتخذها بنصها عمادا لطعنه فى القرار المطعون فيه - على ما سلف بيانه - بما يقطع بأنه كان قد اعدها ابتداء لتكون كذلك، فان هذه المذكورة تنتهي بذاتها دليلا كافيا على العلم اليقينى بالقرار المطعون فيه منذ ٧ من سبتمبر سنة ١٩٧٠ تاريخ تحريرها، وذلك على القدر المتيقن، اخذا فى الاعتبار ان وظائف نائب رئيس مجلس الدولة من الوظائف الرئاسية محدودة العدد التي لا يسوغ معها التسليم بما ادعاه الطاعن من انه لم يعلم بالقرار الصادر بتعيين ثلاثة منهم الا بعد تسعة اشهر اثر اطلاعه على ديباجة قرار رئيس المجلس الصادر فى ٢٢ من مايو سنة ١٩٧١ بتبليغ نائبا لرئيس المجلس لشئون المحاكم الادارية ولرئاسة ادارة التفتيش الفنى، وذلك في الوقت الذي كان ولاشك - بحكم طبائع الامور - يرقى التعيين فى منصب نائب رئيس مجلس ويتبعه باعتباره اقدم المستشارين بالمجلس وسيق تخطيه فى التعيين فى هذا المنصب فى سنة ١٩٦٩.

(الطعن رقم ٣٧ لسنة ١٩ لق - جلسة ١٦/٢/١٩٧٤)

تقديم المتظلم لبيانات مرفقة بتظلمه تفيد علمه اليقينى الشامل للقرار المطعون فيه - فوات مواعيد التظلم بعد ذلك - عدم قبول الدعوى - اساس ذلك - مثال.

- بالنسبة الى القرار رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ فانه لما كان الثابت من اطلاع المحكمة على ملف خدمة المدعى انه تقدم بتظلم لوزير التربية والتعليم قيد برقم ١٧١٨٦٪ ٤ بتاريخ ١٩٦٢/٨/٦ طلب فيه تسوية حالته بمساواته بزملاته الذين رقوا الى الدرجة السابعة الفنية من ١٩٥٨/١٠/٢٣ بالامر التنفيذي رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٥٨ الصادر في ١٩٥٨/١١/٢٧ تنفيذا للحكم الصادر لصالحه بأحقيته في الدرجة الثامنة اعتبارا من ١٩٥٢/١/٨ وقد اثبتت في نهاية تظلمه ملحوظة جاء بها انه مرفق بالتظلم صورة من قرار الوزير وصورة من كشف الاقمية المطلقة للدرجة السابعة الفنية وبالاطلاع على هذا الكشف تبين انه عبارة عن جدول ببيان قواعد الترقية للدرجة السابعة الفنية المتوسطة بالاقمية المطلقة صادر من ادارة الترقيات العامة للمستخدمين بوزارة التربية والتعليم وهذا الجدول مقسم الى ثلاث خانات الاولى خصصت لتاريخ اعتماد حركة الترقية والثانية للقاعدة التي تمت على اساسها كل ترقية اي تاريخ الاقمية التي وصل اليها الدور في كل حركة ترقية والخانة الثالثة اثبتت بها رقم القرار التنفيذي الصادر بإجراء حركة الترقية وتاريخ صدوره وقد تضمن هذا الجدول ابتداء من القرار رقم ٣١٨ الصادر بتاريخ ١٩٥٥/٧/٤ حتى الامر التنفيذي رقم ٢١٨ الصادر في ١٩٥٩/٤/١٤ وقد ورد بهذا الجدول الامر التنفيذي رقم ٢٣٥ الصادر في ١٩٥٨/٩/٣ الذي يستند اليه المدعى في تظلمه وورد تاليا له الامر التنفيذي رقم ٩٢ وقد ذكر امامه ان حركة الترقية بمقتضاه اعتمدت في ٣١ ١٩٥٨/١٢ وان الدور في الترقية الى الدرجة الثامنة في هذه الحركة وصل الى تاريخ ١٩٥٣/١٠/٦ وان القرار المذكور صدر في ١٩٥٩/١/٢٠ ولاشك ان هذه البيانات المقدمة من المدعى والمرفقة بتظلمه المذكور تفيد اطلاعه عليها وعلمه بالقرار رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ علما يقينا شاملا لجميع عناصره التي تمكنه من تبيان مركزه القانوني بالنسبة لهما القرار يستطيع معه ان يحدد طريقه في الطعن فيه خاصة وان هذا العلم جاء تاليا لاستقرار مركزه القانوني في الدرجة الثامنة وحسنه نهائيا بحكم المحكمة الادارية العليا بتاريخ ١٩٦٠/١/٢٨ ولما كان هذا العلم قد تحقق في ١٩٦٢/٨/٦ تاريخ تقديم التظلم المشار اليه فانه كان عليه ان يبادر الى التظلم من القرار رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ في الميعاد القانوني ولما كان المدعى قد تراخي في ذلك الى ان تقدم

بتظلم بتاريخ ١٩٦٧/٢/١٢ قيد برقم ٨١ لسنة ١٩٦٧ اقام على اثره الدعوى موضوع هذا الطعن فانه يكون قد فوت على نفسه المواجهة ويكون التظلم المقدم منه قد قدم بعد الميعاد القانونى ويتعين الحكم بعدم قبول طلب الغاء هذا القرار لرفعه بعد الميعاد.

(الطعن رقم ٤٤٤ لسنة ١٦ ق - جلسة ١٧/٣/١٩٧٤)

قيام المدعى بالعمل بادارة شئون العاملين لا ينهض دليلا على علمه بقرار تخطيئه في الترقية بالاختيار - عجز الجهة الادارية عن اقامة الدليل على نشر القرار المطعون فيه او على علم المدعى به علما يقينيا يقوم مقام النشر او الاعلان - يترتب عليه ان يكون الدفع بعدم قبول الدعوى شكلا غير قائم على اساس سليم من القانون.

- ان عن الدفع المبدى من الجهة الادارية بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد تأسسا علي ان القرار المطعون فيه قد نشر ووزع في ١٨ من يناير سنة ١٩٦٧ على الادارة العامة والمكاتب الرئيسية بها فقد طلبت المحكمة من الحاضر عن الجهة الادارية بجلسة ٢ من يونيو سنة ١٩٧٤ ايضاح الوسيلة التي تم بها نشر القرار المطعون فيه والدليل على علم المدعى به، فأودع حافظة طويت على كتاب مرسى من مدير عام الشئون الادارية والمالية بالامانة العامة للحكم المحلي الى ادارة قضايا المحكمة برقم ٧٢٦٢ بتاريخ ١٧ من نوفمبر سنة ١٩٧٤ جاء فيه انه لا يوجد نشره بالإمانة بالقرارات الصادرة منها وان المتبع هو ان تسلم هذه القرارات على سراكي داخلية للادارات المعنية وشئون العاملين بها وقد اعدمت هذه السراكي طبقا للائحة المحفوظات بعد مضى خمس سنوات، ويتبين من ذلك ان الجهة الادارية قد عجزت عن اقامة الدليل على نشر القرار المطعون فيه او على علم المدعى به علما بأنه يقوم مقام النشر والاعلان، كما ان قيام المدعى بالعمل بادارة شئون العاملين لا ينهض دليلا على علم المدعى بالقرار المطعون فيه قبل تقديمها تظلمه في ١٢ من نوفمبر سنة ١٩٦٧ واذ كان المدعى قد اخطر برفض تظلمه في ٢٨ من نوفمبر سنة ١٩٦٧ واقام دعواه في ٢٨ من ديسمبر سنة ١٩٦٧ ف تكون قد اقيمت في الميعاد مستوفية اوضاعها الشكلية ويكون الدفع بعدم قبول الدعوى شكلا غير قائم على اساس سليم من الواقع او القانون

متعينا رفضه.

(الطعن رقم ٣١٩ لسنة ١٦١ق - جلسة ١٩٧٥/١/١٩)

(والطعن رقم ٥٨٢ لسنة ١٦١ق - جلسة ١٩٧٥/١/١٩)

عدم اقامة الدليل على علم المدعى بالقرار في تاريخ معين - اعتبار الدعوى مقامة في الميعاد - بيان ذلك.

- ان الثابت من الاوراق انه بتاريخ ١٢ من اكتوبر سنة ١٩٧١ اصدر السيد نائب رئيس الوزراء ووزير الداخلية القرار رقم ١٨٣٨ لسنة ١٩٧١ بابعاد المدعى من البلاد، وبتاريخ ٢١ من اكتوبر سنة ١٩٧١ اصدر السيد مدير عام مصلحة وثائق السفر والهجرة والجنسية قرارا يقضى بحجز المدعى حتى تتم اجراءات الابعاد بعد الانتهاء من محاكمته، والثابت من الاوراق ان المدعى تظلم من هذا القرار الاخير بانذار اعلن للسيدين وزير الداخلية، ومدير عام مصلحة الهجرة والجوازات والجنسية في ٥ ، ١١ من مارس سنة ١٩٧٢ ثم اقام دعواه في ٣٠ من ابريل سنة ١٩٧٢ بوقف تنفيذ والغاء القرار المطعون فيه، واذ كانت الاوراق قد اجدبت تماما من ثمة دليل يفيد علم المدعى علما يقينيا بالقرار المطعون فيه قبل الانذار المشار اليه فان الدعوى تكون قد اقيمت في الميعاد، ولا اعتداد لما ذهبت اليه الجهة الادارية من ان المدعى علم بالقرار المطعون فيه فور صدوره في ٢١ من اكتوبر سنة ١٩٧١ اذ تم اعلانه به شفريا، كما انه اخطر به مرة ثانية ووقع بما يفيد علمه بالقرار امام مأمور سجن القناطر الذى كان مودعا بد، اذ لا دليل في الاوراق على ابلاغ المدعى بالقرار المطعون فيه في تاريخ معين بما يتحقق معه علمه بمحنتيه علما يقينيا نافيا للجهالة يمكنه من تحديد موقفه ازا .

(الطعن رقم ١٢٣٥ لسنة ١٨١ق - جلسة ١٩٧٥/٢/١٥)

### **المبحث الثالث حساب الميعاد**

**دعاوى اشكالات التنفيذ - قرار ادارى - مجلس الدولة - اختصاص - دعاوى الالغاء - حساب ميعاد رفعها.**

- اقامة المدعى دعواه امام محكمة جزئية مستشكلا فى تنفيذ قرار - قضاة المحكمة بعدم اختصاصها بنظر الدعوى تأسيسا على ان القرار المطعون فيه هو قرار ادارى ولم تأمر المحكمة باحالة الدعوى للقضاء الادارى - اقامة المدعى دعواه امام محكمة القضاء الادارى - حساب مدة الستين يوما المحددة قانونا للطعن بالالغاء فى القرارات الادارية من تاريخ صدوره الحکم الصادر بعدم الاختصاص نهائيا وليس من تاريخ صدوره - ميعاد الاستئناف في المواد المستعجلة ومن بينها دعاوى اشكالات التنفيذ هو خمسة عشر يوما طبقا للمادة ٢٢٧ من قانون المرافعات - يتبع حساب ميعاد رفع دعوى الالغاء اعتبارا من تاريخ انتهاه ميعاد الاستئناف - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٤٣ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٨١/٦/٢٧ س ٢٦ ص ١١٨١)

قرار ادارى - دعوى الالغاء - حساب الميعاد من تاريخ العلم به.  
- صدور القرار الادارى واعلاته الى ذوى الشأن او علمهم به امر يختلف تماما عن اجراءات تنفيذه سواء بطريق الحجز الادارى او بغيره من الطرق الاخرى - الحجز لا يرتب بحال ما نهائية القرار بل انه لا يعود ان يكون في حقيقته مجرد اثر للقرار الادارى النهائى التاريخ الذى يحسب منه ميعاد رفع دعاوى الغاء ووقف تنفيذ القرارات الادارية وتاريخ العلم بها - تطبيق.

(الطعن رقم ١١٤٥ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨١/١٢/١٢ س ٢٧ ص ٩٥)

عقد ادارى - شطب اسم المتعهد من سجل المتعهددين - طعن بالالغاء - مواعيده.  
- اجازت المادة ٨٥ من لائحة المناقصات والمزايدات لصاحب الشأن ان يسعى لدى

الادارة لاعادة قيد اسمه في سجل المتعهددين اذا انتفي السبب الذي ترتب عليه شطب الاسم ولو كان ذلك بعد فوات ميعاد السحب او الطعن القضائي بالالغاء في قرار شطب اسم المتعهد من سجل المتعهددين - مؤدي ذلك انه يجوز ان يكون القرار محلا للطعن بالالغاء في اي وقت ما ظل قائما ومستمرا في انتاج أثاره - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٢٤ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٨٢/١/١٦ س ٢٧ ص ٢٣٦)

دعوى الالغاء - قبول الدعوى - ميعاد الستين يوما - كيفية حسابه .  
المادة ٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - تطبق الاجرامات المنصوص عليها في هذا القانون وتطبق احكام قانون المرافعات المدنية والتجارية فيما لم يرد به نص الى ان يصدر قانون بالاجرامات امام القسم القضائي - عدم صدور قانون بالاجرامات الخاصة بالقسم القضائي وخلو قانون مجلس الدولة من تنظيم لمواعيد المسافة - المادتان ١٦ ، ١٧ مرافعات - ميعاد المسافة لمن يكون موطنها في الخارج ستون يوما - متى ثبت ان الدعوى قد اقيمت خلال ميعاد الستين يوما مضافة اليه ميعاد المسافة يتبعن الحكم بقبول الدعوى شكلا - قضاء المحكمة الادارية العليا - باللغاء الحكم المطعون فيه واعادة الدعوى الى محكمة القضاء الاداري للفصل فيها - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٦٧ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨٣/١٢/٦ س ٢٩ ص ٢٢٠)

دعوى - الاجرامات السابقة على رفعها - التظلم - امتداد ميعاد رفع الدعوى -  
ميعاد رفع الدعوى ستين يوما من تاريخ الرفض الحكmi للتلظلm - مشاركة جهة الادارة لمجلس الشعب في بحث التظلمات المقدمة للمجلس لا يعتبر مسلكا ايجابيا في بحث التظلم - اساس ذلك: ان البحث يجري لحساب الشعب - المسلك الایجابي الذي ينفي قرينة الرفض الحكmi للتلظلm ليس في بحث التظلم وانما في اجابة المتظلم الى طلبه وهو لا يتم بذلك الا عن طريق الجهة الادارية مصدره القرار او الجهة الرئاسية لها - مجلس الشعب ليس جهة رئاسية للوزارات وانما هو يراقب اعمالها عن طريق المسائلة السياسية او عن طريق ما يصدره من التشريعات - اذا كان مجلس الشعب الجهة الى

اجابة المتظلم الى طلبه الغاء قرار النقل فان ما يصدره من اقتراحات بذلك يعتبر مجرد توصية لجهة الادارة التى يجوز لها عدم الاخذ بها على عاتق مسئوليتها السياسية - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٥٩ لسنة ٢٩٤ق - جلسة ١٩٨٤/١/٣ س ٢٩ ص ٤٠٣)

دعوى الالغاء - قبولها - الاجراءات السابقة على رفعها - التظلم الوجوى.  
المادة ٢٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٧٢ .

- ميعاد رفع الدعوى ستون يوما وينقطع سريان هذا الميعاد بالتلظيم الى الهيئة الادارية التى اصدرت القرار او الهيئات الرئاسية - صدور قرار انهاء الخدمة من وكيل الوزارة رئيس القطاع للشئون المالية والادارية - التظلم منه - تأشير رئيس قطاع المناطق بعدم المواجهة على اعادة العامل للخدمة - هذا التأشير لا يعتبر رفضا للتلظيم - اساس ذلك ان رئيس قطاع المناطق ليس الجهة التى اصدرت القرار المتظلم منه ولا جهة رئاسية لها حسبان الميعاد من تاريخ اخطاره برفض التظلم من السلطة المختصة - تطبيق.

(الطعن رقم ١٥١٧ لسنة ٢٨٤ق - جلسة ١٩٨٤/١/٣ س ٢٩ ص ٣٩٦)

دعوى الالغاء - ميعاد رفعها - تظلم.

- ميعاد رفع الدعوى ستون يوما من تاريخ انقضاء ستون يوما على تقديم التظلم دون البث فيه - انقضاء هذه المدة يعتبر قرينة قانونية على رفض التظلم يجرى منه ميعاد رفع الدعوى بطلب الغاء الجزاء - انفاء هذه القرينة متى ثبت ان الجهة الادارية قد استشعرت حقا للمتظلم واتخذت مسلكا ايجابيا نحو الاستجابة لتلظمها - يستفاد هذا المسلك من اجابة المتظلم جزئيا فى شق من القرار المتظلم منه وهو الخاص بالتحميل - يعتبر هذا القرار الاخير فى التظلم رفضا للشق الثانى من القرار وهو الخاص بالجزاء - ميعاد رفع الدعوى للطعن في قرار بالجزاء هو ستون يوما من تاريخ علم المدعى نتيجة مسلك جهة الادارة برفض الشق الخاص بالجزاء - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٨٢ لسنة ٢٦٤ق - جلسة ١٩٨٤/٢/٧ س ٢٩ ص ٦٢٧)

دعوى الالغاء - ميعاد رفعها.

- طلب الغاء قرار التحميل بالاجر للتغيب بدون اذن - هذا الطلب فى حقيقته منازعة فى التعويض الذى يتحمل به. أساس ذلك: المادة .٥ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بحرمان العامل من اجره عن غيابه بدون اذن - المنازعة في التحميل وان كانت مرتبطة بقرار الجزاء الا انها تتقييد بالميعاد المقرر قانونا لرفع دعوى الالغاء - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٨٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٤/٢/٧ س ٢٩ ص ٦٢٧)

قرار ادارى - ميعاد الطعن فيه - تظلم ادارى - مسلك ايجابى - اثره -  
امتداد ميعاد الطعن في القرار.

- المادة ٢٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ نظمت ميعاد رفع الدعوى فيما يتعلق بطلبات الالغاء - انها، بعثة المدعى في المانيا الغربية اعتبارا من ٦/١٠/١٩٨٠ قبل الحصول على الدكتوراه - علم المدعى بالقرار وتظلمه منه في تاريخ معاصر لصدوره - اقامة المدعى لدعواه في ١٩٨٣/٢/١٩ لقضاء الحكم المطعون فيه بعدم قبول الدعوى تطبيقا لنص المادة ٢٤ المشار إليها - الحكم المذكور اغفل ما هو ثابت بالأوراق من ان جهة الادارة والاجهزة المعاونة لها قد سلكت مسلكا ايجابيا واضحا في سبيل الاستجابة الى تظلم المدعى وطلب مد بعثته للحصول على الدكتوراه المؤبد من اجلها - ومن ثم ينتد ميعاد البحث في التظلم - اخذذا بما جرى عليه قضاة هذه المحكمة - ريشما يتبيّن ما ينبع عن العدول عن هذا المسلك ويعلم به صاحب الشأن: طلب المكتب الثقافي بالمانيا الغربية مرارا اعادة النظر في قرار انهاء البعثة للظروف التي شرحها عن حالة العضو - استجابة الادارة العامة للبعثات لهذا الطلب وتكرار العرض من جانبها على اللجنة التنفيذية في الجلسات التي عقدتها لها هذا الغرض خلال السنوات ١٩٨٠ ، ١٩٨١ ، ١٩٨٢ - طلب الجامعية المؤبدة الاستجابة لظلمة المدعى - مع كل هذه الظروف لا ينبغي حساب ميعاد رفع الدعوى من تاريخ علم المدعى بالقرار الصادر بانها، بعثته في عام ١٩٨٠ - قبول الدعوى.

(الطعن رقم ٢١٠٩ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٤/٥/١٩ س ٢٩ ص ١١٣٨)

**دعوى الالغاء - ميعاد رفعها - سريانه من تاريخ اعلان القرار الفردى الى اصحاب الشأن.**

- المادة ٢٢ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ - القرارات التنظيمية العامة يسرى ميعاد الطعن فيها من تاريخ نشرها في الجريدة الرسمية - القرارات الفردية التي تمس مراكز قانونية ذاتية يسرى ميعاد الطعن فيها من تاريخ اعلانها الى اصحاب الشأن - يقوم مقام النشر او الاعلان تحقق علم صاحب الشأن بالقرار علما يقينيا لا ظنيا ولا افتراضيا . - تطبيق - قرار المحافظة بالحاق بعض الشوارع والطرق والميادين والمنافع العامة بدون مقابل - هو قرار فردي وليس تنظيميا - لا يسرى ميعاد الطعن فيه من تاريخ نشره في الواقع الرسمية واما من تاريخ اعلانه لاصحاب الشأن او علمهم به علما يقينيا - تطبيق.

(الطعن رقم ٤٣٤ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٢/٢٩ ١٩٨٤ س ٣٠ ص ٢٧٨)

**دعوى الالغاء - ميعاد الستين يوما - كيفية حسابه.**

- قرار النقل الذي يستر وسيلة للتخطى في الترقية ويستعصى على صاحب الشأن ادراك مراميه قبل ان يبين له هدفه ودواعيه - ميعاد الطعن فيه - حسابه من التاريخ الذي ينكشف لصاحب الشأن الغاية التي استهدفتها جهة الادارة من اصداره - مناط ذلك: ان يكون النقل قد قصد به اقصاء العامل من وظيفته توطننة للتخطى في الترقية واسحاح المجال لمن يليه في الاقمية او يدنوه في الكفاية وان يتذر عليه وقت صدور قرار النقل التعرف على قصد الجهة التي اصدرت قرار النقل - حساب الميعاد في مواجهة صاحب الشأن من تاريخ صدور قرار الادارة بتخطيه في الترقية - اساس ذلك: علم صاحب الشأن لا يكون علما كافيا بفحوى القرار واهدافه الا من تاريخ صدور قرار التخطى في الترقية - اذا كان قرار النقل لا يستهدف اقصاء العامل من وظيفته توطننة للتخطى في الترقية او اذا كانت ظروف الحال تكشف عن ان العامل كان عالما وقت صدور قرار النقل بما تستهدف الجهة الادارية من النقل سواء بتخطيه او حرمانه من أي ميزه من المزايا المادية او الادبية التي تتحققها له الوظيفة فيما لو ظل شاغلا لها فإنه يتقييد بميعاد الطعن في قرار النقل من وقت علمه بصدوره بحسباته

الوقت الذى تتوافر فيه لصاحب الشأن عناصر العلم بمحوى القرار ومراميه على الوجه  
الذى يكفل له الطعن فيه على استقلال - تطبيق.

(الطعن رقم ٤٤٥ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٦/٣/١٩٨٥ س ٣٠ ص ٧٦١)

## المبحث الرابع وقف الميعاد وقطعه

### أ. وقف الميعاد:-

المرض العقلى يعتبر من الاعذار التي ترقى الى مرتبة القوة القاهرة فى مجال منع العامل من مباشرة دعوى الالغاء فى ميعادها القانونى الامر الذى يجعل مثل هذا الميعاد موقفا بالنسبة له.

- ومن حيث انه واذ تبين مما تقدم ان حالة المدعى فى معاناته للاضطراب العقلى كانت قائمة عند فصله وانها كانت مستمرة الى حين صدور الحكم فى ٢٦ من يناير سنة ١٩٦٥ بتوجيه الحجر عليه على نحو ما سلف وما كان هذا المرض العقلى يعتبر من الاعذار التي ترقى الى مرتبة القوة القاهرة فى مجال منعه من مباشرة دعوى الالغاء فى ميعادها القانونى الامر الذى يجعل مثل هذا الميعاد موقفا بالنسبة اليه، وعلى ذلك فلا يمكن ثمة محل اذن للقول بأنه فوت ميعاد رفع الدعوى بالغاء القرار المطعون فيه، ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه وقد اخذ بغير ذلك وقضى بعدم قبولها قد صدر مخالفة للقانون ويتغير الحكم بالغائه ويقبل الدعوى.

ومن حيث أن التقارير الدورية التي وضعتها الهيئة العامة المدعى عليها من اعمال المدعى عن السنوات ١٩٦٧/٦٦ ، ١٩٦٨/٦٧ ، ١٩٦٩/٦٨ ، ١٩٧٠/٦٩ . قد وضعت على غير اساس سليم من القانون ومستندة الى اسباب غير سليمة على ما سلف البيان مما يتغير الحكم بالغائتها، ويكون قرار رئيس المؤسسة رقم ١٣٣ لسنة ١٩٧٠ - الصادر بفصل المدعى المطعون عليه كاثر لتلك التقارير منها لا بتنائه على اسباب غير صحيحة ويكون في حقيقته مستهدفا فصل المدعى عن الخدمة بسبب عدم لياقته الصحية في غير الاحوال الجائز فيها ذلك قانونا، ومن ثم يكون متغيرنا الحكم بالغائه مع الزام الهيئة المدعى عليها المصاروفات.

(الطعن رقم ٣٥٢ لسنة ٢٢٣ ق - جلسة ١٢/٣ - ١٩٧١)

دعوى الالغاء - مواعيد رفع دعوى الالغاء - قوة قاهرة - وقف الميعاد كاثر للقوة

القاهرة مرده الى اصل عام مقرر هو عدم سريان المواجهات في حق من يستحيل عليه لأسباب خارجة عن ارادته اتخاذ الاجراءات للمحافظة على حقه - الاستحالة المادية المترتبة على القوة القاهرة من مسائل الواقع التي تخضع لتقدير القاضي ويختلف هذا التقدير بحسب ظروف الحال - العبرة ليست بوقوع القوة القاهرة وإنما بالاثر الذي يمكن ترتيبه عليها من حيث امكان قيام ذوى الشأن بالاجراء او استحالة ذلك عليه - تطبيق: مجرد قيام حرب السادس من اكتوبر سنة ١٩٧٣ وتكليف احد العاملين بالقوات المسلحة وقيامه بالاشتراك فيها ايما كان مقر الوحدة العسكرية التي كلف بالعمل بها لا يشكل فى ذاته قوة قاهرة او استحالة مانعة من مباشرة اجراءات الدعوى مادام لم يقدم دليلا من الاوراق على ان تلك الحرب او مساحتها فيها بأى وجه قد تولدت عنها ظروف وملابسات مانعة من اتخاذ اجراءات اقامة الدعوى فى الميعاد القانونى مما يتربى عليه وقف سريان الميعاد فى حقه حتى يزول هذا المانع - اذ ليس من شأن ذلك ان يمنعه من الحصول على اجازة لقضاء مصالحة الشخصية ولم يثبت ان النظم العسكرية قد حظرت القيام بمثل تلك الاجازة او انه تقدم بطلبها ورفض طلبه - الحكم بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد.

(الطعن رقم ٨٠٦ لسنة ٢٢٤ق - جلسة ١٩٨١/١/٢٤ س ٢٦ ص ٣٧٣)

### **ب - قطع الميعاد:-**

صدر حكم باحتقنة صاحب الشأن في الدرجة الثامنة - صيرورته نهائيا - تظلم صاحب الشأن من القرار الصادر بالترقية إلى الدرجة السابعة بعد مضي أكثر من ستين يوما من تاريخ صيروره الحكم نهائيا - لا اثر له في قطع الميعاد.

- متى ثبت ان المدعى قد صدر حكم لصالحه من المحكمة الادارية لوزارة التربية والتعليم في الدعوى رقم ١٣٨ لسنة ٦ القضاية بجلسة ٢٢ من ابريل سنة ١٩٥٩ بأحقيته في الدرجة الثامنة اعتبارا من ٢٥ من يونيو سنة ١٩٤٦ وانه تظلم اداريا من القرار المطعون فيه في ٢٧ من فبراير سنة ١٩٦٠ اي بعد مضي أكثر من ستين يوما - وهو الميعاد المقرر للتظلم او الطعن بالالغاء - من تاريخ صيروره هذا الحكم نهائيا واستقرار مركزه القانوني به، وبذلك يكون تظلمه الحاصل بعد الميعاد غير ذى اثر في

قطع هذا الميعاد، وبالمثل تكون دعواه التي اقامها بعد ذلك بطلب الغاء القرار المطعون فيه، الذي اصبح حصينا من الالفاء واستقرت به المراكز القانونية التي اكتسبها اربابها بمقتضاه بقوات مواجهة الطعن فيه.

(الطعن رقم ٧٣ لسنة ٨ ق - جلسة ١١/٢٧/١٩٦٦)

- دعوى الالفاء - ميعاد رفعها - رفعها امام محكمة غير مختصة - انقطاع الميعاد -  
شطب الدعوى - ترك الدعوى للشطب ورفعها امام محكمة اخرى غير مختصة -  
انقطاع الميعاد - من المقرر ان رفع الدعوى امام محكمة غير مختصة يقطع الميعاد -  
قيام المدعى برفع دعواه امام محكمة الامور المستعجلة خلال الميعاد القانوني المقرر  
لرفع دعوى الالفاء - انقطاع الميعاد - قضاء المحكمة المذكورة بشطب الدعوى - اقامة  
الدعوى امام محكمة الاسكندرية الابتدائية خلال مدة ستين يوما من تاريخ الشطب  
- انقطاع الميعاد ايضا - حكم المحكمة الاخيرة بعدم الاختصاص والاحالة لمحكمة  
القضاء الادارى - الاثر المترتب على ذلك: رفع الدعوى في الميعاد ما لا يجوز معه  
القضاء بعدم قبولها شكلا لرفعها بعد الميعاد - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٣٣٤ لسنة ٢٧ ق - جلسة ٥/٥/١٩٨٤ س ٢٩ ص ١٠٩٣)

- دعوى - دعوى الالفاء - ميعاد رفعها - طلب المساعدة القضائية - قطع  
المواجه.

- طلب المساعدة القضائية من شأنه قطع ميعاد رفع الدعوى ويظل له هذا الاثر  
قائما لحين صدور القرار - وجوب رفع الدعوى خلال ستين يوما من تاريخ صدور القرار  
في طلب المساعدة القضائية - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٧٤ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١/٢٠ ١٩٨٥ س ٣٠ ص ٤٤٧)

- دعوى الالفاء - شروط قبولها - ميعاد الطعن - انقطاع الميعاد.

- رفع الدعوى امام محكمة غير مختصة - اثره - قطع الميعاد - الاوامر الولاتية  
الصادرة من المحكمة المدنية التي يختلف موضوعها عن موضوع دعوى الالفاء - لا  
اثر لها في قطع الميعاد امام محكمة القضاء الادارى - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٠ لسنة ٣١ ق - جلسة ٥/١٨ ١٩٨٥ س ٣٠ ص ١٠٩٧)

## المبحث الخامس مسائل متنوعة بشأن الميعاد

- طلب استحقاق المعاش برمته تأسيسا على ان وقوع الاستبدال في جزء منه لم تتحقق شروطه - ليس من قبيل المنازعه في مقدار المعاش ولا في اساس ربطه - الدعوى بشأنه لا تسقط مادام الحق موضوعها لم يسقط بالتقادم.

(الطعن رقم ١١٥١ لسنة ٩٦ - جلسة ٢٧/١١/١٩٦٥)

- علما مراقبة الشئون الدينية بالاوقاف بقاوهم في الخدمة حتى سن الخامسة والستين - احالة المدعى الي المعاش عند بلوغه سن الستين - التراخي في تقديم دعوى الغاء هذا القرار في الميعاد - عدم قبولها.

(الطعن رقم ١٢٤٥ لسنة ٨ - جلسة ١٧/٤/١٩٦٦)

- لا محل لانتظار الميعاد المقرر للبت في التظلم قبل اقامته الدعوى واذا ما عمدت الجهة الادارية الي البت فيه قبل انتهاء الميعاد، أساس ذلك - لا تعتبر الدعوى مرفوعة قبل الميعاد اذا بادر ذو الشأن ان اقامتها وانقض الميعاد المقرر للبت في التظلم اثناء سيرها دون ان تحجب الجهة الادارية على تظلمه.

(الطعن رقم ١ لسنة ١١ - جلسة ٨/٣/١٩٦٩)<sup>(١)</sup>

- اثبات محل الاقامة في عريضة الدعوى على انه مدينة القاهرة - محاولة اثبات ان محل الاقامة مدينةطنطا لحساب ميعاد مسافة - عدم جواز ذلك - عدم قبول الدعوى أساس ذلك - مثال.

(الطعن رقم ٤٥٩ لسنة ١٦ - جلسة ١٧/٣/١٩٧٤)

---

(١) هذا الحكم والاحكام التي تليه منشور بمجموعة المبادئ القانونية في خمسة عشر عاما المرجع السابق ص ١٢٢٨ وما بعدها.

- صدور القرار المطعون فيه تطبيقا لقاعدة استئنافها الوزارة تقضى بترقية كل من ترجع اقدميته فى الدرجة المرقى منها الى تاريخ معين - انطباق هذه القاعدة على المدعى واستحقاقه للترقية - ابدا الوزارة ان السبب فى عدم ترقيته هو عدم وجود بطاقة له - ترك المدعى في ذلك القرار قد تم عن غفلة من ارادة مصدر القرار ولا يكون القرار مقتنا بشئ من ارادة مصدره في هذا الترك - نتيجة ذلك - عدم تقيد طلب الغاء هذا القرار ببعد الطعن بالالغاء.

(الطعن رقم ٨٩ لسنة ١٧٢ ق - جلسه ١٥/٥/١٩٧٧)

صدر قرار لجنة شئون العاملين بنقل تمويل وظيفة الى وظيفة اخرى - انطواؤه على غصب لسلطة مجلس الادارة في هذا الشأن - انعدامه - عدم تقيد دعوى الغاء هذا الاجراء ببعد - تصحيح القرار المشار اليه باعتماده من مجلس ادارة المؤسسة قبل صدور الحكم المطعون فيه - انصراف طعن المدعى الى هذا القرار الاخير الذي صدر من يملكه ويكون الطعن مرفوعا في الميعاد.

- ان القرار المطعون فيه فيما تضمنه من نقل تمويل وظيفة اخصائي اول ترتيب وظائف من الفئة الرابعة الى وظيفة اخصائي اول بحوث وشئون قرارات مجالس ادارة الشركات قد جاء مخالفا لما نصت عليه المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٠٩ لسنة ١٩٦٦ بشأن اصدار لائحة نظام العاملين بالقطاع العام من أن «يضع مجلس ادارة المؤسسة او الوحدة الاقتصادية هيكلة تنظيميا وجداول مقررات وظيفية وكذلك ميزانية سنوية تقديرية للوظائف والاجور وفقا للخطة تشمل الوظائف وفئاتها وعدد العاملين الذين قد تتطلبهم حاجة العمل والانتاج. لأن مؤدي هذا النص ان لجنة شئون العاملين غير مختصة اصلا بنقل تمويل احدى الوظائف الى وظيفة اخرى ولو كانت من ذات الفئة المالية، بل ان ذلك من اختصاص مجلس ادارة المؤسسة لما ينتظرو عليه هذا النقل من تعديل في الميزانية التي سبق ان اقرها من قبل، وعيوب عدم الاختصاص ينتظرو على غصب لسلطة مجلس الادارة في هذا الشأن مما ينحدر بالقرار المطعون فيه الى درجة الانعدام لا البطلان فحسب، وبالتالي لا يتقييد الطعن القضائي فيه بـالميعاد.

ومن حيث ان المؤسسة من ناحية اخرى بادرت الى تصحيح العيب الجسيم الذي

شاب القرار المطعون فيه بان اعتمد مجلس ادارة المؤسسة القرار بجلسته المنعقدة فى ١٦ من ابريل ١٩٧٤ قبل صدور الحكم المطعون فيه فى ١٣ من فبراير سنة ١٩٧٥، وبذلك تكون الادارة قد قامت بتدارك ما سبق ان فاتها من وجوب عرض قرار لجنة شئون العاملين بنقل التمويل على مجلس الادارة، واذ كانت دعوى المدعى ما زالت قائمة - وقت صدور هذا القرار فان طعنه ينصرف اليه بعد ان أصبح القرار صادرا من الجهة المختصة التي تملك اصداره ويكون هذا الطعن، مرفوعا في الميعاد المقرر ولا وجه بالتالى لما ذهب اليه الطعن المرفوع من ادارة قضايا الحكومة من عدم قبول الدعوى شكلا.

(الطعن رقم ٣٤١ لسنة ٢١ ق - جلسة ٢٢/٥/١٩٧٧)

ثبتت ان كفاية المدعى كانت قد قدرت بمرتبة ممتاز في التقرير الذي اتخذ اساسا للترقية بالاختيار الى الدرجة الثانية - عدم عرض هذا التقرير علي اللجنة التي قامت بجمع بيانات المستحقين للترقية يعتبر خطأ من جانب الادارة فوت علي مصدر القرار ان يعرض حالة المدعى بوجهه تقوم معد اراده تخطيه في الترقية مما يذر القرار في شأن هذا الترك معدوما يتبعين في هذه الحالة قبول دعوى الالغاء دون تقيد بميعاد رفعها في الغاء القرار المطعون فيه فيما تضمنه من ترك المدعى في الترقية الى الدرجة الثانية مع ما يترتب علي ذلك من آثار لا محل حينئذ للتعريض عن هذا الترك وقد حكم بالغائه.

- ومن حيث ان طعن المدعى مبناه ان الحكم اخطأ فيما قضى به من عدمه قبول الطعن في القرار الصادر في ١٩٦٧/١/٣٠ لرفعه بعد الميعاد، ذلك لأن المدعى لم يرفع دعواه بعد تظلمه الاول بسبب ما ردت به الوزارة من ان تقرير كفايته كان بدرجة جيد ٨٩ درجة، ولكن بمجرد علمه في اواخر سنة ١٩٦٧ ان غشا قد وقع في بيان كفايته وان حقيقة تقديره كانت بدرجة ممتاز ٩٦ درجة فإنه تظلم من جديد ورفع دعواه في الميعاد والمبدأ المعروف ان الغش يبطل التصرفات ولا يصح ان يفيد الغش ويضار الذي لحقه غشه. كما اخطأ الحكم في عدم اخذه بالمستندات التي قدمها المدعى لاثبات تقديم اربع تظلمات من القرار الصادر في ١٩٦٧/١٢/٣١ وبالرجوع الى تلك المستندات يبين ان المدعى قد تظلم قبل ان يرفع دعواه وأنه لا وجه لعدم

قبولها شكلاً. وحق المدعى في الترقية بالاختيار واضح لأن تقارير كفايته بدرجة ممتاز ولا يجوز تخفيضه لمن هو أقدم منهم.

ومن حيث أن قواعد الترقية بالاختيار التي صدر عنها القرارات المطعون فيها هي كما جاءت في كتاب وزارة التربية والتعليم رقم ٢١٩٤ بتاريخ ٢١٩٧/٦/٤، تشترط قواعد القرار الصادر في ١٩٦٧/١/٣ أن يكون المرشح حاصلاً على تقرير سري في العام الأخير (فبراير سنة ١٩٦٦) لا يقل عن ٩٠ درجة واشترطت قواعد القرار الصادر في ١٩٦٧/١٢/٣ أن يكون المرشح حاصلاً على تقرير سري بدرجة ممتاز (أكثر من تسعين) درجة في العامين الآخرين (فبراير سنة ١٩٦٦ وفبراير سنة ١٩٦٧) واذ صدر هذا القرار من قبل أن تنقضى سنة ١٩٦٧ ويحل وضع التقارير عن أعمالها، فإن ما تقصده القواعد أنها ينصرف إلى تقريري، الكفاية الموضوعية فعلاً عن أعمال سنتي ١٩٦٥ و ١٩٦٦ ولا يكون وجه لما تدعيه الوزارة من أن التقرير الذي يعتمد به للترقية في قرار ١٩٦٧/١/٣ هو الذي وضع من أعمال سنة ١٩٦٦ وإنما الذي يعتمد به هو التقرير الذي وضع في فبراير سنة ١٩٦٦، عن أعمال سنة ١٩٦٥، واذ ثبت أن المدعى مقدرة كفايته في هذا التقرير بمرتبة ممتاز ٩٦ درجة وأنه قد استوفى سائر ما اشتراطته قواعد الترقية بالقرار الصادر في ١٩٦٧/١/٣ في نظام المدارس الثانوية فإن المدعى يكون مستحقاً للترقية إلى الدرجة الثانية مع زملائه واذ يبين مما أبدته الوزارة أن التقرير الصحيح لكتابية المدعى لم يعرض على اللجنة التي قامت بجمع الذين انطبقت عليهم قواعد الترقية فكانت خطأً من جانب الادارة فوت على مصدر القرار أن يعرض للمدعى بوجه تقوم معه ارادته تركه مما يذر القرار في شأن هذا الترك معروفاً لا يتقييد في طلب الغائه بيعاد الطعن بالالغاء، ولا يكون صحيحاً الحكم بعدم قبول دعوى الغائه هذا القرار لفوات الميعاد، ويتعين القضاء بالغاء الحكم ويقبل الدعوى وبالغاء القرار المطعون فيه فيما تضمنه من ترك المدعى في الترقية إلى الدرجة الثانية مع ما يترتب على ذلك من آثار، ولا يكون محل بعد للتعويض عن هذا الترك وقد حكم بالغائه، كما لا يكون ما يقتضي استعراض الطلب الاحتياطي.

(الطعن رقم ١١٥ لسنة ١٩٦٩ - جلسة ١٩٧٩/١/٢١)

(والطعن رقم ٢٥٩ لسنة ٢٠٦٩ - جلسة ١٩٧٩/١/٢١)

**الفصل الخامس  
الحكم في دعوى الالغاء  
المبحث الاول**

**حجية الاحكام**

الغاء القرار المطعون فيه الغاء مجرد - قيامه على ان اسم المدعى لم يكن قد عرض على لجنة شئون الموظفين عند النظر في الترقية الى الدرجة الاولى وقت ان كانت اقدميته في الدرجتين الثالثة والثانية لا تسمح بعرض حالته - انتهاء النزاع حول وضعه في الدرجتين المذكورتين - طلب المحكمة الى الجهة الادارية اثناء نظر الطعن عرض اسم المدعى على لجنة شئون الموظفين المختصة لابدا، رأيها في مدى استحقاقه للترقية الى الدرجة الاولى بالاختيار بافتراض انه كان وقتذاك متزاخما مع باقي المرشحين للترقية بموجب القرار المطعون فيه - تأييد الجهة الادارية صاحبة الاختصاص قرارها المطعون فيه - لا وجه للالغا، المجرد في هذه الحالة.

- انه لا وجہ لالغا، القرار المطعون فيه الغاء، مجرد ان اسم المدعى لم يكن قد عرض على لجنة شئون الموظفين عند النظر في الترقية الى الدرجة الاولى وقت ان كانت اقدميته في الدرجتين الثالثة والثانية لا تسمح بعرض حالته على هذه اللجنة لانه اذا ما انتهى النزاع حول وضعه في الدرجتين المذكورتين فان فرصة الترشيح التي كانت قد فاتته وقت اصدار القرار المطعون فيه يمكن تداركها بمقاضلة مجددة بحيث تحديد مصير القرار في ضوء النتيجة التي تسفر عنها المقارنة بينه وبين المرقى في هذا القرار مع وزن مشروعية القرار المذكور وتقدير مآلاته ابقاء او الغاء على هدى ذلك ومن اجل هذا طلبت المحكمة الى الجهة الادارية - اثناء نظر الطعن - عرض اسم المدعى على لجنة شئون الموظفين المختصة لابدا، رأيها في مدى استحقاقه للترقية الى الدرجة الاولى بالاختيار بافتراض انه كان وقتذاك متزاخما مع باقي المرشحين للترقية بموجب القرار المطعون فيه ويعرض الموضوع على لجنة شئون الموظفين بالهيئة العامة للإصلاح الزراعي بجلستها المنعقدة في ٢٤ من ديسمبر سنة ١٩٦٦ قررت « اقرار ما سبق ان تم في هذا الموضوع من تخطي المدعى في الترقية » وبذلك تكون الجهة الادارية صاحبة

الاختصاص قد ابديت قرارها المطعون فيه ورفضت الاقرار باحقيقة المدعى في الترقية بالاختيار للكفاية الى الدرجة الاولى بعد اعمال المفاضلة بينه وبين باقي المرشحين للترقية بالقرار المذكور.

(الطعن رقم ١٥٧٧ لسنة ٧ ق - جلسة ١٩٦٧/٤/١٦) <sup>(١)</sup>

الحكم الصادر فيها يعتبر حجة على الكافة - هي خصومة قضائية مناطها قيام النزاع واستمراره بين طرفيها وتنتهي بالترك الذي ينبع اثره على خلاف الحال بالنسبة الى طعن هيئة مفوضي الدولة.

- ولئن تميزت دعوى الالغاء بأنها خصومة عينية تقوم على اختصاص القرار الاداري وان الحكم الصادر منها بالغالى يعدمه وبهذه الثابة يعتبر حجة على الكافة بينما دعوى غير الالغاء هي خصومة ذاتية يكون للحكم الصادر فيها حجية نسبية مقصورة على اطرافه الا انه من المسلمات فى فقه القانون الادارى ان كلا الدعويين لا تخرجان عن كونهما خصومة قضائية مناطها قيام النزاع الذى هو جوهرها واستمراره بين طرفيها ولذا فمن المسلم به فى الفقه والقضاء الادارى资料 ان المنازعه الادارية ولو كانت طعنا بالالغاء قد تنتهي بالترك وينبع الترك اثره على خلاف الحال بالنسبة الى طعن هيئة المفوضين او النيابة العامة بالنسبة الى الدعوى الجنائية.

(الطعن رقم ١١٨٤ لسنة ٩ ق - جلسة ١٩٦٩/١/٢٠)

كون المخالفه الباديه في القرار هي تخطي المطعون في ترقيته للمدعى تخطيما مخالفه للقانون - الغاء قرار الترقية هو الغاء نسبي فيما احتواه من مخالفه - عدم جواز الغاء القرار الغاء مجرد - اساس ذلك.

- ان الحكم المطعون فيه اذ قضى بالغاء القرار المطعون فيه الغاء مجرد فيما تضمنه من ترقية السيد/..... الى الفتنه الثانية يكون قد اخطأ في تأويل القانون وتطبيقه وتعيين الغاوه وذلك لأن وجه المخالفه الباديه للرقابه القضائيه في هذا القرار وهو بالتحديد ينحصر في تخطي المطعون في ترقيته للمدعى تخطيما مخالفه للقانون

---

(١) هذا الحكم والاحكام التي تليه منشر بمحسوسة المبادئ القانونية في خمسة عشر عاما المرجع السابق ص ١٢٣٥.

على ما سبق البيان، هذا الوجه من المخالفة في القرار هو وجه نسبي فيه اذ يزول العيب في القرار بازالة الجهة الادارية لهذا التخطي وهو ما يتحقق بالغاء القرار الغاء نسبيا فيما احتواه من مخالفة، الامر الذي يتطلب من ناحية اخرى الغاء القرار الغاء تماما او مجردا لان المخالفة فيه ليست مطلقة لا يحول عدم مشروعيتها الا الغاء القرار هذا الالغاء المجرد، لهذا يكون على المحكمة ان تلغى القرار المطعون فيه الغاء نسبيا فيما تضمنه من تخطي المدعى في الترقية الى الفتنة الثانية.

(الطعن رقم ٧١٩ لسنة ١٨٦ق - جلسة ١٩٧٧/٥/٢٢)

(والطعن رقم ٤٤٦ لسنة ١٩٦ق - جلسة ١٩٧٧/٥/٢٢)

#### حكم بالالغاء - حجيته.

- الحكم بالغاء القرار المطعون فيه في دعوى اخرى - صيرورة هذا الحكم نهائيا حائز لقوة الشئ المقضى فيه - حكم الالغاء يتمتع بحجية مطلقة ويسرى في مواجهة الكافحة - طلب الغاء هذا القرار في المنازعه الماثلة بعد ان انتفى عنصر النزاع فيه - اعتبار الخصومة منتهية - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٣١٣ لسنة ٢٧٢ق - جلسة ١٩٨٤/٦/٩ س ٣٠ ص ١٢١٠)

دعوى الالغاء - حجية الاحكام الصادرة بالالغاء - الحجية المطلقة وقاعدة الاثر النسبي للاحكام - حجية الاحكام الصادرة بالالغاء هي حجية عينية كنتيجة طبيعية لامتنام القرار الاداري في دعوى هي في حقيقتها اختصاص له في ذاته - الالغاء يختلف فقد يكون شاملا لجميع اجزاء القرار وهو الالغاء الكامل وقد يقتصر علي جزء منه دون باقيه وهو الالغاء الجزئي - مدى الالغاء امر يتحدد بطلبات الخصوم وما تنتهي اليه المحكمة في قضائها - اذا صدر الحكم بالالغاء كليا او جزئيا فان هذا الحكم يكون حجة علي الكافية في الخصوص وبالمعنى الذي حدده الحكم - اساس ذلك: ليس من مقتضيات قاعدة الحجية المطلقة التي تتسم بها احكام الالغاء ان تهدم قاعدة اخرى اصلية وهي قاعدة الاثر النسبي للاحكام - تقتصر الاستفادة من نتائج الالغاء المباشرة على من اقام دعوى الالغاء في الميعاد دون من تقاعس في اقامتها تهاونا او تهيبا - تقويت ميعاد الطعن بالالغاء وثيق الصلة بهبدأ استقرار المراكز القانونية - تطبيق.

(الطعن رقم ٦٨٤ لسنة ٢٤٢ق - جلسة ١٩٨٤/٦/١٦ س ٣٠ ص ١٢٥٦)

## المبحث الثاني تنفيذ احكام الالغاء

الحكم بالالغاء قرار الترقية - الالغاء الكامل والجزئي - كيفية تنفيذ الحكم بالالغاء القرار فيما تضمنه من ترك صاحب الترقية.

- ان الحكم بالالغاء قرار الترقية قد يكون شاملًا جميع اجزائه وهذا هو الالغاء الكامل وبذلك يعتبر القرار كله كأن لم يكن وتحتى آثاره من وقت صدوره بالنسبة الى جميع المرقين وقد يكون جزئيا منصبا على خصوص معين فيتعدد مداره بهذا الخصوص على مقتضى ما استهدفه حكم الالغاء، فإذا كان قد انبني على ان احدا قد تخاطى من كان دور الاقمية يجعله محقا في الترقية قبل غيره من يليه ثم الغى القرار فيما تضمنه من ترك صاحب الدور في هذه الترقية فيكون المدى قد تحدد على اساس الغاء ترقية التالي في ترتيب الاقمية او بالآخر اخر المرقين في القرار مادام مناط الترقية هو الدور في ترتيب الاقمية ووجوب ان يصدر قرار بترقية من تخاطى في دوره ويأن ترجع اقدميته في هذه الترقية الى التاريخ المعين لذلك في القرار الذي الغى جزئيا على هذا النحو اما من الغيت ترقيته فيعتبر؛ وكأنه لم يرق في القرار الملغى.

(الطعن رقم ١٠٣٠ لسنة ٧٤ - جلسة ١٩٦٧/٤/٣٠) <sup>(١)</sup>

- حكم محكمة القضاء الاداري بالالغاء القرار الصادر بتقرير كفاية احد موظفى هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية لمخالفته للاواعظ التي رسمها مجلس ادارة الهيئة بالتطبيق للعادة ٢٨ من اللائحة التنفيذية لنظام موظفيها الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٤٣ لسنة ١٩٦٠ - تنفيذ هذا الحكم يجب ان يتم في المدى والنطاق الذي حدد على النحو المبين أسبابه بأن تدرك الهيئة العيب الذي اعتبر تقرير الكفاية بما يتفق مع الاوضاع القانونية السليمة - ما يكون قد وقع صحيحًا من اجراءات لا يمتد اليها البطلان - ينصب البطلان فقط على الاجراء العيب وحده في المحدود وبالقيود وبالقدر الذي قرره المشرع - مؤدي ذلك انه لا يترتب على الهيئة ان

(١) هذا الحكم والاحكام التي تليه منشور بمجموعة المبادئ في خمسة عشر عاما المرجع السابق ص ١٢٣٧.

هي اعتدت بتقديرات الرئيس المباشر والمدير المحلي السابقة التي لم يمسها الحكم المشار إليه ثم تداركت العيب الذي شاب تقيير الرئيس الاعلى بأن قدر هذا الرئيس درجات الكفاية بالرموز والارقام الحسابية مدعمة باسبابها على النحو الثابت بنمذج التقرير.

(الطعن رقم ٢٠٣ لسنة ١٥٩ - جلسة ٢/٢/١٩٧٥)

- صدور قرار بتعديل اقدميات بعض العاملين ثم الغاء هذا القرار الغاء مجردًا بحكم نهائي - قيام جهة الادارة باجراء حركة ترقیات تالية اعتمادا على الاقدميات التي حكم بالغاء القرار الصادر بها الغاء مجردًا تذرعا بالمازن القانونية التي تحققت لهؤلاء العاملين - بطلان حركة الترقیات لفساد الاساس الذي قامت عليه فضلا على انطوانها على اهدار لحجية الاحکام القضائية النهائية التي تسمو على اعتبارات النظام العام ذاتها.

(الطعن رقم ٩٨٨ لسنة ١٨٩ - جلسة ٢٥/٢/١٩٧٩)

- صدور قرار بترقية بعض العاملين باحدى الجهات - قيام البعض الآخر بالطعن على هذا القرار وصدرت عدة احكام بعضها بالغائه الغاء مجردًا، وبعضها بالغائه فيما تضمنه من تخفيض المدعين في الترقية، والبعض الآخر برد اقدمية المدعين إلى تاريخ القرار المطعون فيه - ثبوت ان عدد الدرجات الحالية التي تمت الترقية عليها يوجب ذلك القرار يقل عن عدد المدعين الذين صدرت هذه الاحکام لصالحهم باعتبار ان الترقية كانت قد تمت بالاختيار - قيام الجهة الادارية وهي بصدق تنفيذ هذه الاحکام بالغاء القرار المشار إليه بأكمله واعادة اصدار حركة الترقیات من جديد - صحة هذا الاجراء - ثبوت ان القرار الجديد قد فرق بين من صدرت لصالحهم احكام بالالغاء المجرد او النسبي وبين من صدرت لصالحهم احكام برد الاقدمية الى تاريخ القرار الملغى مع ادخال الفريق الاول في المفاضلة عند اعادة الترقية بالاختيار مع المطعون في ترقيتهم بينما ردت الاقدمية بالفعل الى تاريخ الفريق الاول بالنسبة للفريق الثاني دون ان تدخله في هذه المفاضلة - بطلان القرار في هذه الحالة - اساس ذلك ان الحكم الذي يصدر من القضاء الاداري برد الاقدمية الى تاريخ القرار المطعون فيه متى كان صادرا في دعوى الغاء وليس في دعوى تسوية ينطوي على الغاء القرار المطعون فيه فيما

تضمنه من تخطى المدعى في الترقية ولا يعتبر المدعى مرقى بذات الحكم الصادر لصالحه والا لكان ذلك بثابة حلول المحكمة محل جهة الادارة في اختصاصاتها لابد من صدور قرار اداري جديد ينشئ المراكز القانونية في هذا الشأن على مقتضى ما حكمت به المحكمة ليس من المتعين ترقية جميع من حكم لصالحهم بغض النظر عن مدى احقيتهم في الترقية من عدمها بل لابد وقد فاق عدد المحكوم لصالحهم عدد المرقين من الغاء جميع المراكز القانونية غير السليمة التي ترتب على صدور القرار الذي وقعت فيه المخالفة القانونية حتى ينال كل عامل ما كان يستحقه بصورة عادلة لو لم ترتكب هذه المخالفة.

(الطعن رقم ٨٠٥ لسنة ١٦ - جلسة ٢٤/٦/١٩٧٩)

- صدور حكم بالغاء القرار الصادر بترقية بعض العاملين الغاء مجرد - قيام الجهة الادارية باصدار قرار جديد بحركة الترقيات - تنفيذا حكم الالغاء المجرد - القرار الجديد لا يعتبر من قبيل العمل المادي المنفذ للحكم او من قبيل التسويفات - اعتبار القرار الجديد قرارا اداريا يتقدى الطعن فيه بمواعيد دعوى الالغاء - اساس ذلك.

(الطعن رقم ٢٣٦ لسنة ٢٣ - جلسة ٨/٦/١٩٨٠)

- دعوى الالغاء - الحكم الصادر فيها - تنفيذه - عدم صرف الفروق المالية كأثر من اثاره - طلب تفسير الحكم او اضافة عبارة «الفروق المالية» - عدم قبوله - اساس ذلك - فصل الحكم في كل الطلبات الموضوعية التي اشتملت عليها دعوى المدعى دون غموض او ابهام - مدى الالغاء واثره يتحدد بما بينته المحكمة في اسباب الحكم وهو لا يستتبع اعتبار المدعى مرقى بالحكم ذاته - القرار الذي يصدر من الادارة تنفيذا له هو الذي ينشئ المراكز القانونية في هذا الشأن - اعادة الوضع الى وضعها القانوني الصحيح كأثر للالغاء - وترتيب الاقديرات بين العاملين - تحديد وضع المدعى وما يترتب على ذلك من تعديل في مرتبه وما يستحق له من فروق مالية - كل هذه من المسائل المتعلقة بتنفيذ الحكم - ليس من شأن الحكم ان يستطرد اليها - منازعة المدعى في سلامة القرارات المنفذة للحكم محله دعوى جديدة في هذا الخصوص - تطبيق.

(الطعن رقم ١٤٢ لسنة ٢٦ - جلسة ١٨/٣/١٩٨٤ س ٢٩ ص ٨٤٢)

## الفصل السادس طلب وقف التنفيذ واستمرار صرف المرتب

طلب وقف التنفيذ - ركناه قيام الاستعجال والأسباب الجدية - «مثال».

- ان طلب وقف التنفيذ يقوم على ركنتين - الاول قيام الاستعجال بأن كان يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتعدى تداركها - والثانى يتصل ببدأ المشروعية بأن يكون ادعاء الطالب فى هذا الشأن قائما بحسب الظاهر على اسباب جدية - ولاشك فى ان تنفيذ القرار المتضمن رفض الترخيص للمدعي في الاتجار في الاسلحة وما ينطوى عليه من تقييد لحرি�ته في العمل بتحقيقه على ادارة محلات الاسلحة والذخائر التي يملكتها استنادا الى انه مصاب بمرض عقلى من شأنه ان تترتب عليه اضرار جسيمة يتعدى تداركها تتمثل ليس فحسب في حرمانه من مباشرة نشاطه التجارى بل فيما يترتب على هذا الحرمان المستند الى وصمه بأنه مصاب بمرض عقلى من عدم الثقة فيه والقضاء على سمعته كتاجر في المجال الذي يعمل فيه وهو مجال تقوم العلاقات فيه على اساس الثقة والاتساع وتأسيسا على ذلك فان الحكم المطعون فيه اذ قضى بوقف تنفيذ القرار المذكور بعد ان استظهر الركنتين اللذين يقوم عليهما هذا الطلب يكون قد اصاب الحق فيما انتهى اليه في هذا الشأن.

(الطعن رقم ٦٢٠ لسنة ١١٩ - جلسه ١٩/١١/١٩٦٦)

طلب صرف مرتب بصفة مستعجلة - ركناه - الاول قيام الاستعجال بأن يترتب على تنفيذ القرار الصادر بوقف الموظف او فصله نتائج يتعدى تداركها - الركن الثانى يتصل بالمشروعية بأن يكون الطلب قائما بحسب الظاهر على اسباب جدية - مثال.

- انه وفقا لاحكام المادة ٢١ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ يتعين ان يقوم طلب استمرار صرف المرتب على ركنتين:  
الاول: قيام الاستعجال ومقتضاه ان يترتب على تنفيذ القرار الصادر بوقف الموظف

او فصله نتائج يتعدى تداركها وقد عالج القانون الاستعجال فى هذه الحالة لا بوقف تنفيذ القرار ذاته ولكن بعلاج استحداثه قدر فيه الضرورة بقدرهما وذلك باجازة القضاة باستمرار صرف المرتب كله او بعضه حتى لا ينقطع عن الموظف مورد الرزق الذى يقيم الاود ان كان المرتب هو هنا المورد - والواقع من الامر ان القضاة باستمرار صرف المرتب كله او بعضه لا يعود ان يكون وفقا لتنفيذ كل او بعض الاثار المالية المتربطة على القرار الصادر بالفصل او بالوقف بالقدر الذى تتضمنه اقامة اود الموظفون ومواجهة حالة الفاقه التى يتعرض لها نتيجة لحرمانه من مرتبة وذلك بصفة مؤقتة حتى يقضى فى دعوى الالغاء.

اما الركن الثاني: فيتصل بعدها المشروعية بأن يكون ادعاء الطالب فى هذا الشأن قائما بحسب الظاهر على اسباب جدية وكلا الركتين هى الحدود القانونية التى تحدى سلطة القضاة الادارى وتحضع لرقابة المحكمة الادارية العليا.

(الطعن رقم ١١٤١ لسنة ١١ ق - جلسه ١٩٦٧/٣/٤)

(والطعن رقم ٢٩٧ لسنة ١٢ ق - جلسه ١٩٦٧/٣/٤)

- الطعن فى الحكم الصادر باستمرار المرتب - طلب الحكم بسقوط الطعن فيه استنادا الى صدور الحكم الموضوعى بالغاء قرار الفصل - على غير اساس مادام الحكم الاخير لم يصبح نهائيا.

(الطعن رقم ١١٤١ لسنة ١١ ق - جلسه ١٩٦٧/٣/٤)

(والطعن رقم ٢٩٧ لسنة ١٢ ق - جلسه ١٩٦٧/٣/٤)

طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه موظف «تكليف». طلب وقف تنفيذ قرار بالتكليف - جائز قانونا - اساس ذلك.

- مادامت قرارات التكليف لا تعتبر قانونا من القرارات التى لا يقبل طلب الغائتها قبل التظلم منها اداريا فانه لا يسرى عليها حكم الفقرة الثانية من المادة ٢١ من القانون المشار اليه بل يكون من الجائز طلب وقف تنفيذها متى توافر فيها ركنا هذا الطلب وهما الاستعجال وقيام اسباب جدية تحمل على ترجيع الغاء القرار موضوع هذا

الطلب.

(الطعن رقم ٨٨٠ لسنة ٩ ق - جلسة ١٣/٥/١٩٦٧)

(والطعن رقم ١٠٤٨ لسنة ١٠ ق - جلسة ١٣/٥/١٩٦٧)

قرار اداري - طلب وقف التنفيذ - الاستعجال . هيئة مفوضي الدولة - تحضير الدعاوى - الفصل في الدفع - عدم التقيد بإجراءات تحضير الدعاوى.

- الاصل انه لا يسوغ الحكم في الدعوى الادارية الا بعد ان تقوم هيئة مفوضى الدولة بتحضيرها وابدا رأيها القانونى مسببا فيها ويترتب على الاخلاى بهذا الاجراء الجوهري بطلان الحكم الذى يصدر فى الدعوى - هذا الاصل لا يصدق على طلب وقف تنفيذ القرار الادارى المطلوب الغاؤه - ارجاء الفصل فى هذا الطلب لحين اكمال تحضير الدعوى ينطوى على اغفال لطبيعته وتقويت لاغراضه واهدار لطابع الاستعجال الذى يتسم به ويقوم عليه - للمحكمة قبل ان تتصدى لبحث طلب وقف التنفيذ ان تفصل صراحة وعلى وجه قاطع فى بعض المسائل الفرعية مثل الدفع بعدم الاختصاص والدفع بعدم قبول الدعوى لرفعها بعد الميعاد او لان القرار المطعون فيه ليس نهائيا وذلك حتى لا يحمل قضاها فى موضوع الطلب المستعجل قبل البت فى هذه المسائل على انه قضاء ضمنى برفضها - ومتى كان الفصل فى هذه الدفع ضروريا ولازما قبل التعرض لموضوع طلب وقف التنفيذ وهى بلا شك تتسم مثله بطبيعة خاصة قوامها الاستعجال مما يستوجب معه النأى بها عن التقيد بإجراءات تحضير الدعاوى وتهيئتها للمرافعة عن طريق هيئة مفوضي الدولة. تطبيق.

(الطعن رقم ١١٤٥ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٢/١٢/١٩٨١ س ٢٧ ص ٩٥)

قرار اداري - طلب وقف التنفيذ.

- صدور قرار من وزير الثقافة بتثبيت اسعار تذاكر مشاهدة الافلام السينمائية طلب وقف تنفيذ القرار - صدور القانون رقم ٥ لسنة ١٩٨٠ بشأن بعض الاحكام الخاصة - بالضرائب المفروضة على دور العرض السينمائى بتثبيت قيمة تذكرة دخول دور العرض السينمائى اثناء نظر طلب وقف التنفيذ وقبل الفصل فيه - مقتضى اعمال هذا القانون بأثره المباشر انتهاء آثار القرار محل الطعن واستقطاع العمل به من تاريخ

العمل بهذا القانون - المشار اليه سبق القضاة فى ادراك وتحقيق ما يهدف اليه طلب وقف تنفيذ القرار . طلب وقف التنفيذ اضحى مفرغا من مضمونه ومفتقدا لاساس شرعية تقديره وهى مواجهة نتائج تنفيذ القرار الذى يتعدى تداركها اذا ما قضى بالغاء القرار والتى تفترض بدأمة ان يظل القرار قائما ونافذا حتى يقضى بوقف تنفيذه .

(الطعن رقم ٢٤٤ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٨/١٢/١٩٨٢ س ٢٨ ص ٢٩١)

دعوى - وقف تنفيذ - قرار اداري .

- المادة ٤٩ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - القرارات التى يقبل طلب وقف تنفيذها والتى لا يجوز قبولها - طلب المهندس المكلف اعتباره مفصولا من الخدمة او منتهية خدمته بالاستقالة الصريحة اوالضمنية قبل انتهاء مدة التكليف هو من المسائل التى تدرج فى عموم المنازعات الواردة فى البند السابعة على البند ١٤ من المادة العاشرة من قانون مجلس الدولة - هي من مسائل انتهاء الخدمة مما يختص به مجلس الدولة منذ انشائه ولا يعتبر من المنازعات الادارية المنصوص عليها فى البند ١٤ - الاثر المرتبط على ذلك: يعتبر القرار من القرارات التى لا يقبل طلب وقف تنفيذها - تطبيق .

(الطعن رقم ٤٥٥ لسنة ٢٧ ق - جلسة ٦/٢٦ ١٩٨٣ س ٢٨ ص ٨٩٤)

- دعوى - قرار ادارى - وقف التنفيذ - طلب وقف التنفيذ - اقترانه بطلب الغاء - مدى تحققه - يشترط لقبول طلب وقف تنفيذ القرار الادارى اقترانه بطلب الغائه والا غدا غير مقبول شكلا - هذا الشرط يتحقق فى كل حالة يتضمن فيها طلب وقف التنفيذ معنى اعدام القرار وتجرده من كل اثر قانونى ايا كانت الالفاظ المستعملة للدلالة على هذا المعنى - اقامة المدعى دعوى مستهدفا بها الغاء قرار محافظ الاسكندرية بازالة تعدى المدعى اداريا على ارض النزاع وانتهاوها على طلب برد حيازته لهذا العقار ومنع التعرض له - هذه الدعوى تكون قد طوحت على طلب وقف التنفيذ والالغاء فى آن واحد بعد ان اقامها فى الميعاد المقرر للطعن بالالغاء - الحكم بقبول طلب وقف التنفيذ - تطبيق .

(الطعن رقم ٦٥١ لسنة ٢٨ ق - جلسة ٥/١١ ١٩٨٣ س ٢٩ ص ٦)

**قرار ادارى - طلب وقف تنفيذه - ركناه - عدم توافق ركن الاستعجال.**

- صدور حكم محكمة الثورة بتاريخ ١٩٥٤/٢/٧ فى الدعوى رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٤ بصادرة كل ما زاد من اموال ومتلكات بعض المواطنين عما ورثوه شرعا - صدور القرار الجمهورى رقم ١٢٨ بتاريخ ١٩٦٠/٢/٦ بالعفو عن باقى العقوبات المحكوم بها من محكمة الثورة ومحكمة الغدر وعن كافة الاثار والعقوبات التبعية المترتبة عليها وذلك بالنسبة للأشخاص المبينة اسماؤهم فى الكشوف المرافقة - مطالبة المدعى بتسليمه اطيانه المصادر استنادا الى هذا القرار - امتناع الادارة عن التسليم - اقامة المدعى دعوى الغاء هذا القرار - تضمين الدعوى طلبا مستعجلابوقف التنفيذ - رفض الطلب لعدم توافق ركن الاستعجال - اساس ذلك: عدم وجود نتائج يتعذر تداركها وآية ذلك: (١) ان القرار المطلوب وقف تنفيذه ظل منفذًا بالفعل مدة تربو على عشرين عاما بحسبان ان قرار العفو عن بعض العقوبات صدر فى ١٩٦٠/٢/٦ بينما اقيمت هذه الدعوى فى ١٩٨٠/١٠/١٣ . (٢) ان المدعى طلب تعويضه بمبلغ عن كل سنة تمضي دون تسليمه الاطيان وهذا يعني ان الاضرار يمكن تداركها بالتعويض. (٣) ان الادارة لم تذكر انها بصدده اتخاذ اي اجراء بشأن التصرف فى الارض موضوع النزاع - تطبيق.

(الطعن رقم ١٥٠٧ لسنة ١٩٨٤/٣/٣ جلسه ٢٧ - ص ٢٩ - ٧٦٨)

**قرار ادارى - وقف تنفيذه - ركناه - تراخيص - ترخيص بحمل سلاح - سلطة الادارة التقديرية فى الغائه.**

- طبقا لاحكام المادة ٤٩ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ لا يقضى بوقف تنفيذ قرار ادارى الا اذا تحقق ركناه : الاول الاستعجال بأن يتربى على تنفيذ القرار نتائج يتعذر تداركها - والثانى جدية الاسباب التي يرجع معها الحكم بالغائه بحسب الظاهر من الاوراق دون مساس بأصل طلب الالغاء - المادة ٤ من القانون رقم ٣٩٤ لسنة ١٩٥٤ تنص على ان لوزير الداخلية او من ينوبه ..... سحب الترخيص مؤقتا او الغائه ويكون قرار الوزير برفض منع الترخيص او سحبه او الغائه مسببا .... - وجود خصومة شديدة بين افراد عائلة ينتسب اليها المدعون وافراد عائلة اخرى

منافسة لها فى الانتخابات التى جرت لعضوية مجلس الشعب فى انتخابات عام ١٩٧٨ وبلغ الصراع مداه بارتكاب جنایات القتل والشروع فيه وحوادث التعذيب والحرق - الغاء تراخيص المدعين وأحد افراد العائلة المنافسة - عدم تحقق ركن الجدية فى طلب وقف التنفيذ - اساس ذلك الظروف والواقع الذى دعت الى اصدار القرار المطعون فيه لم تكن المسلك الفردى لكل من المدعين على حدة وإنما مسلك الجماعة مثلثة فى العائلتين المتصارعتين وانتقام المدعين الى احدهما.

(الطعن رقم ٦٨٨ لسنة ٢٧ - جلسة ١٩٨٤/٣/٣ س ٢٩ ص ٧٦١)

وقف التنفيذ - رهين بتوافر ركنين: او لهما ركن الجدية - ويتمثل فى قيام الطعن فى قرار - بحسب الظاهر - على اسباب جدية تحمل على ترجيح الحكم بالغائه عند نظر الموضوع - وثانيهما ركن الاستعجال: - بأن يكون من شأن استمرار القرار وتنفيذه ترتيب نتائج قد يتعدى تداركها فيما لو قضى بالغائه - استظهار عدم مشروعية القرار من استناده الى احكام القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ التي تعتبر تردیدا لاحكام القانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٨١ الى قضاة المحكمة الدستورية بعدم دستوريته.

(الطعن رقم ٢٧٤٢ لسنة ٢٩ - جلسة ١٩٨٤/٤/٣ س ٢٩ ص ٧٩١)

- طلب وقف التنفيذ - ركن الاستعجال - اللجنة المؤقتة الصادر بتشكيلها القرار المطعون فيه تتولى الاختصاصات المخولة لمجلس النقابة العامة المنصوص عليها فى القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ - نتائج مباشرة اللجنة لهذه الاختصاصات يتعدى تداركها اذا ما قضى بعدم دستورية النصوص التى استندت اليها - اثر ذلك: توافر ركن الاستعجال فى طلب وقف تنفيذ القرار المطعون فيه.

(الطعن رقم ٢٧٤٢ لسنة ٢٩ - جلسة ١٩٨٤/٤/٣ س ٢٩ ص ٧٩١)

- القضاء بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه مع القضاة بوقف الدعوى وحالته او رايتها الى المحكمة الدستورية العليا للفصل فى دستورية ما بينته من نصوص القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ - لا تعارض بين القضائين معا - اساس ذلك: ان لكل من القضائين مجاله الذى لا يخلط بالآخر - الفصل فى الطلب المستعجل يكفى فيه توافر ركين الجدية والاستعجال بحسب الظاهر - الفصل فى دستورية النصوص التى حددتها

المحكمة لازم للفصل فى الموضوع.

(الطعن رقم ٢٧٤٢ لسنة ٢٩ ق - جلسة ٤/٣ ١٩٨٤ م ٢٩ ص ٧٩١)

دعوى الغاء - طلب وقف تنفيذ قرار ادارى - شرط قبوله.

- وجوب اقتراح طلب وقف التنفيذ بطلب الالغاء فى عريضة واحدة كشرط جوهري لقبوله - هذا الشرط يستوى في المرتبة مع الشرط الموضوعي وهو أن يتربّ على تنفيذ القرار نتائج يتعدّر تداركها وذلك من حيث توافرها معاً - أساس ذلك - نص المادة ٤٩ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة - حكمة ذلك الشرط - الاهمية والخطورة التي تنتجم في نظر المشرع عن وقف تنفيذ القرار الادارى - الخطر الذي يتعدّر تداركه كمبرر لطلب وقف التنفيذ يتلازم زمنياً مع القرار ذاته في يوم صدوره - اتحاد بدء ميعاد الطعن في القرار الغاء ووقفاً - منع التفاوت في حساب الميعاد بداية ونهاية - تطبيق: طلب الغاء قرار على استقلال ثم طلب وقف تنفيذه بعد ذلك على استقلال - عدم قبول طلب وقف التنفيذ.

انطباق هذه القاعدة على الطلبات العارضة في الدعوى - أساس ذلك اتحاد العلة وتحقق الحكمة.

(الطعنان رقم ٣٠٠٥ ، ٣٠٩٤ لسنة ٢٩ ق - جلسة ٤/١٤ ١٩٨٤ م ٢٩ ص

(١٠١٣)

قرار ادارى - وقف تنفيذه.

. ترحيل مصرى باليمين الى القاهرة بناء على طلب قسم رعاية المصالح المصرية بصناعة - سحب جواز سفره بمجرد وصوله وادراج اسمه في قوائم الممنوعين من السفر - الطعن في هذا القرار بالالغاء وطلب وقف تنفيذه على وجه السرعة - رفض طلب وقف التنفيذ لانتفاء ركن الجدية - أساس ذلك: المادة ١١ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٥٩ في شأن جوازات السفر - بناء على احكام هذه المادة لا يتحتم لصحة القرار توافر الادلة القاطعة ضد من صدر في شأنه هذا القرار - يكفى لقيام القرار على سببه المشروع ان يكون مستندا الى دلائل جدية او قرائن مادية من شأنها ان تؤدي الى قيام الحالة الواقعية - تطبيق. افاده قسم رعاية المصالح المصرية بصناعة عن انحراف في

مسلك وشذوذ في طبع المدعى مما يؤثر تأثيراً سيناً على سمعة الدولة ويلحق الضرر بابنائها في الخارج - قيام القرار على سببه من حيث الظاهر.

(الطعن رقم ٢٧٣٩ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٤/٤/٢١ س ٢٩ ص ١٠٤٤)

- وقف التنفيذ - طبيعته - عدم استلزم اجراءات التحضير من قبل هيئة مفوضى الدولة. الاصل انه لا يسوغ الحكم في الدعوى الادارية الا بعد ان تقوم الهيئة بتحضيرها وابداء رأيها القانونى مسبباً فيها - يترتب على الاخلاص بهذا الاجراء الجوهرى بطلان الحكم الذى يصدر في الدعوى - هذا الاصل لا يصدق على طلب وقف تنفيذ القرار الادارى المطلوب الغاؤه - ارجاء الفصل في الطلب حين اكمال تحضير الدعوى ينطوى على اغفال لطبيعته واهدار لطابع الاستعجال الذى يتسم به ويقوم عليه - اثر ذلك - الفصل في طلب وقف التنفيذ لا يستلزم اجراءات التحضير من قبل هيئة مفوضى الدولة. تطبيق.

(الطعنان رقم ١٩٥٣ ، ٢٠١٦ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٥/٢/١٦ س ٣٠

ص ٦٦)

دعوى - طلب وقف التنفيذ - نطاقه.

- المادة ٤٩ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة لا يترتب على رفع الطلب الى المحكمة وقف تنفيذ القرار المطلوب الغاؤه، على انه يجوز للمحكمة ان تأمر بوقف تنفيذه اذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورأى المحكمة ان نتائج التنفيذ قد يتعدى تداركهها - بالنسبة الى القرارات التي لا يقبل طلب الغائتها قبل التظلم منها ادارياً لا يجوز طلب وقف تنفيذها - مفاد المادة ٤٩ ان طلب وقف التنفيذ ينصرف الى القرار الادارى بمعنى الفنى الدقيق - طلب وقف تنفيذ قرار صدر بالخصم من المرتب وفاء للعجز الذى تكشف فى المخزن - هو فى حقيقته منازعة فى مرتب وبالتالي يخرج عن نطاق القرارات الادارية التي يجوز قضاها وقف تنفيذها - مؤدى نص المادة العاشرة من قانون مجلس الدولة ان المنازعات الخاصة بالمرتبات لا تعتبر من القرارات الادارية التي تترخص جهة الادارة في اصدارها لسلطتها التقديرية وانما تتعلق بحقوق مستمددة من القانون مباشرة فلا تترخص جهة الادارة فى منحها - نتيجة ذلك - ان

القرار الصادر بالتحميم لا يجوز طلب وقف تنفيذه - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٨٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٥/٢/٢٤ س ٣٠ ص ٦٥١)

- دعوى - الحكم في الدعوى - الحكم بوقف التنفيذ - طبيعته.

- الحكم الصادر في طلب وقف تنفيذ القرار، وإن كانت له مقومات الأحكام وخصائصها بالنسبة إلى وجوب تنفيذه وجواز الطعن فيه استقلالاً أمام المحكمة الإدارية العليا - طبيعته - هو حكم وقتى يستند غرضه وينتهى أثره من تاريخ صدور حكم فاصل في موضوع الدعوى - تطبيق.

(الطعن رقم ١٥٣ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٥/٣/٢٣ س ٣٠ ص ٨٠٨)

دعوى - وقف تنفيذ.

- الحكم بوقف تنفيذ القرار الإداري هو حكم مؤقت بطبيعته ينقضى وجوده القانونى ويزول كل أثر له إذا قضى برفض الدعوى موضوعاً - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٢٥ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٥/٤/٢٣ س ٣٠ ص ٩٧٨)

# **الباب الثالث**

## **دعاؤں التسویۃ**





## **الباب الثالث دعاوى التسوية**

تصدى التشريع المصرى في المادة العاشرة من قانون مجلس الدولة لولاية القضاء الادارى بشأن الطعون المتصلة بشئون الموظفين العموميين فنص في المادة العاشرة في فقراتها الثانية والثالثة والرابعة والتاسعة ويجري نصها على النحو التالي:-

مادة ١٠ : تختص محاكم مجلس الدولة دون غيرها بالفصل في المسائل الآتية:

أولا ..... .

(ثانيا) المنازعات الخاصة بالمرتبات والمعاشات والمكافآت المستحقة للموظفين العموميين أو لورثتهم.

(ثالثا) الطلبات التي يقدمها ذوو شأن بالطعن في القرارات الادارية النهائية الصادرة بالتعيين في الوظائف العامة او الترقية او منح العلاوات.

(رابعا) الطلبات التي يقدمها الموظفون العموميون بالغاً القرارات الادارية الصادرة باحالتهم إلى المعاش او الاستيداع او فصلهم بغير الطريق التأديبى.

(تاسعا) الطلبات التي يقدمها الموظفون العموميون بالغاً القرارات النهائية للسلطات التأديبية.

### **ماهية دعاوى التسوية:-**

وتتمثل دعاوى التسوية في الطلبات ذات الصبغة المالية التي تتصل بشئون الموظفين العموميين الخاصة بالمرتبات والمعاشات والمكافآت المستحقة لهم او لورثتهم ويشير الدكتور سامي جمال الدين الى ان موضوع دعوى التسوية ليس الطعن في مشروعية احد القرارات الادارية النهائية المتصلة بشئون الموظفين وانما هو نزاع ذو صبغة مالية بين الموظف (او ورثته)، وبين الادارة يطلب منها الموظف - اذا كان مدعيا - تعديل مرتبه او معاشه او مكافأته وتسويته وفقاً للقانون. وتفصل محاكم مجلس الدولة في هذه المنازعات بما لها من ولاية قضاة الحقوق، ومقتضى ذلك ان يتحدد عمل القاضي بقصد دعاوى التسوية في اعمال حكم القانون على وقائع الدعوى والحكم

بوضع الموظف في المركز القانوني الذي يترتب على ذلك، ومن ثم تحديد حقوقه التي يستمدّها من القانون سواء كانت مرتبًا أم معاشًا أم مكافأة.<sup>(١)</sup>

وقد استقر القضاء الإداري على أن دعاوى التسوية تقوم على خصومة ذاتية ترمي إلى حماية حق شخص قبل من يعتدي أو يهدد بالاعتداء على هذا الحق (حكم الإدارية العليا).

الطعن رقم ٥٩٥ لسنة ٢٤ - جلسة ١١/٢٤/١٩٥٦

ونعرض لدعوى التسوية في ضوء أحكام المحكمة الإدارية العليا في الفصول التالية:-

---

(١) راجع دعاوى التسوية للدكتور سامي جمال الدين ص ٧٣ وما بعدها.

## الفصل الأول

### التمييز بين دعوى التسوية ودعوى الالغاء

قضايا الموظفين - التمييز في مجالها بين دعوى الالغاء ودعوى التسوية تقييد دعوى الالغاء بالمواعيد المقررة في شأنها، ووجوب التظلم من القرار. رفعها في الأحوال المنصوص عليها في القانون، على خلاف دعوى التسوية التي يمتد فيها المواعيد إلى مدد تقادم الحق المدعى به أو سقوطه، كما أن التظلم قبل رفعها ليس واجبا - مرجع صعوبة التفرقة بين هذين النوعين من الدعاوى هو أن جميع ما يتعلق بحالة الوظيفة يتم بقرارات - عوقف القضاء الإداري الفرنسي من هذه التفرقة - جريان القضاء الإداري المصري منذ نشأته على ايجاد فيصل للتفرقة - فصله بين جميع منازعات الموظفين في مرتباتهم ومعاشاتهم ومكافآتهم وجعلها من قبيل دعوى الاستحقاق (التسوية) وبين طلبات الالغاء بمعناها الحقيقي - اقامته هذه التفرقة على النظر إلى مصدر الحق الذاتي (المركز القانوني) للموظف، فإن كان مقررا مباشرة في قاعدة تنظيمية كقانون أو لائحة كانت الدعوى من دعوى الاستحقاق (التسوية)، وتكون القرارات الصادرة في هذا الشأن مجرد اجراءات تنفيذية أو اعمال مادية لا تسمى إلى مرتبة القرار الإداري، أما إذا استلزم الامر صدور قرار إداري خاص يخول هذا المركز القانوني فإن الدعوى تكون من دعوى الالغاء - مثال بالنسبة لطلب ضم مدة الوقف عن العمل مع صرف المرتب وما يتربت على ذلك من آثار - وفي حقيقته من قبيل المنازعات الخاصة بالمرتبات (دعوى تسوية).

(الطعن رقم ٩٤٧ لسنة ٨٤ - جلسة ٢٦/١٩٦٣)<sup>(١)</sup>

- التفرقة بين طلبات الالغاء وبين ما عدتها من طلبات - تقييد الأولى ببعضها الستين يوما - وجواز رفع التالية مادام الحق المطالب به لم يسقط بالتقادم.

(الطعن رقم ١١١٠ لسنة ١٠٠ - جلسة ١١/١٩٦٧)

(والطعن رقم ١١٢٧ لسنة ١٠٠ - جلسة ١١/١٩٦٧)

(١) راجع في هنا الموسوعة الإدارية ج ١٥ ص ٣٦٥.

- مناطا الفرق بين دعوى الالغاء ودعوى التسوية - القانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٩ - نصه على الاحتفاظ لضباط الاحتياط بوظائفهم وعلاواتهم وترقياتهم - لا يتضمن قاعدة تنظيمية عامة يستمد منها العاملين حقوقهم - الدعاوى المقامة بناء عليه - دعاوى الغاء وليس دعاوى تسوية.

(الطعن رقم ٨٠٩ لسنة ١٤١٤ق - جلسة ١٩٧٤/٥/٢٦)

دعوى - تكييفها - دعوى الاستحقاق.

- مطالبة المدعي حساب المدة الباقية من الخدمة من تاريخ احالته الى المعاش بغير الطريق التأديبى حتى تاریخ بلوغه السن القانونية في المعاش بوصفها مدة خدمة فعلية - هذه الدعوى لا تعتبر من دعاوى الالغاء ولا من دعاوى التعريض وإنما تعتبر من دعاوى الاستحقاق وتسوية الحالة والقضاء الكامل: أثر ذلك:

(الطعن رقم ٥٠٤ لسنة ١٩٨١/٢/٢٢ - جلسة ١٩٨١/٢/٢٢ س ٢٦ ص ٦١٧)

سلك دبلوماسي وقنصلى - اعضاء السلك - طلب اعادة تسوية المعاش.

- المادة ١٧٦ من قانون التأمين الاجتماعي رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ تقضى باعادة تسوية المعاشات لمن انتهت خدمتهم من بعض الطوائف قبل ١٩٦٣/٣/١١ ومنهم اعضاء السلك الدبلوماسي والقنصلى شريطة تقديم طلب بذلك الى وزير الخارجية في خلال ٩٠ يوما من تاريخ العمل بقانون التأمين الاجتماعي - اقامة احد اعضاء السلك دعوى امام القضاء قبل صدور القانون المشار اليه طالبا اعادة تسوية معاش على اساس ضم المدة الباقية على بلوغه سن المعاش - رفع الدعوى في هذه الحالة يعني عن تقديم الطلب المشار اليه - اساس ذلك - مثال.

(الطعن رقم ٥٠٤ لسنة ١٩٨١/٢/٢٢ - جلسة ١٩٨١/٢/٢٢ س ٢٦ ص ٦١٧)

- تكييف طلبات الخصوم في الدعوى هو من اختصاص المحكمة - قرار وزير التربية والتعليم رقم ١١٩ لسنة ١٩٧١ الصادر في ١٩٧١/٤/١٢ بقواعد الترقى الأدبية بالوزارة يجعل الترقية ولایة اختيارية تستقل الادارة بتقدير مناسبة

اجرائها ومن ثم لا يستحق الموظف هذه الترقية بمجرد توافر شروطها في شأنه ومن ثم فإنه يستمد مركزه القانوني من القرار الذي تصدره الادارة باجراء الترقيات الادبية - رفع الدعوى للمطالبة بأحقية المدعى في الترقية إلى احدى الوظائف الاعلى وفقا للقواعد المشار إليها - هذه الدعوى في حقيقتها تعتبر من دعوى الالغاء وليس من دعوى التسوية ومن ثم فإنه يتبع في هذه الحالة الطعن في قرار اداري معين خاص بامثل حركات هذه الترقيات فيما تضمنه من تحط للداعى في الترقية - عدم اختصاص قرار اداري معين على النحو السابق بيانه يؤدي إلى عدم قبول الدعوى شكلا.

(الطعن رقم ٥٠ لسنة ٢٤٣ - جلسة ١٥/٣/١٩٨١ س ٢٦ ص ٤٢٦)

- المادتان ١٠ ، ١٣ من قانون تنظيم مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - تختص محكمة القضاء الاداري بنظر المنازعات الخاصة بالمرتبات والمعاشات والمكافآت المستحقة للموظفين العموميين او لورثتهم من شاغلي المستوى الاول وما يعلوه وفقا لقانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ - اذا كان العامل يشغل الدرجة الخامسة وهي ضمن فئات المستوى الثاني وقت رفع الدعوى الا انه يرمى بدعواه إلى تسوية حالته ليحصل على احدى فئات المستوى الاول فان الاختصاص بنظر دعواه ينعقد لمحكمة القضاء الاداري - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٨٤١ لسنة ٢٧٣ - جلسة ٢٨/٤/١٩٨٥ س ٣ ص ١٩٩)

دعوى - تكييفها - التفرقة بين دعوى الالغاء ودعوى التسوية - تحديد الاقديمية وفقا لحكم الالغاء المجرد.

- تحديد الاقديميات وعمل الترقيات على مقتضي حكم الالغاء، المجرد هو عمل اداري ومن ثم تعتبر المنازعة في ذلك القرار من قبيل الطعن عملية بالالغاء مما يتبع معه توافر شروط قبول دعوى الالغاء، في هذه الحالة سواء بالنسبة للتظلم الاداري السابق على رفع الدعوى او بالنسبة للمواعيد.

(الطعن رقم ٩١ لسنة ٢٤٣ - جلسة ١٠/٥/١٩٨١ س ٢٦ ص ٩٧٨)

**الفصل الثاني**  
**دعوى التسوية لا تخضع للميعاد**  
**الذى تخضع له دعوى الالغاء**

دعوى التسوية - من قبيل دعاوى الاستحقاق - لا تخضع للميعاد الذى تخضع له دعوى الالغاء.

- طبقا لما استقر عليه قضاة هذه المحكمة فان دعوى التسوية لا تخضع لميعاد السقوط الذى تخضع له دعوى الالغاء لانها من قبيل دعاوى الاستحقاق ومادامت علاقه الموظف بالحكومة هي علاقه تنظيمية ينظمها القانون وينشأ عنها مركز ذاتي للموظف فهذا المركز لا يجري عليه الميعاد الذى سبقت الاشاره اليه.

(الطعن رقم ٨٧٤ لسنة ٩٤ ق - جلسة ١٩٦٤/٥/٢٤)

- طلبات حساب مدد الخدمة السابقة والترقية الختامية لقدماء الموظفين تعتبر من قبيل المنازعات الخاصة بالمرتبات وليس منازعة في معاش - لا يغير من طبيعة هذه المنازعات كون الموظف احيل الى المعاش قبل رفع الدعوى - اثر ذلك ان الدعوى لا تتقييد بالميعاد المقرر للمنازعة في المعاش - بيان ذلك - مثال.

(الطعن رقم ٩٤ لسنة ٩٤ ق - جلسة ١٩٧٣/٦/١٧)

- المنازعة في تحديد الاقدمية من المنازعات المتعلقة بالمرتبات لا تتقييد بمواعيد الالغاء - مثال.

(الطعن رقم ٥٩٢ لسنة ٩٦ ق - جلسة ١٩٧٤/٥/١٩)

- طلب المدعى تسوية معاشه على اساس ان اصابته تعتبر اصابة عمل - يعتبر من دعاوى التسوية التي لا يجري في شأنها ميعاد الستين يوما المنصوص عليه في قانون تنظيم مجلس الدولة - الدفع بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد بقوله أنها تنتهي على طعن باللغاء قرار اللجنة الطبية فيما تضمنه ان اصابة المدعى لم تكن اثناء او بسبب العمل - غير سليم - التقرير الفني ليس قرارا اداريا نهائيا قاتما بذاته بل لا يعدو ان يكون اجراءا شكليا فنيا في قرار التسوية.

(الطعن رقم ١٣٠٨ لسنة ٩٨ ق - جلسة ١٩٧٧/١١/٢٧)

- صدور قرار من الجهة الطبية المختصة بتقدير سن العامل عند تعيينه في وظيفته لعدم وجود شهادة الميلاد او مستخرج رسمي منها - المنازعة في هذا التقدير بعد ذلك لأى سبب من الاسباب تدخل في عموم المنازعات المتعلقة بالمعاشات والمكافآت اذ هي صورة من صورها ويعتبر قرار الجهة الطبية بتحديد السن عنصرا من عناصرها فهو فرع منها لا يغير من طبيعتها - اثر ذلك - عدم تقيد الدعوى بميعاد رفع دعوى الالغاء - مثال:-

ومن حيث ان ما ذهب اليه تقرير الطعن من ان الدعوى رفعت بعد الميعاد غير صحيح ذلك ان موضوعها هو تحديد السن التي ينتهي عند بلوغها مدة خدمة المدعى هل يجرى ذلك على أساس التقدير الاول الذى ابدته الادارة الطبية العسكرية فى مارس سنة ١٩٤٧ او على أساس التقدير الثانى الذى قرره القومسيون الطبى العام فى ٣١ من اغسطس سنة ١٩٦٣ . وهى لا تعدو منازعة مالا فى المعاش او المكافأة المستحقة عن مدة الخدمة من جهة ان السن ذات اثر لازم فى بيان المدة التى يحسىان ويقدران على اساسها لارتباط ذلك بتحديد السن المقررة لترك الخدمة . وهى من المسائل المتعلقة بالمعاشات والى قوانينها تحيل قوانين التوظيف ولوائحه فى الخصوص عند تحديدها الاسباب التى تنتهى بها خدمة الموظف فهى المرجع فى تحديد تلك السن ومن ثم فهى داخله فى عموم المنازعات الخاصة بالمعاشات والمكافآت اذ هي صورة من صورها وكان الاختصاص فيها مقررا من قبل انشاء مجلس الدولة للمحاكم المدنية ونقل للقضاء الادارى بباشره بدليلا عنها فى حدوده واوضاعه وقرار الهيئة الطبية المختصة بتحديد السن عند عدم القيد بسجلات المواليد او عدم امكان الحصول على شهادة او مستخرج منها هو عنصر من عناصر هذه المنازعات فهو فرع عنها ولا تتغير به طبيعتها ومن ثم فمثل هذه الدعوى لا تتقيد بميعاد الستين يوما الواجب مراعاته طبقا لقانون مجلس الدولة بالنسبة الى طلبات الغاء القرارات الادارية، وغنى عن البيان ان ما يترتب على هذا التحديد من قرارات ادارية تعتمد عليه سببا لها كقرار انهاء الخدمة اذا ثابتة شائبة من هذه الناحية يلزم الطعن فيه فى الميعاد وليس هذا هو الحال فى واقعة الدعوى اذا رفعت قبل بلوغ المدعى السن المقررة لترك الخدمة على اى التقديرين وهى من الدعاوى المتعلقة بالمناقعات في المعاشات اساسا على النظر المتقدم وتجيز احكام القضاء الادارى من تقديم رفعها قبل حلول هذه السن للمصلحة القائمة فيها وان كانت من بعض وجوهها مستقبلة ومن اجل ذلك فان الحكم لم يخطئ بل

انتهى بحق الى قبولها شكلا.

(الطعن رقم ٩٣ لسنة ٢٢٤ق - جلسة ١٩٨٠/٣/٣٠)

- قواعد تقسيم اعتمادات المكافآت والاجور الشاملة الى فئات ونقل العاملين المعينين عليها الى فئات جديدة بالمؤسسات العامة والصادر بها كتاب دوري وزارة الخزانة رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ - النقل من المكافأة الشاملة الى احدى هذه الوظائف وفي الفتنة المالية المقررة لها اما يتم وفقا لقواعد تنظيمية عامة دون تدخل من جانب الجهة اى ان الاجراء الذي تتخذه ما هو الا اجراء تنفيذيا وعليه تكون الدعاوى المتعلقة به من دعاوى التسويات التي لا تخضع لمواعيد دعوى الالغاء المقررة بقانون مجلس الدولة.

من حيث ان قواعد تقسيم اعتمادات المكافآت والاجور الشاملة الى فئات ونقل العاملين المعينين عليها الى فئات جديدة في المؤسسات العامة والصادر بها كتاب دوري وكالة الوزارة لشئون الميزانية رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ تتضمن بأن تحدد الوظائف التي يشغلها فعلا العاملون المعينون على بند المكافآت الشاملة وفقا لما هو ثابت بملف خدمتهم فإذا لم تكن الوظيفة ثابتة بملف الخدمة وحددت بقرار من مجلس ادارة المؤسسة وأمرت الفقرة الرابعة من البند ثانيا بأن ينقل العاملون الى الفئات المالية التي حددت لهم وفقا للقواعد السابقة بنفس مرتباتهم الحالية ولو لم تبلغ اول مربوط فئة الوظيفة على ان يمنع اول المربوط في بداية السنة المالية التالية على أنه اذا كانت تزيد على نهاية ربط الفتنة تحفظ لهم بهذه الزيادة بصفة شخصية على ان تستهلك الزيادة مما يحصل عليه العامل في المستقبل في البدلات او علاوات الترقية ومقتضى اعمال هذين النصين انه اذا ما تم تحديد الوظائف على الوجه المبين فان النقل يتم بقوة القانون دون حاجة الى اعمال اراده الجهة الادارية في التعين عليها بالنقل من بند المكافأة وتحديد المرتب كذلك يتم بناء على ما صدرت به هذه القواعد دون اية سلطة تقديرية للجهة الادارية وعليه يكون النقل على هذه الوظائف وفي الفئات المالية التي حددت لهم يتم وفقا لقواعد تنظيمية عامة دون تدخل من اراده الجهة الادارية اى ان الاجراء الذي تتخذه ما هو الا اجراء تنفيذى لها وعليه تكون الدعوى الدعوى من دعاوى التسويات التي لا تخضع - للشروط القانونية الواجبة في قانون مجلس الدولة بالنسبة لدعوى الالغاء مما يستتبع رفض الدفع بعدم قبول الدعوى شكلا.

(الطعن رقم ٩٢٧ لسنة ٢٣٤ق - جلسة ١٩٨٠/٦/١)

### **الفصل الثالث امثلة لبعض حالات التسوية**

سلك دبلوماسى وقنصلى - اعضاء السلك - طلب اعادة تسوية المعاش.

- المادة ١٧٦ من قانون التأمين الاجتماعى رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ تقضى باعادة تسوية المعاشات لمن انتهت خدمتهم من بعض الطرائف قبل ١٩٦٣/٣/١١ ومنهم اعضاء السلك الدبلوماسي والقنصلى شريطة تقديم طلب بذلك الى وزير الخارجية فى خلال ٩٠ يوما من تاريخ العمل بقانون التأمين الاجتماعى - اقامة احد اعضاء السلك دعوى امام القضاة قبل صدور القانون المشار اليه طالبا اعادة تسوية معاش على اساس ضم المدة الباقية على بلوغه سن المعاش - رفع الدعوى فى هذه الحالة يعنى عن تقديم الطلب المشار اليه - اساس ذلك - مثال.

(الطعن رقم ٤٥ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٨١/٢/٢٢ س ٢٧ ص ٦١٧)

دعوى - تكييفها - التفرقة بين دعوى الالغاء ودعوى التسوية - تحديد الاصدمة وفقا لحكم الالغاء المجرد.

- تحديد الاصدمة وعمل الترقيات على مقتضى حكم الالغاء المجرد هو عمل ادارى ومن ثم تعتبر المنازعة فى ذلك القرار من قبيل الطعن عقلية بالالغاء مما يتغير معه توافر شروط قبول دعوى الالغاء فى هذه الحالة سواء بالنسبة للتظلم الادارى السابق على رفع الدعوى او بالنسبة للمواعيد.

(الطعن رقم ٩١ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٩٨١/٥/١ س ٢٦ ص ٩٧٨)

اختصاص - ما يدخل في اختصاص محكمة القضاء الادارى.

- المادتان ١٠ ، ١٣ من قانون تنظيم مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - تختص محكمة القضاء الادارى بنظر المنازعات الخاصة بالمرتبات والمعاشات والمكافآت المستحقة للموظفين العموميين او لورثتهم من شاغلى المستوى الاول وما يعلوه وفقا لقانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ - اذا كان العامل يشغل الدرجة الخامسة وهي ضمن فئات المستوى

الثاني وقت رفع الدعوى الا انه يرمى بدعواه الى تسوية حاليه ليحصل على احدى فئات المستوى الاول فان الاختصاص بنظر دعواه ينعقد لمحكمة القضاء الادارى - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٨٤١ لسنة ٢٧٢ق - جلسة ١٩٨٥/٤/٢٨ س ٣٠ ص ٩٩٩)

القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ - م ١٧ و م ٢٠ - مناط اعمال احكام المادة ١٧ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ يختلف عن مناط اعمال احكام الفقرة «ز» من المادة ٢٠ من ذات القانون اذ ان لكل منهما مجال اعمال يختلف عن الآخر.

- ومن حيث ان المادة (١٧) من قانون تصحيح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ نصت على ان « يرقى اعتبارا من اليوم الاخير من السنة المالية ١٩٧٤ او السنة المالية ١٩٧٥ او السنة المالية ١٩٧٦ العاملون من حملة المؤهلات العليا وفوق المتوسطة والمتوسطة من الفئة (١٤٤٠/٦٨٤) الى الفئة (١٤٤٠/٨٧٦) الذين تتوافق فيهم في هذا التاريخ الشروط الآتية:-

اولا: انقضاء المدة التالية على العامل محسوبة طبقا للقواعد المنصوص عليها في هذا القانون: (أ) ٢٤ سنة بالنسبة لحملة المؤهلات العالمية. (ب) ٣٢ سنة بالنسبة لحملة المؤهلات فوق المتوسطة مع مراعاة الاقديمية الافتراضية المقررة.

(ج) ٣٢ سنة بالنسبة لحملة المؤهلات المتوسطة..» وان الفقرة (ز) من المادة ٢٠ من هذا القانون المضافة بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٨١ نصت على أن تخفيض المدد الكلية اللازمة للترقية للفئات المختلفة الواردة بالجدول الثاني من الجداول الملحقة بهذا القانون بمقدار ستة سنوات بالنسبة لحملة المؤهلات الواردة بالجدول الملحق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات الدراسية والمؤهلات التي اضيفت اليه من تتوافق فيهم شروط

تطبيق ذلك القانون» ومفاد ما تقدم ان مناط تخفيض المدد اللازمة للترقية بمقدار ست سنوات وفقا لنص الفقرة (ز) من المادة (٢٠) ان تكون الترقية الى احدى الفئات الواردة بالجدول الثاني من الجداول الملحقة بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ وان تكون

هذه المدد منصوصاً عليها فيه، ولما كانت الترقية للفترة الثانية وفقاً لنص المادة (١٧) من هذا القانون ليست واردة في الجدول الثاني وإن المدد الالزمة للترقية إليها ليست محددة فيه وإنما وردت في صلب المادة (١٧) وهو ما أشارت إليه صراحة المادة التالية لها فنصلت المادة (١٨) على أن « يدخل في حساب المدد الكلية المنصوص عليها في المادة السابقة وفي الجداول المرفقة... » مما يعني حسب مفهوم نص هذه المادة أن المدد الواردة في المادة (١٧) غير المدد الوارد في الجداول وكل منها وجودها الذاتي المستقل، ومن ثم فإن إشار المشرع للمدد الوارد بالجدول الثاني بحكم خاص بالنسبة إلى حملة مؤهلات معينة، من شأنه الا يستند هذا الحكم بغير نص صريح - إلى المدد الوارد في المادة (١٧) حتى ولو تعلقت بحملة مؤهل واحد خاصة وإن الترقية وفقاً لهذه المدد تتم إلى فئة تعلو فئات الجدول الثاني وغير واردة فيه حيث إن الجدول الثاني ينتهي بالفئة (١٤٤ / ٦٨٤) بينما الترقية وفقاً للمادة (١٧) تتم للفئة (٨٧٦ / ١٤٤)، ومن ثم يتتفى القياس لاتفاقه موجبه، وبناه على ذلك فلا تسري أحكام الفقرة (ز) من المادة (٢٠) على الترقية طبقاً للمادة (١٧) من ذات القانون، وعليه يغدو طلب مورث المدعين إعادة تسوية حالته بارجاع اقدميته في الفئة (٨٧٦ / ١٤٤) الثانية من فئات القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ (ال الأولى من فئات القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨) والتي ثمت ترقيتها إليها طبقاً للمادة (١٧) إلى ١ من سبتمبر سنة ١٩٧٤ بما يستتبعه من احقيته في الاقادة من حكم الفقرة (ز) من المادة (٢٠) يغدو هذا الطلب غير قائم على سند صحيح من القانون خليقاً بالرفض ويكون الحكم المطعون فيه إذ قضى بهذا النظر قد صادف الصواب الامر الذي يتعين معه الحكم بقبول الطعن شكلاً ويرفضه موضوعاً والزام الطاعنين بالمصاريفات.

**(المحكمة الإدارية العليا - الدائرة الثانية - الطعن رقم ١١١٠ لسنة ١٣٢٤ على -**

**جلسة ١٨ من ديسمبر سنة ١٩٨٨)**

### **أحكام النقض المدنية الحديثة بشأن دعوى التسوية:-**

- اقديمية العاملين بالقطاع العام. ارجعها إلى ١٩٦٤/٧/١. القرار الجمهوري ٢٧٠٩ سنة ١٩٦٦. مزاده. وجوب اضافة العلاوات الدورية التي يحصلون عليها بعد ١٩٦٤/٦/٣ إلى المرتبات التي اتخذت أساساً للتسوية في ذلك التاريخ وفي

الفئات المقررة لها. لا أثر لارجاء صرف الفروق المالية الى اول السنة المالية التالية على هذه النتيجة. علة ذلك.

(الطعن رقم ٦١٩ لسنة ٤٧ق - جلسة ١٩٨٣/١/١٧ س ٣٤ ص ٢٣٨)

- تسوية حالات العاملين بالقطاع العام. عدم قيامها اساسا على الحالة الشخصية للعامل. وجوب الربط بين العامل والوظيفة التي يشغلها قبل التقىيم وبين الوظيفة المعادلة لها بعد التقىيم. لا محل للتحدى بقاعدة المساواة للخروج على هذا الاصل المقرر بنص صريح.

(الطعن رقم ٩٨٥ لسنة ٤٨ق - جلسة ١٩٨٣/١/٣ س ٣٤ ص ٣٣٧)

- القضاء بتسوية حالة العامل على الفتنة المالية السابعة دون بحث احقيته للفتنة المالية السادسة. غير مانع من نظر دعوه الجديدة بطلب احقيته في التسوية على الفتنة المالية السادسة.

(الطعن رقم ٧٥٩ لسنة ٤٨ق - جلسة ١٩٨٣/٢/١٣ س ٣٤ ص ٤٦٩)

- العاملون بشركات القطاع العام المعينون بعد العمل بأحكام القرار الجمهورى ٣٥٤٦ سنة ١٩٦٢ بكمأة شاملة في وظائف مؤقتة. معاملتهم وفقا لعقود عملهم والقواعد التي تضعها الوحدة الاقتصادية. م ٦٦ اثره. عدم استحقاقهم لأحدى الفئات المالية المدرجة بجدول الوظائف او لعلاوتها الدورية.

(الطعن رقم ٣٦ لسنة ٥٢ق - جلسة ١٩٨٣/٣/٢١ س ٣٤ ص ٧١ -)

- قواعد المؤسسة المصرية العامة للمصانع الخربية ووحداتها المعتمدة ١٩٧٤/١١/١٦ لتنفيذ ق ٣٥ لسنة ١٩٦٧ بتسوية حالات بعض العاملين بالدولة طبقا لفتوى الجمعية العمومية لقسمى الفتوى والتشريع الصادرة في ٥ يونيو سنة ١٩٧٤. وجوب الاعتداد بها فيما تم من تسويات في ديسمبر سنة ١٩٧٤. للعاملين بمصانع الطائرات باستثناء قاعدة القرین الاميز. م ١ ق ٢١ لسنة ١٩٧٦. التسويات المخالفة لتلك القواعد جواز سحبها في أى وقت. علة ذلك.

(الطعن رقم ١٤٤٢ لسنة ٧٤ق - جلسة ١٩٨٣/٣/٢٧ س ٣٤ ص ٧٦٨)

- تسوية العاملين بالدولة من حملة المؤهلات العلمية. م ٢ ، ٤ ق ٣٥ سنة ١٩٦٧ .  
تحديد مجالها بالنسبة الى المعينين على درجات او فئات ادنى من الدرجات المقررة  
مؤهلاتهم وفقا لرسوم اغسطس سنة ١٩٥٣ ، وكذلك المعينين على اعتمادات الاجور  
والكافآت الشاملة. والعاملين الذين حصلوا على درجات مؤهلاتهم بالترقية او باعادة  
التعيين دون تعديل اقدمياتهم. وجوب وضع هؤلاء جميعا في درجات مؤهلاتهم من  
تاريخ دخولهم الخدمة او حصولهم على مؤهلاتهم اقرب.

(الطعن رقم ٢١ لسنة ٥٠ - جلسة ١٩٨٣/٣/٢٧ س ٣٤ ص ٧٨٠)

- العاملون الذين يسرى في شأنهم ق ٣٥ لسنة ١٩٦٧ . وجوب تسوية حالاتهم على  
اساس تدرج مرتباتهم وعلاواتهم وترقياتهم اسوة بزملائهم. م ١٤ ق ١١ لسنة ١٩٧٥ .  
المقصود بهذه الزملاء المعينون على ذات الدرجات المقررة مؤهلاتهم وفقا لرسوم ٦  
اغسطس سنة ١٩٥٣ ولم يشملهم مجال تطبيق القانون ٣٥ لسنة ١٩٦٧ . علة ذلك.

(الطعن رقم ٢١ لسنة ٥٠ - جلسة ١٩٨٣/٣/٢٧ س ٣٤ ص ٧٨٠)

- العاملون بشركات القطاع العام. وجوب تجميد مرتباتهم اعتبارا من تاريخ  
العمل باللائحة ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ حتى يتم تعادل الوظائف وتسوية حالتهم. لا  
يغير من ذلك ان تكون الاضافة للاجر في حدود نظام الشركة. اجراء التسوية طبقا  
لأحكام اللائحة. مؤداه. استحقاق هؤلاء العاملين المرتبات المقررة لوظائفهم وعدم جواز  
زيادتها الا نتيجة منحهم العلاوات الدورية وعلاوات الترقية وفقا للقواعد الواردة في  
اللائحة.

(الطعن رقم ١٥٩ لسنة ٤٦٤ ق - جلسة ١٩٨٣/٥/٢ س ٣٤ ص ١١١)

- احكام القانونين رقمي ٧٧ لسنة ١٩٧٦ ، ٥١ لسنة ١٩٧٩ ، قصر سريانهما على  
المعينين بوظائف الصبية والاشراقات ومساعدي الصناع المنصوص عليهم في الفقرة  
(ج) من المادة ٢١ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ و م ١ ق ٧٧ لسنة ١٩٧٦ و  
١/١ - ٢ ق ٥١ لسنة ١٩٧٩ .

(الطعن رقم ٦٦ لسنة ٥٣ ق - جلسة ١٩٨٣/١١/١٣ س ٣٤ ص ١٥٨٤)

- حصول العامل على مؤهل عال اثناء خدمته. احتساب مدة الخدمة السابقة على الحصول على المؤهل العالى. مناطه. ان تكون وظائف المنشأة مقسمة الى مجموعات منها مجموعة الوظائف العالية. ونقل فتته الى الوظائف العالية قبل تاريخ نشر القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥/٥/١٠ فى .  
(الطعن رقم ١٢٧٧ لسنة ٤٩ - جلسة ١٩٨٣/١١/٢٧ س ٣٤ ص ١٧٠٤)

. وحيث ان النعى بسيبته مردود، ذلك انه لما كانت المادتان ٦٣ ، ٦٤ من لائحة العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ قد فرضتا على هذه الشركات ان تقوم بوصف وظائفها وتحديد واجباتها ومسئولياتها والاشتراطات الواجب توافقها فيما يشغلها وتقييمها وتصنيفها في جدول يعتمد مجلس ادارة المؤسسة وان تعادل وظائفها بالوظائف الواردة بهذا الجدول بقرار يصدره مجلس ادارة المؤسسة يصدق عليه من مجلس الوزراء وان تسوى حالات العاملين بها طبقا لهذا التعادل، وكان مؤدى ذلك - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - ان هذه التسوية لا تقوم اساسا على الحالة الشخصية للعامل وإنما تقتضى الربط بين العامل والوظيفة التي يشغلها قبل التقييم - أى في ٣٠ يونيو سنة ١٩٦٤ - وبين الوظيفة المعادلة لها بعد التقييم وذلك بطاقة الاشتراطات التي يجب توافقها لشغل الوظيفة على من يشغلها فعلا حتى اذا ما توافرت فيه هذه الاشتراطات اصبح صالحا لشغلها بغض النظر عما اذا كان حاصلا على مؤهل وتوافرت له مدة خبرة يجيزان له شغل وظيفة اعلى لما كان ذلك، وكان البين من الاوراق ان الطاعن كان يشغل قبل التقييم وظيفة كاتب مرور اول وان المطعون ضدها قامت بتسوية حالته على الوظيفة المعادلة لها وهي وظيفة مساعد رئيس قسم بالفتنة السادسة والتي استوفى شروط شغلها وان جدول تعادل وظائف المطعون ضدها - وعلى ما سجله الخبير في تقريره - قد خلا ما يفيد معادلة وظيفة كاتب مرور اول بوظيفة من وظائف الفتنة الخامسة، فان الطاعن لا يستحق التسakin على هذه الفتنة، واذ انتهت الحكم المطعون فيه الى هذه النتيجة الصحيحة بأن قضى برفض دعوى الطاعن. فان النعى عليه بالخطأ في الاسباب التي اقام عليها قضاة - وايا كان وجه الرأى فيه - يكون غير

منتج مادام منطوقه جاء موافقا لتطبيق الصحيح للقانون على الواقعة الثابتة فيه.

(الطعن رقم ٢٠٩ لسنة ١٤٥١ - جلسة ١٤/١٢/١٩٨٦)<sup>(١)</sup>

- وحيث أن هذا النعى مردود، ذلك أن المادة ٦٣ من القانون رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن الخدمة العسكرية والوطنية - قبل تعديليها بالقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٧١ - نصت على أن « يحتفظ للمجندين المتصوص عليهم في المادة الرابعة الذين لم يسبق توظيفهم أو استخدامهم باقديمية في التعيين تساوى اقدمية زملائهم في التخرج من الكليات أو المعاهد أو المدارس وذلك عند تقديمهم للتوظيف في وزارات الحكومة ومصالحها والهيئات الاعتبارية العامة عقب اتمامهم الخدمة الالزامية مباشرة بشرط...» ولما استبدل بهذا النص القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٧١ - والذي عمل به اعتبارا من أول ديسمبر سنة ١٩٦٨ - فقد جرى على أن : « تعتبر مدة الخدمة العسكرية والوطنية الفعلية الحسنة... الذين يتم تعيينهم اثناء مدة تجنيدهم هم او بعد انقضائها في وزارات الحكومة ومصالحها ووحدات الادارة المحلية والهيئات العامة والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها كأنها قضيت بالخدمة المدنية وتحسب هذه المدة في الاقديمية بالنسبة الى العاملين بالجهاز الاداري للدولة والهيئات العامة كما تحسب كمدة خبرة بالنسبة الى العاملين بالقطاع العام...» فان مؤدى هاتين المادتين ان التسوية بين المجندين من العاملين بالحكومة والعاملين بالقطاع العام فى خصوص اعتبار مدة الخدمة العسكرية مدة خدمة مدنية لا تكون الا من ١٢/١ ١٩٦٨ تاريخ العمل بالقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٧١ ، لأن الاصل في القوانين أنها لا تطبق بأثر رجعى الا ما استثنى بنص خاص، واذ انتفى هذا الاستثناء، وكان النص المستبدل للمادة ٦٣ المذكورة ليس تشريعا تفسيريا لنصها القديم لانه اورد احكاما مستحدثة في خصوص مدة عمل المجندين الذين يعينون بشركات القطاع العام التي جاء النص القديم واضح الدلالة على المراد منها في هذا الشأن، لما كان ذلك وكان واقع الدعوى الذي سجله الحكم المطعون فيه ان الطاعن بعد ادانة الخدمة العسكرية تم تعيينه لدى المطعون ضدها بتاريخ ١٩٦٤/٨/١٢ ، فإنه يخضع لنص المادة ٦٣ من

(١) هذا الحكم والاحكام التي تليه منشور في كتاب قضاة النقض في منازعات العمل والتأمينات الاجتماعية للاستاذ / عصمت الهواري ج ٧ ص ٢٥٤ وما بعدها.

قانون الخدمة العسكرية والوطنية قبل تعديله بالقانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٧١ ، والذى كان - قبل هذا التعديل - يقصر الاحتفاظ للمجندين بأقدمية فى التعيين تساوى اقدمية زملائهم فى التخرج من الكليات او المعاهد او المدارس على من يتقدم منهم فى التوظيف فى وزارات الحكومة ومصالحها والهيئات الاعتبارية العامة فقط ، ومن ثم لا يحق للطاعن المعين باحدى شركات القطاع العام المطالبة بحساب مدة الخدمة العسكرية مدة خدمة مدنية مادام انه لم يعين باحدى الجهات المذكورة - لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى هذه النتيجة الصحيحة - فانه - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - لا يعيبه ما اشتغلت عليه اسبابه من انه لا محل للاسترشاد بزميل الطاعن لانه عين لدى المطعون ضدها فى تاريخ لاحق لتعيينه اذ المقرر ان لمحكمة النقض ان تصحيح ما وقع من خطأ فيها دون ان تنقضه ، ويضحى النعى على الحكم بذلك غير منتج.

(الطعن رقم ١٤٥١ لسنة ١٩٥٢ ق - جلسة ٢٢/٢/١٩٨٧)

وحيث ان هذا النعى سديد ذلك انه من المقرر - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - ان جميع انظمة العاملين بالقطاع العام بدءاً بالقرار الجمهورى رقم ٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ وانتهاء بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ قد اوجبت ان يكون لكل شركة من شركات القطاع العام هيكل تنظيمى وجداول مقررات وظيفية وميزانية تقديرية للوظائف والاجور وجدول توصيفى للوظائف يتضمن وصف كل وظيفة وتحديد واجباتها ومسئوليتها والاشتراطات اللازم توافرها فيما يشغلها وترتيبها فى احدى الفئات المالية المبينة بالجدول الملحق بالنظام، كما انها اجازت للشركة ان تسند اعمالا مؤقتة او عرضية الى مصريين وأجانب وفقا للقواعد التى يضعها مجلس ادارتها، بما لازمه ان احكام كل نظام منها اما تطبق فقط على العاملين الذين يعينون على الوظائف الواردة بجدوال المفردات الوظيفية للشركة، وهي الوظائف الموصوفة والمرتبة فى الفئات المالية المبينة فى الجداول الملحقة بذلك النظام، فيستحق العامل المعين على وظيفة منها - وشروطها - الفئة المالية المقررة لها، أما العاملون الذين يعينون على غير تلك الوظائف اذا استند اليهم الشركة اعمالا مؤقتة او عرضية فإنهم يعاملون وفقا للقواعد التى يضعها مجلس ادارة الشركة وطبقا لما يرد في عقود عملهم او

قرارات تعينهم، والمول عليه فى اعتبار العمل المسند الى العامل بشركة القطاع العام عرضيا او مؤقتا هو ان يكون تعينه قد جاء على غير الوظائف الواردة بالجدوال المعتمدة للشركة والمرتبة فى الفئات المالية المبينة فى الجدول الملحق بالنظام باعتبارها الوظائف الدائمة فى شركة والمكونة للهيكل التنظيمى لها، ولا عبرة فى هذا الخصوص بنوع العمل الذى يسند الى عامل معين على غير هذه الوظائف الدائمة ولو كان له مسمى فيها، ولا بالزمن الذى يستغرقه عمله مهما طال، ولا مدة عقد عمله ولو كان غير محدد المدة طالما انه لم يعين عليها، لأن استطالة خدمة العامل المعين بالشركة بصفة عارضة او وقتية لا يغير صفة العمل المؤقت الى صفة دائمة، وأن العامل المعين بمكافأة شاملة ايا كان مقدارها يعتبر انه عين بعمل عرضي او مؤقت ولأن - ذلك يعني ان العمل الذى اسند اليه لا يصادف وظيفة واردة فى الهيكل التنظيمى المشركة ومقرراتها الوظيفية وان احكام كل نظام من انظمة العاملين بالقطاع العام هي الس تطبق دون غيرها فى هذا الخصوص عليهم بما يجعلهم بمنأى عن احكام قانون العمل لانها لا تسري الا فيما لم يرد به نص خاص في هذه الانتظمة. لما كان ذلك وكان الثابت في الدعوى ان المطعون ضده قد التحق بالعمل لدى الطاعنة - وهي احدى شركات القطاع العام - وذلك بتاريخ ١٧/١٠/١٩٧٠ بوجوب عقد عمل مؤقت بوظيفة مندوب استلام بمراكم التجميع بمكافأة شهرية شاملة وان هذه الوظيفة ليست من الوظائف الواردة في الجداول المعتمدة للطاعنة وليس مقررا لها فئة مالية محددة، فان انظمة العاملين بالقطاع العام هي التي تطبق دون غيرها في هذا الخصوص على المطعون ضده بما يجعله بمنأى عن احكام قانون العمل وبالتالي لا يكون له الحق في طلباته، واذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر وقضى له بهذه الطلبات واستنادا الى احكام هذا القانون فإنه يكون قد اخطأ في تطبيق القانون بما يوجب نقضه.

(الطعن رقم ٦٥٧ لسنة ١٩٥١ - جلسة ١١/١١/١٩٩٠ لم ينشر بعد)

- وحيث ان الطعن اقيم على سبب واحد ينبعى به الطاعن على الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون او في بيان ذلك يقول ان ممدى نص المادة ٤٤ من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٨٠ عدم الاضرار بمن يؤدى الخدمة العسكرية بسبب تأديته لهذه الخدمة، وبذلك فان الاصل هو احتساب مدة الخدمة العسكرية كاملة في الاقمية

ومدة الخبرة وان الاستثناء الوارد بالنص متعلقا بعدم الاضرار بزملاء المجندي عند ضم مدة الخدمة العسكرية، انا يقصد به زميل المجندي الذى عين فى سنة التجنيد دون سواه. واذ كان الحكم المطعون فيه قد اعتبر من عيوب الشركة الطاعنة فى ١٢٩ / ١٩٧٧ زميله للطاعن الذى جند بتاريخ ١٩٧٦/٥/١١ وقضى استنادا الى ذلك برفض الدعوى، فإنه يكون قد اخطأ فى تطبيق القانون بما يستوجب نقضه.

وحيث ان هذا النهى غير سديد ذلك ان النص فى المادة ٤٤ من قانون الخدمة العسكرية والوطنية الصادر بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٨٠ على أنه " تعتبر مدة الخدمة العسكرية والوطنية الفعلية الحسنة بما فيها مدة الاستبقاء بعد اتمام مدة الخدمة الازامية العاملة للمجندين الذين يتم تعينهم اثناء مدة تجنيدهم او بعد انقضائها بالجهاز الادارى للدولة ووحدات الادارة المحلية والهيئات العامة ووحدات القطاع العام كأنها قضيت بالخدمة المدنية، وتحسب هذه المدة فى الاقمية واستحقاق العلاوات المقررة..... وفي جميع الاحوال لا يجوز ان يتربت على حساب هذه المدة على النحو المتقدم ان تزيد اقدمية المجندين او مدد خبرتهم على اقدمية او مدد خبرة زملائهم فى التخرج الذين عينوا بذات الجهة ..... مفاده ان ضم مدة الخدمة العسكرية للمجندين الى الخدمة المدنية وحسابها فى الاقمية او مدة الخبرة واستحقاق العلاوات الدورية مشروط بالا يتربت على هذا الخصم ان تزيد اقدمية المجندين او مدد خبرتهم على اقدمية او مدد خبرة زملائهم فى التخرج من الكليات او المعاهد والمدارس الذين عينوا بذات الجهة. لما كان الحكم المطعون فيه قد اقام قضاة برفض دعوى الطاعن على ما أورده من انه " ..... اذ يبين من تقرير الخبرير المقدم الذى ترى المحكمة الاخذ به لابتنائه على اسس سليمة - ان زميله المستأنف - الطاعن "المترشد بها قد حصلت منه على الثانوية العامة ١٩٧٣ وعيينا معا فى يناير ١٩٧٧ ثم اعيد تعيينهما معا ايضا فى ١٩٨٠/٢/١، ومن ثم فإن ضم مدة الخدمة العسكرية للمستأنف يتربت عليه ان يسبق زميلته المذكورة، وهو ما يخالف احكام المادة ٤٤ من القانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٨٠ ...." فإنه يكون قد التزم صحيح القانون، ويكون النهى عليه بسبب الطعن على غير أساس.

وحيث انه لما تقدم يتعين رفض الطعن.

(الطعن رقم ٥١٦ لسنة ١٩٨٠ ق. - جلسة ١١/٥/١٩٩٠ لم ينشر بعد)

## **الباب الرابع**

### **دعوه تهيئة الدليل**

- 58 -

## الباب الرابع

### دعوى تهيئة الدليل

في واقع الامر ان دعوى تهيئة الدليل - دعوى اثبات الحالة - هي دعوى مستقلة قائمة بذاتها يجب الا يخلط بينها وبين طلب وقف تنفيذ القرار الادارى وتحتخص محاكم مجلس الدولة بنظرها<sup>١</sup> طالما ارتبطت بدعوى ادارية موضوعية ونعرض لاحكام المحكمة الادارية العليا بشأن هذه الدعوى.

- دعوى - دعوى اثبات حالة - هيئة مفوضي الدولة - تقرير - حكم - بطلان.
- دعوى اثبات الحالة دعوى مستقلة قائمة بذاتها لا غنى عن وجوب تحضيرها وتقديم تقرير فيها من قبل هيئة مفوضي الدولة، - لا سبيل الى الخلط بينها وبين طلب وقف تنفيذ القرار الادارى ذلك انه لئن جمعت بينها ظروف الاستعجال التي لا محيسن عن وجوب توافرها في كليهما الا ان طلب وقف التنفيذ لا يتمحص ابدا دعوى مستقلة قائمة بذاتها اساس ذلك - تطبيق: صدور حكم في دعوى اثبات الحالة قبل ان تقوم هيئة مفوضي الدولة بتهيئتها للمرافعة وتقديم تقريرها فيها - الحكم قد شابه بطلان جوهري.
- ومن حيث ان دعوى اثبات الحالة دعوى مستقلة قائمة بذاتها لا غنى عن وجوب تحضيرها وتقديم تقرير فيها من قبل هيئة مفوضي الدولة، ولا سبيل الى الخلط بينها وبين طلب وقف تنفيذ القرار الادارى، ذلك انه لئن جمعت بينهما ظروف الاستعجال التي لا محيسن عن وجوب توافرها في كليهما، الا ان طلب وقف التنفيذ لا يتمحص ابدا دعوى مستقلة قائمة بذاتها ولا يقبل الادعاء به بصرىع نص المادة ٤٩ من قانون مجلس الدولة المشار اليه ما لم يرتبط بدعوى موضوعية يطلب في صحتها وقف التنفيذ وهذه الدعوى الاصلية دون طلب وقف التنفيذ المقترب بها هي التي تستلزم لها اجراءات تحضير الدعوى من قبل هيئة المفوضين. اما دعوى اثبات الحالة كدعوى مستقلة لم يرد في شأنها مثل القيد المنصوص عليه في المادة ٤٩ المشار إليها فلا معدى عن وجوب تحضيرها - شأن سائر الدعاوى - من قبل هيئة مفوضي الدولة تحضيرها يوماً طبيعتها ولا يخل بطبع الاستعجال الذي لا ينفك عنها.

- ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن الحكم الطعن صدر في الدعوى قبل أن تقوم هيئة مفوضي الدولة بتهيئتها للمرافعة وتقديم تقريرها فيها ومن ثم شابه بطلان جوهري على وجه يقتضى القضاء بالغائه وإعادة الدعوى للفصل فيها مجدداً من دائرة أخرى من دوائر محكمة القضاء الإداري بعد أن تقدم هيئة مفوضي الدولة تقريرها فيها.

(الطعن رقم ٥٢٧ لسنة ١٩٨١/١٢٨ جلسة ١٩٨١ س ٢٦ ص ٦٨١)

دعوى تهيئة الدليل - صورة خاصة من صور الدعاوى الوقتية - اختصاص محاكم مجلس الدولة بنظر الدعوى - ضرورة ارتباطها بدعوىإدارية موضوعية - رفعها استقلالاً بصفة أصلية غير مرتبطة بدعوىإدارية - عدم قبول الدعوى - لا حكم بعدم اختصاص.

- أن دعوى تهيئة الدليل لا تخرج عن كونها من الدعاوى المستعجلة وهي صورة خاصة من صور الدعاوى الوقتية نظمها المشرع في المواد ١٣٤ ، ١٣٣ من قانون الأثبات في المواد المدنية والتجارية الصادر بالقانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٦٨ لما يقتضي خصوصيتها لما تخضع له سائر الحالات التي تجوز فيها للقضاء الإداري ان يصدر فيها على وجه الاستعجال أحكاماً وقنية دون المساس بالموضوع بحيث لا تقبل على استقلال اي ما لم تكن مرتبطة بدعوى موضوعية.

- ومن حيث انه بالبناء على ما تقدم، فان دعوى اثبات الحالة لا تقبل امام مجلس الدولة اذا رفعت استقلالاً بصفة أصلية غير مرتبطة بدعوىإدارية موضوعية - ومتى كان الامر كذلك وكان الثابت ان المدعى قد اقام دعواه الراهنة بطلب الحكم بصفة مستعجلة (اثبات الحالة)، ولم يقرن طلباته بطلب موضوعي سواء امام القضاة العادى او القضاة الإدارى من شأنه قيام منازعة إدارية تكون الاصل فى اقامة الدعوى، فمن ثم تكون الدعوى غير مقبولة امام محاكم مجلس الدولة ويكون الحكم المطعون فيه وقد خلص الى عدم الاختصاص قد خالف القانون ما يتعمى الحكم بالغائه والحكم بعدم قبول الدعوى.

(الطعن رقم ٩٧ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٢/٤ ١٩٨٢)

**دعوى تهيئة الدليل - قبولها - ارتباطها بمنازعة ادارية - رفعها استقلالا عن المنازعة الادارية - عدم قبول الدعوى.**

- جرى قضاء هذه المحكمة على عدم قبول دعوى تهيئة الدليل التى ترفع استقلالا عن المنازعة الموضوعية التى تدخل فى الاختصاص الولائى للقضاء الادارى، ذلك ان اختصاص قاضى المنازعة الاصلية بالنظر فى كل ما يتفرع عنها من منازعات فرعية وتطبيق هذه القاعدة فى مجال القضايا الادارى منوط بأن تكون المنازعة الاصلية مطروحة فعلا على القضايا الادارى الذى يختص فى هذه الحالة بنظر المنازعة الفرعية بالتبعية للمنازعة الموضوعية المطروحة عليه.

(الطعن رقم ٥٠٥ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٦/٤/١٩٨٣)

**- دعوى تهيئة الدليل - ارتباطها بدعوى موضوعية - اختصاص مجلس الدولة بنظرها.**

اختصاص القضايا الادارى يمتد الى دعوى تهيئة الدليل اذا رفعت مرتبطة بدعوى من دعاوى الالغاء او من دعاوى القضايا الكامل او دعاوى التعويض او دعاوى المنازعات الخاصة بالعقود الادارية - اساس ذلك: قاضى الاصل هو قاضى الفرع - تطبيق. طلب ندب خبير لاثبات ما لحق العقار المملوك للمدعي من تلف وهدم للسور الخارجى واتلاف واقتلاع الاشجار والاعمدة الكهربائية مع طلب الحكم له بتعریض عما اصابه من اضرار من جراء اعتداء الادارة على ملكه - دعوى تعويض (وتهيئة الدليل اللازم لذلك) عن عمل مادى اتخذته الجهة الادارية يتبدى منه واضح وجده السلطة العامة ومظهرها - الدعوى الماثلة هي عين المنازعة الادارية التى تختص بالفصل فيها محاكم مجلس الدولة طبقا للمادة ١٧٢ من الدستور والمادة ١٠ فقرة رابع عشر من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة - القضايا بندب احد الخبراء - تطبيق.

(الطعن رقم ١٣٨ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٤/٤/١٩٨٤ ص ٢٩ م ١٠٠)

(والطعن رقم ١٧٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٤/٤/١٩٨٤ ص ٢٩ م ١٠٠)

- 88 -

**الباب الخامس**

**دعوى التعويض**



## الباب الخامس

### دعوى التعريض

اذا كانت دعوى الالغاء سالفة البيان تستهدف رقابة القرارات الادارية توصلا الى الغاء غير المشروع منها فان دعوى التعريض تكون مكملة لها.

دعوى التعريض هي الدعوى التي يرفعها أحد الاشخاص الى القضاء للمطالبة بتضمين ما أصابه من ضرر نتيجة تصرف الادارة.<sup>(١)</sup>

وتعتبر دعوى التعريض أهم صورة من صور دعوى القضاة الكامل التي تتسع فيها سلطة القاضي الاداري لتشمل:

- تعريض الضرر الناشئ عن تصرفات الادارة.

- الغاء بعض القرارات الادارية، كذلك التي وقعت الادارة بمقتضاهما جزاءات على التعاقد رافع الدعوى.

- الغاء بعض التصرفات القانونية التي لا يصدق عليها وصف القرار الاداري، كما في حالة ابطال الانتخابات المحلية أو العقود الادارية.

- تعديل القرار الاداري في حالات استثنائية مثل تخفيض مبلغ ربط الضريبة، أو اعلان انتخاب مرشح آخر غير الذي أعلن انتخابه. وذلك مع ملاحظة أن سلطة القاضي لا تصل الى حد اصدار أوامر للادارة، سواء في دعوى القضاة الكامل أو في دعوى الالغاء.

ويجري نص المادة ١٠ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ على أن تختص محاكم مجلس الدولة دون غيرها بالفصل في مسائل عدتها ويبين منها

- الطعون الخاصة بانتخاب الهيئات المحلية.

- المنازعات الخاصة بالمرتبات والمعاشات والمكافآت.

- منازعات الضرائب والرسوم.

- المنازعات الخاصة بالعقود الادارية.

- طلبات التعريض المتعلقة بالمسؤولية غير العقدية للادارة.

---

(١) راجع في هذا القضاة الاداري للدكتور / ماجد المطر ص ٤٧٤ وما بعدها.

ويشير الدكتور ماجد الخلو الى أنه:-

تبعد أهمية وجود دعوى التعويض الى جانب دعوى الالغاء من نواح متعددة نوجزها فيما يلى:

- ١- قضا، التعويض يكمل الحماية التي يصيغها قضا، الالغاء على حقوق الافراد باعدام القرارات الادارية غير المشروعة. وذلك عن طريق تضمين الضرر الذي يصيب الافراد في فترة ما بين صدور القرار والغائه.
- ٢- قد يغلق باب الطعن بالالغاء ويظل طريق الطعن بالتعويض مفتوحا. وينظر ذلك في الحالات الآتية.
  - انقضاء ميعاد دعوى الالغاء وهو ميعاد قصير مدته ستون يوما.
  - تحصين القرار الاداري ضد دعوى الالغاء بالنص على عدم جواز الطعن فيه بالالغاء.
- ٣- دعوى الالغاء لا تكون مجدية اذا نفذ القرار الاداري فورا واستحال تدارك آثار تنفيذه. كما في حالة صدور قرار بحرمان طالب من دخول الامتحان.
- ٤- دعوى الالغاء يراقب بها القضا، مشروعية قرارات الادارة فقط دون أعمالها المادية، أما هذه الاختير فيراقبها القضا عن طريق دعوى التعويض.

### نطاق مسؤولية الادارة:-

اذا كان من المسلم به أن الادارة مسؤولة عما تلحقه من الاضرار بالهيئات والافراد الا أنه من المسلم به ايضا أن هذه المسئولية لم تصل الى شمول كافة أعمالها وانما توقفت عن حد الاعمال الادارية ولا تزال قاعدة هي عدم مسؤولية الدولة عن اعمالها التشريعية والقضائية

ونعرض لاحدا حكمات المحكمة الادارية العليا بشأن دعوى التعويض

ان التعويض لا يكون عن مجرد التأخير في التسوية. اساس ذلك.

- ان التعويض لا يكون عن مجرد التأخير في التسوية، اذ أن التأخير أو الاموال

فى اجرائها لا يعتبر قرارا اداريا، ومادام القانون لم يحدد وقتا لاجرائها، فان واجب الموظف ان يسعى فى تقديم المستندات المزيدة لطلب ضم مدة خدمته، وعندئذ يستطيع محاسبة جهة الادارة على تراخيها وتقصيرها فى ضم مدة خدمته تقاصيرا ادى مباشرة الى تفويت حقه فى الترقية عند اجرائها.

(الطعن رقم ١٠٦٣ لسنة ١١٩ - جلسة ١٤/٢٤/١٩٧٠)

الغاء قرار الفصل المطلوب التعويض عن الاضرار التى نتجت عن صدوره، ونفاذ الحكم بالغائه والعودة الى العمل وضم مدد الخدمة والترقى - فى هذا خير تعويض عن الاضرار المادية والادبية. مثال.

- اذا ما روعى أن القرار الذى يطالب المدعى بالتعويض عن الاضرار التى لحقته نتيجة صدوره قد ألغى ونفذ الحكم الصادر بالغائه، وعاد المدعى الى عمله فعلا، وضمت الى مدة خدمته بالوزارة مدد عمله وهو خارجها فى حدود ما يقضى به القانون، وسواء حاليه بعد هذا الضم ومنع عدة ترقيات كان فى هذا خير تعويض له عن الاضرار المادية والادبية التى لحقته نتيجة صدور هذا القرار.

(الطعن رقم ٤١٤ لسنة ١٢٩ - جلسة ٣١/١٣١/١٩٧٠)

- ان حرمان الموظف من راتبه وهو مورد رزقه الوحيد بغير مقتضى وآثار رفعه لتقرير هدف من ورائه الى تحقيق مصلحة عامة يصيبه حتما بضرر مادى محقق بالإضافة الى الاضرار النفسية.

(الطعن رقم ٤١٩ لسنة ١٥٩ - جلسة ١٨/٤/١٩٧٠)

- ان تفويت فرصة ترشيح الموظف للترقية بالاختيار حسب نص القانون ووفقا للمعايير التى وضعتها لجنة شئون الموظفين فيما لو رأت ترقيته يلحق به الضرر فى هذه الحدود - استحقاقه التعويض عن هذا الضرر.

(الطعن رقم ٣٣١ لسنة ١١٩ - جلسة ١٧/٦/١٩٧٠)

- عدم جواز المطالبة بالتعويض متى ثبت أن العامل هو الذى فوت على نفسه

الترقية لانه لم يطلب تسوية حالته الا بعد تمام الترقية - كما انه لم يطعن فى الترقية بعد انتساح مجال الطعن امامه للطعن فيها - كما ان مجرد التراخي فى اجراء التسوية لا يرتب حقا فى التعويض.

(الطعن رقم ٢٥٨ لسنة ١٦١ق - جلسة ١٥/١٢/١٩٧٣)

- قرار فصل - سحبه مع حرمان العامل من مرتبه خلال مدة الفصل صحيح مادام سحب قرار الفصل لا يستند الى تبرئة ساحة العامل مما تسب اليه - عدم استحقاق تعويض عن الفصل اذا كان العامل قد دفع الادارة الى اصدار قرار الفصل كما تراخي في تنفيذ قرار اعادته للخدمة بحجة واهمية - بيان ذلك.

(الطعن رقم ١٥٧ لسنة ١٦١ق - جلسة ٣/٢/١٩٧٤)

- تخطيء في الترقية - خطأ يرتب ضررا يستوجب التعويض - عناصر التعويض  
- لا محل في الحق في التعويض على اساس تفويت ميعاد الالقاء - اساس ذلك -  
مثال.

(الطعن رقم ٤٤٤ لسنة ١٦١ق - جلسة ١٧/٣/١٩٧٤)

- اعادة تعيين بعض رجال الهيئات القضائية مع النص على عدم صرف فروق لهم عن الماضي - عدم جواز تعويضهم في هذه الحالة - عودتهم الى الخدمة خير تعويض ادى لهم - اساس ذلك - ومثال.

(الطعن رقم ٣٩ لسنة ١٩١ق - جلسة ٢٣/٣/١٩٧٤)

- التعويض عن الفصل لا يلزم ان يكون في جميع الاحوال مساويا للمرتب الذي لم يحصل عليه مدة ابعاده عن الوظيفة - تقديره تبعا لظروف كل حالة على حدة - انماض التعويض في حالة الخطأ المشترك - المادة ٢١٦ من القانون المدني - ارتكاب العامل ذنبا اداريا ادى الى محاكنته ومشاركته في تهيئة الفرصة لصدور القرار المعيب - انماض التعويض لهذا السبب - مثال.

(الطعن رقم ٢٧٤ لسنة ١٥١ق - جلسة ٢٩/٦/١٩٧٤)

- قرار التجنيد الخاطئ يرتب حقاً في التعويض اذا كان قد أصاب المجندة ضرراً -  
التجنيد في ذاته شرف لا يسوغ المطالبة بالتعويض عنه - التعويض لا يستحق الا اذا  
ترتب على تجنيد غير اللائق طبيباً أضرار صحية - لا يكفي القول بأن التجنيد فوت  
عليه فرص الكسب - أساس ذلك ومثال.

(الطعن رقم ١٠٥ لسنة ١٧٣ - جلسة ٢٩/٦/١٩٧٤)

- عيب عدم الاختصاص أو الشكل الذي يشوب القرار الاداري لا يصلح حتماً  
وبالضرورة أساساً للتعويض مالم يكن العيب مؤثراً في موضوع القرار - بيان ذلك -  
مثال.

(الطعن رقم ١٠٦ لسنة ٢٢٣ - جلسة ٢٢/٣/١٩٧٥)

- تقدير التعويض في ضوء ظروف العامل ونوع عمله - الأخذ في الحسبان  
إمكانية مزاولة العمل خلال مدة الفصل - أساس ذلك - مثال.

(الطعن رقم ١٠٩ لسنة ٢٢٣ - جلسة ٢٢/٣/١٩٧٥)

خطأ الادارة يتمثل في القرار الاداري غير المشروع الذي اصدرته - التزام  
الادارة بتعويض الاضرار المادية الناشئة عنه وكذلك الاضرار الادبية - مثال.

- ان أساس مسؤولية الادارة عن القرارات الصادرة منها هو وجود خطأ من جانبها  
بأن يكون القرار غير مشروع لعيب من العيوب المنصوص عليها في قانون مجلس  
الدولة، وأن يتحقق بصاحب الشأن ضرر وتقوم علاقة السببية بين الخطأ والضرر.  
ومن حيث أن خطأ الجهة الادارية ثابت قبلها على ما سلف الإيضاح باصدارها  
القرار رقم ٧٤١ لسنة ١٩٦٦ بالمخالفة للقانون، وقد لحق بالمدعى أضراراً مادية  
وأدبية، وقامت علاقة السببية بين الخطأ الاداري المشار اليه والضرر الذي لحق بالمدعى،  
فمن ثم يكون المدعى محقاً في المطالبة بالتعويض الذي يعبر تلك الاضرار المادية  
والادبية.

واذ كان المدعى قد أصابه علاوة على الاضرار المادية المشار إليها اضرار أدبية

تتمثل في العدوان على أمواله دون مسوغ من القانون ومالحقه من تشهير وزراعة بين ذويه والمتصلين به، فإنه يستحق تعريضاً عن تلك الأضرار، وترى المحكمة تقدير التعريض بمبلغ قدره . . . . . ٥ جنيهًا شاملاً ما أصاب المدعى من الأضرار المادية السالف بيانها، والأضرار الأدبية التي لحقته.

(الطعن رقم ٣٧٧ لسنة ٢٠٢ - جلسة ١٩٧٥/٤/٥)

- تخطي العامل في حركة الترقيات بدون وجه حق يوجب التعريض حتى ولو كانت دعوى الالغاء قد رفعت بعد فوات المواجهة القانونية - أساس ذلك - توافر اركان المسئولية التقصيرية في جانب جهة الادارة.

(الطعن رقم ٢٣٦ لسنة ١٦٢ - جلسة ١٩٧٨/٣/١٨)

- حكم بالالغاء - امتناع الجهة الادارية عن تنفيذه - تمسكها بالقرار المبني بالغائه الغاءاً مجرداً بما يخالف صراحة قضاء حكم الالغاء - قيام عنصر الخطأ الموجب لمسائلتها عن تعريض ما نجم عنه من اضرار مادية وأدبية - أساس ذلك. تطبيق.

(الطعن رقم ١٠٧٦ لسنة ١٨٢ - جلسة ١٩٧٩/٢/٢٤)

- اعادة العامل الى الخدمة وفقاً لاحكام القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ لا يرتب له حقاً في التعريض عن مدة فصله - أساس ذلك الفقرة الثانية من المادة العاشرة من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ التي تقضى بعدم صرف أية فروق مالية أو تعويضات عن مدة الفصل السابقة على تاريخ العمل به وحكم المحكمة العليا في الدعاوى أرقام ١٤، ١٥ لسنة ٥٢٠٣ لسنة ٧٢٠٣ الصادر بجلسة ١٩٧٦/١٢/١١ والذي قضى بدستورية نص الفقرة الثانية المشار إليها.

(الطعن رقم ٩٣٤ لسنة ٢٠٢ - جلسة ١٩٧٩/١٢/٨)

- عيب عدم الاختصاص أو الشكل الذي قد يشوب القرار ليؤدي إلى الغائه لا يصلح حتماً وبالضرورة أساساً للتعريض مالم يكن العيب مؤثراً في موضوع القرار - فإذا كان القرار سليماً في مضمونه محمولاً على اسبابه المبررة له رغم مخالفة قاعدة الاختصاص أو الشكل فإنه لا يكون ثمة مجال للقضاء بالتعريض نظراً لأن القرار كان

سيصدر على أي حال بذات المضمون لو أن تلك القاعدة قد روعيت - أساس ذلك -  
مثال.

(الطعن رقم ٢٤١ لسنة ٢٤ ق - جلسة ١٥/١٢/١٩٧٩)

اعتقال - حالة الطوارئ - حريات.

- القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ بشأن حالة الطوارئ - صدور قرار جمهوري  
باعتقال موظف اعمالا لاحكام قانون الطوارئ - مفاد المادة الثالثة من القانون رقم ١٦٢  
لسنة ١٩٥٨ التي خولت رئيس الجمهورية سلطة تقييد حرية الاشخاص  
واعتقالهم، مقصور على من يكون من هؤلاء الاشخاص خطرا على الامن والنظام  
العام - يجب أن تكون ثمة وقائع جدية في حق الشخص المنتجة الدلاله على هذا  
المعنى - تكليف هذه الواقع لا يعتبر من الملامات المتروكة لجهة الادارة وإنما هي  
مسألة قانونية تخضع جهة الادارة في ممارستها لرقابة القضاء - أساس ذلك: تحقق  
القضاء من قيام ركن السبب الذي استلزم القانون لشرعية قرار الاعتقال - متى  
ثبت انتفاء ركن السبب كان القرار مخالف للقانون ويتحقق ركن الخطأ في جانب الجهة  
الإدارية - الاثر المرتب - على ذلك : الحكم بالتعريض عن الاضرار المادية والادبية -  
تطبيق.

(الطعن رقم ٧٣٤ لسنة ٢٣ ق - جلسة ٢٦/١١/١٩٨٣ س ٢٩ ص ١١١)

عاملون مدنيون بالدولة - انتهاء الخدمة - الفصل بغير الطريق التأديبي -  
القرار الصادر بفصل العامل من الخدمة بغير الطريق التأديبي دون سبب مبرر أو  
دليل من الاوراق يكون قد صدر فاقدا ركن السبب - اتهام العامل باعتناق  
الافكار الشيوعية لا يكفي وحده سببا مشروعا لقرار الفصل - أساس ذلك:  
الدساتير المصرية قد درجت على كفالة حرية الرأي والاعتقاد الديني - الموظف  
العام بوصفه مواطنا يسرى عليه ما يسرى على بقية المواطنين - الموظف بحكم  
شغله لأحدى الوظائف العامة ترد على حريته العامة بعض القيود - المادة ٧٧  
من القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥١ - للموظف العام حق اعتناق الرأي السياسي  
الذى يراه بشرط الا يجاوز فى ممارسته لهذا الرأى الحدود الواردة بالمادة ٧٧ -

اذا خلت الاوراق مما يفيد أن المدعى ارتكب أيا من المحظورات الواردة بالقانون أو أن اعتنائه للافكار الشيوعية بفرض اعتنائه لها له انعكاس على اعمال وظيفته فان قرار فصله بغير الطريق التأديبي يكون مخالفًا للقانون - الحكم بالتعويض عن الاضرار المادية دون الاضرار الادبية التي يكفى جبرها وصم المحكمة للقرار بمخالفة القانون - تطبيق.

ومن حيث انه فيما يتعلق بالقرار الصادر بفصل المدعى من الخدمة بغير الطريق التأديبي فان هذا القرار اذ قام بيده على اساس ما نسب الى المدعى من اتصاله بالحركة الشيوعية، وهو الامر الذي لم يقم به دليل في الاوراق على ما سلف القول يكون هو أيضًا قد قام على غير سبب صحيح يبرره. وجدير بالذكر في هذا المجال أنه اذ جاز القول بأن المدعى من يعتنون الافكار الشيوعية، فان ذلك لا يكفي وحده سبباً مشروعاً لقرار الفصل، وذلك أن الدساتير المصرية المتعاقبة قد درجت على كفالة حرية الرأي والاعتقاد للمواطنين، والموظف العام بوصفه مواطنًا يسرى عليه ما يسرى على بقية المواطنين، الا أنه بحكم شغله لأحدى الوظائف العامة ترد على حريته العامة بعض القيود، اذ نصت المادة ٢٧ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ بشأن نظام موظفى الدولة الذى كان معمولاً به وقت صدور القرار المطعون فيه على أنه لا يجوز للموظف أن ينتتمى إلى حزب سياسى أو أن يشترك فى تنظيم اجتماعات حزبية أو دعایات انتخابية ويعتبر مستقلاً كل من رشح نفسه بصفة حزبية لعضوية البرلمان من تاريخ ترشيحه ومؤدى هذا النص ان للموظف العام حق اعتناء الرأى السياسى الذى يراه بشرط الا يجاوز فى ممارسته لهذا الرأى الحدود المبينة فى المادة المذكورة. ولما كانت الاوراق قد خلت مما يشير الى أن المدعى ارتكب أيا من المحظورات المنصوص عليها فى هذه المادة، أو أن اعتنائه الافكار الشيوعية بفرض اعتنائه لها له انعكاس على أعمال وظيفته أو على النشء الذين يقوم بتعليمهم بوصفه مدرساً بوزارة التربية والتعليم لا يصلح سبباً لفصله من الخدمة بغير الطريق التأديبي.

ومن حيث أنه متى كان ما تقدم فإنه يتبع اجابة المدعى الى طلب التعويض المقدم منه عن الاضرار المادية التي لحقته من جراء قرار الفصل المشار اليه. دون الاضرار الادبية التي يكفى جبرها هذا ما انتهت اليه المحكمة من وصم هذا القرار

مخالفة القانون.

(الطعن رقم ٧٣٤ لسنة ٢٢٣ ق - جلسة ١٩٨٣/١١/٢٦ س ٢٩ ص ١١١)

تعويض - قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٦٠٢ لسنة ١٩٦٦ بشأن حساب مدد الفصل لمن يعادون الى الخدمة بعد صدور قرار العفو عنهم - قرار رئيس الجمهورية المشار اليه لم يتضمن في أحكامه ما يشير الى أنه قصد به أن يكون تعويضا نهائيا من خطأ الادارة بالنسبة لمن يعاد الى الخدمة من العاملين المفصلين بغير الطريق التأديبي - اساس ذلك: الحق في التعويض عن كامل الضرر يكفله القانون ولا يصح الانتقاد منه بأداة تشريعية أدنى مرتبة - أحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٦٠٢ لسنة ١٩٦٦ قاصرة عن جبر كافة الأضرار التي أصابت العامل نتيجة فصله بغير الطريق التأديبي - الحكم بالتعويض المناسب - تطبيق.

ومن حيث انه ليس صحيحا ما ذهب اليه الحكم المطعون فيه من ان اعادة المدعى الى الخدمة وتسوية حالته وفقا لاحكام القرار الجمهوري رقم ٣٦٠٢ لسنة ١٩٦٦ سالف الاشارة اليه بما يسمح بحساب مدة الفصل والاعتقال في المرتب والمعاش، يعتبر تعويضا قانونيا لا يجوز معه الحكم للمدعى بأى تعويض تقدى آخر. ذلك أن القرار الجمهوري المشار اليه لم يتضمن في أحكامه ما يشير الى أنه قصد أن يكون تعويضا نهائيا عن خطأ الجهة الادارية بالنسبة لمن يعاد الى الخدمة من العاملين الذين فصلوا بغير الطريق التأديبي دون سند من القانون كما هو الحال بالنسبة الى المدعى. هذا فضلا عن أن الحق في التعويض عن كامل الضرر الذي أصاب المدعى من الحقوق التي يكفلها القانون والتي لا يصح الانتقاد منها بأداة أدنى مرتبة كالقرار الجمهوري رقم ٢ ٣٦٠٢ لسنة ١٩٦٦ سالف الذكر وان ترتب عليها اعتبار مدة خدمة المدعى متصلة في حساب المرتب والمعاش الا انها جاءت قاصرة عن جبر كافة الأضرار الأخرى التي أصابت المدعى نتيجة فصله من الخدمة والمتمثلة في حرمانه من راتبه طوال مدة الفصل فضلا عن حرمانه مما عسى أن يكون قد تم من ترقيات خلال المدة المذكورة اذ نصت

المادة الثانية من القرار الجمهورى المذكور صراحة على أنه (لا يجوز الاستناد الى الاقردة التى يرتباها هذا القرار للطعن فى القرارات الصادرة بالترقيات قبل صدوره - كما لا يترتب على حساب المدة وفقاً للمادة السابقة صرف أية فروق مالية عن الماضى).

ومن حيث أن المحكمة تقدر للمدعي تعويضاً جزافياً قدره ألف جنيه عن كافة الأضرار التي أصابته من جراء اعتقاله وفصله من الخدمة والسائل التنبية عنها، أخذنا في الاعتبار أن المدعي وهو مدرس لغة عربية كان خلال الفترة من تاريخ الإفراج عنه في ٢٢ من فبراير سنة ١٩٦١ حتى تاريخ اعادته إلى الخدمة في ٧ من يناير سنة ١٩٦٤ في حالة تسمح له بممارسة العمل خارج مجال الوظيفة العامة.

ومن حيث ان الحكم المطعون فيه اذ ذهب الى خلاف ما تقدم يكون مخالفًا للقانون ومن ثم يتعمى الحكم بالغائه والقضاء بالزام الجهة الادارية بأن تؤدى للمدعي مبلغ ألف جنيه على سبيل التعويض عن كافة الأضرار التي لحقته بسبب صدور القرارات سالفة الذكر.

(الطعن رقم ٧٣٤ لسنة ٢٣ ق - جلسة ٢٦/١١/١٩٨٣ ص ٢٩)

- التعويض المترتب على اصدار الحكومة قرارات مخالفة للقانون هو من طبيعة الحق الناشئ عن هذا القانون لانه هو المقابل المادى له - الاثر المترتب على ذلك، تسرى بالنسبة للتعويض مدة التقادم التي تسرى بالنسبة للحق الاصلى - تسقط دعوى التعويض عن التخطى في الترقية بمضي المدة المستقطة للمرتب وهي خمس سنوات طبقاً للمادة ٥ من اللائحة المالية للميزانية والحسابات - تطبيق.

- ومن حيث انه يبين من الأدلة ان المطعون ضده سبق أن أقام الدعوى رقم ١٥٣١ لسنة ١٣٣ أمام محكمة القضاء الادارى ضد وزير الدفاع بصفته طالباً الحكم له ببلوغ قرش صاغ واحد على سبيل التعويض المؤقت عما أصابه من اضرار مادية بسبب تخطيه في الترقية إلى درجة صانع دقيق متاز من كادر العمال اعتباراً من ٢٤/٣/١٩٥٦ وأنه بعد ان انتهت المحكمة إلى توافر اركان المسؤولية التقصيرية في

حق جهة الادارة أجاب المطعون ضده الى طلبه وذلك بحكمها الصادر بجلسة ١٣ / ١٢ - ١٩٨١.

وبناء على ذلك فانه بتاريخ ١٩٨٢/١/٢٤ أقام المطعون ضده الدعوى المائلة رقم ١٢٢٠ لسنة ١٣٦ ق أمام محكمة القضاء الادارى طالبا الحكم له بمبلغ ٢٠٠٠ جنيه تعويضا نهائيا عما اصابه من اضرار مادية وأدبية من جراء تخطيه فى الترقية. وبعد أن أشارت محكمة القضاء الادارى الى انه قد تقرر للمطعون ضده بموجب الحكم الصادر فى الدعوى رقم ١٥٣١ لسنة ١٣٣ ق الحق فى الحصول على تعويض عن الاضرار التى لحقت به نتيجة تخطيه فى الترقية الى درجة صانع دقيق ممتاز وبعد أن حددت المحكمة عناصر الاضرار المادية والادبية التى أصابت المطعون ضده أصدرت حكمها بجلسة ٨ / ٤ ١٩٨٤ بالزام وزير الدفاع بصفته بأن يؤدى للمطعون ضده مبلغ ١٠٠٠ جنيه والمصروفات.

ومن حيث ان الثابت للمحكمة انه بتاريخ ١٩٨٢/١/١٣ أودعت ادارة قضايا الحكومة بصفتها ناتبة عن وزير الدفاع سكرتارية المحكمة الادارية العليا تقرير الطعن ١٨٣ لسنة ٢٨ ق وذلك فى حكم محكمة القضاء الادارى بجلسة ١٩٨١/١٢/١٣ فى الدعوى رقم ١٥٣١ لسنة ١٣٣ ق المشار اليها آنفا والذى يقضى بالزام وزير الدفاع بصفته بأن يؤدى للمطعون ضده مبلغ قرش صاغ واحد على سبيل التعويض المؤقت والمصروفات. وقد انتهى تقرير الطعن المذكور للاسباب الواردة فيه الى طلب الحكم بقبول الطعن شكلا وفي الموضوع بالغاء الحكم المطعون فيه وسقوط حق المطعون ضده فى دعوى التعويض بالتقادم الخمسى ويرفضها موضوعا مع الزام المطعون ضده المصروفات.

ومن حيث انه بجلسة ١٩٨٥/٢/١٩ أصدرت المحكمة الادارية العليا حكمها فى الطعن رقم ١٨٣ لسنة ٢٨ ق المشار اليه آنفا يقضى هذا الحكم بقبول الطعن شكلا وفي الموضوع بالغاء الحكم المطعون فيه ويرفض الدعوى والزام المطعون ضده المصروفات وقد أقامت المحكمة حكمها الى أن الثابت من الاوراق أن المطعون ضده قد أقام دعواه للمطالبة بتعويض عن الاضرار التى لحقت به من جراء تخطيه فى الترقية

إلى درجة صانع دقيق ممتاز اعتباراً من ١٩٥٦/٣/٢٤ وأنه لما كان قضاة المحكمة الإدارية العليا قد استقر على أن التعريض المترتب على اصدار الحكومة لقرارات مخالفة للقانون هو من طبيعة الحق الناشئ عن هذا القانون لانه هو المقابل له فتسري بالنسبة للتعريض مدة التقادم التي تسري بالنسبة للحق الأصلي وأنه في دعوى التعريض عن التخطى في الترقية فإن هذه الدعوى تسقط بمضي المدة المسقطة للمرتب وهي خمس سنوات طبقاً لنص المادة ٥٠ من القسم الثاني من اللائحة المالية للميزانية والحسابات.

(الطعن رقم ٢١٦٣ لسنة ٣٠٣ - جلسة ١٩٨٥/٧/٣ س. ٣٠٩ ص ١٤٠)

(والطعن رقم ١٨٣ لسنة ٢٨٢ - جلسة ١٩٨٥/٢/١٩ س. ٣٠٩ ص ١٤٠)

#### تعريض - تجنيد - قرار التجنيد الخاطئ.

التجنيد فرض على كل مصرى بما للوطن من حقوق على كل مواطن تقتضى بذلك الروح والمآل فى سبيل وطنه وتقديم ضريبة من وقته وكده تعادل ما يقدمه له الوطن من أمن وخدمات - التجنيد فى ذاته لا يفوت على المجند كسباً يبرر طلبه التعريض - يستوى فى ذلك أن يكون قد جند لاتقاً للخدمة طيباً أو غير لائق لاتقاد العلة وهي أن كلاً منها قد شرف بالخدمة العسكرية وادى بعض حق الوطن عليه - الاثر المترتب على ذلك : انتفاء ركن الضرر في دعوى المسؤولية طالما كان طلب التعريض قائماً على مجرد المطالبة بما فات المجند من كسب بسبب تجنيده رغم عدم لياقته طيباً للخدمة شأنه في ذلك شأن من جند وكان لاتقاً طيباً - اذا لحق بالمجند ضرر من جراء تجنيده الخاطئ وهو غير لائق طيباً بأن ترتب على هذا التجنيد أن تضاعفت عاهاته فإن له المطالبة بالتعريض عن اضرار نتجت عن تدهور حالته الصحية وازيد يادها سوءاً بسبب تجنيده وهو غير لائق طيباً - توافر اركان المسؤولية في الحالة الثانية وهي الخطأ والضرر وقيام علاقة السببية بينهما - تطبيق.

- ومن حيث أن قضاة هذه المحكمة قد جرى على أن الخدمة العسكرية والوطنية وفقاً لحكم القانون رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٥٥ فرض على كل مصرى متى بلغ السن

المقررة قانونا التزاما بما للوطن من حقوق في عنق كل مواطن تقتضي منه بذلك الروح والمال في سبيل وطنه وتقديم ضريبة من وقته وكده تتعادل مع ما يقدمه له الوطن من أمن وخدمات، ولما كانت الخدمة العسكرية والوطنية شرفا لا يدانيه شرف وضريبة على المجندي نحو وطنه وكان القانون يرتب للمجندي بالإضافة إلى المزايا العينية التي يتمتع بها خلال مدة خدمته مرتبات وعلاوات وبدلات عسكرية كما يقرر له مكافآت نهاية خدمة فإنه يتبعى مع نصوص القانون وروحه القول بأن التجنيد في ذاته يغوت على المجندي كسبا يبرر طلبه بالاعتراض ويستوى في ذلك أن يكون من جند لاتقا للخدمة طيبا أو غير لائق وذلك لاتحاد العلة في الحالتين وهي أن كلا منهما قد شرف بالخدمة العسكرية والوطنية وأدى بعض حق الوطن عليه ونال ما قرره له القانون من مزايا عينية ونقدية خلال مدة تجنيده وبعد انتهائهما وبهذه المثابة ينتفي ركن الضرر في دعوى المسؤولية طالما كان طلب الاعتراض قائما على مجرد المطالبة بما فات المجندي من كسب بسبب تجنيده رغم عدم لياقته طيبا للخدمة شأنه في ذلك شأن من جند وكان لاتقا طيبا، أما إذا لحق المجندي ضرر من جراء تجنيده وهو غير لائق للخدمة طيبا بآن ترتب على تجنيده أن اشتدت عليه أو تضاعفت عاهاته فإنه يكون على حق في المطالبة بالاعتراض بما لحق به من أضرار نتجت عن تدهور حالته الصحية وازديادها سويا بسبب تجنيده وهو غير لائق طيبا بالمخالفة للقانون وذلك لتوافر أركان المسؤولية وهي الخطأ والضرر وقيام علاقة السببية بينهما.

ومن حيث أنه لما كان الامر كما تقدم وكان المطعون ضده قد أسس دعواه على أن تجنيده قد فوت عليه ما كان يكسبه من عمله كنجار ولم يدع ان حالته الصحية التي كانت توجب اعفاء من الخدمة قد ساءت بسبب تجنيده. ونظرا لأن الثابت كذلك أن سبب عدم لياقته الطبية كان سابقا على تجنيده ولم يطرأ على حالته أى تدهور بعد ذلك فمن ثم فأن المطعون ضده لا يستحق الحكم له بالاعتراض وإذا كان الحكم المطعون فيه قد قضى على خلاف ذلك فحكم للمطعون ضده بتعويض مقداره ٣٠٥ جنيهات لذلك فإنه يكون قد جاء مخالفا للقانون ويعين الحكم بالفائدة. ويرفض الدعوى مع الزام المطعون ضده بالمصاريفات عملا بنص المادة ١٨٤ من قانون المرافعات.

(الطعن رقم ٣٠٥ لسنة ٢٩٦ - جلسه ١٩٨٥/٦/١١ - ص ٣٠، ١٢٨٩)

تجنيد - تعويض - ضرر - التجنيد في حد ذاته لا يعتبر مبرراً للتعويض يستوى في ذلك أن يكون التجنيد قد تم وفقاً للقانون أو بالمخالفة له لاتحاد العلة في الحالتين وهي أن كلاهما قد شرف بالخدمة العسكرية والوطنية - ما فات المجندي من كسب لا يعتبر ضرراً يستوجب المطالبة بالتعويض.

- ومن حيث أن الثابت أن المطعون ضده جند بالمخالفة لاحكام المادة ٧ من القانون رقم ٥٠٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن الخدمة العسكرية والوطنية، الا أنه لم يترتب على تجنيد أي ضرر يبرر تعويض المطعون ضده عنه وبذلك ينها ركن الضرر في مسؤولية الادارة عن قراراتها غير المشروعة- ذلك لأن الخدمة العسكرية والوطنية فرض على كل مصرى متى بلغ السن المقررة قانوناً التزاماً بما للوطن من حقوق في عنق كل مواطن تتضمن منه بذل الروح والمال في سبيل وطنه وذلك بالاتخatz فى سلك الخدمة العسكرية والوطنية لاداء ضريبة الدم وتقديم ضريبة من وقته وكده تتعادل مع ما يقدمه الوطن له من امن وخدمات. وما كانت الخدمة العسكرية والوطنية شرفاً لا يدان به شرف وضريبة على المجندي نحو وطنه وكان القانون يرتب للمجندي بالإضافة إلى المزايا العينية التي يتمتع بها خلال مدة خدمته - مرتبات وعلاوات وبدلات عسكرية - كما يقرر له مكافآت نهاية خدمة، فإنه يتأبى مع نصوص القانون وروحه القول بأن التجنيد في ذاته يفوت على المجندي كسباً يبرر طلب التعويض عنه، يستوى في ذلك من جند وفقاً للقانون أو بالمخالفة له لاتحاد العلة في الحالتين وهي أن كلاهما قد شرف بالخدمة العسكرية والوطنية ونال ما قرره القانون من مزايا عينية ونقدية خلال مدة الخدمة وبعد انتهائهما وبهذه الشابة ينتفي ركن الضرر في دعوى المسؤولية طالما كان طلب التعويض قائماً على مجرد المطالبة بما فات المجندي من كسب بسبب تجنيده. ونظراً لأن الحكم المطعون فيه قد قام على أن ركن الضرر قد تحقق بما فات على المطعون ضده من كسب نتيجة ما كان سيعود عليه من ممارسة مهنة المحاماة عن فترة تجنيده بالمخالفة للقانون، وهو ما يغاير ما تقدم ويخالف ما جرى به قضاء المحكمة الإدارية العليا في حكمها الصادر بجلسة ١٩٧٤/٦/٢٩ في الطعن رقم ١٠٥ لسنة ٢٢٧ - عليا - وحكمها الصادر بجلسة ١٩٨٥/٦/١١ في الطعن رقم ٣٠٥ لسنة ٢٩٤ - عليا - من عدم توافر ركن الضرر في دعوى المسؤولية عن قرار التجنيد المخالف للقانون طالما كان طلب التعويض قائماً على مجرد المطالبة بما فات المجندي من كسب

بسبب تجنبه - مما يتعين معه الحكم بالغاء الحكم المطعون فيه فيما قضى به من تعريض للمطعون ضده رغم تخلف ركن الضرر الموجب لهذا التعريض.

(المحكمة الادارية العليا - دائرة منازعات الافراد والهيئات والعقود الادارية والتعويضات - الطعن رقم ١٥٠٨ لسنة ٣١ ق - جلسة ٩ من ابريل سنة ١٩٨٨).



**الباب السادس**

**الطعن في الأحكام الإدارية**

- 0 . 4 -

## الباب السادس الطعن في الأحكام الإدارية

تمهيد:-

اختصاص محكمة القضاء الإداري نظمت طريق الطعن في قانون مجلس الدولة فتبين المادة ٢/١٣ منه الطعن أمام محكمة القضاء الإداري وذلك في الأحكام الصادرة من المحاكم الإدارية ويجري نصها على النحو التالي:

(وتختص محكمة القضاء الإداري ..... بالفصل في الطعون التي ترفع إليها عن الأحكام الصادرة من المحاكم الإدارية ويكون الطعن من ذوى الشأن أو من رئيس هيئة مفوضى الدولة وذلك خلال ستين يوماً من تاريخ صدور الحكم).

كما نظمت المادة ٢٣ منه الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا ويجري نصها على النحو التالي:

مادة ٢٣: يجوز الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الإداري أو من المحاكم التأديبية وذلك في الاحوال الآتية:  
(١) اذا كان الحكم المطعون فيه مبنياً على مخالفة القانون أو خطأ في تطبيقه أو تأويله.

(٢) اذا وقع بطلان في الحكم أو بطلان في الإجراءات أثر في الحكم.  
(٣) اذا صدر الحكم على خلاف حكم سابق حاز قوة الشئون المحکوم فيه سواء دفع بهذا الدفع أو لم يدفع.

ويكون لذوى الشأن ولرئيس هيئة مفوضى الدولة أن يطعن في تلك الأحكام خلال ستين يوماً من تاريخ صدور الحكم وذلك مع مراعاة الاحوال التي يجب عليه القانون فيها الطعن في الحكم.

أما الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الإداري في الطعون المقدمة أمامها في أحکام المحاكم الإدارية فلا يجوز الطعن فيها أمام المحكمة الإدارية العليا الا من رئيس مفوضى الدولة خلال ستين يوماً من تاريخ صدور الحكم

وذلك اذا صدر الحكم على خلاف ما جرى عليه قضاة المحكمة الادارية العليا أو اذا كان الفصل في الطعن يقتضي تقرير مبدأ قانوني لم يسبق لهذه المحكمة تقريره.

وتحدد المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ميعاد الطعن امام المحكمة الادارية العليا واجراءات تقديمها ويجري نصها على النحو التالي:

مادة ٤٤ - ميعاد رفع الطعن الى المحكمة الادارية العليا ستون يوما من تاريخ صدور الحكم المطعون فيه.

ويقدم الطعن من ذوى الشأن بتقرير يودع قلم كتاب المحكمة موقع من محام من المقبولين أمامها ويجب أن يشتمل التقرير علاوة على البيانات العامة المتعلقة بأسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم - على بيان الحكم المطعون فيه وتاريخه وبيان بالأسباب التي بنى عليها الطعن وطلبات الطاعن فاذا لم يحصل الطعن على هذا الوجه جاز الحكم ببطلانه.

ويجب على ذوى الشأن عند التقرير بالطعن أن يودعوا خزانة المجلس كفالة مقدارها عشرة جنيهات تقضى دائرة فحص الطعون بمصادرتها في حالة الحكم برفض الطعن، ولا يسرى هذا الحكم على الطعون التي ترفع من الوزير المختص وهيئة مفوضى الدولة ورئيس الجهاز المركزى للمحاسبات ومدير النيابة الادارية.

كما توضح المادة ٤٦ من هذا القانون كيفية نظر الطعن ويجري نصها على النحو التالي:

مادة ٤٦ - تنظر دائرة فحص الطعون الطعن بعد سماع ايضاحات مفوضى الدولة وذوى الشأن أن رأى رئيس الدائرة وجها لذلك وإذا رأت دائرة فحص الطعون ان الطعن جدير بالعرض على المحكمة الادارية العليا، أما لان الطعن مرجع القبول أو لان الفصل في الطعن يقتضي تقرير مبدأ قانوني لم يسبق للمحكمة تقريره أصدرت قرارا باحالته اليها أما اذا رأت - باجماع الاراء - أنه غير مقبول شكلا أو باطل أو غير

جدير بالعرض على المحكمة حكمت ببرفضه.

ويكتفى بذلك القرار أو الحكم بحضور الجلسة. وتبين المحكمة في المحضر بایجاز وجehة النظر اذا كان الحكم صادراً بالرفض، ولا يجوز الطعن فيه بأى طرق من طرق الطعن.

وإذا قررت دائرة فحص الطعن احالة الطعن الى المحكمة الادارية العليا بمؤشر قلم كتاب المحكمة بذلك على تقرير الطعن ويختظر ذوى الشأن وهيئة مفوضى الدولة بهذا القرار.

**ونعرض لاحكام المحكمة الادارية العليا بشأن الطعون في  
الاحكام في الفصول التالية**

## الفصل الاول

### وضع المحكمة الادارية العليا وطبيعتها

- تبدأ المنازعة امام المحكمة الادارية العليا بطعن يرفع اليها وتنتهي بحكم يصدر منها أما من دائرة فحص الطعون المشكلة من ثلاثة من مستشاري المحكمة الادارية العليا وأما من أحدى دوائر المحكمة المشكلة من خمسة من مستشاريها وفي أى من الحالين يعتبر حكما صادرا من المحكمة الادارية العليا.

اذا قررت دائرة فحص الطعون احالة الطعن الى المحكمة الادارية العليا فان المنازعة لا تنتهي بقرار الاحالة - اثر ذلك - اعتبار اجراءات نظر المنازعة فى مرحلتها متصلة ومتکاملة - اذا شاب اجراء من الاجراءات عيب امام دائرة فحص الطعون امکن الدائرة الاخرى تصحيحه.

(الطعن رقم ٣٤٨ لسنة ٩٦ - جلسة ١١/٣/١٩٦٨)

- ان الطعن امام المحكمة الادارية العليا اذا جاز قياسه على طريق من طرق الطعن التى اوردها قانون المرافعات المدنية والتجارية فانه يقاس على الطعن بطريق النقض، اساس ذلك.

(الطعن رقم ٦٣١ لسنة ١٢ - جلسة ٤/٤/١٩٧٠)

- حكم فى الشق المستعجل - الطعن فيه - تعلق الطعن بشرط قبول الدعوى -  
صدر حكم فى الشق الموضوعى قبل الفصل فى الطعن - عدم الطعن على هذا الحكم -  
اعتبار الطعن فى الحكم الاول مثيرا لما قضى فى الموضوع ما يتquin معه التعقيب على ما قضت به محكمة القضاء الادارى فى ناحيتى النزاع المستعجلة والموضوعية على السواء - بيان ذلك وأساسه:

(الطعن رقم ١٢٢٥ لسنة ٢٥ - جلسة ٢٥/٢/١٩٨٤ س ٢٩ ص ٧٠٩)

**الفصل الثاني**  
**اختصاص المحكمة الإدارية العليا**  
**المبحث الأول**  
**ما يخرج عن اختصاص المحكمة**  
**الإدارية العليا**

- نص المادة ١١٩ من قانون الجمارك صراحة على أن حكم المحكمة المختصة في الطعن في قرارات المدير العام للجمارك نهائى وغير قابل للطعن فيه لذلك فإن حكم محكمة القضاء الإداري الصادر في هذا الشأن يكون نهائيا - انحسار ولاية التعقيب المقررة للمحكمة الإدارية العليا في هذا الشأن وذلك استثناء من أحكام المادة ١٥ من قانون مجلس الدولة.

(الطعن رقم ٨٣٥ لسنة ١٢ ق - جلسة ١٨/٥/١٩٦٨)

- مناط اختصاص المحكمة الإدارية العليا بالطعون المقدمة عن قرارات اللجان القضائية للإصلاح الزراعي أن يكون موضوع المنازعة متعلقا بالاستيلاء على الأراضي طبقا لقوانين الاصلاح الزراعي أو أن يكون النزاع متعلقا بفحص ملكية الأراضي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء - اذا كان اختصاص اللجان القضائية مناطه قانون آخر من غير قوانين الاصلاح الزراعي لا تكون المحكمة الإدارية العليا مختصة بالطعن في قرار اللجنة القضائية - مثال: المنازعات المتعلقة بتوسيع طرح النهر والتعويض عنه - الحكم بعدم الاختصاص والاحالة - تطبيق.

(الطعن رقم ٦٧٢ لسنة ٢١ ق - جلسة ٢٩/١/١٩٨٠)

- المادة ١٣ مكرر (١) من المرسوم بقانون رقم ١٧٨ لسنة ١٩٥٢ بالصلاح الزراعي - اختصاص اللجان القضائية للإصلاح الزراعي - المحكمة الإدارية العليا لا تختص سوى بنظر الطعون في القرارات الصادرة من اللجان القضائية الخاصة بتحقيق الاقرارات والديون العقارية وفحص ملكية الأراضي المستولى عليها أو التي تكون محلا للاستيلاء لتحديد ما يجب الاستيلاء عليه قانونا - يخرج عن اختصاص المحكمة الإدارية العليا نظر الطعون في القرارات التي تصدرها اللجان القضائية

الخاصة بتوزيع الاراضي المستولى عليها على المتنفعين - اساس ذلك - الحكم بعدم الاختصاص والاحالة الى محكمة القضاء الادارى - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٣١ لسنة ٢٢٣ق - جلسة ١٨/٣/١٩٨٠)

المحكمة الادارية العليا - اختصاصها.

- جرى قضاة المحكمة الادارية العليا السابق على قبول الطعن في القرارات الادارية التي تتضمن جزاءات مقتنة وبدأ ذلك بقرارات الندب والنقل - كان الهدف من قبول مثل هذه الطعون ايجاد طريق للطعن القضائى في هذا النوع من القرارات الادارية - اساس ذلك: هذه القرارات كانت تقبل الطعن فيها في ظل قوانين مجلس الدولة السابقة - صدور قانون مجلس الدولة الحالى رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ونصه على اختصاص محاكم مجلس الدولة دون غيرها بسائر المنازعات الادارية التي تشمل فيما تشمله قرارات الندب والنقل - اختصاص المحاكم الادارية أو محكمة القضاء الادارى بنظر الطعن في هذه القرارات لعيب الانحراف بالسلطة الذى يتمثل في عدم استهداف المصلحة العامة اذا كان القرار صادراً بقصد الانتقام من الموظف أو معاقبته بغير الطريق التأديبى - عدم اختصاص المحاكم التأديبية واختصاص القضاء الادارى أو القضاء العاد، بحسب ما اذا كان علاقه العامل بعمله تخضع للقانون العام أو لاحكام القانز ا: طبيق.

(الد، رقم ٣٥٩ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٢/٢٧ ١٩٨٣ س ٢٩ ص ٣٤٢)

المحكمة الادارية - محكمة القضاء الادارى بهيئة استئنافية - حكم - الطعن فيه - من يجوز له الطعن.

- الطعن في الاحكام الصادرة من المحاكم الادارية يكون من ذوى الشأن أو من رئيس هيئة مفوضى الدولة امام محكمة القضاء الادارى بهيئة استئنافية ولا يكون امام المحكمة الادارية العليا التي ينعقد اختصاصها فحسب بنظر الطعون المقدمة عن الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى سوا، بهيئة استئنافية ان كان الطعن مقاماً من رئيس هيئة مفوضى الدولة فحسب أو باعتبارها محكمة أول درجة فيكون

الطعن من ذوى الشأن أو من رئيس هيئة مفوضى الدولة - تطبيق: الطعن فى حكم المحكمة الإدارية أمام المحكمة الإدارية العليا - عدم اختصاص واحالة.  
(الطعن رقم ١٣٣٩ لسنة ١٩٨٤/١/٨ - جلسة ٢٩ س ٤٣٣).

المحكمة الإدارية العليا - ما يخرج عن اختصاصها.  
- اختصاص المحكمة الإدارية العليا بالمنازعات الإدارية المتعلقة بشئون أعضاء مجلس الدولة الوظيفية المنصوص عليها بالمادة ١٠٤ لا يتناول ما تعلق منها بالطعن في أحکام مجلس التأديب المختص بمحاکمة أعضائه وتوقيع عقوبة ما يجوز توقيعها على عضو منهم - أساس ذلك: لا تعتبر قرارات ادارية بل هي احکام تصدر من هيئة قضائية ولم يجز الشارع الطعن فيها بأى وجه من الوجوه.  
(الطعن رقم ٩٤٨ لسنة ١٩٨٤/٥/٢٧ - جلسة ٢٩ س ١١٦٠).

**المبحث الثاني**  
**ما يدخل في اختصاص المحكمة الإدارية العليا**

- قرارات مجالس التأديب - اختصاص المحكمة الإدارية العليا بنظر الطعور المقدمة ضدها دون محكمة القضاء الإداري.

(الطعن رقم ٢٦ لسنة ٨ ق - جلسة ١٩٦٧/٢/١١)

- قضاة الحكم المطعون فيه بما لم يطلب المدعي مما يجوز الطعن فيه أمام المحكمة الإدارية العليا. أساس ذلك.

(الطعن رقم ١٣٨٣ لسنة ٨ ق - جلسة ١٩٦٧/١١/١٢)

- قرارات مجالس التأديب - في حقيقتها قرارات قضائية - الطعون في القرارات الصادرة من مجالس التأديب - اختصاص المحكمة الإدارية العليا بها - أساس ذلك.

(الطعن رقم ١٦٢٧ لسنة ٧ ق - جلسة ١٩٦٧/١٢/١٦)

- القرارات التأديبية الصادرة من اللجنة الاستثنائية المنصوص عليها في المادة ٣١ من القانون رقم ١٠٦ بشأن العمد والمشايخ - طبيعتها - الطعن فيها - اختصاص المحكمة الإدارية العليا به - المادة ٣٢ من قانون النيابة الإدارية.

(الطعن رقم ٨٣٢ لسنة ١١ ق - جلسة ١٩٦٧/١٢/٣٠)

- المحاكم التأديبية التي يطعن في حكمها أمام المحكمة الإدارية العليا - تشمل في عمومها كل ما نصت القوانين على بقائه من المجالس والهيئات التأديبية الاستثنافية.

(الطعن رقم ٩٩٥ لسنة ١١ ق - جلسة ١٩٦٨/١/٦)

- قرارات هذه المجالس والهيئات تعد قرارات قضائية - اجازة عرضها على هيئة تأديبية عليا يجعلها بمنزلة الأحكام التأديبية - قبول الطعن فيها أمام المحكمة الإدارية العليا.

(الطعن رقم ٩٩٥ لسنة ١١ ق - جلسة ١٩٦٨/١/٦)

- الهيئات التأديبية التي تتعدد درجاتها - ادنى الى المحاكم التأديبية منها الى الجهات الادارية - لا تصدر قرارات ادارية لأن القرار الاداري يجوز سعيه - تطبيق ما تقدم على الهيئات التأديبية للنقابات الطبية - انعقاد الولاية للمحكمة الادارية العليا بنظر الطعون المقدمة ضد قراراتها.

(الطعن رقم ٩٩٥ لسنة ١١٦ق - جلسة ١٩٦٨/١/٦)

- اختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الطلبات التي يقدمها رجال مجلس الدولة - لا ينطوي على شبهة مخالفة الدستور - بيان ذلك.

(الطعن رقم ٣٧ لسنة ١٩٦ق - جلسة ١٩٧٤/٢/١٦)

- اختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الطلبات التي كانت معروضة على لجنة التأديب والتظلمات عند صدور القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - لا محل لبحث مدى اختصاص المحكمة بنظر الطلبات مادام منصوصا على احالتها اليها - اساس ذلك - مثال.

(الطعن رقم ٣٧ لسنة ١٩٦ق - جلسة ١٩٧٤/٢/١٦)

- احكام المحاكم التأديبية الصادرة في حدود اختصاصها هي وحدتها التي تنحصر عنها ولاية التعقيب المقررة للمحكمة الادارية العليا - خصوصها لهذا التعقيب متى جازت حدود اختصاصها - اساس ذلك - ومثال.

(الطعن رقم ٩٤٣ لسنة ١٨٦ق - جلسة ١٩٧٤/٣/١٦)

- قرارات رئيس المحكمة التأديبية بالوقف عن العمل او غير الوقف عن العمل - قرارات قضائية وليس ولاتية - جواز الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا - اساس ذلك.

(الطعن رقم ١١١٧ لسنة ١٩٦ق - جلسة ١٩٧٤/٤/١٣)

- قانون العاملين بالقطاع العام رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ - قصره الطعن امام المحكمة الادارية العليا على بعض احكام المحاكم التأديبية دون غيرها - قانون مجلس الدولة

رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - اعادة تنظيم المحاكم التأديبية - اجازة الطعن في احكام المحاكم التأديبية على اطلاقها - هذا التنظيم الغي ضمنا التنظيم السابق الذي قصر الطعن على بعض الاحكام - بيان ذلك.

(الطعن رقم ١١١٧ لسنة ١٩٦٩ - جلسة ١٣/٤/١٩٧٤)

- اختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الطعون في قرارات اللجنة القضائية للصلاح الزراعي بالنسبة للمنازعات المتعلقة بتطبيق القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣ مقصور على القرارات الصادرة بعد العمل بالقانون رقم ٦٩ لسنة ١٩٧١ - عدم جواز قبول الطعن في القرارات الصادرة قبل العمل بهذا القانون - اساس ذلك - مثال.

(الطعن رقم ١٠٤٤ لسنة ١٩٦٨ - جلسة ٣٠/٤/١٩٧٤)

- المحاكم التأديبية التي اعتبرها المشرع نهائية هي تلك التي تتناول موضوع الجرائم التي وقعتها الجهات الرئاسية او التي تتضمن توقيع جرائم - اذا تجاوزت المحكمة ولايتها انتفى عن حكمها وصف احكام التأديب التي لا يجوز الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا - بيان ذلك - مثال.

(الطعن رقم ١٠ لسنة ١٩٦٩ - جلسة ٢٢/٣/١٩٧٥)

- القرارات التي تصدرها المحاكم التأديبية في شأن طلبات مد الوقف عن العمل وصرف نصف مرتب العامل الموقوف بسبب الوقف عن العمل - اعتبارها بمثابة الاحكام القضائية التي يجوز الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا في الميعاد المقرر قانونا لا رابط هذه الطلبات بالدعوى التأديبية ارتباط الفرع بالاصل - لا ينال من ذلك ما تقضى به الفقرة (رابعا) من المادة (٤٩) من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ في شأن نظام العاملين بالقطاع العام من حظر الطعن على الاحكام الصادرة من المحاكم التأديبية في شأن الجرائم الواردة بالمادة سالفه الذكر قصره على هذه الاحكام دون سواها جواز الطعن في غير هذه الحالات - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ١٨٢ لسنة ١٩٦٨ - جلسة ٤/٢/١٩٧٨)

- احكام المحاكم التأديبية التي اعتبرها المشرع نهائية هي تلك التي تتناول موضوع

الجزاءات التي وقعتها الجهات الرئاسية او التي تتضمن توقيع جزاءات - تجاوز المحكمة ولايتها وتوقيعها جزاءات قانونية وغير قانونية بابتداع عقرية تحذير السارق ينفي عن حكمها وصف احكام التأديب التي لا يجوز الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا - اساس ذلك. تطبيق.

(الطعن رقم ١٣٢٠ لسنة ١٨٢ - جلسة ٤/٢/١٩٧٨)

- نصت المادة ٨٢ من نظام العاملين بالقطاع العام الصادر به القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ على الجزاءات التأديبية التي يجوز توقيعها على العاملين بالقطاع العام، كما حددت المادة ٨٤ من ذات النظام السلطات التي عقد لها القانون الاختصاص في توقيع هذه الجزاءات وتلك التي ناط بها القانون التظلم اليها من توقيع هذه الجزاءات وذلك في البند من ١ - ٦ ، ونصت الفقرة الثالثة من البند الخامس من تلك المادة على انه في جميع الحالات السابقة الواردة في البند من ١ - ٤ من هذه المادة تكون القرارات الصادرة بال بت في التظلم وكذلك احكام المحاكم التأديبية نهائية «. المقصود بنهائية الحكم التأديبي في مفهوم الفقرة الثالثة المشار إليها هي قابلية الحكم للتنفيذ حتى ولو طعن فيه امام المحكمة الادارية العليا ما لم تأمر دائرة فحص الطعون بغير ذلك - الدفع بعدم جواز نظر الطعن امام المحكمة الادارية العليا لنهائية الحكم الصادر من المحكمة التأديبية دفع غير صحيح - اساس ذلك ان قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ قد قضى بقاعدة عامة وبصريح النص في المادتين ٢٢ ، ٢٣ على جواز الطعن في احكام المحاكم التأديبية في الاحوال المبينة فيها ولم تتجه ارادة المشرع في القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ الى الغاء طريق الطعن المذكور صراحة او ضمنا .

(الطعن رقم ٢٣٢ لسنة ٢٥ - جلسة ١٠/١١/١٩٧٩)

عاملون مدنيون بالدولة - فصل بغير الطريق التأديبي - محكمة القضاء الاداري - اختصاص - حكم - نهائية الحكم.

- نص المادة التاسعة من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٧٤ بشأن اعادة العاملين المفصلين بغير الطريق التأديبي الى وظائفهم على اختصاص محكمة القضاء الاداري

بالفصل في مشروعية القرارات الصريحة أو الضمنية الصادرة برفض طلبات إعادة العاملين المفصلين بغير الطريق التأديبي إلى الخدمة وبالنظر في المنازعات المتعلقة بتسوية معاشاتهم أو مكافآتهم - حكم المحكمة في هذا الشأن نهائى غير قابل للطعن فيه أمام أية جهة - مؤدى ذلك أن حصانة محكمة القضاء الإداري من الطعن فيها أمام المحكمة الإدارية العليا لا تصرف إلا إلى الأحكام التي تقضى في أصل موضوع الطلب دون سواها - خروج الأحكام الصادرة بعدم اختصاص أحدى اللجان المشكلة بأحدى الوزارات لبحث طلبات الاعادة إلى الخدمة المقدمة من العاملين المفصلين بغير الطريق التأديبي عن نطاق هذه الحصانة باعتبار أن مثل هذا الحكم لا تنتهي به الخصومة على الوجه الذي عنده المشرع عند اسبالغ الحصانة عليها بالمخالفة.. أساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٩٠ لسنة ٢٤٣ ق - جلسة ١٩٨١/١١/١٠ س ٢٦ ص ٣٢٥)

#### المحكمة الإدارية العليا - اختصاصها - محكمة تأديبية - قرار قضائي

- القرارات التي تصدرها المحكمة التأديبية في شأن طلبات مد الوقف الاحتياطية في العمل، وصرف النصف الموقوف صرفه من المرتب هي قرارات قضائية وليس قرارات ولائية - أساس ذلك - الآثر المترتب على ذلك - جواز الطعن فيها استقلالاً أمام المحكمة الإدارية العليا - تطبيق.

(الطعن رقم ١٤٤ لسنة ٢٤٣ ق - جلسة ١٩٨٢/١١/٤ س ٢٨ ص ٢٠)

#### اختصاص - قواعد توزيع الاختصاص.

- توزيع الاختصاص بين محكمة القضاء الإداري والمحاكم الإدارية - تنازع سلبي - اختصاص المحكمة الإدارية العليا بالفصل فيه - أساس ذلك - الحكم بعدم الاختصاص لم يفصل في موضوع النزاع حتى تكون له قوة الشئ المحکوم فيه - أساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٩٦ لسنة ٢٧٣ ق - جلسة ١٩٨٣/١١/١٣ س ٢٩ ص ٧١)

#### المحكمة الإدارية العليا - اختصاصها - قرارات مجالس التأديب التي لا تخضع

لتصديق من جهات ادارية عليا - قضاة المحكمة الادارية العليا السابق كان يجرى على اساس اختصاصها بنظر الطعون في قرارات مجالس التأديب التي لا تخضع لتصديق من جهات ادارية عليا - اساس هذا القضاء ان قرارات مجالس التأديب وان كانت في حقيقتها قرارات ادارية صادرة من لجان ادارية الا انها اشبه ما تكون باحكام المحاكم التأديبية التي تختص المحكمة الادارية العليا بنظر الطعن فيها - اساس ذلك:

١- ان قرارات مجالس التأديب تماثل الاحكام التأديبية من حيث انها جميعا تتضمن جزاءات تأديبية في مواجهات مسلكية تنشأ في حق العاملين الصادرة في شأنهم مراكز قانونية جديدة ما كانت لتشكل من غيرها.

٢- اختصار مراحل التأديب حرصا على سرعة الفصل في المخالفات التأديبية وحسن سير الجهاز الحكومي.

٣- توحيد جهة التعقيب النهائي على الجزاءات التأديبية في جهة واحدة هي المحكمة الادارية العليا حتى تكون كليتها هي الفرع الفصل في تأسييل احكام القانون الاداري وتنسيق مبادرته.

(الطعن رقم ٢٤٩ لسنة ٢٠٢٢ - جلسة ١٩٨٣/١٢/٢٧ س ٢٩ ص ٢٩٧)  
نشأت المحاكم التأديبية بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٩ والمنصوص عليها بقانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ٧٢ لم يبق خاضعا لنظام مجالس التأديب التي كانت قائمة في ظل ق. ٢١ لسنة ١٩٥٩ سوى عدد قليل من الجهات الادارية التي تنظم شئونها بقوانين خاصة واصبع الكثير منها من درجة واحدة - لم تعد مبررات واقعية او قانونية تقتضي احداث المحكمة الادارية العليا السابق في هذا الشأن

(الطعن رقم ٢٤٩ لسنة ٢٠٢٢ - جلسة ١٩٨٣/١٢/٢٧ س ٢٩ ص ٢٩٧)



- ميعاد الطعن في الأحكام - ميعاد المسافة - امتداد ميعاد الطعن أربعة أيام لأن  
مقر الشركة بالاسكتدرية.

(الطعن رقم ٤١٠ لسنة ٤١٥ق - جلسة ١٩٧٤/١/١٩)

(الطعن رقم ٢٦٨ لسنة ٤١٥ق - جلسة ١٩٧٤/١/١٩)

- تقديم طلب الاعفاء من الرسوم بعد فوات ستين يوماً من تاريخ صدور الحكم من  
محكمة القضاء الإداري - عدم قبول الطعن - لا يغير من ذلك أن لجنة المساعدة  
القضائية قبلت الطلب - قرارها صدر باطلًا ومن ثم يكون عديم الأثر في تصحيح  
العيب الذي شاب طلب الاعفاء - أساس ذلك - مثال.

- أن الحكم المطعون فيه قد صدر بجلسة ١٩٦٧/٩/١٩. وقد تقدم المدعى إلى  
لجنة المساعدة القضائية للمحكمة الإدارية العليا بطلب أودعه قلم كتابتها في ٣٠  
١٩٦٧/١١ قيد بجدولها تحت رقم ٣٣ لسنة ١٤ القضائية ملتمساً فيه اعفاءً من  
رسوم الطعن في حكم محكمة القضاء الإداري انف الذكر، وقد قررت اللجنة المذكورة  
بجلسة ١٩٦٨/١/٢٩ قبول هذا الطلب، وبينما عليه رفع المدعى طعنه الحالى بايداع  
تقريره قلم كتاب المحكمة الإدارية العليا في ١٩٦٨/٣/٢٨.

(الطعن رقم ٦٩٢ لسنة ٤١٤ق - جلسة ١٩٧٤/٤/٢١)

طعن في الأحكام - ميعاد - انقطاع سير الخصومة.

- حكم المادة ٢١٣ من قانون المرافعات الذي أحالت إليه المادة الثالثة من قانون  
مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٤ في شأن الأجراءات التي لم يرد  
بها نص في قانون مجلس الدولة على أن ميعاد الطعن في الأحكام لا يجري إلا من  
تاريخ اعلان الحكم اذا حدث سبب من اسباب انقطاع سير الخصومة وصدر الحكم دون  
اختصاص من يقوم مقام الخصم الذي توفي او فقدت اهليته للخصومة - وزالت صفتة -  
نتيجة ذلك: سريان ميعاد الطعن في هذا الشأن من تاريخ العلم اليقيني به سواء  
باعلاته او بأى وسيلة أخرى - أساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٣ لسنة ٤٢٥ق - جلسة ١٩٨٠/١٣٧٢ س ٢٦ ص ١٨٧)

**حكم - طعن - مواعيد الطعن - هيئة مفوضى الدولة - ميعاد مسافة.**

- الثابت بتصريح نص المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ان رئيس هيئة مفوضى الدولة هو وحده صاحب الاختصاص فى الطعن فى الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى امام المحكمة الادارية العليا وكان مكانه القاهرة وهو ذات المكان الذى توجد فيه المحكمة الادارية العليا - لا مجال لاعمال حكم المادة ١٦ من قانون المرافعات التى اوجبت مواعيد المسافة - المشرع قدر ان فترة السنتين يوما المنصوص عليها فى المادة ٢٣ سالفه الذكر والتى يجب ان يتم خلالها الطعن كافية لمراجعة الاحكام بعد صدورها - لا وجه للقول بأن ميعاد المسافة ما بين الاسكندرية والقاهرة لمصلحة عضو هيئة المفوضين المستشار المقرر اذ ان القانون لم يجعل له اى اختصاص فى الطعن فى الاحكام امام المحكمة الادارية العليا وانما قرر هذا الاختصاص لرئيس الهيئة ومحله القاهرة.

(الطعن رقم ٤٢٨ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٢/٥/٢٩ س ٢٧ ص ٦٤٤)

**المحكمة الادارية العليا - طعن - ميعاده - علم يقيني.**

- صدور حكم المحكمة التأديبية دون اعلان العامل باجراءات محاكمته وفي غيبة منه - لا يسرى ميعاد الطعن فى الحكم امام المحكمة الادارية العليا الا من تاريخ علمه اليقينى بصدور هذا الحكم - تطبيق.

(الطعن رقم ١١٤ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٢/١٢/١١ س ٢٨ ص ٢٦٨)

**طعن - ميعاده.**

- ميعاد الطعن امام المحكمة الادارية العليا طبقا لنص المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ هو ستون يوما من تاريخ صدور الحكم - هذا الميعاد لا يسرى فى حق ذى المصلحة فى الطعن الذى لم يعلن باجراءات المحاكمة اعلاهنا صحيحا وبالتالي لم يعلم بصدور الحكم فيها - حق ذى المصلحة الذى لم يعلن بتاريخ الجلسة المعددة لنظر الدعوى فى الطعن فى الحكم الصادر فيها خلال سنتين يوما من تاريخ علمه اليقينى بالحكم - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٢ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٣/١٢/٣ س ٢٩ ص ٢٠٠)

- المحكمة الادارية العليا - طعن - ميعاد الطعن

- المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -  
ميعاد الطعن في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الإداري والمحاكم التأديبية  
ستون يوماً من تاريخ صدور الحكم - تراخي صاحب الشأن في اقامة الطعن لمدة ثلاثة  
سنوات من تاريخ صدور الحكم - المرض العقلاني الذي يعاني منه الطاعن يعتبر عنرا  
قهرياً من شأنه أن يوقف ميعاد الطعن حتى تزايده الحالة المرضية - متى ثبت أن الحالة  
المرضية لازمت الطاعن خلال تلك الفترة فيعتبر الطعن مقدماً في الميعاد القانوني -  
الحكم بقبول الطعن شكلاً - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٧٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٣/١١/١٢ س ٢٩ ص ٣٤)

دعوى - الطعن في الأحكام - ميعاد الطعن.

- ميعاد الطعن في الأحكام ستون يوماً - المرض النفسي أو العصبي على فرض  
تحقيقه لا يعتبر قوة قاهرة وبالتالي لا يصلح أن يكون سبباً لانقطاع الميعاد أو امتداده  
- تطبيق.

(الطعن رقم ٥٦٠ لسنة ٣٣ ق - جلسة ١٩٨٤/١١/١ س ٣ ص ٤٥)

دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الأحكام - ميعاده.

- المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -  
لرئيس هيئة مفوضى الدولة وحده حق الطعن في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء  
الإداري في الطعون المقامة أمامها في أحكام المحاكم الإدارية - شروط ذلك: أن يكون  
الطعن في خلال الستين يوماً من تاريخ صدور الحكم. ٢ - أن يكون الحكم المطعون  
فيه قد صدر على خلاف ما جرى عليه قضاة المحكمة الإدارية العليا أو إذا كان الفصل  
في الطعن يقتضي تقرير مبدأ قانوني جديد لم يسبق لهذه المحكمة تقريره - تستقل  
هيئة مفوضى الدولة عن أصحاب المصلحة في الدعوى في التقرير بالطعن من عدمه -  
الاثر المترتب على ذلك: إذا ما تقاعست الهيئة عن تقديم الطعن في الميعاد القانوني  
فليس لها أن تتمسك بعدم المعمول ضده بالحكم في تاريخ لاحق لميعاد الطعن -  
أساس ذلك: سريان ميعاد الطعن من تاريخ صدور الحكم لا من تاريخ علم صاحب

الشأن به - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٣ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٤/١١/٢٥ س ٣٠ ص ١٣٩)

دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الحكم - ميعاد الطعن.

- اذا صدر الحكم باطلأا لصدوره باجراءات باطلة فان ميعاد الطعن عليه امام المحكمة الادارية العليا لا يسري الا من تاريخ علم الطاعن البقينى بالحكم - حساب ميعاد الطعن من تاريخ تحقق علم الطاعن بالحكم - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٨٤ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٤/١٢/٨ س ٣٠ ص ٢٠٢)



قلم كتاب المحكمة - عدم اختصاصها قضائياً بالحكومة في النهاية قابلاً لها عن الشركات المساعدة ولو كانت من شركات القطاع العام - أساس ذلك أن إدارة قضائياً الحكومة إنما تتول نيابة قانونية عن الحكومة ومصالحها العامة والبعض المحلي فيما يرفع منها أو عليها من قضائياً وطعون لدى المحاكم على اختلاف انواها ومن ثم لا تقتد هذه النيابة إلى الشركات المساعدة وإن كانت من شركات القطاع العام - بشرط لتصحيح العيب المشار إليه أن يزول قبل انقضاء ميعاد التقرير بالطعن - مثال - تقديم أحد محامي إدارة قضائياً للحكومة لتقرير بالطعن أمام المحكمة الإدارية العليا نيابة عن شركة مياه القاهرة - يتغير معه الحكم بعدم قبول الطعن ولا يغير من ذلك صيغة مرفق مياه القاهرة عامة قبل صدور الحكم في الطعن.

(الطعن رقم ١٢٤٥ لسنة ١٤٩٤ - جلسة ٣٠/٢/١٩٧٥)

- وفاة المعترض اثناء نظر الاعتراض أمام اللجنة القضائية للإصلاح الزراعي - تعجيز ورثة المعترض نظر الاعتراض بذات الطلبات - الحكم في الاعتراض لمصلحة الورثة - طعن - لا تثريب على الهيئة العامة للإصلاح الزراعي أن هي اختصت في الطعن ورثة الطاعن - وفاة أحدى الورثة قبل إقامة الطعن - لا وجه لبطلان الطعن لباقي الورثة - أساس ذلك: الوارث ينصب خصماً عن باقي الورثة في الدعوى التي ترفع عن التركة أو عليها - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٤ لسنة ١٤٩٤ - جلسة ١١/٢/١٩٧٨)

- نص المادة (٢٢) من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ على أنه يعتبر من ذوي الشأن في الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا في أحكام المحاكم التأديبية الوزير المختص ورئيس الجهاز المركزي للمحاسبات ومدير النيابة الإدارية - هذا النص ليس نصاً حاصراً لمن ينتهي من ذوي الشأن - نتيجة ذلك: حق الجهة الإدارية في الطعن في الأحكام التأديبية وما في حكمها من قرارات مجالس التأديب - أساس ذلك - تطبيق حق الجهة ممثلة في رئيسها في الطعن في الأحكام الصادرة من مجلس تأديب أعضاء هيئة التدريس بالجامعات.

(الطعن رقم ٨٠٧ لسنة ١٤٩٤ - جلسة ٢/٦/١٩٧٩)

**هيئة مفوضى الدولة - رئيس هيئة مفوضى الدولة - طعن - الطعن فى قرار مجالس التأديب - صفة فى الطعن - عدم قبول الطعن.**

- المستفاد من حكم المادتين ٢٣ ، ٢٢ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ان اختصاص رئيس هيئة مفوضى الدولة فى الطعن الجوازى امام المحكمة الادارية العليا مقصور على الطعن فى الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى والمحاكم التأديبية كما ان اختصاصه فى اقامة الطعن وجوها اذا ما طلب العامل المفصل ذلك مقصور على حالة العامل المفصل بحكم صادر من المحاكم التأديبية دون غيرها - نتيجة ذلك: انه يخرج من دائرة اختصاص رئيس هيئة مفوضى الدولة الطعن فى قرارات مجالس التأديب امام المحكمة الادارية العليا يستوى فى ذلك ان تكون هذه القرارات صادرة بالفصل من الخدمة او بغير هذه العقوبة او ان يكون العامل قد طلب من رئيس هيئة مفوضى الدولة الطعن فيها او لم يطلب - اساس ذلك: تطبيق: طعن رئيس هيئة مفوضى الدولة فى قرار صادر من احد المجالس التأديبية - عدم قبول الطعن شكلا لرفعه من غير ذى صفة.

(الطعن رقم ٢٣٠ لسنة ٢٢٦ ق جلسة ١٩٨٢/٢/٦ س ٢٧ ص ٣٠٠)

**طعن - صفة فى الطعن.**

- اختصاص وكيل وزارة الصحة بصفته مديرًا لمديرية الصحة بمحافظة الاسكندرية دون اختصاص محافظ الاسكندرية باعتباره صاحب الصفة فى التقاضى طبقاً لقانون الحكم المعلى - صدور الحكم ضد مديرية الصحة - يجوز لمديرية الصحة الطعن فى الحكم باعتبارها صاحبة الصفة والمصلحة فى الطعن وان لم تكن لها صفة التقاضى امام محكمة اول درجة ولا اهليتها لعدم تعميمها بالشخصية المعنوية - اذا كان الحكم المطعون فيه قد زمها بالغاء القرار موضوع الدعوى فانه يحق لها الطعن فى الحكم لاته هو وسائلها الوحيدة لتصحيح الخطأ الواقع فى الحكم والتخلص من اثاره - اساس ذلك: المادة ٣٧٧ من قانون المرافعات المدنية والتجارية: لا يجوز الطعن فى الاحكام الا من المحكوم عليه - تطبيق.

(الطعن رقم ١٦٨٩ لسنة ٢٦٦ ق - جلسة ١٩٨٤/٦/٢٣ س ٢٩ ص ١٢٨٣)

### **المبحث الثالث المصلحة في الطعن**

- ثبوت أن وزارة الخزانة لم تنازع في موضوع الدعوى واقتصر دفاعها على طلب اخراجها منها بلا مصاريف - عدم القضاء ضدها بشئ وان صدر الحكم في مواجهتها - لا تعتبر خصما حقيقيا له حق الطعن في الحكم.

(الطعن رقم ١٠٧١ لسنة ٩٦/١٢٩ - جلسة ١٩٦٦/١٢٩) <sup>(١)</sup>

- حق الطعن في الحكم - تقريره من مس الحكم مصلحة له حتى ولو لم يكن قد علم بالدعوى او تدخل فيها.

(الطعن رقم ١٣٠٤ لسنة ٨٦ - جلسة ١٩٦٦/٦/١١)

دعوى - مصلحة - دفع بعدم قبول الدعوى - ابدا، الدفع امام المحكمة الادارية العليا - ابدا، الدفع بعدم قبول الدعوى لانعدام مصلحة رافعها امام المحكمة الادارية العليا - هذه المحكمة وهى تنزل حكم القانون في المنازعة الادارية سواء من حيث الشكل او الموضوع تملك بحکم رقابتها القانونية للحكم المطعون فيه القضاة من تلقائ نفسها في هذه المرحلة بعدم قبول الدعوى لانتفاء مصلحة المدعى في طلب الغاء القرار الاداري - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعنان رقم ٢١٠ ، ٢٤١ لسنة ٢٥ - جلسة ١٩٨١/١٢/٥)

س ٢٦ ص ٦١

حكم - طعن - مصلحة - هيئة مفوضى الدولة - تقرير - رئيس هيئة مفوضى الدولة - اختصاصه في الطعن - دفع بانتفاء المصلحة في الطعن.

مقتضى المادة ٢٧ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ان يقوم مفوضى الدولة بتهيئة الدعوى للمراقبة وعليه اعداد التقرير محددا الواقع والمسائل القانونية التي يشيرها النزاع ويبدي رأيه مسببا - ومقتضى المادة ٢٣

---

(١) المرجع السابق ص ١٢٩٩

من القانون سالف الذكر ان يكون اختصاص الطعن في الاحكام الى المحاكم الاعلى لرئيس هيئة مفوضى الدولة طالما انه وجد ان هناك من الاسباب التي اشتملتها المادة سالفه الذكر ما يوجب عليه ذلك - غنى عن البيان ان هيئة مفوضى الدولة اما تقوم بالطعن في الاحكام ابتداء المصلحة العامة - نتيجة ذلك: ان لهيئة المفوضين ان تتقدم بطلبات او اسباب جديدة غير تلك التي ابدتها امام المحكمة في اية درجة مادامت ترى في ذلك وجه المصلحة بازالة حكم القانون على الوجه الصحيح في المنازعة الادارية - لمفوض الدولة امام المحكمة الادارية العليا عند تهيئة الطعن للمرافعة واعداد التقرير فيه ان يبدي الرأى على استقلال غير مقيد بما ورد من رأى او اسباب في تقرير الطعن بابدااته اسبابا جديدة ويطلبات اخرى غير ما اشتمله تقرير الطعن - اساس ذلك - تطبيق: دفع المطعون ضده بعدم جواز نظر الطعن او بعدم قبوله لانتفاء المصلحة بعد ان اقرت هيئة مفوضى الدولة باختصاص المحكمة بنظر الدعوى والفصل فى طلبات المطعون ضده بعد تعديلها لا يقبل منها بعد ذلك الطعن فى هذا الحكم على هذا الاساس - هذا الدفع فى غير محله خليقا بالرفض - طعن رئيس مفوضى الدولة على الحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى بقوله انه اخطأ فى تطبيق القانون حين حكم باختصاصه بنظر الدعوى المطروحة - الطعن اقيم من مختص ومن ذوى مصلحة قانونية.

(الطعن رقم ٨٣ لسنة ٢٥ ق - جلسه ٤/٤/١٩٨٢ س ٢٧ ص ٤٣٦)

## المبحث الرابع تقرير الطعن

- الطعن في الحكم - لا يصح أن يستند إلى مجرد ما ورد في بعض الأسباب ما لم تكن مكونة لجزء من منطقه.

(الطعن رقم ١٣٠٤ لسنة ٨ ق - جلسة ١٩٦٦/٦/١١) <sup>(١)</sup>

- الخطأ المادي الواقع في التقرير بالطعن في شخص المختص فيه - لا يعيب اجراءات الطعن ولا يقضى إلى بطلانها - متى تبيّنت المحكمة من الظروف والملابسات أن الأمر لا يعود خطأً مادياً كتابياً بحثاً قابلاً للتصحيح ومتى تم تصحيحة فعلاً - مثال.

(الطعن رقم ١٥٣٤ لسنة ٧ ق - جلسة ١٩٦٧/١/١)

- العبرة في تحديد نطاق الطعن - هي بالطلبات الختامية التي تضمنها التقرير لا بالأسباب الواردة فيه.

(الطعن رقم ٦٣٦ لسنة ٩ ق - جلسة ١٩٦٧/١٢/٩)

- عدم بيان أو نقص أسباب الطعن الواردة في التقرير بالطعن - ليس من شأنه حتماً بطلان الطعن - من الجائز استكمال أسباب الطعن بأداء أسباب غير التي ذكرت في التقرير - لا وجه للقياس في هذا الشأن على الطعن بطريق النقض المدني.

(الطعن رقم ٦٣٦ لسنة ٩ ق - جلسة ١٩٦٧/١٢/٩)

- تقرير الطعن في الحكم أمام المحكمة الإدارية العليا ينبغي إلا يتناول أكثر من حكم واحد يدور عليه هذا الطعن - مثال ذلك - الطعن في حكم محكمة القضاء الإداري بعدم الاختصاص لا يتناول الطعن في قرار مجلس التأديب العالي للمخالفات المالية الذي أنصبت عليه الدعوى أمام محكمة القضاء الإداري.

(الطعن رقم ١٠٠٢ لسنة ١٠ ق - جلسة ١٩٦٨/٦/٢٩)

---

(١) هذا الحكم والاحكام التي تليه منشور بمجموعة المبادئ القانونية في خمسة عشر عاماً ص ١٣٠٠.

- المادة ١٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة -  
نصها على البيانات التي يجب أن يشملها التقرير بالطعن على الحكم ومنها البيانات  
العامة المتعلقة باسماء الخصوم وصفاتهم - وفاة المحكوم لصالحه قبل إيداع تقرير  
الطعن - اختصار التقرير المحكوم لصالحه رغم ذلك يتربّ على بطalan التقرير - اثر  
ذلك عدم قبول الطعن شكلا - أساس ذلك أنه يتبع على من يريد توجيه طعن  
توجيها صحيحا مراقبة ما يطرأ على خصومة من وفاة أو تغيير في الصفة قبل  
اختصاره وتحديد شخص المختص هو من البيانات الجوهرية التي يتربّ على إغفالها  
بطalan الطعن لأن الغرض من ذكر هذه البيانات أنها هو أعلام ذوى الشأن بن رفع  
الطعن في خصومهم في الدعوى وهذا الغرض لا يتحقق اذا ما وجه الطعن الى خصم  
متوفى زالت صفتة - للتسهيل على الطاعن في توجيه طعنه نصت المادة ٢١٧ من  
قانون المدافعات على أنه في حالة موت المحكوم له اثناء ميعاد الطعن يجوز لخصمه  
اعلان الطعن إلى ورثته جملة دون ذكر اسمائهم وصفاتهم في آخر موطن كان لورثهم -  
هذا النص يؤكد ضرورة توجيه الطعن إلى أصحاب الصفة فيه في الميعاد الذي حدده  
القانون - حكم هذا النص يتصرف كذلك في حالة وفاة المحكوم له قبل بدء ميعاد  
الطعن - لا يغير من هذا النظر أن يكون وفاة المحكوم له سابقة على صدور الحكم  
المطعون فيه ومثار بطalan هذا الحكم في ذاته - أساس ذلك أن النظر في هذا الطعن أنها  
يكون بعد قبوله شكلا وهو غير مقبول بداعه.

(الطعن رقم ١٠٣ لسنة ١٥٩ - جلسة ٢٩/١٢/١٩٧٤)

- صدور الحكم المطعون فيه ضد ورثة المتوفى يوجب اقامة الطعن ضد هؤلاء  
الورثة - اقامة هيئة مفوضى الدولة طعنها ضد المتوفى - الحكم ببطلان الطعن - لا  
يصح هذا البطلان حضور الورثة في الجلسة - الحضور يصح البطلان الذي يشوب  
الإعلان كاجراء مستقل عن تقرير الطعن أما الطعن الذي يبطل لتوجيهه ضد شخص  
ميت لا يمكن قانونا ان تفتح به خصومة قضائية.

(الطعن رقم ٢٢١ لسنة ١٩٩ - جلسة ٢٣/١/١٩٧٧)

- إجراءات المدافعات ليس لها من اثر الا بالنسبة لمن باشرها ولا يفيد منها الا من

اجراها - خلو تقرير الطعن من بعض اسما ، الطاعنين لا يغنى عنه ورود اسمائهم في طلب المعافاه - طلب المعافاه لا يعتبر طعنا مادام من صدر لصالحه قرار المعافاه لم يباشر اجراءات الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٥١ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٧٩/١/٢)

(والطعن رقم ٥١٢ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٧٩/١/٢)

- تقديم صحيفة الطعن موقعة من محام لم تنتقض عليه ثلاث سنوات من تركه الخدمة بمجلس الدولة لا يؤثر في صحة الطعن - اساس ذلك: ان قانون المحاماه لم يقضى بالبطلان لمخالفة هذا الحكم الذي ورد من بين واجبات المحامين - تطبيق.

(الطعن رقم ١٩٣ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٧٩/٦/١٧)

- قضاء الحكم التأديبي ببراءة الطاعن مما اسند اليه بتقرير اتهام النيابة الادارية . ارتضاى النيابة الادارية هذا الحكم وعدم الطعن فيه - هذا القضاء اصبح حائزا لقوة الشئ المقضى ولا يسوغ اعادة البحث فى مدى سلامه الحكم المطعون فيه بشأنها - نطاق الطعن يتحدد فى الاتهامات التى تضمنها تقرير الطعن والتى ادين فيها الطاعن دون سواها - لا مقنع فيما طالبت به النيابة الادارية من التصدى للاحتمامات التى حكم ببراءة الطاعن عنها - اساس ذلك - تطبيق.

- نص المادة ١٢ من القانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ بشأن حالة الطوارئ تقضى بأن الاحكام الصادرة من محاكم امن الدولة لا تكون نهائية الا بعد التصديق عليها من رئيس الجمهورية وله وفقا لحكم المادة ١٧ من هذا القانون ان ينوب عنـه من يقوم مقامـه في اختصاصاته المنصوصـ عليها منه - مزدى ذلك ان تصدقـ رئيسـ الجمهـورية او من ينـوبـ عنهـ فيـ ذلكـ اوـ تعـقـيـبـ عـلـىـ حـكـمـ مـعـكـمـةـ اـمـنـ الدـوـلـةـ هوـ فـيـ حـقـيـقـتـهـ قـرـارـ قضـائـيـ بـوـصـفـهـ تعـقـيـباـ عـلـىـ حـكـمـ . اـعـتـبارـهـ بـشـابـهـ الحـكـمـ النـهـائـيـ وـيـحـوزـ بـالـتـالـىـ قـوـةـ الشـئـ المـقـضـىـ الاـ فـيـ الحـالـةـ التـيـ اـنـطـوتـ عـلـىـ حـكـمـ ١٥ـ مـنـ ذـاـتـ القـانـونـ التـيـ اـجـازـتـ لـرـئـيسـ الجـمـهـورـيـةـ بـعـدـ تـصـدـيقـ عـلـىـ حـكـمـ بـالـادـانـةـ انـ يـلغـيـ حـكـمـ معـ حـفـظـ الدـعـوىـ اوـ انـ يـخـفـ العـقوـبـةـ اوـ انـ يـوقـفـ تـنـفـيـذـهاـ وـفـقـ ماـ هـوـ مـبـيـنـ فـيـ المـادـةـ ١٤ـ وـذـلـكـ مـاـ لـمـ تـكـنـ

الجريدة الصادرة فيها الحكم جنائية قتل عمد أو اشتراك فيها - إذا ما مارس رئيس الجمهورية أو ما ينوبه اختصاصه في التعقيب على حكم محكمة أمن الدولة فيكون بذلك قد استنفذ ولايته ويعتبر عليه إعادة النظر فيه - أساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٦٢٨ لسنة ١٩٨٠ - جلسة ٣/٢٩)

- إغفال تقرير الطعن اسم وصفه وموطن المدعى عليه أو من يمثله قانونا - بطلان التقرير طبقا لما تقضى به المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - تطبيق: إغفال تقرير الطعن اسم وصفه وموطن المدعى عليه أو من يمثله قانونا - عدم اختصاص المدعى عليه إلا بعد زها، خمس سنوات - إدخاله خصما في الطعن بعد ذلك الحكم بعد قبول الطعن لرفعه بعد الميعاد المقرر قانونا - أساس ذلك.

(الطعن رقم ٥١٧ لسنة ١٩٨٠ - جلسة ٦/٢١)

طعن - تقرير الطعن - بطلان تقرير الطعن.

- عدم اشتمال تقرير الطعن على الأسماء الصحيحة المتعلقة باسماء الطاعنين وصفاتهم وعلى أسباب الطعن بطلبات الطاعنين الواجب صدور الطعن عنهم وهم المحكوم عليهم بموجب الحكم المطعون فيه دون غيرهم - الحكم ببطلان الطعن. أساس ذلك. تطبيق: اشتمال تقرير الطعن على أسماء طاعنين لم يختصما في النزاع الصادر فيه الحكم المطعون فيه في مرحلة الدعوى أمام محكمة القضاء الإداري ولم يحكم عليهم بشئ بموجب الحكم المطعون فيه - اشتمال تقرير الطعن على الأسباب التي بنى عليها الطعن لم ترد على موضوع النزاع محل الخصومة - تدارك هذا الأمر من إدارة قضايا الحكومة بتمسكها باوجه الطعن المستفادة من مذكرتها المقدمة إلى محكمة القضاء الإداري بعد انقضاء ميعاد الطعن في الحكم المطعون فيه أمام المحكمة الإدارية العليا لا ينتج أثرا في تصحيح العيب الذي وقع بتقرير الطعن.

(الطعن رقم ١٥٥٤ لسنة ١٩٨١ - جلسة ١٢/٥)

طعن - تقرير الطعن - إغفال بيانات جوهرية فيه - ميعاد الطعن - عدم قبول الطعن شكلا.

- وفاة المطعون ضده قبل التقرير بالطعن - عدم اختصاص من يجحب اختصاصه من اصحاب الصفة في الطعن الا بعد فوات الميعاد القانوني المقرر للطعن - بطلان تقرير الطعن لعدم توجيهه في الميعاد الى من يصح اختصاصه قانونا - نتيجة ذلك عدم قبول الطعن شكلا - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٠٦ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٨١/١٢/١٩ س ٢٧ ص ١٣٣)

المحكمة الادارية العليا - تقرير الطعن - اسبابه.

- المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - بيانات تقرير الطعن - اذا لم يستتم التقرير على اسباب الطعن والعوار الذي شاب الحكم فان الطعن بهذه المثابة يكون مجهلا في اسبابه - اثر ذلك الحكم ببطلان تقرير الطعن.

(الطعن رقم ٣١ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٨٣/٤/٩ س ٢٨ ص ٦٦٣)

المحكمة الادارية العليا - طعن - تقرير الطعن - بطلاته.

- المادة ٢٥ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - بيانات تقرير الطعن - يتغير على من يريد توجيه طعن توجيهها صحيحا مراقبة ما يطرأ على خصومة من وفاه او تغيب في الصفة او الحالة قبل اختصاصه كى يوجه تقرير الطعن الى من يصح اختصاصه قانونا - تحديد شخص المختص من البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها بطلان الطعن - اذا وجه تقرير الطعن الى خصم متوفى زالت صفتة ولم يوجه الى اصحاب الصفة في الطعن يكون تقرير الطعن باطلا - الحكم ببطلان تقرير الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٧٣ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٤/٣/٢٧ س ٢٩ ص ٨٨٤)

محكمة ادارية عليا - طعن امامها - بطلاته.

- المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ تحديد شخص المختص هو من البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها بطلان الطعن - اساس ذلك - اعلان ذوى الثأن بين رفع المخصوص ومن رفع عليه وصفه كل منهم اعلاما كافيا - توجيه الطعن الى خصم متوفى - بطلان الطعن ولو جهل الطاعن واقعة الوفاة - اساس ذلك: يتغير على من يريد توجيه طعنه توجيهها صحيحا مراقبة ما يطرأ

على خصومه من وفاة او تغيير في الصفة قبل اختصامه كى يوجه تقرير الطعن الى من يصح اختصاصه قانونا - لا يقبح فى ذلك ان تكون الوفاة سابقة على صدور الحكم المطعون فيه - اساس ذلك : النظر فى بطلان الحكم المطعون فيه اثنا يكون بعد قبول الطعن شكلا - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٤ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٧/١١/١٩٨٤ س ٣٠ ص ٦٢)

دعوى - الحكم فى الدعوى - الطعن فى الاحكام - تقرير الطعن - بياناته.  
المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -  
اجراءات وبيانات الطعن امام المحكمة الادارية العليا - تقرير الطعن ينبغي الا يتناول  
اكثر من حكم واحد يدور عليه الطعن اذ يستقل كل طعن ببيانه واسبابه - اذ قدم  
الطعن على قرار رئيس المحكمة التأديبية باستمرار الوقف وصرف نصف المرتب عن  
فتره معينة فلا يجوز ان يتناول ذات التقرير الطعن فى قرار رئيس المحكمة الثاني  
باستمرار الوقف وصرف نصف المرتب - اساس ذلك: ان رئيس المحكمة التأديبية اصدر  
قرارا مستقلا فى كل طلب قيد بالمحكمة التأديبية على استقلال - يتبعن على صاحب  
الشأن الطعن فى كل قرار على حده بتقرير طعن قائم بذاته على الوجه المقرر قانونا  
لرفع الطعن امام المحكمة الادارية العليا - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٢ لسنة ٢٨ ق - جلسة ٢٣/٣/١٩٨٥ س ٣٠ ص ٨٢٢)

دعوى - الحكم فى الدعوى - الطعن فى الاحكام - تقرير الطعن.  
المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -  
بيانات تقرير الطعن - اذا لم يتضمن تقرير الطعن بيانا بالحكم المطلوب الغاؤه او وقف  
تنفيذها وتاريخ صدوره ما ادى الى تجهيز طلبات الطاعن تجهيلا يفوت الغایة التي  
استهدفتها الشارع من اقامة الطعن وهي تسلیط رقابة المحكمة الادارية العليا على  
احکام محاکم القضاء الادارى والمحاکم التأديبية يتبعن على المحكمة ان تقضي ببطلان  
تقرير الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٦٢ لسنة ٣٠ ق - جلسة ٢٣/٣/١٩٨٥ س ٣٠ ص ٨٦٧)

## الفصل الرابع

### طعن المُحْسِن الثالث والخارج عن المُحْسِن

- الطعن في حكم الالغاء - يجوز للغير الذي تعدى اثر اخرم على المساس بحقوقه ومصالحه ومراسمه القانونية المستقرة وذلك اذا لم يعلم بقيام المُحْسِن و لم يكن في مركز يسمح له بتوقعها - حساب ميعاد الطعن في هذه الحالة من تاريخ علمه بالحكم - أما اذا كان الغير يعلم بقيام المُحْسِن او كان في موضع قانوني يسمح له بتوقعها فانه لا يقبل منه الطعن على الحكم طالما لم يتدخل في المُحْسِن التي صدر فيها هذا الحكم - المعلول عليه هو علم صاحب الشأن نفسه علما يقينيا وليس علم وكيله وان كان وكيلا بالمحسوسة.

(الطعن رقم ٤٧٤ لسنة ١٥٩ - جلسة ٦/٢/١٩٧٣)

- تقرير حق كل من يمس حكم الالغاء مصلحة قانونية او مادية له في الطعن عليه حتى ولو لم يكن قد تدخل في الدعوى اصلا - حكم الالغاء حجة على الكافة وليس له حجة نسبية - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٣١ لسنة ٢١٩ - جلسة ٤/١٦/١٩٧٧)

- صدور حكم من محكمة القضاء الاداري بعد نفاذ القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ باصدار قانون المرافعات المدنية والتجارية - تعدى اثر هذا الحكم الى الغير الذي لم يكن طرفا في الدعوى ولم يعلم بها ولم يتدخل فيها - لا يكون امام الغير في هذه الحالة سوى ان يسلك ما شرعه القانون لتفادي اثار الحكم او التظلم منه باعتباره خارجا عن المُحْسِن وهذا التظلم سببته القانوني هو التماس اعادة النظر في الحكم امام المحكمة التي اصدرته - عدم جواز الطعن في هذا الحكم امام المحكمة الادارية العليا وفقا لما كان يتبع في مثل هذه الحالة قبل نفاذ القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ المشار اليه - اساس ذلك.

(الطعن رقم ١٨٥ لسنة ١٨٩ - جلسة ١/٧/١٩٧٩)

- حكم وقتى - الطعن في الحكم الصادر في طلب وقف التنفيذ - حق الخارج عن

المخصوصة في الطعن في الحكم الذي يصدر ويتعدي اثره عليه - الطاعن يكون ذا صفة ومصلحته في الطعن - عدم ثبوت العلم اليقيني بتصور الحكم الى حين ايداع تقرير الطعن وعدم وجود ما في الاوراق ما يدحض قول الطاعن بأنه لم يعلم به الا في هذا التاريخ - استيفاء الطعن او ضاعه الشكلية - عدم الطعن في الحكم الصادر في الموضوع خلال الميعاد القانوني اي خلال ستين يوما من تاريخ صدوره بعد ثبوت العلم اليقيني بتصوره يتحصن هذا الحكم في مواجهته - نتيجة ذلك ان الطعن في الحكم الوقتي لا يتعدى اثره الى الحكم في الموضوع - صدور الحكم في الموضوع يترتب عليه زوال الحكم الوقتي من الوجود - يترتب على ذلك اعتبار المخصوصة منتهية في الطعن.

(الطعن رقم ٦٢ لسنة ٢٠ ق - جلسة ١٩٨٠/٢/٢٣)

(والطعن رقم ٢٨٤ لسنة ٢٢ ق - جلسة ١٩٨٠/٢/٢٣)

## الفصل الخامس طعون هيئة مفوضى الدولة

- الطعن المقدم للمحكمة الادارية العليا من الخصوم ذوى الشأن، على خلاف طعن هيئة مفوضى الدولة، يحکمه اصل مقرر هو الا يضار الطاعن بدعنته ولا يفید منه سواه من المحکوم عليهم الذين اسقطوا حقهم في الطعن، اما الطعن المقدم لها من هيئة مفوضى الدولة فانه يفتح الباب امام تلك المحکمة لتزن الحكم المطعون فيه بمیزان القانون ثم تنزل حکمه في المنازعه - اساس ذلك.

(الطعن رقم ١١٨٤ لسنة ٩٦٩/٢٠ جلسة )<sup>(١)</sup>

- اناظ القانون لهيئة مفوضى الدولة الطعن على احكام محاكم مجلس الدولة امام المحکمة الادارية العليا - عدم اعتبار الهيئة طرفا ذا مصلحة شخصية في المنازعه لا تملك بهذه الصفة التصرف في الحقوق المتنازع عليها او في مصير المنازعه بل تظل المنازعه معتبرة مستمرة قائمة بين اطرافها ويفضل التصرف في الحقوق المتنازع عليها وفي مصير المنازعه من شأن الخصوم وحدهم وتفصل المحکمة في ذلك طبقا للقانون - اساس ذلك - تطبيق:- اعلان الشركة المدعى عليها قبولها الحكم المطعون فيه وال الصادر من المحکمة التأديبية بالغاء قرار فصل المدعى واعادته للعمل مع مجازاته بتخفيف نئته الوظيفية فئة واحدة وخفض مرتبة جنيهين شهريا - طعن هيئة مفوضى الدولة على هذا الحكم - قضاة المحکمة الادارية العليا واعتبار الخصومة غير ذات موضوع ومتنهية.

(الطعن رقم ١٣٥١ لسنة ١٨ جلسة ٦/١٧ )

- اختصاص - المحکمة الادارية العليا - سلطة المحکمة بالنسبة لطعون هيئة مفوضى الدولة - حکم - طعن في الحکم.

الطعن الذي يقام من احد الخصوم امام المحکمة الادارية العليا يكون محکوما باصل مقرر هو الا يضار الطاعن بدعنته والا يفید منه بحسب الاصل سواه، عدم

---

<sup>(١)</sup> هذا الحکم والاحکام التي تليه منشورة بالمرجع السابق ص ١٤٥٢ .

سريان هذا المبدأ على الطعن المقام من هيئة مفوضى الدولة امام المحكمة الادارية العليا اذ انه يفتح الباب امام المحكمة لتنزن الحكم الطعون فيه بميزان القانون وزنا مناطه استظهار ما اذا كانت قد قامت به حالة او اكثر من الاحوال التي تعيبه فتلغيه ثم تنزل حكم القانون في المنازعه.

(الطعن رقم ٣٥٧ لسنة ٢٦ق - جلسة ١٩٨١/٣/٢٢ س ٢٦ ص ٧٦١)

- المحكمة الادارية العليا - تقرير الطعن - اسبابه - طعون هيئة مفوضى الدولة .

المادة ٢٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - على رئيس هيئة مفوضى الدولة بناء على طلب العامل المفصول ان يقيم الطعن في حالات الفصل من الخدمة - طعن هيئة مفوضى الدولة بدون طلب من العامل المفصول يترتب عليه بطلان التقرير - تطبيق.

(الطعن رقم ٣١ لسنة ٢٣ق - جلسة ١٩٨٣/٤/٩ س ٢٨ ص ٦٦٣)

- المحكمة الادارية العليا - الطعن في الاحكام - تقرير الطعن - طعون هيئة مفوضى الدولة - المادتان ٢٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ و ١٦ من اللائحة الداخلية لمجلس الدولة - يكون الطعن بعرضة مسببة من رئيس هيئة مفوضى الدولة - الاصل في الاختصاص ان يباشره صاحبه - الاصول العامة تقضي عند الضرورة ان تنحدر مباشرة الاختصاص الاصيل الى من يليه متى قام بالاصيل مانع او عذر حتى لا يتتعطل سير العمل - يتبعن لصحة مباشرة اختصاصات الاصيل بواسطة من يحل محله من يلونه في العمل او بطريق الانابة ان تكشف ظروف الحال ان من مارس اختصاصات الاصيل اما كان اقدم من يلونه في العمل او ان يثبت ندب الرئيس لواحد من معاونيه في مباشرة اختصاص محدد عند غيابه - توقيع تقرير الطعن من مستشار مساعد دون ندبه من رئيس الهيئة ووجود العديد من المستشارين الاسبق له في الاقمية من يلوون رئيس الهيئة - بطلان عرضة الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٢٧ لسنة ٢٢ق - جلسة ١٩٨٤/٤/١٠ س ٢٩ ص ٩٦٢)

**طعن - طعون هيئة مفوضي الدولة.**

- صدور حكم المحكمة التأديبية بعدم قبول الدعوى شكلاً لعدم التظلم - طعن هيئة مفوضي الدولة تأسيساً على أن نص المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ لا يشترط التظلم من المجازات الموقعة على العاملين بالقطاع العام كشرط لقبول الطعن فيها - عدم اعتبار هيئة مفوضي الدولة طرفاً ذات مصلحة شخصية في المنازعات فهى لا تملك بهذه الصفة التصرف في الحقوق المتنازع عليها أو في مصير المنازعات بل تظل المنازعات مستمرة وقائمة بين اطرافها ويظل المتصرف في الحقوق المتنازع عليها وفي مصير المنازعات في شأن الخصوم وحدهم - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٩ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٤/١/٢٤ س ٢٩ ص ٥٥٤)

**طعن - طعون هيئة مفوضي الدولة:**

- طعن هيئة مفوضي الدولة في قرار رئيس مجلس إدارة البنك الأهلي بفصل عاملة من المستوى الثالث إلى أنه وإن كان قرار فصل العاملة قد صدر عن غير مختص إلا أن القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام وال الصادر بعد توقيع العقوبة قد أجاز لرئيس مجلس الإدارة هذه السلطة وصح عيب القرار المطعون فيه - رفض طعن الهيئة تأسيساً على أن الطعن أصبح لا سند له بعد إلغاء القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وحل محله القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ الذي انماط بالمحكمة التأديبية دون غيرها سلطة توقيع عقوبة الفصل - تطبيق.

(الطعنان رقم ٩٥٢ ، ٩٦٢ لسنة ٢٠ ق - جلسة ١٩٨٤/١/٣١ س ٢٩ ص

(٥٦٩)

**طعن - قبوله - طعون هيئة مفوضي الدولة.**

- المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - أحكام محكمة القضاء الإداري في الطعون المقامة أمامها في أحكام المحاكم الإدارية - هي أحكام نهائية لا يجوز لنزوى الشأن الطعن فيها - يجوز لـ هيئة مفوضي الدولة الطعن فيها في

حالتين اثنتين هما ان يكون الحكم الاستئنافي قد صدر على خلاف ما جرت به احكام المحكمة الادارية العليا او ان يكون الفصل في الطعن يقتضى تقرير مبدأ قانوني غير مسبوق من هذه المحكمة اساس ذلك: حرص المشرع الا يقوم التعارض بين مبادئ تقررها احكام نهائية للقضاء الاداري ب الهيئة استئنافية وبين ما تجري عليه المحكمة الادارية العليا - اذا كانت اوجه الطعن التي اثارتها هيئة مفوضى الدولة لم تتصل بحالة من حالات الطعن في الاحكام الاستئنافية بل كانت اوجه الطعن هي التعقيب على الحكم المطعون عليه من حيث ثبوت الواقع المنتجة في الدعوى او عدم ثبوتها تكون هيئة مفوضى الدولة قد جاوزت في طعنها الحالتين الاستثنائيتين - الحكم بعدم قبول الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٦٨ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٨٤/٤/٢٤ س ٢٩ ص ١٠٦٠)

- المحكمة الادارية العليا - طعن - تقرير الطعن واسبابه - الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري ب الهيئة استئنافية - الاصل انها احكام نهائية بحسبان انها صادرة من محكمة ثانية درجة - غير انه لاعتبارات خاصة اجاز المشرع لرئيس هيئة مفوضى الدولة الطعن في هذه الاحكام في حالتين فقط:

١- ان يكون الحكم قد صدر على خلاف ما استقر عليه قضاة المحكمة الادارية العليا.

٢- ان يكون الفصل في الطعن المقدم من رئيس هيئة مفوضى الدولة يستلزم تقرير مبدأ قانوني من المحكمة الادارية العليا لم يسبق لها تقريره - طعن هيئة مفوضى الدولة في حكم من هذه الاحكام لغير هذين السببين - اثره - الحكم بعدم جواز الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٢٣٦ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٨٤/٦/٢٤ س ٢٩ ص ١٣٣٢)

دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الاحكام .  
حكم - الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري في احكام المحكمة الادارية لا يجوز الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا - يستثنى من هذه القاعدة حالتان

يجوز فيما لرئيس هيئة مفوضى الدولة وحده الطعن وهما:

- أـ إذا صدر الحكم مخالفًا لما استقر عليه قصد المحكمة الإدارية العليا.
- بـ إذا كان الفصل في الطعن يقتضي تقرير مبدأ قانوني جديد - تطبيق.

(الطعن رقم ١٠٤٢ لسنة ٢٨ق - جلسة ١٩٨٥/١/١٣ س ٣٠ ص ٤١٧)

## الفصل السادس الطعن في الأحكام الصادرة قبل الفصل في الموضوع

- نص المادة ٤٠٤ من قانون المراقبات بشأن استئناف جميع الأحكام التي سبق صدورها تبعاً لاستئناف الحكم الصادر في الموضوع ما لم تكن قبلت صراحة - لامحل لاعتراض هذا النص على الطعن في الأحكام أمام المحكمة الإدارية العليا.

(الطعن رقم ١١٥٧ لسنة ٩٦٧ - جلسة ١٧/١٧)

- الطعن في الأحكام - ما يجوز الطعن فيه من الأحكام وما لا يجوز - اقتصار قانون مجلس الدولة على بيان حالات الطعن دون إشارة منه إلى تقييم الأحكام من حيث القابلية للطعن فور صدورها أو مع الحكم الصادر في الموضوع - الرجوع في ذلك إلى قانون المراقبات.

(الطعن رقم ١٢٨٠ لسنة ٣٠١ - جلسة ٢٥/١١)

- «الطعن في الأحكام». طعن. مراقبات. أحكام صادرة قبل الفصل في الموضوع.

(الطعن رقم ١٢٨٠ لسنة ٣٠١ - جلسة ٢٥/١١)

- الأحكام التي لا يجوز الطعن فيها استقلالاً - الأحكام الصادرة قبل الفصل في الموضوع - بيانها أن الأحكام التي تصدر قبل الفصل في الطلب الذي رفعت به الدعوى سواء كانت قطعية أو متعلقة بالاثباتات أو بسير الإجراءات أو بما أثير اثناء نظر الدعوى من مسائل متعلقة بالموضوع - مثال: الحكم بندبه تحبيراً لا يعتبر من الأحكام التي تنتهي بها المخصوصة وان تضمن في أسبابه تأييد وجهة نظر معينة.

(الطعن رقم ١٢٨٠ لسنة ٣٠١ - جلسة ٢٥/١١)

- نص المادة ٤٠٤ من قانون المراقبات القديم وما يقابلها من نصوص في القانون الجديد بشأن استئناف جميع الأحكام التي سبق صدورها تبعاً لاستئناف الحكم الصادر

في الموضوع لا محل لاعمالها على الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا.  
(الطعن رقم ٨١٤ لسنة ١٣ - جلسة ١٩٦٩/٣/٨)

- الاستئناف الفرعى هو طريق استئناف مقرر بنص خاص ولم يقرر  
مثله بالنسبة إلى طرق الطعن الأخرى - عدم جواز انسحاب هذا الطريق الاستئنافى  
إلى غيره من طرق الطعن على الأحكام.  
(الطعن رقم ٦٣١ لسنة ١٢ - جلسة ١٩٧٠/٤/٤)

- المادة ٢١٢ من قانون المراقبات - نصها على عدم جواز الطعن على استقلال فى  
الأحكام التى تصدر اثناء سير الخصومة قبل الحكم المنهى لها - تطبيقها فى القضايا  
الإدارية - تفسيرها: الأحكام التى تنهى الخصومة يكون الطعن فيها فور صدورها ولو  
لم تفصل فى موضوع الدعوى - مثال - الحكم بعدم اختصاص المحاكم التأديبية ولا تباين  
يعتبر حكما منهيا للخصومة.  
(الطعن رقم ٨٣١ لسنة ١٩ - جلسة ١٩٧٤/٥/١١)

حكم - حكم باختصاص المحكمة الإدارية ولا تباين بنظر الدعوى - طعن - عدم  
جواز نظر الطعن.

طعن هيئة مفوضى الدولة أمام الدائرة الاستئنافية على حكم المحكمة الإدارية  
الذى قضى بقضاء ضمنى باختصاصها ولا تباين بنظر الدعوى - لا يجوز الطعن فى مثل  
هذه الأحكام التى لا تنتهى بها الخصومة الا بصدور الحكم المنهى للخصومة - الحكم  
بتتعديل الحكم المطعون فيه ليكون بعدم جواز الطعن فى حكم المحكمة الإدارية  
المطعون فيه - أساس ذلك - المادة ٢١٢ من قانون المراقبات.

(الطعن رقم ٨٥٣ لسنة ٢٥ - جلسة ١٩٨٢/٢/٧ س ٢٧ ص ٣٢٠)

## الفصل السابع

### سلطة المحكمة الإدارية العليا في نظر الطعون المعروضة عليها

- اقتصار الطعن على ما قضى به الحكم المطعون فيه من قبل الداعي دون منازعة في الشق المتعلق بموضوعها - لا يمنع المحكمة العليا تسلط رقابتها على الحكم برمته.

- لئن لم يكن الشق الموضوعي من الحكم المطعون فيه محل طعن من جانب الحكومة لاقتصر طعنها على ما قضى به الحكم المذكور من قبول الداعي دون أن ينزع في الشق المتعلق بموضوعها إلا أن هذا لا يمنع المحكمة الإدارية العليا من تسلط رقابتها على الحكم برمته والبحث فيما إذا كان قضاء الحكم في الموضوع يطابق حكم القانون أو لا يطابقه لتعلق الامر بشرعية أو عدم مشروعية القرار الصادر بتحطى المدعى.

(الطعن رقم ١٩٦ لسنة ١٩٦٥ ق. جلسة ١٢/٥/١٩٦٥)

الطعن في حكم لصدوره على خلاف حكم سابق حاز قوة الشيء المحكوم فيه - المادة (١٥) من قانون مجلس الدولة - امتداده إلى الحكم السابق رغم فوات ميعاد الطعن فيه، إذا كان الحكمان قد صدرتا في دعويين اقيمتا بطلب الطعن في قرار واحد، واتحد الخصوم فيهما، ثم قضت المحكمة فيهما بعدم القبول لأسباب مختلفة في كل من الحكمين - الغاء أحد الحكمين يستتبع بالضرورة الغاء الحكم الآخر - مثال.

- متى كانت المحكمة الإدارية لرئاسة الجمهورية ووزارات الداخلية والخارجية والعدل أصدرت في دعوى واحدة وبين ذات الخصوم حكمين بعدم القبول يتعارضان في الأسباب التي بنى عليها حيث قضت في الدعوى الأولى بعدم القبول لعدم التظلم من قرار وزير الداخلية بالتصديق على قرار لجنة العمد والمشايخ وقضت في الثانية بعد أن تظلم الطاعن من هذا القرار وانتظر فوات ميعاد التظلم بعدم القبول لمضي أكثر من

ستين يوما على علمه بالقرار محل الطعن ويدعى أن يكون الميعاد على هذا النحو قد فات نتيجة عدم رد الجهة الادارية عليه وضرورة ترخيص المدة المحددة للرد على التظلم ضمنيا بالرفض قبل رفع دعواه وكان مبدأ عدم جدوى التظلم من قرار وزير الداخلية بالتصديق على قرار لجنة العمد والمشايخ لم يستقر الا بالحكم الصادر من المحكمة الادارية العليا في ١٧ من مارس سنة ١٩٦٢ سالف الاشارة اليه وذلك عقب رفع الدعوى رقم ٢٠٢ لسنة ٨ القضائية في ٦ من مارس سنة ١٩٦٢ وكانت المادة ١٥ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن مجلس الدولة تنص على أنه "يجوز الطعن أمام المحكمة الادارية العليا في الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري أو المحاكم الادارية أو المحاكم التأديبية في الاحوال الآتية:

..... (١)

..... (٢)

(٣) اذا صدر الحكم خلافا لحكم سابق حاز قوة الشئ المحکوم فيه سواء دفع بهذا الدفع او لم يدفع.

متى كان ذلك لا يجوز أن يقف حكم هذه الفقرة الأخيرة عند حد اباحة الطعن في الحكم الثاني الذي صدر على خلاف حكم سابق له ولو بعد فوات ميعاد الطعن فيه احتراما لحجية الحكم الاول خاصة اذا كان هذا الامر متعلقا بمسألة شكلية وهي قبول الدعوى او عدم قبولها وفي أمر دفعت فيه الحكومة وهي خصم يجب أن يتزه فى خصومته عن الاساليب التي يتبعها بعض افراد من اللدد فى الخصومة ومن اتخاذ كافة الوسائل أيا كان نوعها لكسب الدعوى وسايرت الحكومة فى وجهة نظرها هيئة المفوضين ثم توج حكم المحكمة وجاهة النظر هذه بقبولها ثم تعود المحكمة ذاتها فتقضى بوجهة نظر عكسية مستقلة من حكم المحكمة الادارية العليا سالف الاشارة اليه وبهذا يكون باب القضاة قد سد في وجه الطاعن من غير تقصير منه ويسبب لا دخل له فيه ونتيجة لم يادئ لم تكن قد استقرت على نحو حاسم بل يجب أن يكون الطعن في الحكم الاخير من شأنه أن يحرك الطعن في الحكم الاول للارتبط الوثيق بينهما فالخصوصية بين الطاعن ووزارة الداخلية هي ذاتها في الدعويين واحدة ويتعين من أجل ذلك تسليط رقابة هذه المحكمة على الحكمين لبيان وجه الحق فيها ووضعا

للامر فى نصابها اذ أن الغاء أى من الحكمين يستتبع بالضرورة الغاء الحكم الآخر.  
(الطعن رقم ١٦١٢ لسنة ١٩٦٦/٦/١١ - جلسة ٨)

الطعن المقدم للمحكمة الادارية العليا من الخصوم ذوى الشأن على خلاف طعن هيئة مفوضي الدولة، يحکمه اصل مقرر هو الا يضار الطاعن بطعنه - على انه في حالة وجود ارتباط جوهري بين شق مطعون فيه من الحكم وشق آخر غير مطعون فيه - يعتبر الطعن القائم في شق منها مثيرا للطعن في شقه الثاني - اساس ذلك، تجنب قيام حكمين متعارضين - تطبيق ذلك بالنسبة لدعوى اقامت بطلب اصلي هو تسوية الحالة طبقا للقانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٦٠ وأخر احتياطي هو الحكم بتعليق مؤقت قضى فيها بعدم قبول الطلب الاول لرفعه بعد الميعاد وباجابه الطلب الاحتياطي - طعن جهة الادارة في شق الحكم الخاص بالقضاء، بالتعليق المؤقت لا يثير الطعن في شقه الخاص بعدم قبول الدعوى - عدم وجود ارتباط جوهري بينها.

- ان الطعن المقدم للمحكمة العليا من هيئة المفوضين - التي ليست طرفا ذات مصلحة شخصية في المنازعة وإنما تمثل فيها الحيدة لصالح القانون وحده - يفتح الباب أمام تلك المحكمة لتزن الحكم المطعون فيه بميزان القانون ثم تتزل حكمه في المنازعة غير مقيدة بطلبات هيئة المفوضين - الا أن الطعن من الخصوم ذوى الشأن الذين اغا يطعنون لصالحهم وحدهم يحکمه اصل مقرر بالنسبة للطعن في الاحكام وهو الا يضار الطاعن بطعنه - على أنه في حالة قيام ارتباط جوهري بين شق مطعون فيه من الحكم وبين شق آخر غير مطعون فيه بأن كان هذا الشق الاخير متربتا على الشق الاول بحيث يتتأثر الحكم فيه بنتيجة الحكم في ذلك الشق الاول - فإنه لا مندودة تجنبها لقيام حكمين نهائين متعارضين من أن يعتبر الطعن القائم في الشق الاول منها مثيرا للطعن في الشق الثاني.

ان طعن الوزارة في الحكم الصادر لصالح المدعى اغا ينصب على شقه الخاص بالقضاء، له بتعليق مؤقت ومن ثم فهو لا يفتح الباب لنقض ما قضى به لصالحها ضد المدعى من عدم قبول طلبه الاصلي شكلا وهو الطلب الخاص بتسوية حالته والذي كان

مطروحا أمام المحكمة الإدارية وقعد عن الطعن في شق الحكم الصادر فيه إلا فضلاً عن الا تضار الوزارة الطاعنة بدعتها فإنه ليس هناك ارتباط جوهري من قبل ما سلف بيانه بين هذا الشق الذي لم يطعن فيه الحكم وبين شقه الآخر المطعون فيه والخاص بالتعويض المؤقت - ذلك أن الحكم في الطعن بما يؤكد حق المدعي في التعويض أو بما ينفي حقه فيه لا يؤثر على ما حكم به في طلبه الأصلي سالف الذكر من عدم قبوله شكلاً أذ أن الحكم بذلك مبني على تكييف الطالب المذكور بأنه طلب الغاء لقرار إداري لا طلب تسوية وعلى أنه قد رفع بعد الميعاد القانوني وذلك دون تعرض لمشروعية تصرف الجهة الإدارية أو عدم مشروعيته بما قد يتعارض مع الأساس الموضوعي الذي يبني عليه الحكم بالتعويض.

(الطعن رقم ٣٢ لسنة ٩٦٦ - جلسة ١١/٥)

- الغاء الحكم المطعون فيه لمخالفته لقواعد الاختصاص - لا وجه لتصدى المحكمة للفصل في موضوع الدعوى.

- متى كان الغاء الحكم المطعون مبنياً على مخالفته لقواعد الاختصاص فإنه لا وجه لتصدى هذه المحكمة للفصل في موضوع الدعوى وذلك بالإضافة إلى أن سبيل اتصالها بهذا الموضوع لا يكون إلا عن طريق طعن في قرار مجلس التأديب يرفع إليها من صدر ضده هذا القرار ووفقاً للإجراءات المنصوص عليها في المادتين ١٥، ١٦ من قانون تنظيم مجلس الدولة رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩.

(الطعن رقم ٢٦ لسنة ٨٦٧ - جلسة ١١/٢)

**الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا - أثره بالنسبة للمنازعة المطروحة أمامها.**

- إن المدعي في صحيفة دعواه أمام المحكمة الإدارية وفي طلب الاعفاء من الرسوم المقدم منه إلى لجنة المساعدة القضائية بالمحكمة المذكورة قد أقام طلب تسوية حالته بالتطبيق للمادة ٤٠ مكررة من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ منحة الدرجة السابعة الشخصية اعتباراً من ٥ من يناير سنة ١٩٦١ تاريخ انتظامه ٢٤ سنة عليه في

أقدمية الدرجتين الثامنة والتاسعة على أساس حقه في وضعه في الدرجة التاسعة منذ بدء خدمته في ٥ من يناير سنة ١٩٤٦ استناداً إلى قواعد الالتفاف أو قواعد المعاذلات الدراسية أو قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٤ من مايو سنة ١٩٥٢. والطعن أمام هذه المحكمة حسبما جرى عليه قضاها بفتح الباب أمامها لتنزيل حكم القانون على الطلبات المقدمة في المنازعات المطروحة أمامها على وجهه الصحيح.

(الطعن رقم ٣ لسنة ٩٦٧ - جلسة ١٧/١٢)

صدر حكم من المحكمة الإدارية بعدم اختصاصها بنظر الدعوى وباحتالتها إلى محكمة القضاء الإداري - قضاه هذه المحكمة الأخيرة بدورها بعدم اختصاصها وبالحالات إلى المحكمة الإدارية - صدور حكم المحكمة الإدارية بعدم جواز نظر الدعوى لسابقة الفصل فيها - الطعن في هذا الحكم أمام المحكمة الإدارية العليا - يشير بحكم اللزوم مسألة التنازع السلبي في الاختصاص برلمته - المحكمة الإدارية العليا تعين المحكمة المختصة بنظر الدعوى - لا وجه للتحدى بحجية الحكم الصادر من المحكمة التي يتبعها أنها مختصة والذي أصبح نهائيا بقوات مواجهة الطعن فيه - أساس ذلك - ان الحكم المذكور لم يفصل في موضوع النزاع فضلاً عن أنه أحد حدود التنازع السلبي في الاختصاص وهو أمر لا يقبل التجزئة.

- ان الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا في الميعاد في حكم المحكمة الإدارية لوزارة التربية والتعليم، قد أثار بحكم اللزوم مسألة التنازع السلبي في الاختصاص برلمته بين هذه المحكمة ومحكمة القضاء الإداري، وهو أمر لا يقبل التجزئة في ذاته، اذ جانباً مما يحكمان المتناقضان المسلمين كلاهما من الاختصاص، فلا محيسن والحالة هذه - من التصدى للحكم الأول - في شقة الذي تضمن فيه بعدم الاختصاص - عند انتزاع حكم القانون الصحيح، في هذا الامر الذي لا يقبل التجزئة بطبيعته، وغنى عن البيان أن من الاصول السليمة التي يقوم عليها حسن توزيع العدالة، وكفالة تأدبة الحقوق لاربابها الا يحول دون ذلك تسليب المحاكم من اختصاصها بتنازعها سلبيا فيما بينها في هذا الاختصاص، بينما ولاية القضاء فيه معقود بنص القانون للجهة القضائية التي تتبعها هذه المحاكم، مما لا متدرجة معه اذا ما أثير مثل هذا

النزاع أمام المحكمة الإدارية العليا التي تتبعها المحاكم الإدارية ومحكمة القضاء الإداري من أن تضع الامر في نصابه الصحيح، فتعين المحكمة المختصة بنظر الدعوى وتحيلها إليها بحالتها لفصل فيها ولو كانت هي المحكمة التي لم يطعن في حكمها في الميعاد. ولا وجه للتحدي عندئذ بعجية حكمها لغوات ميعاد الطعن فيه، لأن هذا الحكم لم يفصل في موضوع النزاع - في الشق الخاص بالطعن في قرار الترقية - حتى تكون له قوة الامر المقصى في هذا الخصوص وإنما اقتصر على النظر في الاختصاص منتهيا إلى التسلب منه، فكان هذا الحكم - في الشق المذكور والحالة هذه أحد حدود النزاع السلبي في الاختصاص الذي حده الآخر هو الحكم المطعون فيه، وهذا النزاع السلبي هو أمر لا يقبل التجزئة كما سلف أياضه.

(الطعن رقم ١٥٥٣ لسنة ٨٤ - جلسة ١٧/١٢/١٩٦٧)

- الطعن في حكم صادر من محكمة ادارية برفض دعوى بطلب الغاء قرار صادر من مجلس التأديب - تضمنه بحكم اللزوم الطعن في قرار مجلس التأديب ذاته - لا ضرورة لرفع طعن جديد في القرار.

- ان الطعن الذي أقامه الطاعن في الحكم الصادر من المحكمة الإدارية برفض الدعوى بطلب الغاء قرار مجلس التأديب العالى يتضمن بحكم اللزوم الطعن في القرار الصادر من مجلس التأديب العالى المشار اليه، اذ يهدف به الطاعن الى الغاء ذلك القرار واعتباره كان لم يكن، وقد أفصح عن ذلك في عريضة الطعن وبين أوجه البطلان وعدم المشروعية التي ينعاها على ذلك القرار ومن ثم فلا مندوبة من أن تتصدى هذه المحكمة للفصل في موضوع المنازعه دون أن يتوقف ذلك على رفع طعن جديد أمامها مادام الطعن الحالى في الحكم الصادر من المحكمة الإدارية يتضمن في حقيقة الامر الطعن في القرار الصادر من مجلس التأديب العالى ويشمله.

(الطعن رقم ١٦٢٧ لسنة ٧٤ - جلسة ١٦/١٢/١٩٦٧)

المحكمة الإدارية العليا تملك عند نظر الطعن في الحكم المتعلق بالجانب المستعجل - أن تنزل حكم القانون بصورة موحدة في مسألة الاختصاص غير مقيدة بالحكم الصادر من محكمة الموضوع ولو كان نهائيا - أساس ذلك.

- انه اذا كان الحكم لا يصح أن يتغير في مسألة أساسية مشتركة بين وجهى الخصومة المستعجل والموضوعى لتعلق ذلك الحكم بأمر جوهري وهو الاختصاص الولائى لمجلس الدولة، فلا محل اذن للاستمساك بحجية الحكم النهائى عند نظر الطعن المرفوع عن الحكم الذى قضى فى الشق الخاص بوقف التنفيذ، ذلك أن المحكمة العليا بما لها من سلطة التعقيب تملأ أن تنزل حكم القانون بصورة موحدة فى مسألة الاختصاص غير مقيدة بالحكم الصادر من محكمة أدنى فى الموضوع. ولو كان سانغا الزام المحكمة العليا بمقتضى هذا الحكم نزولا على نهايته فى هذه الصورة، أيا كانت الحقيقة القانونية فيه، لكن مؤدى ذلك أن تغلب يد المحكمة العليا عن أعمال ولايتها فى التعقيب على الحكم بحريتها، وهو بطبيعته غير قابل للاختلاف بالنسبة الى شقى المنازعة، ولكن النتيجة كذلك أن يعلو حكم محكمة القضاء الادارى على حكم المحكمة الادارية العليا وهى خاتمة المطاف فى نظام التدرج القضائى لمجرد أن الحكم الاول كان نهائيا لامساك ذوى الشأن عن الطعن فيه اكتفاء بدعىهم فى الحكم المتعلق بالجانب المستعجل وهى نتيجة لا يمكن تقبيلها بحال.

وإذا كان لا يتصور عقلا اختلاف الحكم فى الوجه المستعجل عن المنازعه عنه فى وجهها الموضوعى لتعلق الامر بمسألة أساسية واحدة غير قابلة للتضاد وهى مسألة الاختصاص الولائى للقضاء الادارى، فان حكم المحكمة العليا ينبغي أن يعلو على حكم المحكمة الادنى حتى ولو لم يثر أمام المحكمة العليا صدور هذا الحكم وذلك كيلا يفترق الرأى ما بين المحكتين العليا والدنيا فى مسألة أساسية يتعين فى شأنها التعويل على رأى المحكمة العليا. وما دامت هذه المحكمة اتصلت بشق المنازعه المستعجل عن طريق الطعن فى الحكم الصادر فيه فلا منتج عن تعديلها للحكم النهائي الصادر من محكمة القضاء الادارى فى موضوع الاختصاص والتعقيب عليه بما تراه هو الحق الذى لا مرية فيه. لانه يخشى اذا لم تجبر على هذا النهج أن يصدر من المحكمة العليا حكم يتعارض مع حكم المحكمة الدنيا ولا شبهة فى أن الغاية المبتغاة من ذلك هو وضع حد لتضارب الاحكام وانحسام المنازعه فى الاختصاص بحكم تكون الكلمة العليا فيه لاعلى درجة من درجات التقاضى فى النظام القضائى الادارى. وينبنى على ما سلف اىضاه لزوم اعتبار الطعن الحاضر مثيرا لما قضى به فى

الموضوع وتعين من أجل ذلك التعقيب على ما قضت به محكمة القضاء الإداري في  
ناحية النزاع المستعجلة والموضوعية على السواء.

(الطعن رقم ١٥٦٥ لسنة ١٤٠ - جلسة ٢٢/٦/١٩٦٨)

ان الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا يطرح المنازعة في الحكم المطعون فيه  
برمتها ويفتح الباب أمامها لتنزل هذا الحكم وزنا مناطه استظهار ما اذا كانت  
قد قامت به حالة أو أكثر من الاحوال التي تعبيه والمنصوص عليها في المادة  
١٥ من قانون تنظيم مجلس الدولة - أساس ذلك - اذ تبين لها مشوبة الحكم  
بالبطلان أو ان اجراء من الاجراءات التي سبقت عرض الطعن عليها كان باطلأ،  
لا تقضى باعادة الدعوى الى المحكمة التي اصدرت الحكم أو وقع امامها  
الاجراء الباطل بل يتغير عليها ان تتصدى للمنازعة لكي تنزل حكم القانون  
على الوجه الصحيح - مثال.

- ان الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا يطرح المنازعة في الحكم المطعون فيه  
برمتها ويفتح الباب أمامها لتنزل هذا الحكم بميزان القانون وزنا مناطه استظهار ما اذا  
كانت قد قامت به حالة أو أكثر من الاحوال التي تعبيه والمنصوص عليها في المادة  
١٥ من قانون تنظيم مجلس الدولة فتلغيه ثم تنزل حكم القانون في المنازعه على الوجه  
الصحيح أم انه لم تقم به حالة من تلك الاحوال وكان صائبا في قضائه فتبقى عليه  
وترفض الطعن والمرد في ذلك هو الى مبدأ المشروعية نزولا على سيادة القانون في  
رابطة من روابط القانون العام التي تختلف في طبيعتها عن روابط القانون الخاص  
ذلك أن رقابة القضاة الإداري على القرارات الإدارية هي رقابة قانونية تسلطها عليها  
لتعرف مدى مشروعيتها من حيث مطابقتها أو عدم مطابقتها للقانون ومن ثم فانه اذا  
تبينت المحكمة الإدارية العليا عند نظر الطعن المطروح عليها أن الحكم المطعون فيه  
شابه البطلان أو أن اجراء من الاجراءات التي سبقت عرض الطعن عليها كان باطلأ  
فانها في هذه الحالة لا تقضى باعادة الدعوى الى المحكمة التي صدر منها الحكم أو  
ووقع امامها الاجراء الباطل بل يتغير عليها أ عملا للولاية التي أسبغها عليها القانون  
- أن تتصدى للمنازعة لكي تنزل فيها حكم القانون على الوجه الصحيح.  
واذا كان ثابت من الاوراق أن المطعون عليه قد أبلغ في ١١ من يناير سنة

١٩٦٨ بتحديد جلسة ١٠ من فبراير سنة ١٩٦٨ - لنظر الطعن أمام دائرة فحص الطعون وأن هذا الاخطار قد تم إلى مكتب محاميه وهو محله المختار الوارد في عريضة دعواه على حين أنه كان قد أبلغ مجلس الدولة بكتاب مؤرخ ١٥ من ديسمبر سنة ١٩٦٣ مرفق بلف الدعوى - بعده عن توكيل محاميه المذكور وتعيينه محل عمله بكفر الزيات ليتم ابلاغه فيه، هو ما كان يقتضى أن يتم الاخطار بالجلسة المحددة في المحل الجديد الذي عينه وذلك أ عملاً لحكم المادة ٢٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة التي تنص على أن "يعتبر مكتب المحامي الموقع على العريضة محلًا مختاراً للطالب كما يعتبر مكتب المحامي الذي يتوب عن ذوى الشأن في تقديم ملاحظاتهم محلًا مختاراً لهم كل ذلك إلا إذا عينوا محلًا مختاراً غيره". ومن ثم فإن هذا الاخطار يكون معيباً إلا أن هذا العيب قد صحي بالاطمار التالي الذي أرسل إلى المطعون عليه شخصياً في ١٢ من فبراير سنة ١٩٦٨ بمحل عمله الجديد يتبينه بتعيين جلسة ١٧ من مارس سنة ١٩٦٨ لنظر الطعن أمام المحكمة الإدارية العليا وهو الاخطار الذي أعقبه حضور المطعون عليه شخصياً بالجلسة المذكورة التي طلب فيها التأجيل للاستعداد فأجابت المحكمة إلى طلبه وأفسحت له بعد ذلك المجال لإبداء دفاعه الذي أبداه فعلاً في الطعن ومن ثم يكون البطلان قد زال ا عملاً لنص المادة ١٤٠ من قانون المرافعات معدلة بالقانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٦٢ التي تقضي، بأن - بطلان أوراق التكليف بالحضور الناشئ عن عيب في الإعلان أو في بيان المحكمة أو تاريخ الجلسة يزول بحضور المعلن إليه في الجلسة". ويكون على المحكمة والحالة هذه أن تعرض لموضع المنازعه لتصدر حكمها فيها ولا يسع لها أن تعيدها ثانياً إلى دائرة فحص الطعون والا كانت منكرة لولايتها التي أسندتها إليها القانون.

(الطعن رقم ٣٤٨ لسنة ٩٦ - جلسة ١١/٣/١٩٦٨)

للطعون ضدك أمامها ما يكون قد فاته من دفاع أمام دائرة فحص الطعون - قرار الاحالة لا يتضمن في ذاته فصلاً في أمر يفوت على ذوى الشأن حقاً في الطعن على اجراء معيب أو في ابداء ما يراه من دفاع - اثره يقتصر على نقل الطعن من دائرة فحص الطعون إلى الدائرة الخامسة.

- ان من حق المطعون عليه - ما دامت المنازعة لم يتم الفصل فيها - أن يتدارك أمام المحكمة الإدارية العليا التي أحيل إليها الطعن ما يكون من أمر فان قرار الاحاله، لا يتضمن في ذاته فصلا في أمر يفوت على ذوى الشأن حقا في الطعن على أى اجراء معيب أو فى ابدا، ما يراه من دفاع اذ أن أثره يقتصر على نقل الطعن من دائرة فحص الطعون الى الدائرة الخمسية ولا يحرمه من أن يبدى أمام هذه الأخيرة ما هو متاح له مما كان متاحا بالمثل أمام الاولى.

(الطعن رقم ٣٤٨ لسنة ٩٦٩ - جلسة ١١/٣/١٩٦٨)

بطلان الحكم المطعون فيه لمخالفته للنظام العام يحول دون تصدى المحكمة الإدارية العليا للفصل في موضوع الدعوى - بيان ذلك.

- متى ثبت أن رئيس الهيئة التي أصدرت القرار التأديبى، محل المنازعة قد لحق به سبب من أسباب عدم الصلاحية لنظر الدعوى التأديبية فان القرار المطعون فيه يكون باطلًا ومخالفا للنظام العام ، ويترتب على ذلك أن يمتنع على المحكمة الإدارية العليا، حسبما جرى على ذلك قضاها التصدى لنظر موضوعها لما ينطوى عليه ذلك من اخلال بإجراءات التقاضى، وتفويت لدرجة من درجاته، على اساس أن شرط التصدى أن يكون الحكم صادرا من هيئة مشكلة تشكيلا صحيحا.

وانه وقد صدر قرار رئيس الجمهورية بفصل المطعون ضده بغير الطريق التأديبى مع الاحتفاظ بحقه في المعاش أو المكافأة فان السير في اجراءات المحاكمة التأديبية لتوقيع أية عقوبة أصلية يصبح غير ذى موضوع ولا تسترد النيابة الإدارية سلطتها في تحريك الدعوى التأديبية الا اذا الغى قرار رئيس الجمهورية الصادر بفصل المطعون ضده بغير الطريق التأديبى أو في حالة سحبه.

(الطعن رقم ٥ لسنة ١٥ - جلسة ١٣/١١/١٩٧١)

تطرق حكم محكمة القضاء الإداري وهى بقصد البت في الاختصاص لبحث موضوع القرار الصادر من ادارة الجامعة بندب عضو هيئة التدريس وتلمى مناسبة اصداره والتعريض لاركانه الاساسية وانتهائه الى ان القرار لا ينطوى

على جزاء تأديبي مقنع ومن ثم فقد كان المزدوج الصحيح لهذا القضاء هو الحكم برفض الدعوى وليس بعدم الاختصاص، - سلطة المحكمة الادارية العليا ان تنزل رقابتها القانونية على الحكم على اعتبار انه فصل فعلا في موضوع المنازعه ولم يقف عند مجرد الفصل في مسألة الاختصاص - بيان ذلك.

- لما كان الحكم المطعون فيه وهو بقصد البت في الاختصاص قد تطرق الى بحث موضوع القرار وتلمس مناسبة اصداره كما عرض لاركانه الاساسية شارحا أن سبب اصداره هو استجابة الجامعة لاقتراح الرقابة الادارية بابعاد المدعى عن مجال العمل في الجامعة نظرا للشائعات والاقاويل التي ترددت حول مسلكه وأن الغاية منه هي تحقيق الصالح العام ومن انحراف بالسلطة ثم خلص الحكم من ذلك الى أنه محض قرار ندب وأن الادلة التي ساقها المدعى لا تؤدي الى القول بأنه يخفى في طياته قرار جزاء لما كان ذلك فان الحكم يكون في الواقع من الامر تصدى لموضوع المنازعه وحسنه في المسألة الفاصلة فيه بأن انتهى الى أن القرار لا ينطوي على جزاء تأديبي مقنع ومن ثم فقد كان المزدوج الصحيح لهذا القضاء هو الحكم برفض الدعوى وليس بعدم الاختصاص وعلى ذلك يكون من سلطة المحكمة الادارية العليا والحاله هذه أن تنزل رقابتها القانونية على الحكم المطعون فيه على اعتبار أنه فصل فعلا في موضوع المنازعه ولم يقف عند مجرد الفصل في مسألة الاختصاص ومن ثم فان المحكمة لا تأخذ بما ذهب اليه تقرير هيئة مفوضي الدولة من إعادة الدعوى الى محكمة القضاة الاداري للفصل في موضوعها .

(الطعن رقم ٧٥٧ لسنة ١٦٩ - جلسه ٣٠/٦/١٩٧٣)

- نطاق الطعن على أحكام المحاكم التأديبية لا يتسع لتناولها بالموازنة والترجيح فيما اقامت عليه عقيدتها واقتناعها بثبت الذنب الاداري في حق العامل وفي تقدير الجزاء الذي يتناسب مع خطورة هذا الذنب - مناط ذلك ان يكون تكييف المحكمة التأديبية للواقع سليما وما استخلصه منها هو استخلاص سائع من اصول تنتجهها ماديا أو قانونا - اساس ذلك - مثال.

- الثابت من التحقيقات التي أجرتها النيابة العامة وتلك التي أجرتها النيابة الادارية، أنه تكشف للجهاز المركزي للمحاسبات أثناء فحص أعمال وحسابات رابطة

موظفى وعمال بلدية القاهرة بعض الحالات، وكان من بينها أن الرابطة كانت تقوم بدفع مبالغ شهرية الى أحد الاطباء، للكشف على المرضى من أعضائها، وقد بلغ ما صرف اليه فى السنوات من ١٩٦٠ حتى سنة ١٩٦٥ : ١٥٠٠١٢٥١ جنية الا أنه انكر تسلمه هذا المبلغ وقرر بأنه لم يتلقى خالل هذه السنوات أكثر من عشرين جنيها سنويا، وأضاف أن الطاعن كان يستوقيه على اتصالات شهرية بها فراغات تسمح باضافة بيانات غير حقيقة عن الاجر الذى تناوله منه على وجه لا يظهر معه أن هناك اضافات، واعترف فى التحقيقات بصحة توقيعه على اتصالات الشهرية خلال الفترة المذكورة. وذكر أن الطاعن وأمين الصندوق الرابطة حاولا أثناه عن شهادته وأشار على ذلك الاستاذ ..... المحامى والذى قرر بأن الطبيب المذكور استشاره فيما طلب منه الطاعن فنصحه برفض طلبه وأضاف أنه حضر الى مكتبه شخصان لا يعرفهما تحدثا معه فى شأن عدول الطبيب عن أقواله مقابل دفع فروق الضرائب المستحقة لمصلحة الضرائب عن ايراده من علاج مرضى الرابطة فرفض المحامى ذلك. وقد انكر الطاعن ما نسب اليه مقررا أن الطبيب المذكور كان يحضر شهريا الى الرابطة حيث يتولى سكرتير مساعد الرابطة وأمين الصندوق بها محاسبته، وعلى عليه الاخير صيغة الاتصال فيحرره، ويوقع عليه الطبيب ثم يقوم أمين الصندوق بتسلیم المبلغ المدون في الاتصال الى الطبيب. وأنكر ما نسب اليه من محاولة أثناه، الطبيب عن أقواله. وأضاف أن هدف الطبيب من انكاره حصوله على كل المبالغ التي صرفت اليه من الرابطة هو التهرب من الضرائب المستحقة عليه حسبما درج عليه بالنسبة للإيرادات التي حصل عليها من عيادة الدكتور ..... ومن دار الهلال والجامعة الأمريكية. ونسب الى الطبيب أنه ليس فوق الشبهات لانه سبق أن أدين في قضية معروفة باسم قضية الدكتور ..... بأنه كان يصرف تذاكر بمواد مخدرة وحكم عليه فيها بالسجن لمدة سنة، كما فصل من خدمة الادارة الصحية لعدم الصلاحية. وسؤال سكرتير مساعد الرابطة قرر بأن الطبيب المذكور كان يحضر شهريا الى الرابطة لتسلم أتعابه عن الكشف على مرضى الرابطة وكان الطاعن يقوم بكتابة الاتصال اللازم ويسلمه الى أمين الصندوق الذى كان يتولى تسلیم الطبيب المبالغ المستحقة له، وفي بعض الاحيان كان أمين الصندوق يسلم المبلغ الى الطاعن ليتأكد

من عده ثم يسلمه بدوره الى الطبيب. ويسؤال أمين صندوق الرابطة قرر أن الطبيب كان يحضر الى الرابطة ويوقع على الاتصال الخاص بأتعباه ثم يتسلم المبلغ منه أو من الطاعن بعد عده وأن ذلك كله يتم في حضوره وفي حضور كل من الطاعن وسكرتير مساعد الرابطة. وأنكر ما نسبه اليه الطبيب من أنه حاول دفعه الى العدول عن أقواله. وقد تبين من الاطلاع على الاتصالات الموقع عليها من الطبيب أن عددها ٦٩ اتصالاً تتراوح المبالغ المدونة بها ما بين تسعه جنيهات وأربعة وثلاثين جنيهًا ونصف جنيه.

ومن حيث انه ولئن كان صحيحاً ما ذهب اليه الدفاع عن النيابة الادارية من أن نطاق الطعن على الاحكام التأديبية لا يتسع لتناولها بالموازنة والترجيح فيما أقامت عليه المحكمة التأديبية عقيدتها واقتناعها بثبت الذنب الاداري في حق العامل، وفي تقدير الجزاء الذي يتناسب مع خطورة هذا الذنب، ان ذلك وان كان صحيحاً في القانون الا أن مناطه أن يكون تكيف المحكمة التأديبية للواقع سليماً وما استخلصه منها هو استخلاص سائغ من أصول تنتجه مادياً أو قانوناً ولها وجود في الوراق، فإذا كان الدليل الذي اعتمدت عليه تلك المحكمة في قضائها غير مستمد من أصول ثابتة في الوراق أو كان استخلاصاً لهذا الدليل لا تنتجه الواقع المطروحة عليها فهنا يتغير التدخل، لاعمال حكم القانون وتصحيح ما شاب تطبيقه من خطأ لأن الحكم في هذه الحالة يكون غير قائم على سببه.

ومن حيث ان الثابت من التحقيقات على النحو المتقدم أن طبيب الرابطة وان كان قد أعترف بصحة توقيعه على الاتصالات الشهرية الخاصة بتسلمه مستحقاته من الرابطة، الا أنه أنكر ما دون بهذه الاتصالات من مبالغ بمقولة انه كان يوقع على هذه الاتصالات وهي غفل من تحديد قيمة ما صرف اليه، وانه بذلك قد قبض مبالغ أقل من تلك التي دونت بهذه الاتصالات وقد أخذ الحكم المطعون فيه بهذا الانكار ورتب أثراً، وأسس قضاها على أن ما قرره الطبيب في هذا الشأن بعيد عن أيه شبهة وانه لم يثبت في الوراق ما يدعوه الى التجنى على الطاعن الذي وضع الطبيب ثقته فيه فكان يوقع له على الاتصالات غير مكتملة البيانات على نحو يمكن معه وضع القيمة بها بعد التوقيع. وهذا الذي أقامت عليه المحكمة قضاها لا يجد له سنداً في التحقيقات - اللهم الا أقوال الطبيب المذكور ويتناهى مع الاستخلاص السائع للالصول الثابتة في

الاوراق. ذلك ان الاصل البدهى هو أن من يرفع على صك معين يحرض على التأكيد من توافر اركان هذه الورقة وتكامل بياناتها وخاصة الجوهرى منها، ومن ثم فلا يسوغ التسليم بما ذهب اليه الدكتور من انه كان يقع على الابصالات المشار إليها وهى خلو من بيان المبالغ التى تسلمها، لأن الابصال فى هذه الحالة يعتبر لغوا. وإذا ساغ قبول مثل هذا الادعاء من هو على درجة متواضعة من الثقافة فإنه غير سانع بالنسبة لطبيب على مستوى ثقافى كبير، خاصة وانه وقع على ٦٩ ابصالا خلال ست سنوات متوالى لا يقبل معها التسليم بأنه لم يفطن خلالها الى وجوب تضمين الابصالات التى يوقع عليها بيان المبالغ التى يقبضها باعتبار أن هذه المبالغ هي الركن الاساسى فى الابصال أو يحاول الاطلاع على ما أثبتت فى ابصالات الشهور السابقة للتأكد من سلامتها ما دون بها من مبالغ وما اذا كانت تتفق مع الحقيقة واتخاذ اللازم قاتونا اذا ما ثبت له خلافها. وإذا كان الاصل كما تقدم وكانت الاوراق قد جاءت خلوا من أى دليل يساند الطبيب فيما ادعاه، وكان الثابت فى التحقيقات على ما جاء بأقوال الطاعن وكل من سكرتير مساعد الرابطة وأمين الصندوق بها أن الطبيب كان يحضر الى الرابطة كل شهر ويوقع على الابصال اللازم ويتسلم مستحقاته من أمين الصندوق مباشرة أو من الطاعن الذى يتسلمها بدوره من أمين الصندوق للتأكد من عددها، وذلك كله فى حضورهم جميعا اذا كان الامر كذلك فان الحكم المطعون فيه اذ أهدى حجية هذه الابصالات فيما تضمنته من بيان المبالغ التى صرفت للطبيب، يكون قد خالف حكم القانون. ولا حجة فيما استند اليه هذا الحكم من أن الطبيب بعيد عن أية شبهة تدعوه الى التجنى على الطاعن، ذلك انه فضلا عن أن هذا السبب لا يعد فى ذاته مبررا لاهدار حجية الابصالات المشار إليها والآثار المترتبة عليها، فان الاوراق لم تتضمن ما يفيد أن الطبيب كان كذلك، بل ان الثابت بها أن الطاعن نسب اليه فى التحقيقات أنه يهدف بدفعه هذا الى التهرب من الضرائب المستحقة على ايراده من الرابطة متهمجا فى ذلك نفس الاسلوب الذى اتبعه بالنسبة لايراداته من بعض الجهات الأخرى، كما نسب الى هذا الطبيب سبق الحكم عليه بالسجن فى قضية مخدرات وسيق فصله من خدمة الحكومة لعدم الصلاحية، ولم يحقق دفاع الطاعن فى هذا الشأن بالرغم مما لها الدفع من دلالة هذا ولا غنا، فيما استند اليه الحكم من الطاعن حاول

أثناء الطبيب عن الشهادة خصه امام التحقيقات العامة، ذلك أنه ليس لهذه الواقعه من سند الا أقوال الطبيب، وهي أقوال لا تنبع بذاتها ببراءة الظروف السابقة الى تأييد ادعائه، أخذنا في الاعتبار أن ما ذكره الاستاذ ..... المحامي وهو أن من تناقش معه في هذا الشأن شخصان لا يعرفهما، ولم يثبت أن الطاعن كان أحدهما أو أنه هو الذي دفع بهما الى الاستاذ .....

ومن حيث انه لما تقدم من أسباب يكون الحكم المطعون فيه قد أخطأ في تطبيق القانون فيما انتهى اليه من ادانة الطاعن فيما نسب اليه من الاستيلاء على بعض المبالغ الثابتة بالايصالات الخاصة بعلاج المرضى من أعضاء الرابطة، وذلك دون ثمة دليل مستمد من الاوراق يدحض ما تضمنته هذه الايصالات من ان الطبيب هو الذي كان يتسللها بالكامل وما تضمنته التحقيقات من أنه كان يتسللها من أمين صندوق الرابطة أو تحت اشرافه بما تنهى معه أسس الاتهام الموجه الى الطاعن، ويتبع من ثم الحكم بقبول الطعن وفي موضوعه بالغاً الحكم المطعون فيه وببراءة الطاعن مما نسب اليه والزام الحكومة كامل المصاريف.

(الطعن رقم ٩٨٩ لسنة ١٤٩٣ - جلسه ٢٢/١٢/١٩٧٣)

اختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الطعون في الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري في الطعون المقدمة امامها في احكام المحاكم الادارية - حدوده - عدم تقييد المحكمة بالسبب الذي بنى عليه الطعن.

- ان الطعن في الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري في الطعون المقدمة أمامها في احكام المحاكم الادارية لا يجوز الا من السيد رئيس هيئة مفوضي الدولة وذلك في حالة ما اذا صدر الحكم على خلاف ما جرى عليه قضاة المحكمة الادارية العليا او في حالة ما اذا كان الفصل في الطعن يقتضي تقرير مبدأ قانوني لم يسبق لهذه المحكمة تقريره وهذا ما تقضى به المادة ١٥ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة معدلا بالقانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٩ الذي أقيم الطعن الماثل أثناء العمل بأحكامه وتناسبها المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة الحالى وما كان قضاه هذه المحكمة قد أطرد على أن الطعن أمامها يفتح الباب لتزن الحكم المطعون

فيه بميزان القانون غير مقيدة بالأسباب التي يبديها الطاعن وكان المستفاد من تقرير هذا الطعن أن سببه يقوم على أن الفصل فيه يقتضي تقرير مبدأ في تفسير المادة ١٥ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المشار إليه لذلك فان لهذه المحكمة في نطاق النص التشريعي الذي يستند اليه الطعن المائل - الا تقتيد بالسبب الذي بني عليه الطعن وأن تتصدى لبحث ما اذا كان السبب الآخر قائما حتى تنزل صحيح حكم القانون في المنازعة.

(الطعن رقم ٣٦٥ لسنة ١٨ق - جلسة ١٩٧٤/١/٢٦)

- رقابة المحكمة الادارية العليا لا تعنى استئناف النظر في الحكم بالموازنة والترجيح بين الأدلة المقدمة اثباتا ونفيا - حدود رقابتها في هذا الخصوص.

- ان رقابة المحكمة الادارية العليا لاحكام المحاكم التأديبية هي رقابة قانونية فلا تعنى استئناف النظر في الحكم بالموازنة والترجيح بين الأدلة المقدمة اثباتا ونفيا اذ أن ذلك من شأن المحكمة التأديبية وحدها وهي لا تتدخل وتفرض رقابتها الا اذا كان الدليل الذي اعتمد عليه قضاء الحكم المطعون فيه غير مستمد من أصول ثابتة في الوراق او كان استخلاص هذا الدليل لا تتتجه الواقعه المطروحة على المحكمة فهنا فقط يكون التدخل لتصحيح القانون لأن الحكم في هذه الحالة يكون غير قائم على سببه.

(الطعن رقم ٨٣١ لسنة ١٩ق - جلسة ١٩٧٤/٥/١١)

- اقتصار الطعن في الحكم على احد شقيه - اختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الشقين مadam بينهما ارتباط - اساس ذلك. مثال.

- انه ولتن اقتصر الطعن في الحكم على الشق الخاص باحالة الدعوى الى المحكمة العليا دون الشق الخاص بعدم اختصاص المحكمة بنظر الدعوى الا أن قضاء هذه المحكمة قد استقر على أن الطعن من هيئة المفوضين أمام المحكمة الادارية العليا يفتح الباب أمام تلك المحكمة لتزن الحكم المطعون فيه بميزان القانون وزنا مناطه استظهار ما اذا كانت قد قامت به حالة من الحالات التي تعبيه بما نص عليه في قانون

مجلس الدولة فتلغيه ثم تنزل حكم القانون على المنازعه دون التقيد بطلبات الهيئة أو الاسباب التي تبديها نزولا على سيادة القانون في روابط القانون العام أم أنه لم تقم به آية حالة من تلك الحالات وكان صاببا في قضائه فتبقى عليه وترفض الطعن ومن ثم فإنه متى كان ذلك كانت هيئة المفوضين قد قصرت طعنها على الشق الثاني من الحكم دون الشق الأول وكان الشقان مرتبطين أحدهما بالأخر ارتباطا جوهريا فاته لا مندوحة من اعتبار الطعن في الشق الثاني مشيرا للطعن في الشق الأول.

(الطعن رقم ٥٨٥ لسنة ١٧٦ - جلسة ١٧/٥/١٩٧٥)

- صدور حكم بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد الميعاد - الطعن في هذا الحكم أمام المحكمة الإدارية العليا - انتهاء المحكمة إلى قبول الدعوى شكلا لا يوجد ما يحول دون تصدى المحكمة الإدارية العليا للموضوع والفصل فيه دون حاجة لاعادة الدعوى إلى المحكمة التي أصدرت الحكم.

- ومن حيث أنه عن موضوع الدعوى فإن المحكمة لا ترى ما يحول دون التصدى للموضوع والفصل فيه دون ما حاجة لاعادة الدعوى مرة أخرى للمحكمة الإدارية لاعادة الفصل فيها.

(الطعن رقم ٤٦٦ لسنة ٢١٦ - جلسة ٢١/١/١٩٧٩)

## الفصل الثامن

### التماس اعادة النظر ودعوى البطلان الاصلية المبحث الاول

#### التماس اعادة النظر

- القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة - نص المادة ١٩ منه على جواز الطعن في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الإداري أو من المحاكم الإدارية بطريق التماس اعادة النظر - مفاد هذا النص عدم جواز الطعن بطريق التماس اعادة النظر في الأحكام الصادرة من المحكمة الإدارية العليا.

(الطعن رقم ٥٧٦ لسنة ١٣ ق - جلسة ٨/٥/١٩٦٨)

- الأحكام الصادرة من المحكمة الإدارية العليا لا يجوز الطعن فيها بطريق التماس اعادة النظر لا وجه للحكم على المتس بغرامة اذا ما قضى بعدم قبول الالتماس.

(الطعن رقم ١١٥٩ لسنة ١٨ ق - جلسة ١٦/١١/١٩٧٤)

- التماس اعادة النظر - خضوع الطعن في الأحكام لقانون المرافعات المدنية والتجارية أو الاجرام الجنائية بحسب الاحوال - خضوع الطعن بطريق التماس اعادة النظر في الأحكام التي تصدر من المحاكم التأديبية في الدعاوى التأديبية المبتدأة لقانون الاجرام الجنائية بوصف ان هذه الأحكام تصدر بتوقيع عقوبة من العقوبات التأديبية خضوع الطعن بطريق التماس اعادة النظر في الأحكام التي تصدر في دعاوى الغاء القرارات التأديبية الصادرة من السلطات الرئاسية أو في الطعون غير المباشرة المتعلقة بهذه القرارات لاحكام قانون المرافعات المدنية والتجارية باعتبار ان هذه الأحكام تنتمي بحسب الاصل، وبحسب طبيعة المنازعه الصادر فيها الحكم الى قضاء الالغاء.

(الطعن رقم ٤٤٨ لسنة ٢٠ ق - جلسة ٢٦/١١/١٩٧٧)

- الغش الذي يجيز قبول التماس اعادة النظر بالمعنى المقصود من المادة ٢٤١ من

قانون المرافعات يشترط فيه ان يتم بعمل احتيالي يقوم به الملتزم ضده ينطوى على تدليس يعمد اليه الخصم ليخدع المحكمة و يؤثر في عقیدتها فتحكم بناء على هذا التصور لصالح من ارتكب الغش ضد خصمه الذي كان يجعل ان هناك غشا وكان يستحيل عليه كشفه او دحضه - لا وجه للالتماس اذا كان الملتزم قد اطلع على اعمال خصمه ولم يناقشها او كان في وسعه تبين غشه و سكت عنه ولم يكشف عن حقيقته للمحكمة او كان في مركز يسمح له بمراقبة تصرفاته ولم يبين دفاعه في المسائل التي يتظلم منها - اساس ذلك. تطبيق

(الطعن رقم ٤٤٨ لسنة ٢٠٢٠ ق - جلسة ٢٦/١١/١٩٧٧)

- أحكام المحكمة الادارية العليا لا تقبل الطعن بطريق التماس اعادة النظر - الحكم بعدم جواز نظر الالتماس - لا وجه للحكم على الملتزم بالغرامة - الحكم بالغرامة لا يكون الا عند الحكم بعدم قبول الالتماس أو رفضه - تطبيق.

(الطعن رقم ٦٨٨ لسنة ٢٥٢٠ ق - جلسة ٢٢/١/١٩٨٠)

دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الاحكام - التماس اعادة النظر  
المادة ٥١ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ المشرع  
حدد في المادة ٥١ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ الاحكام التي يجوز الطعن فيها  
بطريق اعادة النظر تعدادا على سبيل المحصر - كافة الاحكام الصادرة من محكمة  
القضاء الاداري والمحاكم الادارية والتأدبية يجوز الطعن فيها بالتماس اعادة النظر -  
لا يجوز الاستناد الى نص المادة ٢٢ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ والتي تقضي  
بان أحکام المحاكم التأديبية نهائية ويطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا - اساس  
ذلك: امتناع الطعن في الاحکام الصادرة من المحاكم التأديبية بالتماس اعادة النظر  
قبل الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا مؤداه امتناع الطعن في هذه الاحکام  
بطريق التماس اعادة النظر بصفة مطلقة - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٨ لسنة ٢٥٢٠ ق - جلسة ٢٤/٢/١٩٨٤ ص ٢٩ م ٩٧)

**المبحث الثاني**  
**دعوى البطلان الأصلية**

- دعوى البطلان الأصلية في الأحكام الصادرة منها - اختصاص هذه المحكمة بالفصل في طلب الغاء الحكم الصادر منها إذا ما شابه عيب جسيم يسمح باقامة دعوى بطلان أصلية.

(الطعن رقم ١٥٠٤ لسنة ١٤٩٢ ق - جلسة ١١/٢١/١٩٧٠)

- دعوى البطلان الأصلية في الأحكام الصادرة بصفة انتهائية يقف عند الحالات التي تنطوي على عيب جسيم وتمثل اهدار للعدالة يفقد فيها الحكم وظيفته.

(الطعن رقم ١٥٠٤ لسنة ١٤٩٢ ق - جلسة ١١/٢١/١٩٧٠)

- لا يجوز الطعن في أحكام المحكمة الإدارية العليا إلا إذا انتفت عنها صفة الأحكام القضائية بأن يصدر الحكم عن مستشار قام به سبب من أسباب عدم الصلاحية للفصل في الدعوى أو أن يقترب الحكم بعيوب جسيمة تقوم به دعوى البطلان الأصلية - توافر سبب من أسباب عدم الصلاحية في أحد أعضاء المحكمة الذين لم يشتركون في إصدار الحكم أو المداولة فيه، وكذا في مفهوم الدولة لدى المحكمة لا يؤدى إلى بطلان الحكم نظراً لأن عدم الصلاحية شخصية لا تتجاوز شخص القاضي الذي تقوم به ولا يتاثر بها من يجلسون معه في الدائرة التي يزيد عدد أعضائها على النصاب الذي تصدر به أحكام المحكمة، كذلك فإن المفهوم لا يشترك في الفصل في الدعوى ولا يقضى بشئ فيها - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٩٣ لسنة ٢٤٩٢ ق - جلسة ٦/١٧/١٩٧٩)

- انقضاء مواعيد الطعن في الحكم الباطل اعتبار الحكم بمنجز من الالغاء - عدم جواز الطعن في الأحكام بطريق دعوى البطلان الأصلية - نص المادة ٣٢ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ على أن يبلغ قلم كتاب المحكمة تاريخ الجلسة إلى ذوى الشأن ويكون ميعاد الحضور ثمانية أيام على الأقل - عدم مراعاة هذا الميعاد وأن كان يؤدى إلى عيب شكلي في الإجراءات يؤثر في الحكم

ويترتب عليه بطلانه شكلا الا أن سبيل التمسك ببطلانه هو الطعن عليه بطريق الطعن المقرر قانونا لرفع دعوى مبتدأه بالبطلان اساس ذلك: ان هذه الوسيلة الاستثنائية يجب ان يقف عند حد الحالات التي تنتظري على عيب جسيم يمثل اهدار العدالة يفقد فيها الحكم وظيفته كحكم بفقدانه احد اركانه الاساسية وهذا الامر غيرتحقق في هذه الحالة - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٣٧ لسنة ٢٢٤ق - جلسة ١٩٨٠/٦/٧)

- المحكمة الادارية العليا - الاحكام الصادرة منها - الطعن فيها بدعوى البطلان الاصلية - اسبابه.

لا يجوز الطعن في أحكام المحكمة الادارية العليا بأى طريق من طرق الطعن الا اذا انتفت عنها صفة الاحكام القضائية بأن يصدر الحكم من مستشار قام به سبب من اسباب عدم الصلاحية للفصل في الدعوى أو ان يقترب الحكم بعيوب جسيم يمثل اهدارا للعدالة يفقد الحكم وظيفته وتقوم على اساسه دعوى البطلان الاصلية - الطعن في حكم المحكمة الادارية العليا بدعوى البطلان الاصلية لاشتراك اعضاء دائرة فحص الطعون في نظر الطعن أمام الدائرة الخاسية بالمحكمة الادارية العليا - الحكم بعدم جواز قبول الدعوى - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٣٧ لسنة ٢٤٤ق - جلسة ١٩٨٢/١٢/٢٦ س ٢٨ ص ٤٣١)

## الفصل التاسع

### الطعن في أحكام دائرة فحص الطعون

- التماس إعادة النظر - دائرة فحص الطعون هي محكمة ذات ولاية قضائية - يترتب على ذلك اختصاصها بالنظر في الطعن في حكمها بائنتماس إعادة النظر - لا تختص المحكمة الإدارية العليا بنظر هذا الطعن.

(الطعن رقم ٦٣٢ لسنة ١١٩٤ - جلسة ١٧/٢/١٩٦٨)

- الطعن في أحكامها لم يأذن المشرع بالطعن في الحكم الصادر من دائرة فحص الطعون بأى طريق في طرق الطعن - اثر ذلك.

(الطعن رقم ١٥٠٤ لسنة ١٤١٤ - جلسة ٢١/١١/١٩٧٠)

- المحكمة الإدارية العليا - طعن - دائرة فحص الطعون بها - مهمتها.  
المادة ٤٧ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - القرار الذي تصدره دائرة فحص الطعون باحالة الطعن الى المحكمة الإدارية العليا لا ينه النزاع بل ينقله تلقائيا برمتها من الدائرة الثلاثية الى الدائرة الخامسة لتوالصل نظر النازعة التي بدأت مرحلتها الاولى أمام الدائرة الثلاثية - اجراءات نظر المنازعه فى مرحلتيها: تعتبر متصلة ومتکاملة فى درجة واحدة من درجات التقاضى - الاثار المرتبية على ذلك: القرار الصادر من دائرة فحص الطعون باحالة الطعن الى الدائرة الموضوعية الخامسة لا يمنع من اشتراك فى اصداره من المستشارين من الاشتراك فى تشكيل الدائرة الخامسة بالمحكمة الإدارية العليا - عبارة من اشتراك من اعضاء دائرة فحص الطعون فى اصدار قرار الاحالة تشمل كل اعضاء هذه الدائرة بما فيها رئيسها - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٣٧ لسنة ٢٤٢ - جلسة ٢٦/١٢/١٩٨٢ س ٢٨ ص ٣٣١)

**القسم الثاني  
صيغ الدعوات والطلبات امام  
مجلس الدولة**



# **الباب الاول**

## **الصيغ الخاصة باجراءات الدعوى الادارية**

### **الفصل الأول**

#### **الاعفاء من الرسوم بالنسبة للدعوى الادارية**

ان نظام الاعفاء من الرسوم القضائية معهولا به في القضاين المدني والادارى ولقد تضمنت اللائحة الداخلية لمجلس الدولة الصادر بها قرار مجلس الوزراء فى ٤/١٢/١٩٥٥ ان ينشأ فى اول كل سنة بمحكمة القضاء الادارى ويكل محكمة ادارية سجل لقيد قضايا الاعفاء من الرسوم يبين فيها رقم الطلب وتاريخ تقديمها واسماء الخصوم ومضمون الطلب وتاريخ الجلسة التى تعين لنظره. ويقدم طلب الاعفاء لفوضى الدولة لدى المحكمة المختصة وليس للطلب شكل خاص واغا يكفى ان يوجه الى المفوض المختص موضحا به البيانات اللازمة.

#### **صيغة طلب معافاة من الرسوم القضائية**

##### **النص القانونى**

يجرى نص المادة ٢٧ فقرة اولى واخيرة من القانون ٤٧ لسنة ١٩٧٢ على النحو التالى.

تتولى هيئة مفوضى الدولة تحضير الدعوى ..... .

ويفصل المفوض فى طلبات الاعفاء من الرسوم

كما يجرى نص المواد ٢٣ ، ٢٦ من قانون الرسوم القضائية رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤  
المعدل على النحو التالى:

مادة ٢٣ - يعفى من الرسوم القضائية كلها أو بعضها من يثبت عجزه عن دفعها.

ويشترط فى حالة الاعفاء السابق على رفع الدعوى احتمال كسبها.

ويشمل الاعفاء رسوم الصور والشهادات والملخصات وغير ذلك من رسوم الاوراق  
القضائية والادارية ورسوم التنفيذ واجر نشر الاعلانات القضائية والمصاريف الأخرى  
التي يتحملها الخصوم.

مادة ٢٦ - الاعفاء من الرسوم شخص لا يتعدي اثره الى ورثة المعفى او من يحل محله بل يجب على هؤلاء الحصول على قرار جديد بالاعفاء الا اذا رأت المحكمة استمرار الاعفاء بالنسبة للورثة.

### الصيغة

السيد الاستاذ المفوض رئيس هيئة المساعدة القضائية ..... بمحكمة .....  
.....

تحية طيبة وبعد

يتقدم بهذا الطلب لسيادتكم ..... العامل بوحدة ..... (او الموظف)  
والقيم ..... شارع ..... بقسم ..... محافظة .....

ضد

السيد وزير ..... بصفته .....  
ويعلن بهيئة قضايا الدولة الكائنة .....

### الموضوع

(يذكر الطالب موضوع الدعوى التي يرغب في اقامتها)

واذ كان ثابت ان الطالب يعجز عن سداد رسوم الدعوى كما أن بين من أوراقها  
والمستندات التي قدمها انه من المحتمل كسبها

لذلك

يلتمس الطالب قبول هذا الطلب واعفاء من الرسوم القضائية وندب احد السادة  
المحامين للدفاع عنه في الدعوى سالفه البيان.

الطالب

## ملحوظات واحكام:-

طلب الاعفاء من الرسوم لا يعد رفعا للدعوى

- مؤدى نصوص لاتحة الرسوم المطبقة امام مجلس الدولة الصادرة فى ١٤ من اغسطس سنة ١٩٤٦ ومواد القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ الخاص بالرسوم القضائية انه يجوز للجنة المساعدة القضائية ان تصدر قرارا بالاعفاء من الرسوم القضائية كلها او بعضها لمن يثبت عجزه عن دفعها بشرط ان تكون دعواه محتملة الكسب.

(الطعن رقم ١٤٦ لسنة ١٧٢ - جلسة ١٩٧٥/٦/١)

ان اثر الاعفاء من الرسوم يظل قائما فلا يجوز مطالبة الخصم المعنى حتى لو صدر الحكم فى الدعوى ضده والزم بمقاريفها حتى يصدر قرار جديد من لجنة المساعدات القضائية بعد أن يثبت لها زوال حالة العجز عن دفع الرسوم بابطال الاعفاء وانها، أثره - لقلم الكتاب ان يستصدر من رئيس المحكمة التى أصدرت الحكم أمرا بتقدير الرسوم المستحقة سوا، كان المحكوم عليه ملزما ببعضها أو معفى منها بقرار من لجنة المساعدة القضائية الا انه لا يجوز له فى الحالة الاخيرة اتخاذ اجراءات التنفيذ قبل صدور قرار بالغاء الاعفاء وانها، أثره.

(الطعن رقم ١٤٦ لسنة ١٧٢ - جلسة ١٩٧٥/٦/١)

يمكن الاستعانة فى اثبات العجز اما بالتحريات واما بشهادة ادارية يوقعها اثنان من المسؤولين بالدولة وتعتمدتها المصلحة التابعة لها الموظفين.

## الفصل الثاني

### الصيغ الخاصة بحضور الخصوم وغيابهم صيغة توكيل محامي في دعوى معينة

الموقع على هذا ..... .

بموجب هذا وقد وكلت السيد / الاستاذ ..... .

توكيلًا عاماً في الحضور في كافة القضايا التي ترفع منا أو علينا أمام المحاكم الوطنية على اختلاف أنواعها ومركزها ودرجاتها وكذلك أمام جميع الهيئات القضائية الأخرى ومحاكم الأحوال الشخصية على جميع أنواعها ودرجاتها والطعن على قرارات لجان الضرائب وفي غاذاًج التقدير وكذا الاطلاع على ملفات المأمورية ولجانها . وكذلك أمام محاكم الضرائب ولجانها وأمام مجلس الدولة وغيره وقد اذنته بنا على ذلك بأقامة إجراءات المراقبة التي تستوجبها القضايا المذكورة وأجزت له الطعن في الأوامر والاحكام التي تصدر فيها وبالاعتراف والاترار وإنكار الامضاءات والخطوط والاختام وبالطعن بالتزوير في الأوراق والمطالبة بالحقوق وقبضها وبالتالي نازل عنها والصلح وتسويتها الامانات والرسوم وقبضها وصرف الودائع واستلام الامانات والبالغ التي تكون مودعة على ذمتنا في خزائن المحاكم أو جهات الادارة والوحدات المحلية والبنوك والبوسته ولدى الغير من الأفراد المحاكم والجمعيات واعطاء المخالفات اللازمة عن ذلك وبالتالي تحكيم مع مراعاة إجراءات المراقبة أمام المحكمين أو بدونها ويطلب توجيهه اليمين الحاسمة أو قبولها أو ردها ويقبل الأحكام وتسويتها بالطرق القانونية وشراء ما يعجز عليه من منقول أو ثابت وغيره تنفيذاً لهذه الأحكام وقبض أثمانها أو توزيعها وفي استلام وتسليم الأوراق والاحكام من وإلى أقسام الكتبة والمحضرن وغيرها وكذلك وقد اذنت له الطعن بمقتضى هذا التوكيل فيما يجوز الطعن فيه من الأحكام المدنية الجنائية بالمعارضة أو الاستئناف أو النقض وبالحضور والمراقبة والمدافعة فيها على فيما يجوز الحضور فيه من القضايا الجنائية والحضور في إجراءات الخبرة والموافقة على تقاريرهم والطعن فيها كما له أن يتخذ إجراءات رد القضاة في كافة القضايا الخاصة بنا وله ان يوكل عنا من يشاء من السادة المحامين نيابة عنه في كل ما

ورد بهذا التوكيل أو بعضه وعمل كل ما يراه ملائماً وليم يرد ذكره في هذا التوكيل  
وفي تقديم عقود البيع والرهن للأمورية مصلحة الشهر العقاري ودفع الرسوم والامانات  
وصرفها، ويقر الموكيل بأنه غير خاضع لأحكام الخراسة الصادر به الامر رقم ١٣٨ لسنة  
١٩٦١ وأنه ليس من أحد أفراد العائلات الموضوعين تحت الحراسة.

### الموكيل

(مكتب توثيق الشهر العقاري)

(محضر تصديق رقم ..... سنة ..... ١٩)  
أنه في يوم ..... الموافق ..... سنة ..... ١٩ التوثيق على  
هذا

قد تم التوقيع من  
المقر .....

اماينا نحن ..... الموثق بالمكتب المذكور بحضور كل من:

- ١ .....  
- ٢ .....

بصفتهما شاهدان على صحة شخصية الموقعين والمحاتزين كاملاً الاهلية لتأدية  
الشهادة وبذلك تم التصديق.

الموثق

الشاهدان

## صيغة توكيل رسمي عام لمحامي

انه في يوم ..... الموافق ..... من شهر .....

بمكتب توثيق اسكندرية

اما هنا نحن ..... الموثق بالمكتب المذكور

ويحضر كل من:

..... ١ - .....

..... ٢ - .....

الشاهدان المذكوران جمع الصفات المطلوبة قانوناً والمثبتان لشخصية الحاضر طبقاً  
للمادتين ٨،٧ من اللائحة التنفيذية لقانون التوثيق والمعدلتان بالقرار الجمهوري  
٨٢ لسنة ١٩٦٣.

حضر

(اسم الموكلا الثالثى وسته وجنسيته وديانته ومحل اقامته ورقم البطاقة العائلية)  
وقد وكل واناب عنه الاستاذ المحامي ..... وذلك

في جميع القضايا التي ترفع منه أو عليه أمام جميع المحاكم على اختلاف أنواعها  
ودرجاتها في المراقبة والمدافعة واستلام الأحكام وتنفيذها وفي تقديم الأوراق لقلم  
الحضور واستلامها وفي الصلح والإقرار والإنكار والإبراء والطعن بالتزوير وطلب  
خلف اليمين الخامسة وردها وقبولها في تقرير الخبراء والمحكمين وردتهم واستبدالهم وفي  
طلب تعيين الخبراء في الحضور أمام المحاكم بكافة أنواعها من قضايا وتصرفات  
وخلافه، وفي التقرير بعمل المعارضات والالتماسات والاشكالات والاستئناف في  
القضايا المدنية والجنائية والأدارية والاحوال الشخصية في التقرير بالنقض في الأحكام  
وتقديم المذكرات وفي اتخاذ جميع ما تتقتضيه إجراءات التقاضي بما جبيه وترك  
المخصوصة وفي الحضور أمام الجهات الإدارية أيا كانت ومصالح الحكومة ومكاتب الشهر

العقارى وماموريات وبيان الطعن وتقديم المذكرات واستلام صور التقديرات والمناقشة فيها وقبول ما يرى قبوله ورفض ما يرى رفضه وفي تقديم الرسوم والامانات للمحاكم والمستندات والعقود العرفية والرسمية من والى قلم الكتاب بالمحاكم والجهات الادارية والتوجيه نيابة عنه بالاستلام فى كل ما ذكر وفي التقرير بفقد القسايم والتوجيه على محاضر المخالفات والحضور أمام محاكم مجلس الدولة.

يقر الحاضر بأنه هو والوكيل لا يخضعان لاحكام الحراسة الصادر بها الامر رقم ١٣٨ لسنة ١٩٦١ وانهما ليسا من أحد الافراد الموضوعين تحت الحراسة وهذا تحت مسئوليته الشخصية دون أى مسئولية على مصلحة الشهر العقارى والتوثيق.

وأذنته بتوكيل الغير عنه فى ذلك كله أو بعضه من المحامين وتحرر هذا توكيلا منى بذلك فيما ذكر تحرر هذا التوكيل فى اليوم والشهر والسنة المذكورين اعلاه بعد تلاوته بعرفتنا على الحاضرين بصوت عال مرتفع توقع عليه ومن الحاضرين.

## صيغة اعلان تنازل عن توكيل

انه فى يوم .....  
بناء على طلب .....  
انا ..... محضر محكمة ..... الجزئية قد انتقلت فى  
التاريخ المذكور اعلاه الى حيث اقامة  
"اسم المعلن اليه الثالثى - صفتة - محل اقامته"  
مخاطيا مع

### اعلنته بالاتى

بموجب توكيل رسمي عام محرر بمكتب توثيق ..... بتاريخ ..... رقم .....  
(أو بموجب توكيل مصدق على امضائه بمكتب توثيق .....  
 بتاريخ ..... بمحضر توثيق رقم ..... من المعلن اليه الى الطالب.  
وحيث ان الطالب يتنازل عن هذا التوكيل: ويكون للمعلن اليه الحق في مباشرة  
كافة الاعمال الموكول أمرها للطالب بموجب التوكيل المشار اليه، سواء بنفسه أو بواسطة  
وكيل آخر مع العلم بأن آخر مرحلة وصلت إليها الاعمال التي قام بها الطالب وهي

### بناء عليه

أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت فى تاريخه حيث اقامة المعلن اليه وسلمته  
صورة من هذا التنازل للعلم بما جاء به وبيان مفعوله فى حقه ومع حفظ كافة حقوق  
الطالب فى مطالبة المعلن اليه بما هو مستحق له لديه عن التوكيل الملفى من  
مصاريف وأتعاب.  
ولاجل العلم .....

## صيغة توكيل من وكيل

أنا الموقع أدناه ..... ومهنتي .....  
و الجنسية ..... و مقيم .....  
بصفتي وكيلا عن ..... بوجب توكيل صادر لى منه ومصرح لي  
فيه بتوكيل غيري ومحرر بمكتب توثيق.  
بتاريخ / / ١٩ تحت رقم .....  
اقرر بوجب هذا انى قد وكلت عنى ..... فى الآتى:  
(يدرك نص التوكيل حرفيا اذا كانت الآتى)  
عامة. أما اذا اقتصر على منح وكيل الوكيل بعض ما للوكيل من سلطات  
فيقتصر على ذكر هذا البعض)

## الباب الثاني

### رفع الدعوى أمام المحاكم الادارية

#### إعداد صحيفة الدعوى

#### النص القانوني

يجري نص المواد ٢٥، ٢٦، ٢٧ من القانون ٤٧ لسنة ١٩٧٢ على النحو التالي:

مادة ٢٥: يقدم الطلب الى قلم كتاب المحكمة المختصة بعرضة موقعة من محام مقيد بجدول المحامين المقبولين أمام تلك المحكمة وتتضمن العريضة عدا البيانات العامة المتعلقة باسم الطالب ومن يوجه اليهم الطلب وصفاتهم ومحال اقامتهم موضوع الطلب وتاريخ التظلم من القرار ان كان ما يجب التظلم منه ونتيجة التظلم وبيانا بالمستندات المزيدة للطلب ويرفق بالعرضة صورة أو ملخص من القرار المطعون فيه.

للطالب أن يقدم مع العريضة مذكرة يوضح فيها أسانيد الطلب وعليه أن يودع قلم كتاب المحكمة عدا الاصول عددا كافيا من صور العريضة والمذكرة وحافظة بالمستندات.

وتعلن العريضة ومرافقاتها الى الجهة الادارية المختصة والى ذوى الشأن فى ميعاد لا يجاوز سبعة ايام من تاريخ تقديمها ويتم الاعلان بطريق البريد بخطاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول.

ويعتبر مكتب المحامي الموقع على العريضة محلاما مختارا للطالب كما يعتبر مكتب المحامي الذى ينوب عن ذوى الشأن فى تقديم ملاحظاتهم محلاما مختارا لهم، كل ذلك الا اذا عينوا محلاما مختارا غيره.

مادة ٢٦: على الجهة الادارية المختصة أن تودع قلم كتاب المحكمة خلال ثلاثة أيام من تاريخ اعلانها مذكرة بالبيانات والملاحظات المتعلقة بالدعوى مشفوعة بالمستندات والأوراق الخاصة بها.

ويكون للطالب أن يودع قلم كتاب المحكمة مذكرة بالرد مشفوعة بما يكون لديه

من مستندات فى المهلة التى يحددها له المفوض اذا رأى وجهاً لذلك فاذا استعمل الطالب حقه فى الرد كان للجهة الادارية أن تودع مذكرة بلاحظاتها على هذا الرد مع مستندات فى مدة مائلة.

ويجوز لرئيس المحكمة فى أحوال الاستعجال أن يصدر امراً غير قابل للطعن بتقصير الميعاد المبين فى الفقرة الاولى من هذه المادة ويعلن الامر الى ذوى الشأن خلال اربع وعشرين ساعة من تاريخ صدوره وذلك بطريق البريد ويسرى الميعاد المقصر من تاريخ الاعلان.

ويقوم قلم كتاب المحكمة خلال أربعة وعشرين ساعة من انقضاء الميعاد فى الفقرة الاولى بارسال ملف الاوراق الى هيئة مفوضى الدولة بالمحكمة.

## الصيغة

انه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... ومهنته ..... وجنسيته ..... ومقيم .....  
..... وموطنه المختار مكتب الاستاذ ..... المحامى بشارع .....  
..... بجهة .....  
انا ..... محضر محكمة ..... وجنسيته .....  
..... ومقيم .....  
..... مخاطبا مع .....

وبحسب نص المواد السابق ايرادها فإنه يجب على المدعى أن يحرر صحيفة الدعوى وأن يوقعها من محام مقيد بجدول المحامين المقبولين أمام المحكمة ويعتبر مكتب المحام الموقع على العريضة محلاما مختارا للطالب الا اذا كان قد عين محلاما مختارا له وأن يتم كتابة العريضة من أصل وعددا كافيا من صور العريضة ترافق لها المستندات المؤيدة لدعواه ويجب أن تشتمل على البيانات التالية:

- (١) اسم المدعى ولقبه ومهنته أو وظيفته وموطنه وأسم من يمثله ولقبه ومهنته أو وظيفته وموطنه.
- (٢) اسم المدعى عليه ولقبه ومهنته أو وظيفته وموطنه، فإن لم يكن موطن معلوما فآخر موطن كان له.
- (٣) تاريخ تقديم الصحيفة.
- (٤) المحكمة المرفوعة أمامها الدعوى.
- (٥) بيان موطن مختار للمدعى في البلدة التي بها مقر المحكمة أن لم يكن له موطن فيها.
- (٦) وقائع الدعوى وطلبات المدعى وأسانيدها.

## محضر ايداع صحيفه

دغوى رقم ..... لسنة .....قضائية

مقامة من .....

ضد ١ - .....

..... ٢ - .....

..... ٣ - .....

انه فى يوم ..... الموافق / / ١٩  
حضر الى سكرتارية المحكمة السيد / .....  
(فى حالة الحضور بتوكيل يذكر رقم التوكيل وبيان نوعه)  
وأودع أصل الصحيفة وعد ..... من صورها  
كما أودع المستندات الآتية (تذكرة بيانات المستندات)  
المودع (.....)  
تحريرا فى / / ١٩

سكرتير الجدول

( )

**محضر ايداع صحيفه دعوى  
 أمام الدائرة الاستئنافية**

دعوى رقم ..... لسنة ..... القضائية  
 مقامة من .....  
 ..... ضد ١ - .....  
 ..... - ٢ .....  
 ..... - ٣ .....  
 انه فى يوم ..... المافق / / ١٩  
 حضر الى سكرتارية المحكمة السيد / .....  
 (فى حالة الحضور بتوكيل يذكر رقم التوكيل وبيان نوعه)  
 وأودع العريضة الاستئنافية عدد ..... من صورها  
 كما أودع المستندات الآتية (تذكرة بيانات المستندات)  
 المودع (.....)  
 تحريرا فى / / ١٩  
 سكرتير الجدول  
 ( )

## صيغة اعلان صحيفة دعوى

انه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... ومحله المختار مكتب الاستاذ .....  
..... المحامى .....  
..... أنا ..... محضر محكمة .....  
قد اعلنتهم :  
١- السيد محافظ / ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة .  
..... مخاطبا مع .....  
٢- السيد وزير / ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة .....  
..... مخاطبا مع .....  
٣- ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة .....  
..... مخاطبا مع .....  
وقد اعلنت المعلن اليهما بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها وكلفتهم  
بالحضور امام المحكمة الادارية ..... الكائن مقراها ..... أمام الدائرة .....  
في يوم / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسماعهم الحكم .....  
ولاجل:

### ملاحظات وأحكام:

عناصر الدعوى: تشتمل كل دعوى على ثلاث عناصر تتعلق بالأشخاص والموضع والسبب. قالعنصر الشخصى يشمل المدعى والمدعى عليه. أما العنصر الموضوعى فهى مادة النزاع التى تشمل محل وسبب الدعوى.

- المحكمة المرفوعة امامها الدعوى: لكي يعلم المدعى عليه بالمحكمة التى يجب عليه الحضور أمامها ويتحقق بذلك اجتماع المدعى عليه مع المدعى، يجب أن يذكر في صحيفة الدعوى اسم المحكمة على وجه التحديد بشكل لا يدع مجالا للشك والتجهيز فيها. فلا يكفى ذكر عبارة "المحكمة المختصة". اذ قد تختص بنظر الدعوى

أكثر من محكمة واحدة ولن يعرف المدعى عليه أى محكمة هي التي رفع أمامها الدعوى، وإنما لا يشترط لصحة صحيفه الدعوى اشتغالها على بيان الدائرة التي ستنظر أمامها الدعوى ولو كانت هذه الدائرة متخصصة في نوع معين من القضايا.

- توقيع المحامي: يوجب قانون المحاماة لصحة رفع الدعوى أن تكون الصحيفه موقعة من محام مقرر لدى المحكمة المرفوعة أمامها الدعوى والمحكمة من هذا البيان - كما وردت في المذكرة الإيضاحية لقانون المحاماة - هي "رعاية الصالح العام وتحقيق الصالح الخاص في ذات الوقت، ذلك أن إشراف المحامي على تحرير صحف الاستئناف، والدعوى والعقود ذات القيمة من شأنه مراعاة أحكام القانون في تحرير هذه الأوراق، وبذلك تنتفع المنازعات التي كثيراً ما تنشأ بسبب قيام من لا خبرة لهم بمارسة هذه الشئون ذات الطبيعة القانونية مما يعود بالضرر على ذوي الشأن. ويكتفى توقيع المحامي على أصل الصحيفه أو احدى صورها المقدمة لقلم الكتاب اذ بذلك التوقيع يتحقق هدف المشرع من اشتراط هذا البيان".

واستقر القضاء على:

- عدم بيان المدعى لوطنه الاصلى في صحيفه الدعوى. أثره. جواز اعلانه بالطعن في الحكم في موطنه المختار. ترتيب ذات الاثر متى كان بيان الوطن ناقصاً لا يمكن معه التعرف عليه.

(الطعن رقم ١٠٥٦ لسنة ١٩٨٥/١١/١٩ - جلسة ٥١)

- وجوب تسليم الأوراق المطلوب اعلانها إلى الشخص نفسه أو في موطنه. م.١ مرافعات اعلان الطعون ضدهم على عنوانهم مخاطباً مع مأمور القسم رغم سبق اجابة المحضر على اعلان سابق بأنهم لا يقيمون به وقوعه باطلأ.

(الطعن رقم ٤٢٤ لسنة ١٩٨٧/٦/١ - جلسة ٥٢)

- انعقاد الخصومة. شرطه. إعلان صحيفه الدعوى إلى المدعى عليه أو المستأنف عليه. تخلف هذا الشرط. أثره. زوال الخصومة من بدايتها بما في ذلك صحيفتها.

(الطعن رقم ٦٥٧ لسنة ١٩٨٧/٦/٢٣ - جلسة ٥٦)

- الاصل أن يتم تسلیم الاوراق المطلوب اعلانها الى الشخص نفسه أو في موطنه الاصلی. جواز تسليمها في الموطن المختار في الاحوال المبينة بالقانون. صدور توکيل من أحد الخصوم لمحام. أثراً. جواز اعلان أوراق الدعوى في نفس درجة التقاضي الموكل في موطن هذا الوكيل. م. ١٠، ٧٢، ٧٤ مراقبات.  
(الطعن رقم ١٧٧٢ لسنة ١٩٨٧/٤/٢٢ - جلسة ٥٣)

المادة العاشرة من قانون المراقبات تقضى بان تسلم الاوراق الى الشخص نفسه أو في موطنه ..... ومقتضى ذلك انه اذا سلم المحضر الصورة لغير الشخص المعلن اليه في غير موطنه كان الاعلان باطلا.  
(الطعن رقم ١٢٢٢ لسنة ١٩٩٠/١١/٥ - جلسة ٥٤ لم ينشر بعد)

صيغة اعلان بتعديل الطلبات  
الصيغة

انه في يوم ..... الموافق / / ١٩ الساعة .....  
سنه على طلب السيد ..... ومهنته ..... المقيم ..... برقم .....  
..... شارع ..... قسم ..... محافظة ..... ومحله .....  
العنوان مكتب الاستاذ ..... المحامي الكائن .....  
انا ..... محضر محكمة ..... قد انتقلت الى محل اقامته .....  
السيد / ..... ومهنته ..... المقيم برقم ..... شارع .....  
قسم ..... محافظة ..... ..... مخاطبا مع .....  
.....

واعلنته بالاتى

أقام الطالب الدعوى رقم ..... لسنة ١٩ ..... ضد المعلن  
الى بطلب الزامه.

وتذكر الطلبات الجديدة واذ تعذر ابداء تلك الطلبات فى مواجهة المعلن الى فقد  
طلب أجالا من المحكمة بتوجيهها الى المعلن اليه.  
فقررت المحكمة تأجيلها الى جلسة / / ١٩ لاعلان تلك الصحيفة.

هناك عليه

أنا المحضر سالف الذكر قد انتقلت في تاريخه الى محل اقامه المعلن اليه وأعلنته  
بصورة من هذا وكلفتني بالحضور امام محكمة ..... الدائرة ..... بقراها الكائن  
..... وذلك بجلستها المتعددة علنا في يوم ..... الموافق / /  
١٩ الساعة التاسعة صباحا لسماع الحكم بتعديل الطالب لطلباته الواردة في الدعوى  
رقم ..... لسنة ١٩ سالفه البيان

### الباب الثالث الصيغ الخاصة بالاثبات

القاعدة العامة في مجال الأثبات أن عبء الأثبات يقع على عاتق المدعى غير أن هناك جانب من الفقه يتوجه إلى أن الأخذ بهذا الأصل على إطلاقه في مجال المنازعات الإدارية لا يستقيم مع واقع الحال، بالنظر إلى احتفاظ الإدارة في غالب الأمر، بالوثائق والملفات ذات الأثر الحاسم في المنازعات الإدارية. ومن ثم فإن من المبادئ المستقرة في المجال الإداري أن الإدارة تتلزم بتقديم سائر الأوراق والمستندات المتعلقة بموضوع النزاع، والمنتجة في اثباته إيجاباً ونفياً متى طلب منها ذلك سواء من هيئة مفوضى الدولة أو من المحاكم، وقد ردت قوانين مجلس الدولة المتعاقبة هذا المبدأ، فمتنى نكلت الإدارة عن تقديم الأوراق موضوع النزاع، فإن ذلك يقتضي قرنية لصالح المدعى تلقى عبء الأثبات على عاتق الإدارة.<sup>(١)</sup>

وللناقض الإداري أن يتخذ ما يلزم للتحقيق من واقعة معينة إذا ما ثار بشأنها نزاع جدي، وخاصة إذا كانت تلك الواقعية تؤثر على أهلية الشخص للتقاضي، كما إذا وصم الشخص بأنه مريض بمرض عقلي من شأنه أن يؤثر على أهليته للتقاضي فإنه يجوز للناقض الإداري أن يتخذ ما يلزم للتحقيق من ذلك ولا سيما إذا قام من الشواهد في أوراق الدعوى ما يسوغ اتخاذ مثل هذا الإجراء.

كما نورد ما نصت عليه المواد ٢٧، ٣١ من قانون مجلس الدولة التي يجري نصها على النحو التالي:

مادة ٢٧: تتولى هيئة مفوضى الدولة تحضير الدعوى وتهيئتها للمرافعة وللمفوض الدولة في سبيل تهيئة الدعوى الاتصال بالجهات الحكومية ذات الشأن للحصول على ما يكون لازماً من بيانات وأوراق وأن يأمر باستدعاء ذوي الشأن لسؤالهم عن الواقع الذي يرى لزوم تحقيقها أو بدخول شخص ثالث في الدعوى

(١) راجع أصول اجراءات التداعى للدكتور / احمد محمود جمعة ص ٦٥

أو بتكليف ذوى الشأن بتقديم مذكرات أو مستندات تكميلية وغير ذلك من اجراءات التحقيق في الأجل الذي يحدده لذلك.

ولا يجوز في سبيل تهيئة الدعوى تكرار التأجيل لسبب واحد. ومع ذلك يجوز للمفوض إذا رأى منح أجل جديد أن يحكم على طالب التأجيل بغرامة لا تجاوز عشرة جنيهات يجوز منحها للطرف الآخر.

ويودع المفوض - بعد اتمام تهيئة الدعوى - تقرير يحدد فيه الواقع والمسائل القانونية التي يشيرها النزاع ويبدي رأيه مسببا، ويجوز لنزوى الشأن أن يطلعوا على تقرير المفوض بقلم كتاب المحكمة ولهم أن يطلبوا صورة منه على نفقتهم.

ويفصل المفوض في طلبات الاعنة من الرسوم.

مادة ٣١ : لرئيس المحكمة أن يطلب إلى ذوى الشأن أو إلى المفوض ما يراه لازما من ايضاحات.

ولا تقبل المحكمة أى دفع أو طلب أو أوراق مما كان يلزم تقديمها قبل احالة القضية إلى الجلسات إلا إذا ثبت لها أن أسباب ذلك الدفع أو الطلب أو تقديم تلك الورقة طرأت بعد الاحالة أو كان الطالب يجهلها عند الاحالة.

ومع ذلك إذا رأت المحكمة تحقيقا للعدالة قبول دفع أو طلب أو ورقة جديدة جاز لها ذلك مع جواز الحكم على الطرف الذي وقع منه الاتهام بغرامة لا تجاوز عشرين جنيها يجوز منحها للطرف الآخر. على أن الدفع والإسباب المتعلقة بالنظام العام يجوز ابداوها في أي وقت كما يجوز للمحكمة أن تقضي بها من تلقاها نفسها.

صيغة ادخال الغير لازماه  
بتقديم محرر للاستدلال به  
في الدعوى

الصيغة

انه فى يوم .....  
بناء على طلب .....  
ومهنته ..... وجنسيته ..... ومقيم ..... والمتخذ له محل  
سختارا ..... مكتب الاستاذ المحامي.  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد أنتقلت في التاريخ الموضع  
اعلاه الى محل اقامة  
١ - ..... ومهنته ..... وجنسيته .....  
٢ - ومحل اقامة ..... ومهنته ..... وجنسيته .....  
ومقيم ..... ومخاطبا مع .....

واعلنتهما بالاتى

- اقام المعلن ضد المعلن اليه الاول الدعوى رقم ..... لسنة ..... أمام  
محكمة ..... بطلب ..... والمصروفات مقابل أتعاب المحاماه.  
واذ كان المعلن اليه الثاني تحت يده محرر يرکن اليه الطالب في الاثباتات أعملا لما  
تفضى به المادة ٢٦ من قانون الاثبات فقد سعى للحكم له بطلباته.

لذلك

انا المحضر سالف الذكر قد اعلنت .....

**انكار الخط والاداء بالتزوير  
صيغة دعوى بصحبة محرر غير رسمي**

**ملحوظة هامة:**

نظراً لعدم وجود نص في قانون مجلس الدولة فتتبع الاجراءات والقواعد الواردة  
في قانون المراقبات

**النص القانوني:-**

يجري نص المادة ٤٥ من قانون الاثبات على النحو التالي:

مادة ٤٥ :

يجوز لمن بيده محرر غير رسمي أن يختص من يشهد عليه ذلك المحرر ليقر بأنه  
بخطه أو بمضائه أو بختمه أو ببصمة أصبعه ولو كان الالتزام الوارد به غير مستحق  
الاداء ويكون ذلك بدعوى أصلية بالاجراءات المعتادة.

**الصيغة**

انه في يوم ..... الموافق / / ١٩  
بناء على طلب السيد/ ..... وموطنه ..... شارع .....  
محافظة ..... محله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي  
..... شارع ..... قسم ..... محافظة ..... أنا .....  
..... محضر محكمة ..... انتقلت الى محل اقامة السيد/ .....  
ويعلن برقم ..... شارع ..... قسم ..... محافظة .....  
..... مخاطبا مع .....

**واعلنته بالاتى**

(يدرك موضوع المحرر المطلوب القضاء بصحته)

واذ تنص المادة ٤٥ من قانون الاثبات على أنه:

يجوز لمن بيده محرر غير رسمي أن تختص من يشهد عليه ذلك المحرر ليقر بأنه  
بخطه أو بمضائه أو بختمه أو ببصمة أصبعه ولو كان الالتزام الوارد به غير مستحق

الاداء ويفكون ذلك بدعوى أصلية بالاجرامات المعتادة.  
واذ يحق للطالب اقامة هذه الدعوى بعد أن نكل المعلن اليه عن التوقيع على

.....

### لذلك

أنا المحضر سالف الذكر، قد انتقلت الى الموطن الفعلى للمعلن اليه، وأعلنته  
بأصل صحيفه هذه الدعوى وسلمته صورة منها، وكلفته بالحضور أمام محكمة  
..... بالجلسة العلنية التي ستتعقد يوم ..... الموافق / / ١٩  
الساعة التاسعة صباحا، لسماع الحكم .....

**الادعاء بالتزوير  
صيغة تقرير بالادعاء بالتزوير**

**النص القانونى:-**

يجرى نص المادة ٤٩ من قانون الاثبات على النحو التالى:  
مادة ٤٩: يكون الادعاء بالتزوير فى أية حالة تكون عليها الدعوى بتقرير فى  
قلم الكتاب، وتبين فى هذا التقرير كل مواضع التزوير المدعى بها والا كان باطلا.  
- و يجب ان يعلن مدعى التزوير خصمه فى الثمانية الايام التالية للتقرير بمذكرة  
يبين فيها شواهد التزوير وأجراءات التحقيق التى يطلب اثباته بها والا جاز الحكم  
بسقوط ادعائه.

**الصيغة**

محكمة .....	.....
تقرير بالادعاء بالتزوير	
انه فى يوم .....	.....
بقلم كتاب محكمة .....	.....
أمامنا نحن ..... رئيس القلم	.....
حضر ..... (أو الاستاذ ..... المحامى الوكيل عن .....)	.....
بالتوكيل الرسمى رقم ..... سنة ..... من مكتب توثيق	.....
..... والمفوض له فيه بالطعن بالتزوير).	.....
قرر انه فى الدعوى رقم ..... محكمة ..... والمحدد جلسة / /	.....
.١٩	
أودع ..... المدعى (أو المدعى عليه) ورقة مؤرخة ..... منسوب	.....
صدرها الى الحاضر تفيد .....	.....
وحيث ان الحاضر قرر أن هذه الورقة بها تزوير عبارة عن ..... ويطعن	.....
بالتزوير فيها.	.....
فقد حررنا هذا التقرير اثباتاً لذلك.	.....
رئيس القلم (أمساء)	.....
المقر (امضا)	.....

## صيغة اعلان شواهد تزوير

النص القانونى:-

المادة ٤٩ من قانون الاثبات:

### الصيغة

انه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... ومهنته ..... وجنسيته .....  
ومقيم ..... وموطنه المختار مكتب الاستاذ ..... المحامى بشارع .....  
..... بجهة .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... الجزئية قد انتقلت في التاريخ .....  
الموضع اعلاه الى محل اقامة ..... ومهنته ..... وجنسيته .....  
ومقيم ..... متخاطبا مع.

### وأعلنته بالأتى

رفع الطالب (أو المعلن له) الدعوى رقم ..... سنة ..... محكمة ..... والمحدد لنظرها جلسة ..... يطالب فيها ب .....  
وحيث أن المعلن له قد قدم فيها ورقة مؤرخة ..... بحافظة مؤرخة .....  
رقم ..... دوسيه ولما كانت هذه الورقة بها تزوير عباره عن ..... وقد قرر .....  
الطالب بالطعن بالتزوير فيها بتقرير بقلم كتاب المحكمة بتاريخ .....  
وحيث أن شواهد التزوير وهى:

(تذكر شواهد التزوير واجراءات التحقيق التي يطلب اثباتها بها).

### لذلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن له بصورة من هذا وكلفتة بالحضور أمام .....  
محكمة ..... الكاتبة ب ..... بجلستها التي ستتعقد علينا يوم .....  
الساعة الثامنة صباحا لسماعه الحكم بقبول شواهد التزوير شكلا وفي

الموضوع برد وبطلاه الورقة المورخة ..... المبينة بصدر هذه العريضة مع الزامة بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجل ويدون كفاله.

### ملاحظات واحكام:-

#### متى يجوز الادعاء بالتزوير:

يجوز الادعاء بالتزوير في أية حالة تكون عليها الدعوى أمام محكمة الموضوع سواء أكان ذلك أمام محكمة أول درجة أو أمام ثانية درجة.

ونظرا لأن الادعاء بالتزوير في حقيقته عارض وكان قانون المرافعات في المادة ١٢٣ منه لا يجيز ابداء الطلبات العارضة بعد اقفال باب المرافعة لا يجوز الادعاء بالتزوير بعد اقفال باب المرافعة.

وإذا حجزت المحكمة الدعوى للحكم وصرحت بتقديم مذكرات في أجل معين وقدم الخصم مذكرة بدفعه في الميعاد موفقا به تقرير ادعاء بالتزوير وكان قد اطلع خصمه عليها أو اعلنها له فإنه يتبعن على المحكمة أن تعيد الدعوى للمرافعة للفصل في هذا الادعاء غير أن مدعى التزوير في هذه الحالة سيصادف صعوبة في اعلان شواهد التزوير في الميعاد المقرر في المادة وهو ثمانية أيام غير أنه يجوز له اعلان شواهد الخصم دون تحديد جلسة وأن يذكر في الاعلان أنه طلب من المحكمة إعادة الدعوى للمرافعة لتحقيق التزوير.

## اليمين الخامسة

اليمين الخامسة لا يجوز العمل بها أمام محاكم مجلس الدولة وهذا ما استقر عليه  
قضاء المحكمة الإدارية العليا ومن ذلك  
(الحكم في الطعن رقم ٢٣ لسنة ١٩٨١/٥/٣ - جلسة ٢٦ س ٩٥٨)

اثبات - توجيه اليمين الخامسة إلى الخصم - عدم جواز العمل بها أمام  
محاكم مجلس الدولة - الدعوى الإدارية - طبيعتها.

اليمين الخامسة كما وردت في المادة ١١٤ وما بعدها من قانون الأثبات هي التي  
يوجهها أحد الخصمين إلى الآخر ليحسم بها النزاع وتكون عند عجز الخصم عن الأثبات  
فيتحتم إلى ضمير الآخر طالما أعزه الدليل وهي وسيلة للاعفاء من الأثبات - هذه  
الوسيلة مستبعدة تماماً أمام القضاء الإداري لاعتبارات تتعلق بالنظام العام وبطبيعة  
الدعوى الإدارية التي تقوم بين طرفين أحدهما الإدارة التي تتصرف بفرض تحقيق  
المصلحة العامة بمعرفة موظفيها وهو ما يعني توجيه اليمين الخامسة إلى موظفيها أمام  
القضاء الإداري - سريان هذه القاعدة من باب أولى إذا كان الخصم هو أحد قضاة  
المحكمة أو كان مفوضاً أمام المحكمة مما يعتبر معه عضواً مكملاً للمحكمة فكأنه  
حكم أعضائها وهم لا يكون لهم استقلال ذاتي حتى يمكن توجيه اليمين الخامسة إلى  
أحد هم خاصة إذا ما تعلق الأمر بولاية المحكمة عند اصدارها أحكامها:

## **الباب الرابع الخبرة صيغة حكم تمهيدى بتعيين خبير**

### **النص القانونى:-**

يجرى نص المادة ١٣٥ من قانون الاثبات على النحو التالى:  
المادة ١٣٥ - للمحكمة عند الاقتضاء ان تحكم بندب خبير واحد او ثلاثة ويجب  
ان تذكر في منطوق حكمها:

- (أ) بيانا دقيقا لامورية الخبير والتدابير العاجلة التي يؤذن له فى اتخاذها.
- (ب) الامانة التي يجب ايداعها خزانة المحكمة لحساب مصروفات الخبير وأتعابه والخصم الذى يكلف ايداع هذه الامانة والاجل الذى يجب فيه الابداع والمبلغ الذى يجوز للخبير سحبه لمصروفاته.
- (ج) الاجل المضروب لايداع تقرير الخبير.
- (د) تاريخ الجلسة التي تزوجل اليها القضية للمرافعة في حالة ايداع الامانة وجلسة اخرى اقرب لنظر القضية في حالة عدم ايداعها.
- (ه) وفي حالة دفع الامانة لا تشطب الدعوى قبل اخبار الخصوم بایداع الخبير تقريره طبقا للإجراءات المبينة في المادة ١٥١.

### **الصيغة الديباجة**

حکمت المحکمة بندب خبیر يذکر نوعه (هندسی زراعی حسابی) تكون مأموريته (تذکر على وجه التفصیل المأمورية المنوطة به) وعلى سبيل المثال الانتقال الى ..... وصرحت له بالاطلاع على اوراق الدعوى ومستندات الخصوم.

وسماع اقوالهم واقوال من يرى لزوم سماع اقواله بغير حلف يمين واتخاذ كل سبيل يرى اتخاذه للوصول للحقيقة وتقدير مبلغ ..... امانة على ذمة اتعاب الخبیر ومصروفاته بدفعها المدعى (او المدعى عليه) في ظروف ..... وللخبير حق صرفها كلها (او

صرف نصفها بدون اجراءات) وحددت لنظر الدعوى جلسة / / ١٩ فى حالة دفع الامانة وجلسة / / ١٩ (تكون اقرب من الجلسة الاولى) فى حالة عدم دفعها وعلى الخبير ايداع تقريره خلال ..... وأبقت الفصل فى المصاروفات لحين الفصل فى موضوع الدعوى.

## اخطار خبير بندبه فى قضية

السيد الاستاذ ..... الخبير

تحبط سعادتكم علما بندبكم فى القضية رقم ..... سنة .....  
محكمة ..... المرفوعة من ..... ضد ..... والمحدد  
لنظرها جلسة / / ١٩

فنرجو الحضور للاطلاع و المباشرة المأمورية  
وتفضلوا بقبول وافر الاحترام ..

..... أمين محكمة

امضاء

### ملاحظات و احكام:-

دعوة قلم الكتاب للخبرة:-

تضمن نص المادة ١٣٨ اثباتات التالى:-

المادة ١٣٨ - في اليومين التاليين لابد اع الامانة يدعو قلم الكتاب الخبير - بكتاب مسجل - ليطلع على الاوراق المودعة ملف الدعوى بغیر ان يتسللها ما لم تأذن له المحكمة او الخصوم فی ذلك وتسلم اليه صورة من الحكم.

### ميعاد دعوة الخصوم:

تضمنت المادة ١٤٦ من قانون الاثبات النص التالى:-

المادة ١٤٦ من قانون الاثبات

على الخبير ان يحدد لبدء عمله تاريخا لا يجاوزخمسة عشر يوما التالية للتوكيل المذكور في المادة ١٣٨ وعليه ان يدعى الخصوم بكتاب مسجلة ترسل قبل ذلك التاريخ بسبعين يوما على الاقل يخبرهم فيها بمكان اول اجتماع ويومه و ساعته.

وفي حالات الاستعجال يجوز ان ينص في الحكم على مباشرة العمل في ثلاثة ايام التالية لتاريخ التوكيل المذكور وعندئذ يدعى الخصوم باشارة برقية ترسل قبل

الاجتماع بأربع وعشرين ساعة على الأقل - وفي حالات الاستعجال القصوى يجوز أن يتنص فى الحكم على مباشرة المأمورية فورا ودعوة الخصوم باشارة برقية للحضور فى الحال.

### أحكام القضاة:-

أوجبت المادة ٢٣٦ من قانون المرافعات على الخبير ان يحدد لبدء عمله تاريخا معينا وان يدعى الخصوم قبل هذا التاريخ بإجراءات ومواعيد حددتها تلك المادة ثم رتبت الفقرة الأخيرة من هذه المادة على عدم دعوة الخصوم بطلان عمل الخبير. وإذا كان البطلان منصوصا عليه بلفظه على النحو الوارد بتلك المادة فان الحكم به يكون وجوبيا كلما قام موجبه دون بحث فيما اذا كان قد ترتب او لم يترتب عليها غفال الاجراء ضرر بالمتمسك بالبطلان وذلك اعتبارا بأن المشرع عندما نص عليه قد قدر أهمية الاجراءات وافتراض ترتب الضرر على مخالفته.

(نقض ١٩٦٦/١/١٣ مجموعة المكتب الفنى سنة ١٣٣ ص ٧)

اذا لم يشر الطاعن امام محكمة الموضوع بطلان عمل الخبير لعدم دعواته اياه فانه لا يقبل منه التحدى به لأول مرة امام محكمة النقض.

(نقض ١٩٦٧/٥/١١ مجموعة المكتب الفنى من ١٨ ص ٩٥٦)

### ميعاد ايداع الخبير تقريره:-

تضمنت المادة ١٥١ من قانون الاثبات النص التالى:-

المادة ١٥١ من قانون الاثبات

يودع الخبير تقريره ومحاضر اعماله قلم الكتاب ويودع كذلك جميع الاوراق التى سلمت اليه فإذا كان مقر المحكمة المنظورة امامها الدعوى بعيدا عن موطن الخبير جاز له ايداع تقريره وملحقاته قلم كتاب أقرب محكمة له، وعلى هذه المحكمة ارسال الاوراق المودعة الى المحكمة التي تنظر الدعوى.

وعلى الخبير ان يخبر الخصوم بهذا الايداع في الاربع والعشرين ساعة التالية لحصوله وذلك بكتاب مسجل.

## **صيغة تقرير خبير**

تقرير مرفوع الى محكمة .... في القضية رقم .... سنة ..... المرفوعة من ..... ضد .....

### **المأمورية**

(تذكر المأمورية اذا من الحكم التمهيدى).

### **اقوال المقصوم**

(يذكر ملخص اقوال المقصوم).

### **مناقشة اقوال المقصوم**

(مناقشة اقوال المقصوم وترجيع حجة احدهم على الآخر)

صيغة محضر ايداع تقرير خبير  
محكمة .....  
قلم الكتاب

انه في يوم .....  
اماينا نحن ..... رئيس القلم.  
حضر ..... المعين خبيرا في القضية رقم ..... محكمة  
..... المرفوعة من ..... ضد ..... وأودع تقريره وهو يحتوى على  
..... صحفة مقاس ..... مرفقا به محاضر اعماله وعددتها ..... محضرا تقع في  
..... صحفة و ..... حافظة بها مستندات الخصوم، الاولى بها ....  
مستندا والثانية بها ..... مستندا ..... الخ.

وقد ارفقنا التقرير والمستندات المرفقة به ملف الدعوى الاصلية.

وتحير هذا اثباتا لما ذكر...

رئيس القلم (امضاء)

الخبير (امضاء)

## الباب الخامس الصيغ الخاصة بالتصالح

ملحوظة:

تسرى القواعد الواردة في قانون المراقبات والقانون المدنى في مجال التصالح في الدعوى الإدارية.

النصوص القانونية:-

يجرى نص المادتين ٧١ ، ١٠٣ من قانون المراقبات على النحو التالي:  
مادة ٧١ - اذا ترك المدعى المخصومة او تصالح مع خصميه في الجلسة الاولى لنظر الدعوى وقبل بدء المراقبة فلا يستحق علي الدعوى الا ربع الرسم المسدد. واذا انتهى النزاع صلحا امام مجلس الصلح المشار اليه في المادة ٦٤ برد كامل الرسم المسدد.

مادة ١٠٣ - للخصوم ان يطلبوا الى المحكمة في أية حالة تكون عليهما الدعوى اثبات ما اتفقا عليه في محضر الجلسة ويوقع منهم او من وكلائهم. فإذا كانوا قد كتبوا ما اتفقا عليه الحق الاتفاق المكتوب بمحضر الجلسة واثبت محتواه فيه.

ويكون لحضور الجلسة في الحالتين قوة السند التنفيذي. وتعطى صورته وفقا للقواعد المقررة لاعطا صور الاحكام.  
(وتراجع المواد من ٥٤٩ الى ٥٥٢ مدنى).

## صيغة عقد صلح في دعوى مرفوعة

انه في يوم .....  
حرر في تاريخه بين كل من :  
اولا: ..... ومهنته .....  
وجنسيته ..... ديانته ..... ومقيم .....  
طرف اول .....  
ثانيا : .....  
طرف ثان.

أقر المتعاقدان باهليتهما للتصريف واتفقا على ما يأتي:  
أولا - يذكر رقم الدعوى والمجلسه المحددة لنظرها وموضوعها.

ثانيا - يذكر موضوع الدعوى الذى تم التصالح عليه تفصيلا ومقدار ما تنازل كل طرف عنه.

ثالثا - مصروفات الدعوى تكون مناصفة بين الطرفين مع المعاشرة فى اتعاب المحاماة.

رابعا - يقوم الطرفان بتقديم صورة من هذا الصلح بجلسة المحددة لنظر الدعوى لارفائه بحضور الجلسه وجعله فى قوة السند الواجب النفاذ، وفي حالة تخلف احدهم عن الحضور يكون للطرف الآخر الحق فى تقديمها فى غيبته واخذ حكم بقتضاها.

خامسا - تحرر هذا العقد من ثلاث صور بيد كل من المتعاقدين واحدة منها، والثالثة تقدم للمحكمة للتصديق عليها.

## صيغة اعلان عقد صلح

انه في يوم .....  
بناء على طلب ..... ومهنته ..... وجنسيته .....  
ومقيم ..... وموطنه المختار مكتب الاستاذ .....  
المحامي بشارع ..... بجهة .....  
انا ..... محضر محكمة .....  
المجزية قد انتقلت في التاريخ المذكور اعلاه الى محل اقامه «ب» ومهنته .....  
ووجنسيته ..... وقيم .....  
مخاطبا مع .....  
واعلنته بالاتى

رفع الطالب (أو المعلن اليه) الدعوى رقم ..... لسنة .....  
 أمام محكمة ..... ضد المعلن اليه (أو الطالب ) طلب فيها .....  
 ..... (يذكر موجزا لطلباته).

وحيث ان المعلن اليه والطالب اتفقا على انها الدعوى المشار اليها صلحا وحرروا عقدا بذلك مؤرخ في / / ١٩ اتفقا فيه على ما يلى:

(يذكر مضمون عقد الصلح)

وكان المعلن اليه والطالب قد اتفقا على الحضور بتلك الجلسة وتقديم صورة من عقد الصلح للتصديق عليه والخاصة بمحضر الجلسة واثباتاته محتواه وجعله في قوة السند التنفيذي، وقد تخلف المعلن اليه عن الحضور بالجلسة المذكورة.

وحيث انه يهم الطالب اثبات الصلح بمحضر جلسة التي اجلت اليها الدعوى.

## لذلك

انا المحضر سالف الذكر قد اعلنه المعلن اليه بصورة من هذا وكلفته الحضور امام  
محكمة ..... الكائنة ب ..... بجلستها التي ستنعقد  
 علينا يوم ..... الموافق / / ١٩ اعتبارا من الساعة الثامنة صباحا  
 لسماع الحكم بالتصديق على عقد الصلح المؤرخ / / ١٩ والموضع بصدر هذه  
 العريضة والحاقة بحضور الجلسه واثبات محتواه به وجعله في قوة السند التنفيذي مع  
 حفظ كافة الحقوق.

ولاجل ..... .

## صورة حكم بالحاق محضر صلح محضر الجلسة

حضر طرفى التداعى المدعى  
والمدعى عليه  
وقدما محضر صلح مورخ / / ١٩ وطلب الحاقه بمحضر الجلسة واثبات محتواه  
وجعله فى قوة السند التنفيذى.

لذلك

حكمت المحكمة بالحاق عقد الصلح المقدم من الخصوم بمحضر الجلسة وجعله فى  
قوة السند التنفيذى.

### تسبيب حكم صلح

حيث ان طرفى الخصومة حضرا بجلسة اليوم وقدما عقد صلح مورخ / / ١٩  
وأقرا بتوقيعاتهما عليه وطلبا الحاقه بمحضر الجلسة واثبات محتواه فيه وجعله فى قوة  
السند التنفيذى ومن ثم يتعين اجابتهم الى طلبهما عملا بالمادة ١٠٣ مرفعات.  
(وتضاف المادة ٢٤ في الاستئناف).

### فلهذه الاسباب

حكمت المحكمة بالحاق عقد الصلح المورخ / / ١٩ بمحضر جلسة اليوم واثبات  
محتواه فيه وجعله فى قوة السند التنفيذى.

### ملاحظات واحكام:

عدم جواز توثيق الصلح متى عدل عنه احد طرفيه:

انه وان كان لا يجوز للمحكمة ان توثق عقد الصلح اليوم بين الطرفين متى رجع  
احدهما فيه، الا انه عليها ان تعتبره سدا في الدعوى يجوز لها ان تحكم بما تضمنه.  
(نقض ٢٧/٢ ١٩٧٣ م ٢٤ ص ٣٣٦)

والصلح عقد ينحصر به التزاع بين الطرفين في موضوع معين على أساس تزول كل منهما عن بعض ما يدعيه قبل الآخر. ولهذا يجب الا يتسع في تأويله وان يقتصر تفسيره على موضوع التزاع. على ان ذلك ليس من مقتضاه ان قاضى الموضوع منع من ان يستخلص من عبارات الاتفاق ومن الظروف التى تم فيها نية الطرفين والنتائج المترتبة من الصلح، ويحدد نطاق التزاع الذى اراد الطرفان وضع حد له باتفاقهما عليه، بل ان ذلك من سلطته ولا رقابة عليه فيه مادامت عبارات الصلح والملابسات التى تم فيها ت Hutchinson ما استخلصه منها.

(طعن رقم ٥١ لسنة ١٠١ - جلسة ١٦/١/١٩٤١)

الصلح المبرم بين الخصمين - عدم جواز توثيقه متى رجع احدهما فيه - جواز اعتباره سندا في الدعوى والحكم بما تضمنه.

- لئن كان لا يجوز للمحكمة ان توثق عقد الصلح المبرم بين الطرفين متى رجع احدهما فيه. الا ان عليها ان تعتبره سندا في الدعوى يجوز لها ان تحكم بما تضمنه (نقض ١٩٧٩/٥/٥ - طعن ١٠٥٢ لسنة ٤٥٥٣ س ٣٠ مج فنى مدنى ص ) ٢٨٩

- ان النص في المادة ١٠٣ من قانون المرافعات على أن «للخصوم ان يطلبوا من المحكمة في أية حالة تكون عليها الدعوى اثبات ما اتفقا عليه في محضر الجلسة ويوقع منهم او من وكلائهم فإذا كانوا قد كتبوا ما اتفقا عليه الحق الاتفاق المكتوب بمحضر الجلسة واثبت محتواه فيه ويكون لمحضر الجلسة في الحالتين قوة السندي التنفيذي وتعطى صورته وفقا للقواعد المقررة لاعطاء صور الاحكام» يدل - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - على ان القاضي وهو يصدق على عقد الصلح لا يقوم بوظيفة الفصل في خصومة وانما يثبت ما حصل الاتفاق عليه امامه وهذا الاتفاق وان كان بعد اثباته يعطى شكل الاحكام الا ان ذلك لا ينفي كونه عقدا ليست له حجية الشئ المقضى به فلا يجوز الطعن فيه بطرق الطعن المقررة للاحكام المختصة طبقا للقواعد العامة، لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد قضى بالحاق عقد الصلح المترتب على ذلك بين الطرفين بمحضر الجلسة واثبات محتواه فيه و يجعله في

قوة السند التنفيذي واعتباره فانه لا يجوز الطعن فيه بطريق النقض.

(نقض ٩٤ / ٣ / ١٩٨٢ - الطعن رقم ٩٤٧ لسنة ١٩٨٢)

- البين من الاطلاع على العقد المذكور انه قد توافرت فيه شروط التنازل على وجه التقابل بالنص على تنازل المطعون ضده عن الخصومة في دعوى الاعلاء التي اقامها على الطاعن وذلك في مقابل تحملهما بمصروفات دعوى الاعلاء والتزام الطاعن باعلاه، شقته بعد الانتهاء من بناء عمارته، وكان لا يشترط في الصلح ان يكون ما ينزل عنه احد الطرفين مكافئا لما ينزل عنه الطرف الآخر، فان النعي يكون على غير اساس.

(نقض ١٢٧٦ / ٥ / ١٩٨٣ - الطعن رقم ١٢٧٦ لسنة ١٩٨٣)

طلب الخصوم الأصليين إنهاء النزاع صلحاً واحراق عقد الصلح بحضور الجلسة. التدخل خاصمياً بطلب الحكم بحق مرتبط بالدعوى الأصلية أثره. عدم قبول الصلح بشأنه إلا بعد الفصل في طلب التدخل. علة ذلك.

(الطعن رقم ٢٠٠٧ لسنة ٥٤ ق - جلسة ٣ / ٨ / ١٩٨٩)

تصديق القاضي الصلح. ماهيته. لا يعد قضاة له حجية الشئ المحكوم فيه وان اعطي شكل الاحكام. مؤداته.

(الطعن رقم ٣٥٩ لسنة ٥٧ ق - جلسة ٤ / ٢٦ / ١٩٨٩)

(نقض رقم ٢١٤٢ لسنة ٥٤ ق - جلسة ٣ / ١٥ / ١٩٨٩)

توثيق المحكمة لعقد الصلح. شرطه. عدم مخالفته للنظام العام. م ٥٥١ مدنى.

(الطعن رقم ١٤٠ لسنة ٥٤ ق - جلسة ٦ / ٢٨ / ١٩٨٩)

## صيغ وفاذج منتقاه لبعض الدعاوى الإدارية الهامة

### الباب السادس الصيغ المتعلقة بالطعون الانتخابية

#### النص القانونى

يجرى نص المادة ١٠ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ على أن:-  
تحتخص محاكم مجلس الدولة دون غيرها بالفصل فى المسائل الآتية.

أولاً: الطعون الخاصة بانتخابات الهيئات المحلية

ملحوظة هامة:

بادئ ذى بدء فإننا نشير الى حكم المحكمة الدستورية العليا الصادر بجلسة ١٩٩٥/٥ الذي تضمن الآتى:-

«ما كان ذلك وكانت انتخابات مجلس الشعب قد اجريت بنا، على نص تشريعى ثبت عدم دستوريته بالحكم الذى انتهت اليه المحكمة فى الدعوى الماثلة، فان مزدئ هذا الحكم ولازمه ان تكون المجلس المذكور يكون باطلًا منذ انتخابه، الا ان هذا البطلان لا يؤدى البتة الى ما ذهب اليه المدعى من وقوع انهيار دستورى ولا يستتبع اسقاط ما اقره المجلس من قوانين وقرارات وما اتخذه من اجراءات خلال الفترة السابقة وحتى تاريخ نشر هذا الحكم في الجريدة الرسمية، بل تظل تلك القوانين والقرارات والاجراءات قائمة على اصلها من الصحة، ومن ثم تبقى صحيحة ونافذة، وذلك ما لم يتقرر الغايتها او تعديلها من الجهة المختصة دستوريا او يقضى بعدم دستورية نصوصها التشريعية بحكم من المحكمة الدستورية العليا ان كان لذلك ثمة وجه اخر غير ما بني عليه هذا الحكم.

#### لهذه الاسباب

حكمت المحكمة بعدم دستورية المادة الخامسة مكررا من القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٧٢ في شأن مجلس الشعب المعدل بالقانون رقم ١٨٨ لسنة ١٩٨٦ فيما تضمنته

من النص على أن يكون لكل دائرة عضو واحد يتم انتخابه عن طريق الانتخاب الفردي ويكون انتخاب باقى الأعضاء الممثلين للدائرة عن طريق الانتخاب بالقوائم الخزبية».  
(القضية رقم ٣٧ لسنة ٩٦ ق دستورية).

**صيغة دعوى طعن على  
انتخابات عضوية مجالس  
الوحدات المحلية**

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة

بـ

**بعد التحية**

مقدمة لسيادتكم ..... والقيم بـ .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي المقيم ..... بـ

**ضد**

١- السيد / وزير الداخلية ..... بصفته .....  
٢- السيد / محافظ ..... بصفته .....  
٣- السيد / مدير امن ..... بصفته .....

**الوقائع**

اجريت الانتخابات بمحافظة ..... لانتخاب اللجان  
المحلية وكان الطالب ضمن المرشحين لعضوية هذه اللجان وقد اختارت اللجنة المختصة  
باختيار رموز المرشحين رمز الارنب الذى اساء اليه والحق به ضررا ادبيا جسيما يتمثل  
في الشائعات التى احيطت به وبياناته فالمدعى يقيم فى قرية يرتبط فيها الاهالى  
بعضهم بعضا والشائع فى القرى المصرية ان الارتب يضرب به المثل فى التحقيق  
والخوف والجبن الذى يجب ان يتبع عنده المرشح وما كان يغيب عن ادراك اللجنة  
المذكورة ما ينطوى عليه الرمز من معانى الذلة والمهانة حتى لا تكون هناك فرصة  
للتهدى والسخرية سواء من جانب الناخبين او المرشحين وقد امتد الضرار الى ابنائه بل  
ان أحدهم اعتاد الهروب من مدرسته من جراء ذلك.

واذ كانت المادة العاشرة من قرار وزير الداخلية رقم ٤٣٥ لسنة ١٩٧٣ بشأن  
اجراءات ترشيح وانتخابات اعضاء مجلس الشعب المعدلة حدثت الرموز التي تقترب

ببطاقة الانتخاب على سبيل الخصر ويراعى في تسللها البدء بالمرشحين من العمال وال فلاحين واذ كان الثابت ان رمز الارنب هو ليس من بين الرموز التي حددتها قرار وزير الداخلية مما تتوافق معه مسؤولية الجهة التي اختارت هذا الرمز.

### لذلك

نلتمس من سعادتكم بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة ..... تحديد اقرب جلسة لسماع المدعى عليهم الحكم بقبول الدعوى شكلا وفي الموضوع بالحكم له بتعريض خمسة الاف جنيه والمصاروفات.

وكيل الطالب

### صيغة اعلان الصحفية

انه فى يوم:

بناء على طلب ..... المقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:  
١) السيد وزير الداخلية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع : .....  
٢) السيد محافظ ..... بصفته .....  
مخاطبا مع : .....  
٣) السيد مدير امن ..... بصفته ..  
مخاطبا مع : .....  
وسلمت لكل منهم صورة للعلم بما جاء به قانونا .  
ولاجل العلم:

### ملحوظات واحكام

ترفق المستندات المؤيدة لوجهة النظر :

القانون رقم ٧٣ لسنة ١٩٥٦ بتنظيم مباشرة الحقوق السياسية - ابداء الرأى على

اختيار المرشحين او على موضوع الاستفتاء لرئاسة الجمهورية بالتأشير على البطاقة المعدة لذلك - المادة العاشرة من قرار وزير الداخلية رقم ٤٣٥ لسنة ١٩٧٣ بشأن اجراءات ترشيح وانتخابات اعضاء مجلس الشعب معدلة بالقرار رقم ٢١٥٣ لسنة ١٩٧٥حددت الرموز التي تقترب ببطاقة الانتخاب على سبيل الحصر على ان يراعى تسلسل هذه الرموز بالبطاقة وفقاً لعدد المرشحين في كل دائرة انتخابية على ان يبدأ بالمرشحين من العمال وال فلاحين - الجهة الادارية مقيدة في اختيارها لرموز المرشحين للانتخابات بالرموز المحددة على سبيل الحصر في قرار وزير الداخلية - اختيار جهة الادارة رمز «الارنب» لأحد المرشحين وهو من غير الرموز التي حددها قرار وزير الداخلية يتواافق معه ركن الخطأ في المسئولية الادارية - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٢٥ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٨٥/٤/٢٣ س ٣٠ ص ٩٧٣)

**صيغة دعوى بوقف اعلان  
النتيجة الانتخابية**

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة

بـ.....

بعد التحية

مقدمة لسيادتكم ..... والمقيم بـ .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي ..... ضد .....  
السيد / محافظ ..... بصفته

**الموضوع**

صدر قرار السيد محافظ ..... باجراء انتخابات اعضاء المجلس الشعبي  
المحلى لمحافظة ..... عن دائرة مركز ..... ولقد كان الطالب من  
بين المرشحين لعضوية هذا المجلس وقد اجريت الانتخابات وأعلنت نتيجتها بتاريخ / ..... ١٩ الا ان هذه الانتخابات وقد تضمنت مخالفات وخروج عن القانون تتمثل هذه  
المخالفات في الآتى:-

- ١- ان هناك اعدادا غير مسموح لهم بحضور الانتخابات قد حضروا وباشروا هذه  
الانتخابات.
- ٢- انه قد تم اتلاف بعض البطاقات الانتخابية دون وجہ حق وباحتفظ الطالب  
باعداد منها.

(وتذكر بقية اسباب الطعن)  
الامر الذى سعى من اجله للحكم له بطلباته.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية

للحكم له .

أولاً: بقبول الدعوى شكلاً وقبل الفصل في موضوعها وبصفة عاجلة وقف تنفيذ قرار المدعى عليه باعلان نتيجة انتخابات المجلس الشعبي المحلي عن دائرة

.....

ثانياً: وفي موضوع الدعوى بالغاً القرار الصادر وما يترتب عليه من آثار  
والزام المعلن إليه المصاريف والاتعاب ولأجل العلم .....  
وكيل الطالب.

### اعلان الصحيفة

انه في يوم:

..... بناء على طلب ..... المقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:  
١) السيد محافظ ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع: .....  
وسلمت لكل منهم صورة للعلم بما جاء به قانونا .  
ولأجل العلم ،

صيغة دعوى للطعن على  
انتخابات مجلس الشعب  
طعنا على صفة العضو المرشح

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة

..... بـ .....  
بعد التحية

مقدمة لسيادتكم ..... والقيم بـ .....  
والمتخذ له معلا مختارا مكتب الاستاذ ..... المحامي  
ضد

- ١- السيد / وزير الداخلية ..... بصفته .....  
٢- محافظ ..... بصفته .....

### الموضوع

بتاريخ ..... تقدم الطالب لعضو مجلس الشعب عن دائرة .....  
بصفته فلاحا الا ان اللجنة المشكلة طبقا لاحكام القانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٧٦  
نسبت اليه وصف الفئات فأقام طعنا في قرارها امام لجنة الطعون الانتخابية والتي  
رفضت الطعن بقرارها الصادر بتاريخ / / ١٩ وادى كان الطالب وأولاده القصر منذ  
/ / ١٩ حتى / / ١٩ يحوز عشرة افدينا ما يضفي عليه صفة الفلاح وادى  
كان الطالب يطعن في قرار لجنة الاعتراضات الصادر من لجنة الاعتراضات بوصف انها  
لجنة ادارية بحكم تشكيلها وطبيعة نشاطها وان قرارها برفض اعتراضه يعتبر قرارا  
اداريا صادرا من اللجنة بما لها من اختصاص ويكون مجلس الدولة مختصا بالتعقيب  
على هذا القرار بحكم اختصاصه الاصيل في المنازعات الادارية.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية بـ .....  
ليسمع المعلن اليهم:

أولاً: قبول طعنه شكلاً والحكم له بصفة مستعجلة بوقت تنفيذ قرار لجنة الطعون الانتخابية برفض الاعتراض المقدم منه على صفتة فئات في حين ان نته فلاح.

ثانياً: في الموضوع بالفاء هذا القرار والزام المدعى عليهما المصروفات ومقابل اتعاب المحاماه.

وكيل الطالب

### اعلان الصحفة

انه في يوم:

بناء على طلب ..... المقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المعامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... وقد اعلنت:  
١) السيد وزير الداخلية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع : .....  
٢) السيد محافظ ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطبا مع : .....  
وسلمت لكل منهم صورة للعلم بما جاء به قانونا.  
ولا يحمل العلم

## صيغة أخرى للطعن على صفة المضروبة

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية ورئيس الورقة

### بعد النهاية

- مقدمة لسيادتكم ..... والتقيم .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي .....  
ضد .....  
١- السيد / دفیر الداخلية ..... بصفته .....  
٢- محافظ ..... بصفته .....  
٣- ذكر الطعن في صفة ضريمه.

### الموضوع

إن المدعى عليه الثالث تقدم للترشيع لانتخابات مجلس الشعب والمحدد لها يوم ١٩ / / كاملا عن الدائرة الاولى نسم ..... محافظة ..... بينما يشغل حاليا وظيفة من ذات مستوى الادارة العليا وهو لا يعتبر عاملأ طبقا لقانون مجلس الشعب لانه لا يعمل عملا يدورها في الزراعة او الصناعة او الخدمات ولذ كان الطالب مرشحا لعضوية مجلس الشعب كاملا عن الدائرة المرشح فيها المدعى عليه الثالث ولمصلحة حقيقة وحالة في الطعن على صفتة.

فقد اقام طعنا أمام جنة فحص النظمات والطعون الانتخابية المختصة بطلب تتعديل صفة المدعى عليه الثالث من عامل إلى قنوات الا ان الجنة - انتهت في قرارها الى رفض الطعن في صفة المدعى عليه الثالث. مما حدا بالدعى الى اقامة دعوى.

## لذلك

يطلب الطالب بعد تحضير الدعوى رقم ..... تجديد تقرير جلسة اعلم المحكمة  
الإدارية للحكم له .

أولاً: يتبرأ الدعوى شكلاً وبصفة مستعجلة بوقف تنفيذ القرار الطعن فيه  
وال الصادر بتاريخ / / ١٩ من لجنة فحص اعترافات المرشحين لمجلس الشعب  
بمديرية ..... في الطعن الذي أقامه المدعى في الصفة التي تضم بها  
المدعى عليه الثالث بالترشح في انتخابات مجلس الشعب .  
ثانياً : في الموضع بالفاء القرار المذكور وكافة ما يترتب عليه من آثار والحكم  
بتتعديل صفة المدعى عليه الثالث في انتخابات مجلس الشعب التي تجري يوم / /  
١٩ من عام إلى فئات وكافة ما يترتب على ذلك من آثار والتزام المدعى عليهم  
المصاريف والاتعاب .

## وكيل الطالب

### اعلان الصحفة

انه في يوم:

بناء على طلب ..... الكفيم .....  
و محله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت  
١) السيد وزير الداخلية ..... بصفته وعلن بروبيتة قضائياً للدولة  
مخاطها مع: .....  
٢) السيد محافظ ..... بصفته وعلن بروبيتة قضائياً للدولة  
مخاطباً مع: .....  
٣) ..... بصفته والقيم .....  
وسلمت لكل منهم صورة للعلم بما جاء به قاتلنا .  
ولاجل العلم ،

## الباب السابع الصيغ المتعلقة بدعوى الجنسية

### صيغة دعوى ضد قرار صادر بإسقاط الجنسية

السيد الاستاذ المستشار / رئيس محكمة القضاء الادارى ..... يتشرف  
بتقديم هذا لسيادتكم ..... المقيم ..... شارع ..... محافظة ..... موطنهختار مكتب الاستاذ /  
المحامى والكان ..... ضد

- ١- السيد رئيس الجمهورية ..... بصفته
- ٢- السيد وزير الداخلية ..... بصفته

### الموضوع

الطالب ولد بمدينة ..... لعائلة مصرية كرية فهو مصرى الجنسية  
ولكنه فوجئ بصدور قرار من وزير الداخلية بتاريخ ٢٠٠٣/٧/٢٩ بإسقاط الجنسية عنه  
دون ان يخطر بذلك حالة تواجده خارج البلاد للتحصول على بعثة علمية واظهرت  
الوزيرة القنصل العام المصرى طالبة منه سحب جواز سفره دون ان يستند هذا القرار الى  
سبب من القانون او الواقع.

لما كان ذلك وكانت المادتان ٢٢ ، ٢٣ من القانون رقم ٨٢ لسنة ١٩٥٨ بشأن  
الجنسية قد حددت الاحوال التي تسقط فيها الجنسية على سبيل الحصر كما ان المادة  
٢٩٥ من ذلك القانون قد نصت على ضرورة نشر القرار الصادر بسحب الجنسية او  
اسقاطها بالجريدة الرسمية الامر الذى يؤكذ بطلان هذا القرار وكان اسقاط الجنسية  
يخالف احكام المحرمات والحقوق العامة التى كفلها الدستور الامر الذى سعى من اجله  
للحكم له بطلباته.

## للذلك

يلتزم الطالب بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة ..... تحديد اقرب جلسة امام  
محكمة القضاة الادارى ..... ليسمع المدعى عليهما بصفتهمها.  
أولاً: الحكم بقبول الدعوى شكلا.  
ثانياً: وفى المرضوع بالغاء القرار المطعون عليه والزام المدعى عليهما متضامنين  
بدفع مبلغ ..... كتعويض والزامهم المصاروفات والاعتاب.

وكيل الطالب

## اعلان الصحفة

انه فى يوم:

بناء على طلب ..... المقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:  
١) السيد رئيس الجمهورية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع: .....  
٢) السيد وزير الداخلية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع: .....  
وسلمت لكل منهم صورة للعلم بما جاء به قانونا.  
ولاجل العلم،

## صيغة اخرى بشأن دعوى الجنسية

السيد الاستاذ المستشار / رئيس محكمة القضاء الادارى .....  
يتشرف بتقديم هذا لسيادتكم ..... المقيم ..... شارع .....  
محافظة ..... والمتخذ له ميلاً مختاراً مكتب الاستاذ / المحامي  
والكاتب .....  
.....

### ضد

- ١- السيد رئيس الجمهورية ..... بصفته
- ٢- السيد وزير الداخلية ..... بصفته.

## الموضوع

الطالب تقدم بطلب الى وزير الداخلية لاثبات جنسيته المصرية ولكنه رفض ذلك.

واذ كان يحق له المطالبة باثبات جنسيته المصرية ذلك انه ولد على ارض الاقليم المصري في / / ١٩٤٤ ويقيم اقامه دائمة في مصر ولم يغادرها منذ ميلاده محافظاً على اقامته فيها وولداته مصرية الجنسية وحاصله على بطاقة عائلية رقم ..... صادرة من .....

واذ كان يحق له الحصول على الجنسية المصرية عملاً بحكم الفقرتين الرابعة والخامسة من المادة ٤١ من القانون ٢٦ لسنة ١٩٧٥ الامر الذي سعى من اجله للحكم له بطلباته.

## لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى رقم ..... سنة ..... تحديد اقرب جلسة امام محكمة القضاء الاداري.  
ليسمع المدعى عليهما بصفتها.

أولاً: الحكم بقبول الدعوى شكلاً.

ثانياً: في الموضوع باثبات الجنسيه المصريه له وما يترتب على ذلك من اثار  
والزام المدعى عليهم المصاريف والاتعاب.

وكيل الطالب

### اعلان الصحيفة

انه في يوم:

بناء على طلب ..... المقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:  
١) السيد رئيس الجمهورية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع: .....  
٢) السيد وزير الداخلية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة..  
مخاطبا مع: .....  
وسلمت لكل منهم صورة للعلم بما جاء به قانونا.  
ولاجل العلم،

## صيغة دعوى أخرى للجنسية

السيد الاستاذ المستشار / رئيس محكمة القضاء الادارى يتشرف بتقديم هذا  
لسيادتكم ..... المقيم ..... شارع ..... محافظة .....  
والمتخذ له مهلا مختارا مكتب الاستاذ ..... المحامى والكاتب .....  
ذلك

- ١- السيد وزير الداخلية ..... بصفته .
- ٢- مدير ادارة الجوازات والجنسية ..... بصفته.

## الموضوع

الطالب مصرى الجنسية وهذا ثابت من الاوراق المقدمة (تبين المستندات الدالة على الجنسية) .

ولكته تقدم الى المعلن اليه الثاني للحصول على وثيقة باثبات جنسيته بيد انه  
امتنع عن تسليمها تلك الشهادة.

وقد تظلم للمدعي عليه الاول ولكنه رفض تظلمه الامر الذى سعى للحكم له  
بطلباته.

## لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة .....  
تحديد اقرب جلسة امام محكمة القضاء الادارى ليسمع المدعى عليهمما بصفتها .  
أولا: الحكم بقبول الدعوى شكلا.

ثانيا: في الموضوع بالغا قرار المعلن اليه الاول والزامه باعطائه شهادة باثبات  
جنسيته مع ما يترتب على ذلك من اثار والزامهما المصاريف والاعتاب.

## اعلان الصحيفة

انه في يوم:

بناء على طلب ..... المقيم ب ..... و محله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب ..... أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:  
١) السيد رئيس الجمهورية ..... بصفته وعلن بهيئة قضايا الدولة.  
..... مخاطبا مع: .....  
٢). السيد وزير الداخلية ..... بصفته وعلن بهيئة قضايا الدولة.  
..... مخاطبا مع: .....  
وسلمت لكل منهم صورة للعلم بما جاء به قانونا.

ولاجل العلم،

ملحوظات واحكام:

قرار اداري - اسقاط الجنسية - خطأ - ضرر - تعريض.

اصدار قرار باسقاط جنسية الجمهورية العربية المتحدة عن احد المواطنين استنادا الى نص المادة ٢٢ من القانون رقم ٨٢ لسنة ١٩٥٨ التي تقضى بجواز اسقاط الجنسية عن كل من يتمتع بها اذا كانت اقامته العادلة في الخارج وانضم الى هيئة اجنبية من اغراضها العمل علي تفريض النظام الاجتماعي او الاقتصادي للدولة - ثبوت ان اقامة المطعون ضده في الخارج كانت مؤقتة لحين حصوله على الدكتوراه - امتداد الاقامة سنين لا ينفي عنها طابع التوثيق ويجعلها الى اقامة عادلة مادامت مقترنة بقصد التحصيل العلمي الذي بدات به وانتهت بتحققه - نتيجة ذلك تخلف احد الشرطين اللذين نص عليهما القانون لاسقاط الجنسية - مخالفة القرار للقانون - تعريض.

(الطعن رقم ١٠٦٩ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨٢/٢/١٥ س ٢٧ ص ٥٦٧)

الجنسية رابطة يفرضها القانون بين الفرد والدولة وفقا لما يقوم بالفرد من خصائص سياسية يقدر المشرع اعتبارها مناطا للاتصال الى الدولة واذا لم يصدر قانون يثبت الجنسية المصرية للبيبين المقيمين بمصر حتى قامت الوحدة بين مصر وليبيا - هذه

الوحدة بقوانينها وقراراتها لا تغنى عن تعديل احكام قوانين الجنسية في اي الدولتين  
- طلب الطاعنة ثبوت الجنسية المصرية لها بمقتضى الوحدة لا سند له في نصوص  
القانون الخاص بهذه الجنسية ويتعين رفضه - أساس ذلك.

(الطعن رقم ١٠٤٦ لسنة ٢٦٣ - جلسة ١٩٨٢/١١/٢٧ س ٢٨ ص ١٦٠)

جنسية - الجنسية المصرية حالات اكتسابها.

- منذ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ بشأن الجنسية ونصوص  
قوانين الجنسية المترقبة مطردة على اعتبار من ولد في مصر من ام مصرية واب  
مجهول الجنسية او لا جنسية له مصريا بحكم القانون - ورود ذات القاعدة في قانون  
الجنسية الاخير رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٥ - سريان هذا الحكم ولو كان الميلاد قبل تاريخ  
العمل بالقانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٠ - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٨٣ لسنة ٢٩٣ - جلسة ١٩٨٥/٤/٦ س ٣٠ ص ٨٩٧)

**الباب الثامن**  
**الصيغ المتعلقة بدعوى التعريض**  
**صيغة دعوى تعريض عن اعتقال**

السيد الاستاذ المستشار / رئيس محكمة القضاء الادارى .....  
يتشرف بتقديم هذا لسيادتكم ..... المقيم ..... شارع ..... محافظة .....  
المتحذ له محل مختارا مكتب الاستاذ / ..... المحامي والكاتب .....  
.....

**ضد**

- ١- السيد وزير التعليم ..... بصفته
- ٢- السيد وزير الداخلية ..... بصفته

**الموضوع**

عين الطالب بوزارة التربية والتعليم بتاريخ / / ١٩ وذلك بعد حصوله على  
ليسانس الاداب عام / / ١٩ بوظيفة مدرس بالدرجة ..... وتاريخ / /  
١٩ فوجئ باعتقاله وايداعه السجن وقد تعرض للعديد من المساو دون سبب او مبرر  
وصدر قرار رقم ... بفصله من الخدمة بغير الطريق التأديبي. وجاء هذا القرار  
بدوره مخالفا للقانون لافتقاره ركن السبب المبرر لاصداره ومشروطه بعيب الانحراف  
بالسلطة. وفي شهر ..... سنة / / ١٩ تم الافراج عنه، ولكنه ظل مبعدا عن  
وظيفته الى ان صدر قرار جمهوري آخر باعادة تعيينه بالخدمة حيث عاد و وسلم العمل  
في ..... سنة / / ١٩. ولما كان اعتقال المدعى ثم فصله من الخدمة دون سبب  
او مبرر قد اصابه باضرار مادية وادبية يقدرها بمبلغ ..... جنيه بالنسبة الى قرار  
الفصل ومبلغ ..... جنيه بالنسبة الى قرار الاعتقال، فقد اقام هذه الدعوى للحكم له

مبلغ ..... جنيه على سبيل التعويض عن الضرار المشار إليها.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى رقم ..... تحديد أقرب جلسة لسماع المدعى عليهم.

أولاً: قبول الدعوى شكلاً.

ثانياً: في الموضوع بالزام المدعى عليهما بأن يؤديا للطالب مبلغ .....  
كتتعويض للضرار التي المت به من جراء قرار النصل و مبلغ ..... بالنسبة للقرار الصادر باعتقاله. والزام المدعى عليهما المصارييف والاتعاب.

## صيغة دعوى تعويض عن تجنيد خاطئ

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية بـ .....

بعد التحية

يتشرف بتقديم هذا لسيادتكم السيد .....  
ويعمل ب ..... ومقيم بناحية .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ .....  
المحامي ب .....  
.....

ضد

السيد وزير الدفاع والاتصال الحربي ..... بصفته

### الموضوع

بتاريخ / / ١٩ صدر قرار بتجنيد الطالب بطريق الخطأ ذلك انه ثابت انه غير  
لائق طبيا وذلك حسب قرار اللجنة الطبية الصادر بتاريخ / / ١٩ الثابت به انه  
مصاب بثقب في طبلة اذنه وقصور في الشريان انتاجي او تدمر . هو ثابت بالتقارير  
الطبية).

ورغم هذا فقد صدر قرار بتجنيده وجند بالفعل مما ادى الى سوء حالته المرضية -  
فضلا عن حرمانه من راتبه طيبا فترة تجنيده الخاطئ واذا كان المعلوم ان التجنيد فرض  
على كل مواطن لما للوطن من حقوق تقتضى بذلك الروح والمثال في سبيل وطنه الا ان  
شرط ذلك ان يكون المواطن صالحا لاداء ما يطلب منه والا يلحقه ضرر من جراء ذلك.

لما كان ذلك وكان القرار الصادر بتجنيده قد صدر خطأ وترتب عليه الاضرار به  
نتيجة زيادة حالته المرضية الامر الذي سعى من اجله للحكم له بطلباته.

لله

يطلب الطالب بعد تحضير دعواه رقم ..... تحديد أقرب الجلسة أمام محكمة القضاء الإداري ليسعى المعلن إليه قبول الدعوى شكلاً وفي الموضوع بالزام المدعى عليه بصفته بأن يؤدي له مبلغ ..... تعويضاً عن الضرر الصادر بتجنيده خطأً مع الزام المدعى عليه المصاريفات والاتساع.

وكيل الطالب

### إعلان الصحيفة

(تراجع الصحيفة السابقة)

#### ملحوظات واحكام:-

تعويض - تجنيد - قرار التجنيد الخاطئ.

. التجنيد فرض على كل مصرى بما للوطن من حقوق على كل مواطن تقتضى بذل الروح والمال فى سبيل وطنه وتقديم ضريبة من وقته وكده تعادل ما يقدمه له الوطن من أمن وخدمات . التجنيد فى ذاته لا يفوت على المجندة كسبا يبرر طلبه التعويض - يستوى فى ذلك ان يكون قد جند لاتقا للخدمة طيبا او غير لائق لاتحاد العلة وهى ان كلا منهما قد شرف بالخدمة العسكرية وادى بعض حق الوطن عليه - الاثر المترتب على ذلك : انتفاء ركن الضرر فى دعوى المسئولية طالما كان طلب التعويض قائما على مجرد المطالبة بما فات المجندة من كسب بسبب تجنيده رغم عدم لياقته طيبا للخدمة شأنه فى ذلك شأن من جند وكان لاتقا طيبا - اذا لحق بالمجندة ضرر من جراء تجنيده الخاطئ وهو غير لائق طيبا بأن ترتب على هذا التجنيد ان تضاعفت عاهته فان له المطالبة بالتعويض عن اضرار تجت عن تدهور حالته الصحية وازيد يادها سوطا بسبب تجنيده وهو غير لائق طيبا - توافر اركان المسئولية فى الحالة الثانية وهى الخطأ والضرر وقيام علاقة السببية بينهما - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٠٥ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٥/٦/١١ س ٣٠ ص ١٢٨٩)

**صيغة دعوى تعويض عن انتهاء خدمته  
بدون وجه حق**

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية ب .....  
بعد التحية

يتشرف قدیم هذا لسيادتكم السيد .....  
ويعمل ب..... ومقيم بناحية .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي ب .....

**ضد**

السيد وزير ..... بصفته  
« يذكر اسم السيد الوزير حسب الجهة التي يعمل بها الموظف »  
**الموضوع**

الطالب أصيب بمرض مزمن من الامراض التي يسرى عليها القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣ والذى تجرى نصوصه على ان يمنع العامل اجازات استثنائية باجر كامل حتى يشفى ولا يجوز فصله بحجة عدم اللياقة الطبية.

واذ كان الثابت حسب قرار اللجنة الطبية ان الطالب مصاب بمرض (ويذكر المرض) وهو من الامراض المزمنة التي يسرى عليها القانون ١١٢ لسنة ١٩٦٣ .

لما كان ذلك وكان الثابت من الاوراق ان الطالب قد صدر ضده قرار بانها خدمته بدون وجه حق.

واذ كان يحق للطالب المطالبة بمبلغ ..... تعويضا عن هذا القرار الخاطئ.

الامر الذى سعى من اجله للحكم له بطلباته.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى

تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية ..... لسماع المدعى عليه بصفته.

أولاً : قبول دعواه شكلاً.

ثانياً : الزام المدعى عليه بصفته بأن يؤدى له مبلغ ..... تعويضا له والزام  
المدعى عليه المصاريفات والتعاب.

وكيل الطالب

## اعلان الصحيفة

انه في يوم .....

بناء علي طلب ..... والمتخذ له محل مختارا بمكتب  
الاستاذ ..... المحامي ب ..... أنا ..... محضر محكمة

قد اعلنته:

١- السيد وزير ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.

..... مخاطبا مع ..... وقد اعلنت المعلن اليه بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها وكلفتهم بالحضور امام المحكمة الادارية ..... الكائن مقرها ..... أمام الدائرة في يوم / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسامعه الحكم .....

ولاجل:

### ملحوظات واحكام:-

موظف - انهاء خدمة - تعويض.

القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٣ بشأن منع موظفي وعمال الحكومة والهيئات العامة والمؤسسات العامة المرضى بالدرن او الجذام او بمرض عقلى او بأحد الامراض المزمنة اجازة مرضية استثنائية بمرتب كامل - للمريض الحق في اجازة مرضية بمرتب كامل الى ان يشفى او تستقر حالته - قرار فصل العامل لمرضه - قرار منعدم - من حق العامل وقد ثبت خطأ الادارة بفصله ان يعوض بصرف مرتبه كاملا عن مدة فصله فضلا عن التعويض المناسب لجبر الضرر الادبي والمادى - يراعى عند تقدير التعويض ما صرف له من مرتب كامل خلال مدة الفصل - تطبيق.

الطعن رقم ١٠١٦ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٣/٦/٢٦ س ٢٨ ص ٨٨-

## دعوى تعويض عن تخطى في الترقية

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية ب ..... .

بعد التحية

يتشرف بتقديم هذا لسيادتكم السيد .....  
يعمل ب ..... ومقيم بناحية .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ .....  
المحامى ب ..... .

ضد

١- السيد / محافظ ..... بصفته ..... .

٢- السيد / وكيل وزارة ..... بصفته ..... .

### الموضوع

الطالب يعمل بادارة ..... ويشغل الدرجة ..... وذلك اعتبارا من / / ١٩ وقد صدر قرار الترقيات ولم يتضمن اسمه مع انه قدم من المرقين بحجة ان تقريره السرى لعام / / ١٩ بدرجة مرضى وزملاته بدرجة ممتاز غير انه يشير الى ان التقارير السرية لم تعرض على لجنة شئون الموظفين طبقا للقانون.

وقد تقدم الطالب بعدة تظلمات الا انها رفضت. واذ كان عدم تضمين قرار الترقيات باسم الطالب قد ناله ضرر من جوانبه. فضلا عن ان حرمانه من الترقية التي يستحقها موجبا للتعويض الامر الذى سعى من اجله للحكم له بطلباته سالفه البيان.

**لذلك**

يلتزم الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد أقرب جلسة أمام المحكمة الادارية  
 بمجلس الدولة ليسمع المدعى عليهما بصفتهما قبول الدعوى شكلاً وفي الموضوع باداء  
 مبلغ ..... كتعويض عن حرمانه من الترقية والزامهما المصاريفات والاتعاب.  
 وكيل الطالب

**اعلان الصحفة**  
**(تراجع الصحفة السابقة)**

## **الباب التاسع**

### **الصيغ الخاصة بدعوى الالغاء**

#### **ضرورة التظلم قبل رفع دعوى الالغاء:-**

إن المسلمات في مجال دعوى الالغاء، ضرورة التظلم السابق على رفع الدعوى وعلى هذا يجري نص المادة ١٢/ب من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ المعدل والتي يجري نصها على النحو التالي:-

(لا تقبل الطلبات الآتية:-

(أ) .....

(ب) الطلبات المقدمة رأسا بالطعن في القرارات الإدارية النهائية المنصوص عليها في البند ثالثا ورابعا وتسعا من المادة (١٠) وذلك قبل التظلم منها إلى الهيئة الإدارية التي أصدرت القرار أو إلى الهيئات الرئيسية وانتظار المواعيد المقررة للبت في هذا التظلم. وتبين اجراءات التظلم وطريقة الفصل فيه بقرار من رئيس مجلس الدولة).

#### **صيغة تظلم وجوبى سابق على رفع دعوى الالغاء**

السيد الاستاذ وكيل وزارة ..... بمحافظة .....

السلام عليكم ورحمة الله

يتشرف بتقديم هذا التظلم لسيادتكم ..... (تذكرة وظيفته)، والمقيم ..... شارع ..... قسم ..... محافظة .....

#### **الموضوع**

(يذكر الموضوع المتظلم منه)

وإذ صدر قرار ..... (يذكر القرار المتظلم منه)

وإذ جاء القرار مخالفًا للقانون على الوجه التالي.

(يذكر أوجه مخالفة القرار للقانون أو الدستور)

لما كان ذلك وكان القرار الصادر بتاريخ / / ١٩ قد جانبه الصواب وجاء  
مخالفا للقانون الامر الذى يحق لمقدمه التظلم منه.  
**بناء عليه**

يتظلم مقدمه من القرار الصادر بتاريخ / / ١٩ على غير سند من القانون  
ويطلب الغاؤه وكافة ما يترتب عليه من آثار.  
وتفضلا بقبول فائق الاحترام.

**تحريرا في / / ١٩**

**مقدمه**

## صيغة تظلم وجوه يشأن رفض قبول الاستقالة

السيد الاستاذ / وكيل وزارة التربية والتعليم

تحية طيبة وبعد

يتشرف بتقديم هذا التظلم ..... المدرس بمدرسة ..... والمقيم

.....

### الموضوع

تقدير المظلوم باستقالة من الخدمة بيد انه فوجئ بتصدور تأشيرة سعادتكم التي تنص على أنه (لا تقبل استقالات ولا ينظر فيها خلال العام الدراسي).  
لما كان ذلك وكانت المادة الثالثة عشر من الدستور الدائم لجمهورية مصر العربية يجري على أن: العمل حق وواجب ولا يجوز فرض أي عمل جبرا على المواطنين إلا بمقتضى القانون.

ومن ثم فإن هذه التأشيرة قد جاءت مخالفة للقانون والدستور وفيها اجبار لأحد المواطنين على العمل على الرغم من عدم رغبته الامر الذي مقاده ومؤداه ان رفض الاستقالة جاء مخالفًا للقانون والدستور ويحق له التظلم منه.

لذلك

يلتمس مقدمه قبول تظلمه الخاص برفض الاستقالة وقبولها وتسليمها شهادة تفيد ذلك

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

مقدمه

تحريرا في

## **ملحوظات وأحكام:-**

- ان الحكمة من التظلم الوجوى السابق على رفع دعوى الالغاء - سواء أكان التظلم الى الجهة الادارية التى اصدرت القرار، ان كانت هى التى تملك سحبه او الرجوع فيه ام الى الهيئات الرئاسية، ان كان المرجع اليها فى هذا السحب وهو التظلم الذى جعله المشرع شرطا لقبول طلب الغاء القرارات الخاصة بالموظفين العموميين التى عينها وقرته بوجوب انتظار المواعيد المقررة للبت فى هذا التظلم الوجوى. ان الحكمة من هذا التظلم هى الرغبة فى التقليل من المنازعات بانهائها فى مراحلها الاولى بطريق ايسر للناس، وذلك بالعدول عن القرار المتظلم منه ان رأت الادارة ان المتظلم على حق فى تظلمه - ولاشك انه يقوم مقام هذا التظلم بل يغنى عنه - ذلك الطلب الذى يتقدم به صاحب الشأن الى لجنة المساعدة القضائية بالمحكمة المختصة لاعفائه من رسوم دعوى قضائية بالغاء قرار ادارى معين لتحقق الغاية التى قصدها المشرع حين نص على لزوم التظلم من مثل هذا القرار ذلك لان طلب الاعفاء يعلن الى الجهة الادارية المختصة ببحثه وبذلك ينفتح امامها الباب لسحب هذا القرار ان رأت الادارة ان طالب الاعفاء على حق. وهى ذات الحكمة التى اتبني عليها استزان التظلم الوجوى.

(الطعن رقم ١٣٠١ لسنة ٧٧ ق - جلسة ٥/٣/١٩٦٦)

- ان التظلم الوجوى قبل رفع الدعوى لا يكون الا حيث يكون القرار قابلا للسحب اما اذا امتنع على الجهة الادارية حق سحب القرار او تعديله كما هو الحال فى تصديق وزير الداخلية على قرار العمد والشايح فانه لا يكون هناك جدوى من التظلم من القرار ويتعين بالتالى رفع الدعوى فى ظرف ٦٠ يوما من تاريخ العلم بالقرار والا كانت الدعوى غير مقبولة اذا ان وزير الداخلية متى اعتمد قرار لجنة العمد والشايح فانه بهذا يستنفذ كل سلطته ويكتفى عليه بعد ذلك اعادة النظر فى القرار لاغائه او تعديله او استئنافه.

(الطعن رقم ١٦١٢ لسنة ٨ ق - جلسة ١١/٦/١٩٦٦)

- ان العبرة بالتهم الى الجهة الادارية مصدرة القرار او الى الهيئات الرئاسية هي اتصال علها به حتى يتسرى لها فحصه واصدار قرارها فيه اما بالقبول او بالرفض ومن

ثم فلن التظلم الذى قدمه المدعى ينتج فى هذا الصدد اثره المطلوب لانه وان كان قد قدم الى النيابة الادارية الا انها احالته فورا الى الهيئة العامة للبريد فاتصل علمها به فى الميعاد القانونى.

(الطعن رقم ١٤٦٤ لسنة ١٤ - جلسة ٢٦/١١/١٩٦٦)

- القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ - التظلم الوجوى ليس اجرا مقصودا لذاته - بل افتتاح للمنازعة فى مرحلتها الاولى - فينبغي لتحقيق الغرض منه ان يكون على وجه يمكن الادارة من ان تستقى منه عناصر المنازعة على نحو يمكنها من فحصه - للمحكمة فى كل حالة على حدة تقدير ما اذا كان من شأن ما شاب ببيانات التظلم من خطأ او نقص التجهيز بالقرار المتظلم منه.

- ان المادة ١٢ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ فى شأن تنظيم مجلس الدولة وضعت قاعدة تقضى بعدم قبول الطلبات المقدمة رأسا بالغا القرارات الادارية التى عينتها وذلك قبل التظلم منها الى الهيئة الادارية التى اصدرت القرار او الهيئات الرئاسية وانتظار المواجهة للبت فى هذا التظلم والغرض من ذلك كما ورد بالذكرة الايضاحية للقانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ هو تقليل الوارد من القضايا بقدر المستطاع وتحقيق العدالة الادارية بطريق ايسر للناس بانها تلك المنازعات فى مراحلها الاولى ان رأت الادارة ان المتظلم على حق فى تظلمه، فان رفضته، او لم تبت فيه خلال الميعاد المقرر، فله ان يلجأ الى طريق التقاضى.

الشكوى التى تقدم الى وكيل النيابة الادارية لا تعتبر تظلما من القرار المطعون فيه طالما انها لم تصل الى علم الجهة الادارية التى اصدرت القرار او الهيئات الرئاسية.

(الطعن رقم ٤٧٢ لسنة ١٤ - جلسة ١٨/١٢/١٩٧١)

- المادة ٣٢ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ - نصها على ان للعامل ان يتظلم من تقدير كفايته بدرجة ضعيف او دون المتوسط خلال شهر من تاريخ اعلانه به - التظلم الذى يقدم بعد هذا الميعاد - يعتبر هو التظلم الوجوى المنصوص عليه فى قانون مجلس الدولة - بيان ذلك.

(الطعن رقم ١٣٧٨ لسنة ١٤ - جلسة ٢٥/٦/١٩٧٢)

- نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ - اجاز للعامل ان يتظلم من تقدير كفايته بدرجة ضعيف او دون المتوسط الى لجنة شئون العاملين خلال شهر من اعلاته بالتقرير - هذا التنظيم لم يلغ القواعد الواردة في قانون مجلس الدولة في شأن التظلم الوجوى - التظلم المقدم وفقا لنظام العاملين المدنيين بالدولة يجعل تقديم التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد ولكنه يقطع ميعاد رفع دعوى الالغاء - بيان ذلك - مثال.

(الطعن رقم ١٢٧٠ لسنة ١٤٢٠ - جلسة ٦/١٠/١٩٧٣)

- التظلم المقدم من التقرير السنوي الى لجنة شئون العاملين بالتطبيق لاحكام المادة ٣٢ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة يجعل تقديم التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد - نتيجة ذلك قبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها التظلم المنصوص عليه بقانون مجلس الدولة - اساس ذلك.

(الطعن رقم ١٤٠٨ لسنة ١٤٢٠ - جلسة ١٥/١٢/١٩٧٤)

- تقديم التظلم وفقا لحكم المادة ٣٢ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه يجعل تقديم التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد - مقتضى ذلك قبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة اكتفاء بتقديم التظلم المنصوص عليه في قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤.

(الطعن رقم ١١١٣ لسنة ١٤٢٠ - جلسة ١٢/١١/١٩٧٥)

- ثبوت ان المطعون ضده قد اظهر الارادة على ما يجده من وجوه البطلان في القرار الذي رفع دعوى الغاء قبل ان يعتمد الوزير - اعتماد الوزير للقرار بحالة - لا جدوى لتقديم تظلم مرة اخرى بعد اعتماد القرار.

(الطعن رقم ١٥٠ لسنة ١٧٢ - جلسة ٢٢/٤/١٩٧٨)

- التظلم من تقرير الكفاية وقتا للمادة (١٩) من قرار رئيس الجمهورية رقم

٣٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ باصدار لاتعة العاملين بالشركات التابعة للمؤسسات العامة  
يغنى عن التظلم المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة - اساس ذلك.  
(الطعن رقم ١٢٧ لسنة ١٤١ق - جلسة ١٠/٦/١٩٧٣)

قرار ادارى - تظلم وجوى - ميعاده - دعوى - دفع في الدعوى.  
- قرار ادارى - تظلم وجوى - تحديد ميعاد التظلم هو تاريخ وصوله الى الجهة  
الادارية وقيده في السجل المعد لذلك بها - تقديم التظلم خلال الميعاد المحدد قانونا -  
اقامة الدعوى وانقضاؤه ميعاد البت في التظلم قبل الفصل في الدعوى - الدفع بعدم  
قبول الدعوى شكلا لرفعها قبل التظلم من القرار المطعون فيه لا يكون قائما على سند  
من القانون - اساس ذلك - تطبيق

(الطعن رقم ٦٤١ لسنة ٢٢٢ق - جلسة ٣١/١/١٩٨١ س ٢٦ ص ٤٧٣)

دعوى الالغاء - قبولها - التظلم الوجوى.  
- المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - لا تقبل الطلبات  
التي يقدمها الموظفون العموميون بألغاء القرارات الادارية الصادرة باحالتهم الى  
المساعش قبل التظلم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت القرار او الى الهيئات  
الرئيسية وانتظار المواجهة المقررة للبت في هذا التظلم - رفع الدعوى قبل انتهاء  
مواعيد البت في التظلم لا يترتب عليه عدم قبولها مادام التظلم قد انتهى الى رفض  
الادارة له صراحة او ضمنا بمجرد فوات الميعاد - انتظار المواجهة قبل رفع الدعوى ليس  
بقصد اذاته انا اريد به اتاحه الفرصة امام جهة الادارة لاعادة النظر في قرارها - لا  
يشترط لقبول الدعوى الالتزام بأسبقيه التظلم طالما قدم التظلم في خلال الميعاد المقرر  
قانونا لتقديمه وانتهى اثناء سير الدعوى وقبل الحكم فيها الى رفضه - الاثر المترتب  
على ذلك: اذا استجابت جهة الادارة للتظلم اثناء سير الدعوى وقبل الحكم فيها الى  
رفضه - الاثر المترتب على ذلك : اذا استجابت جهة الادارة للتظلم اثناء سير الدعوى  
تحمّل مصاريفها قبل الاوان - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٩٦ لسنة ٢٦٢ق - جلسة ١٧/١/١٩٨٤ س ٢٩ ص ٤٨٦)

دعوى الالغاء - شروط قبولها - الاجراءات السابقة على رفعها - التظلم.

- المادتان ١٥، ١٩ من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٧٦ في شأن تنظيم وتجهيز اعمال البناء - التنظيم المقرر بموجبها للتظلم من قرارات الجهة الادارية المختصة بشئون التنظيم لم يستوجب هذا التظلم قبل رفع الدعوى بطلب الغاء القرار - قرار الجهة الادارية هو قرار نهائى قابل للتنفيذ فور صدوره - الاثر المترتب على ذلك الطعن امام القضاء الادارى بدعوى الالغاء انا ينصب على القرار ذاته وليس على قرار لجنة التظلمات او اللجنـة الاستئنافية - تطبيق.

(الطعن رقم ٢١٦٧ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٨٥/١/٢٦ س ٣٠ ص ٤٧٦)

(والطعن رقم ٨٣٤ لسنة ٣٠ق - جلسة ١٩٨٥/١/٢٦ س ٣٠ ص ٤٧٦)

دعوى - دعوى الالغاء - قبولها - التظلم قبل رفع الدعوى.

- التنظيم المقرر بموجب المادتين ١٥ ، ١٩ من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٧٦ قبل تعديله بالقانون رقم ٣٠ لسنة ١٩٨٣ للتظلم من قرارات الجهة الادارية المختصة بشئون التنظيم لم يجب على وجہ الالزام هذا التظلم قبل رفع الدعوى بطلب الغاء القرار - المستفاد من هذا القانون ان قرار الجهة الادارية المذكورة هو قرار نهائى الطعن امام القضاء ينصب على هذا القرار وليس على قرار لجنة التظلمات او اللجنـة الاستئنافية - اثر ذلك - سقوط الدفع بعدم قبول الدعوى لعدم نهائى القرار - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٧٣ لسنة ٢٥ق - جلسة ١٩٨٥/٢/١٣ س ٣٠ ص ٦٤)

وحيث ان المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ تنص على أنه

« لا تقبل الطلبات الآتية:-

أ- الطلبات المقدمة من اشخاص ليست لهم فيها مصلحة شخصية.

ب - الطلبات المقدمة راسا بالطعن في القرارات الادارية النهائية المنصوص عليها في البند ثالثا ورابعا وتناسعا من المادة (١٠) وذلك قبل التظلم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت القرار الى الجهات الرئاسية وانتظار المواعيد المقررة للبت في هذا التظلم وتبين اجراءات التظلم وطريق الفصل فيه بقرار من رئيس مجلس الدولة.

وحيث أن مفاد ما تقدم أن الدعوى الإدارية المقامة بطلب الغاء القرارات الإدارية المنصوص عليها في البند ثالثاً ورابعاً وتاسعاً من المادة (١٠) من القانون المذكور من بينها القرارات الصادرة لترقية بتعيين لقبولها وجوب التظلم من القرار المطعون فيه إلى الجهة الإدارية التي أصدرته والهيئات الرئاسية. انتظار المأمور المقررة للبت، في هذا التظلم وينظم إجراءات التظلم وطريقة الفصل فيه قرار يصدر من رئيس مجلس الدولة والغرض من ذلك هو تقليل الوارد من القضايا بقدر المستطاع وانها المنازعة بالطريق الإداري وتيسير سبل استئنافه صاحب الشأن لحقه وتخفيف العبء على القضايا ولذلك يحسب على صاحب الشأن استئنافاً طريق التظلم إلى الجهة الإدارية مصدره القرار قبل اللجوء إلى طريق التقاضي وذلك لافساح المجال أمام تلك الجهة لعادة البحث والنظر في قرارها فتسحبه أو تلغيه أو تعده إذا ثبت لها عدم مشروعيتها وبهذا تتحقق الحكمة من تقرير التظلم الوجوبي أو ان تصر جهة الإدارة على عدم الاجابة للتظلم وترفضه صراحة أو ضمناً فلا يكون أمام صاحب الشأن من مناص الا اللجوء إلى طريق التقاضي.

(يراجع في هذا الشأن حكم المحكمة الإدارية العليا في الطعن رقم ٥٦٦/٥٣٠  
١٩٨١/١٣ / جلسات ٢٢)

وحيث أنه ترتيباً على ما تقدم وحيث أن المدعى يطعن بالالغاء على القرار رقم ..... لسنة ١٩٨٧ الصادر بتاريخ // ١٩ فيما تضمنه من تحطيمه في الترقية للدرجة الثالثة بالجامعة النوعية لوظائف الزراعة والتغذية اعتباراً من التاريخ المذكور. لما كانت أدلة الدعوى قد خلت مما يفيد سابقة تقديم المدعى للتظلم من القرار المطعون فيه فضلاً عن أنه (أى المدعى) قد أقر بحضور جلسة التحضير المنعقدة في ١٩٩٠/٢/١٣ أنه لم يتقدم بتظلم من هذا القرار ومن ثم تصريح دعواه غير ملبدة شكلاً لعدم سابقة التظلم.

(حكم المحكمة الإدارية بطنطا في الدعوى رقم ٢٠٤ لسنة ١٨ - جلسات ٢١ / ١٩٩٠/١١)

صيغة طعن على قرار سلبي بالامتناع  
عن انهاء خدمة واعطاء ما يفيد  
ذلك وشهاده بعده الخبرة

..... السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية ب .....  
بعد التحية

..... مقدمة لسيادتكم ..... ومقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ/ ..... المحامي ..... ضد

- ١- السيد / محافظ ..... بصفته .....  
٢- السيد / وزير ..... بصفته .....

الموضوع

الطالب حاصل على ليسانس اداب و التربية / ١٩ و يعمل مدرس بمدرسة ..... التابعة لادارة ..... التعليمية وقد انقطع عن عمله / ١٩ ..... حتى الان.

وقد تقدم بجهة الادارة لاعطائه لاغطائه ما يفيد انتهائه خدمته وخلو طرفه وشهادة بعده  
خبرته الا ان الادارة امتنعت عن ذلك بدون مسوغ واذ كان من المقرر، ووفقاً لنص المادة  
٩٨ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨  
تعتبر خدمته منتهية من تاريخ الانقطاع ولما كان امتناع جهة الادارة عن انتهاء خدمته  
واعطائه ما يفيد ذلك وخلو طرفه وشهادة مدة خبرته يتترتب عليه نتائج يتعدى  
تداركها لذا فقد اقام دعواه الثالثة.

三

يلتمس الطالب من سعادتكم تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية ليسمع المدعى عليهما بصفتهمـا.

أولاً : بقبول دعواه شكلا.

ثانياً: وبصفة مستعجلة بوقف تنفيذ القرار السلبي بالامتناع عن انها، خدمته واعطائه ما يفيد ذلك واحلاء طرفه وشهادة بعدة خبرته.

ثالثاً: في الموضوع بالغاء القرار السلبي سالف البيان وما يترب عليه من اثار من الزام الجهة الادارية المتصروفات ومقابل اتعاب المحاماه.

وكيل الطالب

### اعلان الصحفية

انه في يوم

..... وبناء على طلب ..... ومقيم به ..... ومحله المختار مكتب الاستاذ/

..... المحامي ب ..... أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:-

- ١- السيد/ محافظ ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة مخاطبا مع .....
  - ٢- السيد/ وزير التربية والتعليم ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة مخاطبا مع .....
- وأعلنت كلا منهما بصورة من هذه الصحفة للعمل بما جاء به قانوننا.  
ولاجل العلم.

## ملحوظات واحكام:-

ومن حيث انه قد نصت المادة ٩٨ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين المدنيين بالدولة على أنه "يعتبر العامل مقدماً استقالته في الحالات الآتية:-"

١- اذا انقطع عن عمله بغير اذن اكثر من خمسة عشر يوماً متتالية ما لم يقدم خلال الخمسة عشر يوماً التالية ما يثبت ان انقطاعه كان بعدم مقبول ..... فاذا لم يقدم العامل اسباباً تبرر الانقطاع او قدم هذه الاسباب ورفضت اعتبرت خدمته منتهية من تاريخ انقطاعه عن العمل.

٢- اذا انقطع عن عمله بغير اذن تطلب جهة الادارة اكثر من ثلاثة يوماً غير متصلة في السنة وتعتبر خدمته منتهية في هذه الحالة من اليوم التالي لاكتمال هذه المدة.

وفي الحالتين السابقتين يتبع اذن العامل كتابة بعد انقطاعه لمدة خمسة ايام في الحالة الاولى وعشرة ايام في الحالة الثانية.

ولا يجوز اعتبار العامل مستقلاً في جميع الاحوال اذا كانت قد اتخذت ضده اجراءات تأديبية خلال الشهر التالي لانقطاعه عن العمل .....

ومفاد هذا النص انه اذا انقطع العامل عن عمله بغير اذن اكثر من خمسة عشر يوماً متصلة او اكثر من ثلاثة يوماً غير متصلة ولم يقدم خلال الخمسة عشر يوماً التالية لانقطاعه ما يثبت ان انقطاعه عن العمل كان بعدم مقبول او قدم هذه الاسباب ورفضت اعتبرت خدمته منتهية من تاريخ انقطاعه عن العمل ما لم تكن لجهة الادارية قد اتخذت ضده اجراءات تأديبية خلال الشهر التالي للانقطاع.  
(في هذا المعنى حكم المحكمة الادارية العليا في الطعن رقم ٢٠٣٩ لسنة ٣٤ ق -  
بجلسة ١٩٨١/١/٦)

ومن حيث انه اعملاً لما تقدم وما كان ثابتاً ان المدعى قد انقطع عن عمله بغير اذن اعتباراً من ١٤/١٠/١٩٨٧ ولم تتخذ الاجراءات التأديبية ضده خلال الشهر

التالى للاقطاع ومن ثم تعتبر خدمته منتهية بقوة القانون ويعين على الجهة الادارية  
اصدار قرارها بذلك واعطائه ما يفيد انهاء خدمته وخلو طرفه وشهادة بمنة خبرته  
وامتناعها عن ذلك يمثل قرارا سلبيا بالامتناع يتعين الحكم بالغائه.

(حكم المحكمة الادارية بطنطا فى الدعوى رقم ٣٦١ لسنة ١٦ - جلسه ٢٨ / ٢٠٩١)

صيغة دعوى بالغاء قرار صادر بشطب  
اسم المتعهد من سجل المعهدين

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية به .....

بعد التحية

مقدمة لسيادتكم ..... وقيم به .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي

ضد

١- السيد / محافظ ..... بصفته

٢- السيد / وزير التربية والتعليم ..... بصفته

الموضوع

اعلنت ادارة ..... التعليمية عن مناقصة محلية / / ١٩ عن توريد عدد ادوات مدرسية وقد رسا المزاد على الطالب على اساس العينة المقدمة منه بسعر ..... يزيد ان قرار من وزير التموين قد صدر يمنع هذا الصنف المتعاقد عليه وقصر التعامل فيه على القطاع العام.

وقد نجأت الادارة التعليمية الى القطاع العام وعجز عن الوفاء باحتياجاتها وقد تکبد الطالب المشاق في سبيل تنفيذ ما اتفق عليه ولكنها فوجئت بشطب اسمه من سجل الموردين المحليين.

واذا كان الطالب قد وفى بالتزاماته الا انه فوجئ بهذا القرار.

الامر الذي سعى من اجله الحكم له بطلباته.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة أمام محكمة القضاء  
الاداري

ليسمع المدعى عليهما ..... بصفتهم الحكم بالغاً القرار رقم .....

ال الصادر من مديرية التربية والتعليم بمحافظة ..... يشطب اسمه من عداد الموردين المحليين وعدم السماح له بالدخول في مناقصات مستقبلًا. واعتبار القرار كأن لم يكن والغاه كافة اثاره والزام الادارة المصاريفات والاتعاب.

وكيل الطالب

### اعلان الصحفة

انه في يوم .....  
بناء على طلب ..... وقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / .....  
المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة .....  
وقد اعلنت:-

- ١- السيد محافظ / ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة مخاطبا مع .....  
.....
- ٢- وكيل وزارة التربية والتعليم ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة مخاطبا مع .....  
وأعلنت كلها منها بصورة من هذه الصحفة للعلم بما جاء به قانونا .  
ولاجل العلم.

### ملحوظات واحكام:-

جازت المادة ٨٥ من لائحة المناقصات والمزايدات لصاحب الشأن ان يسعى لدى الادارة لاعادة قيد اسمه في سجل المتعهددين اذا انتفى السبب الذي ترتب عليه شطب الاسم ولو كان ذلك بعد فوات ميعاد السحب او الطعن القضائي بالالغاء في قرار شطب اسم المتعهد من سجل المتعهددين - مؤدى ذلك انه يجوز ان يكون القرار محل للطعن بالالغاء في اي وقت ما ظل قائما ومستمرا في انتاج اثاره - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٢٤ س ٢٤ق - جلسة ١٩٨٢/١/١٦ س ٢٧ ص ٢٣٦)

صيغة دعوى طعن على قرار خاص  
بوقف بعثة الطالب للحصول  
على درجة الدكتوراه

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية ب .....  
بعد التحية .....  
مقدمه لسيادتكم ..... ومقيم ب .....  
والمتخذ له محلًا مختارا مكتب الاستاذ / ..... المحامي .....  
ب .....  
.....

ضد

- ١- الادارة العامة للبعثات.
- ٢- وزير التربية والتعليم العالي ..... بصفته.
- ٣- جامعة .....  
.....

الموضوع

الطالب حاصل على بكالوريوس العلوم (الرياضيات) من جامعة ..... سنة ..... / / ١٩ ..... وعيّن معيد بكلية .....  
وفي عام ..... رشحته الجامعة للحصول على درجة الدكتوراه من .....  
..... وسافر إليها في ..... حيث التحق بمعهد .....  
لدراسة اللغة ..... وقد استغرقت هذه الدراسة مدة ستة أشهر وانتهت في تاريخ .....  
..... وسجل اسمه في الجامعة للحصول على الدبلوم وهو شرط اساسي للحصول  
على درجة الدكتوراه حيث أنه لم يكن حاصلاً على الماجستير وقت ابتعاثه للحصول  
على الدكتوراه واستقر في دراسته إلى أن فوجئ بقرار الادارة العامة للبعثات.

وقد أرسل المستشار الثقافي مدير مكتب البعثة الثقافية (يذكر اسم الدولة  
البعثة لها) إلى رئيس جامعة (يذكر اسم الجامعة المبعث منها) طالباً مد بعثة  
الطالب للحصول على درجة الدكتوراه مع صرف راتبه إلا ان الادارة العامة للبعثات

اصرت على موقفها وقد تظلم اكثر من مرة الا ان تظلمه لم يلق ثمة استجابة الامر  
الذى سعى من اجله للحكم له بطلباته.

لذلك

يلتمن من سعادتكم تحديد اقرب جلسة امام محكمة القضاء الادارى ليسمع  
المدعى عليهم.

أولاً؛ بقبول الطعن شكلا وبصفة مستعجلة بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه  
بوقف بعثته حتى يفصل فى موضوع الطعن.

ثانياً؛ بالغاء القرار المطعون عليه بوقف بعثة المدعى واعتباره كأن لم يكن  
والحكم باعتبار بعثته مستمرة حتى حصوله على درجة الدكتوراه في الرياضيات من  
جامعة ..... وصرف مستحقاته الموقوفة حتى تمام حصوله على الدكتوراه.  
وكيل الطالب.

### اعلان الصحفة

الد فى يوم .....  
بناه على طلب ..... ومقيم ب .....  
والمتخذ له محلًا مختارا مكتب الاستاذ / .....  
المحامى .....  
أنا ..... محضر محكمة .....

وقد اعلنت:-

- ١- السيد/ مدير الادارة العامة للبعثة بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
..... مخاطبا مع .....  
.....
- ٢- السيد/ وزير التربية والتعليم العالى بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
..... مخاطبا مع .....  
وأعلنت كل منهما بصورة من هذه الصحفة للعلم بما جاء به قانوننا.  
ولاجل العلم.

## **ملحوظات واحكام:-**

**بعثات - اللجنة التنفيذية للبعثات - سلطاتها - اساءة استعمال السلطة.**

مؤدى نصوص القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم البعثات والاجازات الدراسية والمنع ان اللجنة التنفيذية هي صاحبة السلطة فى تحديد مدة البعثة ومد مدتها وانهائها - قراراتها فى هذا الشأن لابد ان تكون مستندة الى سبب مشروع وينأى عن اساءة استعمال السلطة ومحققة للصالح العام والا وقعت باطلة جديرة بالالغاء - قرار انهاء بعثة المدعى بالرغم من التقارير التى تفيد امكانه تحقيق الغرض المقصود من البعثة - مخالفته للقانون - بيان ذلك.

(الطعن رقم ٢١٠٩ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٤/٥/١٩ س ٢٩ ص ١١٣٨)

## صيغة دعوى بالغاء القرار الصادر بالمخالفة بفروق الاسعار

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية بـ .....  
بعد التحية

مقدمه لسيادتكم ..... ومقيم بـ ..... ومقيم بـ .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي.  
.....

### ضد

- ١- السيد وزير المالية ..... بصفته.
- ٢- مدير عام جمارك الاسكندرية ..... بصفته.
- ٣- مدير عام مصلحة الضرائب على الانتاج ..... بصفته.

### الموضوع

بتاريخ / / ١٩ ارسلت ادارة الجمارك اليه مراقبة فروق الاسعار الكتاب رقم ٣٢٢ تطالبه فيه بدفع رسم خزانة على الاخشاب التي استوردها بقوله ان هذا الرسم يستند الى قرار وزير التموين رقم ٢١٩ لسنة ١٩٦٥ والمرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ بشأن التسعير الجبri.

واذ كان هذا القرار مخالف للقانون والدستور ذلك ان تقرير الضريبة وفرضها لا يكون الا بقانون ولا يلک السيد وزير التموين او المالية ان ينشأ ضريبة او رسم فضلا عن ان قانون التموين والتسعير الجبri لا ينشأ ضريبة او رسمما.

وقد اضطر الطالب الى دفع رسم الخزانة المطالب به بصفة امانة تلقيا لتلف الاخشاب المستوردة.

واذ جاء هذا القرار مخالف للقانون فقد سعى للحكم له بطلباته.

**لذلك**

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة امام القضاة الادارى  
ليسمع المدعى عليهم بصفتهم.  
**أولاً : بقبول الدعوى شكلا.**

**ثانياً :** فى الموضوع بالغاً قرار مصلحة الضرائب على الانتاج واعتباره كان لم يكن مع ما يترتب على ذلك من اثار ومنها رد المبالغ المحصلة بدون وجه حق.  
وكيل الطالب

### **اعلان الصحيفة**

انه في يوم ..... انه في يوم .....  
بناء على طلب ..... وقيم ب ..... وقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
..... أنا ..... محضر محكمة ..... وقد اعلنت: -  
١- السيد / وزير المالية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
..... مخاطباً مع .....  
٢- السيد / مدير عام مصلحة الجمارك ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا .....  
الدولة ..... مخاطباً مع .....  
..... ٣- السيد / مدير عام مصلحة الضرائب على الانتاج ..... بصفته .....  
ويعلن بهيئة قضايا .....  
الدولة ..... مخاطباً مع .....  
وأعلنت كل منهما بصورة من هذه الصحيفة للعلم بما جاء به قانوناً .....  
ولاجل العلم.

صيغة دعوى بالغاء قرار وزير الداخلية  
بوضع اسم الطالب بقائمة المنوعين  
من السفر

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية ب .....  
بعد التحية

..... مقدمه لسيادتكم ..... وقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي  
ضد

- ١- السيد / وزير الداخلية ..... بصفته
- ٢- السيد / رئيس مصلحة وثائق السفر والهجرة والجنسية ..... بصفته

### الموضوع

الطالب مصرى الجنسية وطالب بالسنة الاولى بكلية ..... بمدينة .....  
بدولة ..... التى كان يقيم فيها وكان يحمل جواز سفر مصرى صادر من مدينة .....  
فى عام ..... ١٩ .....  
وقد نسب اليه بعض المخالفات فى هذه الدولة واتضح بعد ذلك براءته مما نسب  
اليه.

ورغم ذلك تم ترحيله الى جمهورية مصر العربية دون ان يمكن من جمع مهماته  
واشياءه كما احيل بينه وبين مواصلة الدراسة فى الكلية المذكورة وقد سحب جواز سفره  
وسافر بوثيقة

وحين تقدم الى مصلحة وثائق السفر والهجرة والجنسية ليتسلم جواز سفره حتى  
يتتمكن من السفر لاداء امتحانه امتنعت المصلحة دون سبب وعلم ان اسمه مدرجا ضمن  
قوائم المنوعين من السفر

واذ كان هذا الامر فيه ما يمس مستقبله مما تتوافر به حالة الاستعجال.  
الامر الذى سعى من أجله للحكم له بطلباته.

**لذلك**

يلتمس الطالب تحديد اقرب جلسة امام القضاة الادارى ..... ليسع المدعى  
عليهما بصفتهما قبول دعواه شكلا والحكم بصفه مستعجلة بوقف تنفيذ القرار الصادر  
بعدم تسليمه جواز سفره وادراج اسمه ضمن قوائم المنوعين من السفر ورفع اسمه منها.  
وفي الموضوع بالغاء القرار المذكور والزام المدعى عليهما المصاريفات والاتعاب

**وكيل الطالب**

### **اعلان الصحفة**

أنه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... ومقيم بـ .....  
وطمنه المختار مكتب الاستاذ / .....  
المحامي بـ .....  
أنا ..... محضر محكمة .....  
قد أعلنت:- .....  
١- السيد/ وزير الداخلية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطها مع .....  
٢- السيد/ رئيس مصلحة ثانق السفر والهجرة والجنسية بصفته ويعلن بهيئة  
قضايا الدولة  
مخاطها مع .....  
وأعلنت كلا منهما بصورة من هذه الصحفة للعلم بما جاء به قانونا .  
ولا جل العلم .

## صيغة دعوى بالفاء قرار صادر من الجمارك

السيد الاستاذ/ المستشار رئيس المحكمة الادارية بـ .....

بعد التحية

مقدمه لسيادتكم ..... وقيم بـ .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ/ ..... المحامي  
..... بـ .....

ضد

- ١- السيد/ وزير المالية ..... بصفته
- ٢- السيد/ مدير عام الجمارك ..... بصفته

## الموضوع

الطالب استوره بتاريخ / / ١٩ من هولندا عدد خمس سيارات نقل بضائع وقدم الى الجمارك الفاتورة الاصلية المعتمدة المصدق عليها من سفارة مصر في هولندا غير أن مصلحة الجمارك أضافت ٥٪ من قيمة الفاتورة اليها لحساب الرسوم الجمركية قياسا على سعر السيارات الواردة من المانيا وقد تظلم الطالب من هذا التقدير وتشكلت لجنة للمعاينة انتهت الى تخفيض نسبة الزيادة الى ٢٠٪ واعتمدت مراقبة الاسعار هذا السعر. وقد اضطر المدعى الى سداد الرسوم الجمركية الاصلية بصفة قطعية، أما الزيادة وقدرها ٢٠٪ فقد سددتها بصفة أمانة تحت التسوية لحين الفصل في النزاع بمعرفة القضاء.

واذ كان الطالب ينوي على القرار المطعون عليه مخالفته القانون اذ أنه يتعارض مع نص المادة ٢٢ من قانون الجمارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ وكذلك نص المادة ٧ من الاتفاقية العامة للتعريفات والتجارة المعروفة باسم (الجات) والمنفذة في مصر بالقانون رقم ١٣٠ لسنة ١٩٦٥ الامر الذي سعى من أجله للحكم له بطلباته

لذلك

نلتمس من سيادتكم تحديد أقرب جلسة أمام محكمة القضاء الإداري.....  
ليسمع المدعى عليهما ..... بصفتهما  
أولاً: قبول الدعوى شكلاً وفي الموضوع بالغاء القرار المطعون فيه والزام المطعون  
ضدهما المصاريف والتعاب

وكيل الطالب

### اعلان الصحفة

أنه في يوم .....  
بناء على طلب ..... ومقيم ب .....  
و محله المختار مكتب الاستاذ / .....  
المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة .....  
قد أعلنت:-  
١- السيد/ وزير المالية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطباً مع .....  
٢- السيد/ مدير عام الجمارك ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطباً مع .....  
وأعلنت كلاً منها بصورة من هذه الصحفة للعلم بما جاء به قانوناً.  
ولاجل العلم.

## صيغة دعوى بالغاء قرار التعاون الانتاجى بعدم شهر احدى الجمعيات

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية ب .....  
بعد التحية

مقدمه لسيادتكم ..... ومقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامى .....  
ب .....

### ضد

- ١- السيد / وزير الدولة للحكم المحلي والتنظيمات الشعبية .....  
.....  
بصفته .....  
٢- السيد / رئيس جهاز الصناعات الحرفيه والتعاون الانتاجى .....  
.....  
بصفته .....  
٣- السيد / مدير عام جهاز الصناعات الحرفيه والتعاون الانتاجى ..... بصفته .....  
٤- السيد / مدير مديرية التعاون الانتاجى بمحافظة ..... بصفته .....

### الموضوع

تقدماً طالب بتاريخ / / ١٩ الى المعلن اليه الرابع بطلب لشهر الجمعية  
التي يمثلها وأرفق بها هذا الطلب كافة المستندات التي يتطلبتها قانون التعاون الانتاجى  
وبتاريخ / / ١٩ أبلغته الجهة الادارية برفض طلبه على سند من أن أوراقه غير  
مستوفاة لما كان ذلك وكان مؤدى نص المادة ٩٥ من قانون التعاون الانتاجى الصادر  
بالقانون رقم ١١٠ لسنة ١٩٧٥ أن لكل ذى شأن حق التظلم والطعن القضائى فى  
القرارات الصادرة من الجهات الادارية ذات الاختصاص فى بعض الشئون المتعلقة  
بالمنظمات التعاونية ومن بينها القرارات الخاصة برفض طلبات شهر هذه المنظمات على

اختلاف أنواعها.

الامر الذى سعى من أجله للحكم له بطلباته

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية ..... ليسمع المدعى عليهم قبول دعواه شكلا وفى الموضوع بالغا القرار الصادر واعتبار الجمعية مشهرة بحكم القانون مع ما يترتب عليه من آثار والزام المعلن اليه من الثاني الى الاخير بالمصاريف والاتعاب

وكيل الطالب

### اعلان الصحيفة

أنه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... وقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ / .....  
المحامى ب .....  
أنا ..... محضر محكمة .....  
قد أعلنت:- .....  
١ - السيد / وزير الدولة للحكم المعلى والتنظيمات الشعبية بصفته ويعلن  
بهيئة قضايا الدولة .....  
٢ - السيد / رئيس جهاز الصناعات الحرفية والتعاون الانتاجي بصفته ويعلن  
بهيئة قضايا الدولة .....  
٣ - السيد / مدير عام جهاز الصناعات الحرفية والتعاون الانتاجي بصفته ويعلن  
بهيئة قضايا الدولة .....  
٤ - السيد / مدير مديرية التعاون الانتاجي بمحافظة ..... بصفته ويعلن  
بهيئة قضايا الدولة .....  
مخاطبا مع .....  
وأعلنت كلما متىما بصورة من هذه الصحيفة للعلم بما جاء به قانونا .....  
ولا جل العلم.

## صيغة الغاء قرار

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية ب .....  
مقدمه لسيادتكم ..... ويعمل موظف بجهة ..... والمقيم .....  
..... ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي .....

### ضد

- ١- السيد الاستاذ / محافظ ..... بصفته .....
- ٢- السيد الاستاذ / وكيل وزارة ..... بمحافظة ..... بصفته .....

### الموضوع

الطالب من عدد العاملين بمديرية ..... وبخضع لرئاسة السادة المعلن  
اليهما بصفتها ..... اعتبارا من / / ١٩ على الفئة العاشرة العمالية  
وقد استلم العمل بتاريخ / / ١٩ وقد تم توزيعه على مركز ..... رئاسة  
المعلن اليهما وأسندت اليه أعمال كتابية بعد موافقة السيد مدير عام .....  
وذلك استنادا الى الامر الكتابي رقم ..... وتاريخ / / ١٩ تم نقل الطالب  
إلى قسم ..... بمديرية ..... وأسندت اليه أعمال الصادر والوارد بمديرية .....  
ونقل الى الادارة بتاريخ / / ١٩ قسم المحفوظات وحيث أن الطالب  
قد حصل خلال الفترة على الشهادة الاعدادية فتم تعديل حالته من الكادر العمالي  
إلى الكادر الكتابي استنادا الى الدرجة التاسعة الكتابية وذلك بالامر الاداري  
ال الصادر بتاريخ / / ١٩ .....  
وبعد استلامه العمل ومرور أكثر من سنة عليه سحبت هذه الدرجة بالامر رقم  
..... بتاريخ / / ١٩ وقد تظلم الطالب من هذا القرار بتاريخ / / ١٩ ولكن  
تظلمه رفض الامر الذي سعى من أجله للحكم له بطلباته

## بناء عليه

يلتزم الطالب بعد الاطلاع على هذا الطلب وتحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة  
ليسمع المدعى عليهم الحكم.  
أولاً: بقبول الطعن شكلا.

ثانياً: وفي الموضوع بالغاء القرار المطعون فيه مع ما يترتب على ذلك من اثار مع  
الزام الجهة الادارية بالمصاريف ومقابل اتعاب المحاماه وشمول الحكم بالنفاذ المعجل وبلا  
كفاله.

وكيل الطالب

## محضر اعلان

انه في يوم .....  
بناء على طلب السيد/ ..... الموظف بمديرية .....  
المقيم ..... ومحله المختار مكتب الاستاذ/ ..... المحامي  
انا ..... محضر محكمة ..... انتقلت واعلنت:-  
السيد الاستاذ/ محافظ ..... بصفته ويعلن بقلم قضايا الحكومة.  
السيد الاستاذ/ وكيل وزارة ..... بصفته ويعلن بقلم قضايا الحكومة  
واعلنتهما بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها قانونا.

## دعوى بالغاء قرار انهاء خدمة

السيد / الاستاذ المستشار رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة

.....  
.....

بعد التحية

..... مقدمه لسيادتكم ..... مقيم بـ .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي  
المقيم بـ .....

### ضد

١- السيد / محافظ ..... بصفته

٢- السيد / وكيل وزارة التربية والتعليم ..... بصفته

### الموضوع

الطالبة حاصلة على دبلوم المدارس الثانوية التجارية وقد عينت بتاريخ / / ١٩ في وظيفة كاتبة بالادارة التعليمية ونظراً لأن زوجها كان يعمل بالملكة العربية السعودية (باليخارج) وترخص لها بأجازة بدون مرتب بتاريخ / / ١٩ الا أنها فيجنت بقيام الجهة الادارية بانها، خدمتها لانقطاعها عن العمل وذلك اعتبار من / / ١٩ بالاستناد الى نص المادة ١٨ من قانون العاملين المدنيين.

وتظلمت الى الجهة الادارية فأفادت بعدم جواز سحب القرار المطعون فيه واذ كانت الطالبة بأجازة بدون مرتب لرافقة زوجها الذي يعمل بالخارج وطبقاً لل المادة ٦٩ من القانون ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن العاملين المدنيين " تكون حالات الترخيص بأجازة بدون مرتب على الوجه الآتي:- يمنع الزوج أو الزوجة اذا رخص لاحدهما بالسفر الى الخارج لمدة ستة أشهر على الأقل أجازة بدون مرتب" فإنه يتبع على الجهة الادارية لطلب الزوج أو الزوجة في جميع الاحوال الترخيص لاحدهما ..... .

كما أنه يبين من نصوص هذا القانون ضرورة التزام الجهة الادارية بانذار العامل كتابة واذ كان الثابت أنها لم تتسلم ثمة انذار الامر الذي يضحي معه قرار انهاء

خدمتها مخالفًا للقانون وتسعى للحكم لها بطلباتها

لذلك

تلتمس الطالبة بعد تحضير الدعوى رقم .....: تحديد أقرب جلسة لسماع  
المدعى عليهما الحكم  
أولاً: بقبول الدعوى شكلا  
ثانياً: وفي الموضوع بالغاء القرار المطعون فيه وكافة ما يترتب عليه من آثار  
والزام الجهة الإدارية المصروفات .

وكيل الطالب

اعلان الصحفة

«تراجع الصحفة السابقة»

## صيغة دعوى أخرى بالغاء قرار فصل من الخدمة

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة

.....  
بعد التحية

مقدمه لسيادتكم ..... مقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي  
المقيم ب .....  
ضد

- ١- السيد / محافظ ..... بصفته
- ٢- السيد / وكيل وزارة التربية والتعليم ..... بصفته

### الموضوع

الطالب يعمل مدرسا بمدرسة ..... وأصيب بمرض من الامراض المزمنة  
التي يسرى عليها القانون ١١٢ لسنة ١٩٦٣ الخاص بالامراض المزمنة والتي تقرر  
احقيته في الحصول على اجازة استثنائية بمرتب كامل الى أن يشفى أو تستقر حالته  
ونجد فوجئ الطالب بصدور قرار من الجهة الادارية بفصله بدون وجه حق

### لذلك

يلتمس الطالب من سعادتكم بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة .....  
ق تحديد أقرب جلسة أمام المحكمة الادارية ب ..... ليسعى .....  
المدعى عليه بصفته الحكم بقبول الدعوى شكلا وفي الموضوع الحكم بالغاء القرار رقم .....  
لسنة ..... فيما تضمنه من فصل الطالب من الخدمة، وما  
يتربى على ذلك من آثار، مع الزام جهة الادارة بالمصروفات شاملة أتعاب المحاماة.  
ولسيادتكم جزيل الشكر.....

وكيل الطالب

## صيغة اعلان صحيفة دعوى

انه فى يوم ..... .

بناء على طلب ..... والمتخذ له ميلا مختارا مكتب

الاستاذ ..... المحامي ب ..... .

أنا ..... محضر محكمة ..... .

قد أعلنتهم :

١- السيد / محافظ ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة

مخاطبا مع ..... .

٢- السيد/ وكيل وزارة التربية والتعليم ... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة

مخاطبا مع ..... .

وقد اعلنت المعلن اليهما بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها وكلفتهما  
بالحضور امام المحكمة الادارية ..... الكائن مقرها ..... أمام الدائرة

..... فى يوم / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسماعهم الحكم

## **الباب العاشر الدعاوى الخاصة بالعمد والمشايخ**

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة

بـ .....

### **بعد التحية**

مقدمه لسيادتكم ..... مقيم بـ .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي .....  
المقيم بـ .....

### **ضد**

١ - السيد / محافظ ..... بصفته .....  
٢ - السيد / وزير الداخلية ..... بصفته .....  
٣ - ..... والقيم .....

### **الموضوع**

بناء على اجراءات صحيحة اجريت الانتخابات لعمدية قرية ..... مركز ..... بتاريخ / / ١٩ بين مرشحين اثنين هما ..... (الطالب) والمدعى عليه الثالث وقد حصل المدعى على ١٥٠٠ صوتا بينما حصل منافسه (المدعى عليه الثالث) على ١٢٠٠ أى بفارق ٣٠٠ صوت لصالح المدعى الا أنه فوجئ لدى ذهابه الى مديرية أمن ..... للاستفسار عن القرار الصادر باعتماده عدمة للقرية بأن لجنة العمد والمشايخ بجلسة / / ١٩ قررت بالإجماع قبول طعن المدعى عليه الثالث شكلا وفى الموضوع حيث اتضح ان صندوق اللجنة رقم (١١) ظل مفتوحا عقب الادلاء وحتى الفرز مما يتنافى مع التعليمات ويجعله فى غير منأى من التلاعب والعبث مما يستوجب اعادة الانتخاب ورفعت لجنة العمد والمشايخ قرارها سالف الذكر الى وزير الداخلية. فتظلم من هذا القرار الى وزير الداخلية الا أنه لم يرد اليه رد كتابي على تظلمه ولكنه ما الى علمه شفاهة بما لا يزيد على اسبوع من تاريخ رفع الدعوى ان وزير الداخلية اعتمد قرار لجنة العمد والمشايخ باعادة الانتخاب.

واذ كان قرار السيد وزير الداخلية وقرار لجنة العمد والمشايخ بمديرية أمن .....  
فيما تضمنه من اعادة الانتخاب جاما مخالفين للقانون والواقع ومحققين بحقوقه  
ويطعن عليهم الاسباب الآتية:

١- أن المادة ٤/١٠ من قانون العمد والمشايخ

تنص على أن ..... ويعرض  
محضر لجنة الفرز على لجنة العمد والمشايخ للتحقق من سلامة الاجرامات  
ومطابقتها للقانون وتصدر قرارها بتعيين الفائز عدمة أو شيخا، فمن ثم فان لجنة  
العمد والمشايخ ليس لها سوى سلطة مطالعة محضر لجنة الفرز للتحقق من سلامة  
الاجرامات ومطابقتها للقانون وبذلك فإنه لا اختصاص لها بنظر التظلم المقدم من  
..... وليس لها الحق في استدعاء رؤساء لجان الانتخاب لاستجوابهم أو  
مناقشتهم فيما تم من اجرامات تكون ذلك يعتبر من اجرامات التحقيق يتعين أن  
يكون - أن صع لها اختصاص فيه وهو ما لا يقول به - في حضور الطرفين.

(ويذكر بقية الاسباب التي يراها مبررا للطعن)

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى  
أولا: ..... تحديد أقرب جلسة أمام المحكمة الادارية بـ ..... ليسمع  
المدعى عليهم الحكم بقبول الدعوى شكلا وبصفة مستعجلة بوقف تنفيذ قرار اعادة  
الانتخابات لعمدية قرية .. ....

ثانيا: وفي الموضوع بالغاء القرار الصادر سواء من لجنة العمد والمشايخ بمديرية  
أمن ..... أو من وزير الداخلية بالغاء الانتخابات التي تمت بقرية .....  
مركز ..... بتاريخ / / ١٩ لمخالفته للقانون وانعدام سببه وبأحقيته فى  
شغل وظيفة عدمة قرية ..... مركز ..... مع الزام المدعى عليهم بالمصاريف  
والاتعاب

وكيل الطالب

## صيغة أخرى لالقاء قرار لجنة ترشيح العمودية

السيد الاستاذ / المستشار رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة

ب .....  
.....

بعد التحية

مقدمه لسيادتكم ..... المقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي  
ب .....  
.....

### ضد

١- السيد / وزير الداخلية ..... بصفته  
٢- السيد / مدير أمن ..... بصفته  
٣- ..... والمقيم ب .....  
.....

### الموضوع

فتح باب الترشيح لعمودية قرية ..... مركز ..... اعتبارا من .....  
تقدما الطالب بالترشيح لها وأرفق مع طلبه كافة المستندات التي ثبتت توافر  
الشروط القانونية في حقه.  
ووفقا للطالب بكتاب مديرية أمن .....  
يخطره برفض قبول أوراق ترشيحه وذلك بمقولة عدم توافر شرط النصاب المالي  
فتعظم من هذا القرار بتاريخ / / ١٩ طالبا ادراج اسمه بكشف المقبولين واستبعاد  
اسم المدعى عليه الثالث لسبق الحكم عليه في الجنحة رقم / / ١٩ بالحبس مع  
الشغل و بتاريخ / / ١٩  
اعلن بكتاب الادارة العامة للشئون الادارية رقم ..... المؤرخ ..... بشأن  
الطعن المقدم منه للادارة العامة للشئون الادارية وتضمن هذا الكتاب ان مساعد وزير  
الداخلية للشئون المالية والادارية قد وافق على قبول الطعن شكلا ورفضه موضوعا  
لعدم توافر شرط النصاب المالي لديه.

اذا كان الطالب ينبع على القرار مخالفته للقانون وذلك لتوافر شرط النصاب المالي اذا قدم عقد ايجار مؤرخ / / ١٩ ويفيد انه يمتلك منزلا من طابقين يؤجره شهريا بتسعين جنيها وقد استقر القضاء على أن مسألة النصاب المالي يمكن التعويل فيها على عقود الاجار المبرمة طالما استوفت شرائطها القانونية.

واذا كان طلب المدعى يتواافق فيه ركن الاستعجال والجدية مما يتعمد معه القضاء بوقف تنفيذ القرار المطعون عليه.

### لذلك

نلتمس من سعادتكم تحديد أقرب جلسة بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة ..... ق أمام المحكمة الادارية ب ..... والحكم

أولا: بقبول الدعوى شكلا وبصفة مستعجلة بوقف تنفيذ قرار وزير الداخلية رقم ..... بتاريخ / / ١٩ بعدم قبول أوراق ترشيحه وكذا وقف اجرا انتخابات العمودية.

ثانيا: وفي الموضوع بالغاء هذا القرار واستبعاد اسم المدعى عليه الثالث من كشف المرشحين.

وكيل الطالب

### صيغة اعلان صحفية دعوى

انه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... والمتخذ له محلًا مختاراً مكتب .....  
الاستاذ ..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة .....  
قد أعلنتهم :

- ١- السيد / وزير الداخلية ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة ..... مخاطباً مع .....  
٢- السيد / مدير أمن ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة

..... مخاطبا مع .....  
وقد اعلنت المعلن اليهما بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها وكلفتهم  
بالحضور امام المحكمة الادارية ..... الكائن مقرها ..... أمام الدائرة  
..... فى يوم / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسماعهم الحكم .....  
ولاجل العلم

## ملحوظات واحكام

ومن حيث أن المادة (٣) من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن العمد والمشايح  
تنص على أنه «يجب فيمن يعين عدمة أو شيخا توافق الشروط الآتية:

- ١ - .....
- ٢ - ان يكون حسن السمعة وغير محروم من مباشرة حقوقه السياسية او مرقوف  
حقه فيها.

واذا كان قد سبق فصله تأديبها يجب ان يكون قد نصت خمس سنوات على تاريخ  
اعتماد قرار الفصل.

- ٣ - ..... ٤ - ..... ٥ - .....

ومن حيث ان مفاد النص سالف الذكر انه يتعمى ان يتواافق فيمن يعين عدمة شرطة  
حسن السمعة وهو من الصفات المطلوبة فى كل موظف عام اذ بدون هذه الصفة لا  
توافق الثقة والطمأنينة فى شخص الموظف العام ما يكون له ابلغ الاثر على المصلحة  
العامة فتختل الاوضاع وتضطرب القيم فى النشاط الادارى.

(يراجع هذا المعنى بحكم المحكمة الادارية العليا فى الطعن رقم ١٥٨٧ لسنة ١٠  
ق بجلسة ١٢/٢٤/١٩٦٦ - المنشور بمجموعة مبادئ المحكمة فى خمسة عشر عاما  
- الجزء الثالث ص ٢٢٩٨ - ٢٢٩٩).

ومن حيث انه متى اتخذت الجهة الادارية المدعى عليها من فقدان المدعى لشرط  
حسن السمعة مسببا لاستبعاده من الترشيح لوظيفة العدمة فانه كان يجب عليها ان  
تقدم الادلة المؤيدة لذلك ولما كان ثابت ما ذكرته الجهة الادارية من محاضر للتدليل  
على ذلك قائمها هي ضد ولديه وحيث ان من المبادئ الدستورية ان العقوبة شخصية

ومن ثم فانه من المسلمات ان المسئولية شخصية فلا تزر وازرة وزير اخرى ولا بد أن شخص بجريبة سواه وحيث ان السيرة الحميدة والسمعة الحسنة هي تلك المجموعة من الصفات والخصال التي يتحلى بها الشخص فتكتسبه الثقة بين الناس وتجنبه قالة السوء وما يمس الخلق اي انها تلتمس في الشخص نفسه فهى لصيقة به ومتعلقة بسيرته وسلوكه ومن مكونات شخصية ومن هذا المنطلق لا يؤخذ المرء الا بسلوكه لا بسلوك ذويه طالما لا ينعكس شئ منه على سلوكه (يراجع هذا المعنى بحكم المحكمة الادارية العليا في الطعن رقم ٦٠٠ لسنة ١٩٧٣/٤/٩ بجلسة ١٦ اق المنشور بذات المرجع السابق ص ٢٢٩٩ - ٢٣٠٠).

ومن حيث انه تأسيسا على ما تقدم وما كان الثابت من ملف العمدية ان المدعى كان يعمل كاتبا بمديرية الامن واحتيل للمعاش قبل ترشيحه وأنه شكلت لجنة من مدير ادارة البحث الجنائي ومأمور المركز ورئيس وحدة المباحث بالمركز وقررت بتاريخ // ١٩ بحضورها الموعظ بملف ترشيح المدعى انه حسن السير والسلوك.

ومن حيث انه لا يغير من ذلك ماورد بتقرير رئيس وحدة البحث الجنائي بمراكز ..... بعدم الموافقة على ترشيح المدعى بقوله عدم انتظامه للقرية وانه مكره لها وكثير الواقعة بين الناس حيث جاء ذلك القول منه مرسلا بلا دليل عليه رغم انه كان عضوا باللجنة المشار إليها والتي قررت قبل ان المدعى حسن السير والسلوك وفضلا عن ذلك فانه لو صع فيه ما قبل فان اهل القرية هم الذين سيقومون بانتخاب عمدتهم وارادتهم هي المعمول عليها في اختيار من يرون انه ارعى لمصالحهم واصون حقوقهم.

وحيث ان الاوراق قد خلت تماما من ثمة واقعة او دليل على ارتكاب المدعى لسلوك يشينه وبنال من سمعته ومن ثم فان قرار لجنة الطعون بمديرية امن ..... بتاريخ ..... فيما تضمنه من استبعاد المدعى من الترشيح لوظيفة عدمة القرية كفر ..... مركز ..... بمحافظة ..... لعدم توافر شرط حسن السمعة لديه يكون قائما على سبب غير صحيح مما يتبعه معه القضاة بالغائه وما يتربى على ذلك من اثار واهمها ادراج اسم المدعى في كشف المرشحين لهذه العمدية. (حكم المحكمة الادارية بطنطا في الدعوى رقم ١٢٦١ لسنة ١٥ اق جلسة ٢٨ / ١٩٩٠ . ٢)

ومن حيث ان القضاء الادارى وهو يسلط رقابته على القرار المطعون فيه انا يراقب صحة السبب الذى قام عليه القرار وما اذا كان يؤدى - ماديا وقانونيا - الى ما انتهى اليه القرار من نتيجة (فى هذا المعنى حكم المحكمة الادارية العليا فى الطعن رقم ٣٣٩٠ لسنة ٢٧ ق بجلسة ١٩٨٣/١١/١٩ - المنشور بمجموعة مبادئ المحكمة - السنة التاسعة والعشرون - مبدأ رقم ١٤ - ص ٩٠ وما بعدها).

ومن حيث انه لما كان قرار لجنة العمد والمشايخ بتاريخ / ١٩ / المقيد من مساعد وزير الداخلية بتاريخ ..... قد استند فى اعادة انتخابات قرية ..... الى ان صندوق اللجنة رقم (١) ظل مفتوحا عقب عليه تلقى الاصوات وحتى عملية الفرز ولم يقفل حسبما تقضى التعليمات، وان هذا الصندوق لم يكن بمنأى عن العبث والتلاعب ومن ثم يتعمد مراقبة هذا السبب ماديا وقانونيا.

(حكم المحكمة الادارية بطنطا فى الدعوى رقم ١١٢٧ لسنة ١٥ ق جلسة ٢٨ / ١٩٩٠/٢)

شرط حسن السمعة - استناد جهة الادارة الى التحريات الصادرة من أجهزة الدولة المختصة - اختلاف هذه الاجهزة فى بعض الامور وترجيح الجهة الادارية لبعضها على البعض الآخر - يدخل فى اطلاقات الادارة مادام أن قرارها لا يشوهد تعسف أو انحراف.

(الطعن رقم ١١٦٧ لسنة ٧ ق - جلسة ١٥/١/١٩٦٦)

عمدة - تعيين - شروط المعايزة لارض زراعية. يشترط أن تكون الارض الزراعية التى يحوزها المرشح أو وظيفة العمدة مستغلة بالزراعة فعلا، هذا الشرط يعتبر منتفيا اذا ما كانت الارض التى يمتلكها المرشح مؤجرة لمديرية التربية والتعليم لاستعمالها ملعب لمدرسة.

(الطعن رقم ٨٩٨ لسنة ١٢ ق - جلسة ١٨/٥/١٩٦٨)

كشف المرشحين للعمدية - الاعتراض على من وردت اسماؤهم به - صفة فى الاعتراض - لا تتوافق فى فاقد شرط الالام بالقراءة والكتابة ولم يدرج اسمه فى هذا الكشف.

(الطعن رقم ١٥٨ لسنة ٦ ق - جلسة ٢٤/٦/١٩٦١)

كشف المرشحين المنصوص عليها في المادة الرابعة من القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ في شأن العمد والمشايخ - طلبات قيد من أهمل قيد اسمه، وحذف اسم من قيد بغير وجه حق - وجوب تقديمها في الميعاد المحدد في المادة الخامسة من هذا القانون ، ومع مراعاة الاجراءات التي فرضتها - ارسال صاحب الشأن برقية الى المدير مستفسراً عما تم في شأن درج اسمه بكشف المرشحين - لا تتضمن طعنا على ما أنطوت عليه الكشوف من اسقاط اسمه، ولا تعتبر اعتراضًا على مضمونها.

(الطعن رقم ٢٥٥١ لسنة ٦٤ - جلسة ١١/١٠/١٩٦٥)

- القانون رقم ١٠٦ لسنة ١٩٥٧ - تقسيم عملية تعيين الشيخ الى مرحلتين أساسيتين أولاهما اعداد كشوف الجائز ترشيحهم والطعن فيها أمام لجنة الطعون - الكشوف نهائية بالفصل في الطعون أو فوات ميعاد الطعن دون طعن - المرحلة الثانية هي الترشيح والانتخاب ثم التعيين واخيراً اعتماد من وزير الداخلية.

(الطعن رقم ١١٦٧ لسنة ٧٦ - جلسة ١٥/١١/١٩٦٦)

## الباب الحادى عشر

### الصيغ الخاصة بدعوى التسوية

#### صيغة دعوى

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية.

تحية طيبة وبعد

مقدمه لسيادتكم ..... و مقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب

.....

#### ضد

(١) السيد محافظ / ..... بصفته

(٢) السيد وكيل وزارة / التربية والتعليم ..... بصفته

#### الموضوع

الطالب يعمل بوظيفة عامل بمديرية التربية والتعليم بمحافظة ..... وقد تمت  
تسوية حالته طبقا لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ وتعديلاته، الا انه صدر بعد  
ذلك القرار رقم ١٩٨٨/١٧١ بتاريخ ١٩٨٨/١٢/١٧ باعادة تسوية حالته  
وتخفيف مرتبه والفتنه المرقى اليها، بالمخالفة لنص المادة السابعة من القانون رقم ١٤٢  
لسنة ١٩٨٢ المضافة بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١ المعدلة بالقانونين رقمى ١٠٦  
لسنة ١٩٨٢ ، ٢٣ لسنة ١٩٨٣ التي حددت ميعاد ١٩٨٤/٦/٣ لاجرا  
التسويات المحددة بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ونصت على انه لا يجوز بعد هذا  
الميعاد تعديل المرقى القانونى للعامل.  
الامر الذى سعى من اجله للحكم له بطلباته.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية  
بمجلس الدولة ..... ليسمع المدعى عليهم:-

أولاً: الحكم بقبول الدعوى شكلا.

ثانياً: في الموضوع بأحقيته في الابقاء على تسوية حاته طبقاً لاحكام القانون  
رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ وتعديلاته وعدم اعتداد القرار رقم ١٧١ لسنة ١٩٨٨  
ال الصادر من الجهة الادارية فيما تضمنه من سحب تسوية حاته واعادة تسوية حالة  
الطالب مع كافة ما يترتب على ذلك من آثار مع الزام المطعون ضدهما بالصاريف.  
وكيل الطالب

### صيغة اعلان صحيفة الدعوى

انه في يوم .....

بناء على طلب ..... والمتخذ له محل مختاراً مكتب  
الاستاذ ..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة .....  
قد اعلنتهم:

١- محافظ ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة .

مخاطباً مع .....  
.....

٢- وكيل وزارة التربية والتعليم ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.

مخاطباً مع .....  
وقد اعلنت المعلن اليهما بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها وكلفتهم  
بالحضور امام المحكمة الادارية ..... الكائن مقرها ..... امام الدائرة  
في يوم / / ١٩ الساعة الثامنة صباحاً لسماعهم الحكم

ولاجل العلم:

## ملحوظات وأحكام:-

وحيث ان المادة السابعة مكررا من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ المعدل بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١ في شأن العاملين غير الحاصلين على مؤهلات دراسية تنص على أنه : " مع عدم الالال بنص المادة ٢٤ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بتنظيم مجلس الدولة يكون ميعاد رفع الدعوى الى المحكمة المختصة سنة واحدة من تاريخ نشر هذا القانون وذلك فيما يتعلق بالمطالبة بالحقوق التي نشأت بمقتضى احكام القانون او بمقتضى احكام القوانين ارقام ١٠ ، ١١ لسنة ١٩٧٥ ، ٢٢ لسنة ١٩٧٨ وقرار رئيس مجلس الوزراء رقمي ٧٣٩ لسنة ١٩٧٣ ، ٢٣٢ لسنة ١٩٧٤ وقرار وزير الخزانة رقمي ٣٥١ لسنة ١٩٧١ ، ٤٢٠ لسنة ١٩٧٢ ولا يجوز بعد هذا الميعاد تعديل المركز القانوني للعامل استنادا الى احكام هذه التشريعات على اى وجه من الوجوه الا اذا كان ذلك تنفيذا حكم قضائي نهائى ".

وقد مدت المهلة المحددة بهذا النص حتى ٣٠ /٦ /١٩٨٤ وذلك بمقتضى القوانين ارقام ١٠٦ لسنة ١٩٨٢ ، ٤ لسنة ١٩٨٣ ، ٣٣ لسنة ١٩٨٣ .

وحيث ان مفاد هذا النص ان المشرع وضع نظاما ما قصد منه تصفية الحقوق التي نشأت بمقتضى احكام القوانين المشار اليها فيه ومنها القوانين رقمي ١٠ ، ١١ لسنة ١٩٧٥ ، وحدد لذلك اجلاء ينتهي في ٣٠ /٦ /١٩٨٤ ، فاذا انقضى ذلك الاجل فإنه لا يجوز تعديل المركز القانوني للعامل الذي نشأ له بمقتضى احكام هذه القوانين على اى وجه من الوجوه الا اذا كان ذلك تنفيذا حكم قضائي نهائى، وكما انه يمتنع على العامل المطالبة بالحقوق الناشئة عن هذه القوانين بعد الميعاد المذكور، فإنه يمتنع ايضا على جهة الادارة تعديل المركز القانوني للعامل على اى وجه من الوجوه .  
(حكم المحكمة الادارية بطنطا في الدعوى رقم ١٢٩١ لسنة ١٧١ - جلسة ٢١ / ١٩٩٠/١١ )

(وحكم الادارية العليا جلسة ٤ / ٣ / ١٩٩٠ طعن ٤٠٣٦ مشار اليه بالحكم السابق)

## صيغة دعوى تسوية

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية.

تحية طيبة وبعد.....

مقدمة لسيادتكم / ..... وقيم بـ .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي بـ .....  
.....

### ضد

(١) السيد وزير / ..... بصفته

(٢) السيد وكيل وزارة / ..... بصفته

### الموضوع

التحق الطالب بالعمل تحت رئاسة المعلن اليهما في / / ١٩٦٢ ثم حصل على شهادة الثانوية العامة وسويت حالته بوضعه في الدرجة الثامنة منذ تاريخ تعيينه ثم منح الدرجة الخامسة اعملا للقانون ١١ لسنة ١٩٧٥ في حين ان المادتين ٥ ، ١٤ من هذا القانون تخولانه حق التدرج في علاواته وذلك اسوة بزميله المعين معه في ذات التاريخ والتساوي معه في الدرجة الا ان المعلن اليهما امتنعا عن تسوية حالته بغير مبرر.

### لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة ..... تحديد اقرب جلسة ليسمع المدعى عليهم الحكم بقبول الدعوى شكلا وفي الموضوع بتسوية حالته والزام المدعى عليهم المصاريف والاتعاب.  
وكيل الطالب.

## صيغة اعلان صحيفة الدعوى

..... انه في يوم .....  
بناء على طلب ..... والمتخذ له محلا مختارا مكتب  
الاستاذ ..... المحامي ب .....  
..... أنا ..... محضر محكمة  
قد اعلنتهم:  
١- السيد وزير ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع .....  
٢- السيد وكيل وزارة ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع : .....  
وقد اعلنت المعلن اليهما بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها وكلفتهم  
بالحضور امام المحكمة الادارية ..... الكائن مقرها ..... أمام  
الدائرة ..... فى يوم / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسماعهم الحكم  
.....  
ولا جل:

## صيغة دعوى تسوية حالة

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية.

تحية طيبة وبعد .....  
.....

مقدمه لسيادتكم / ..... ومقيم به .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي به .....  
.....

### ضد

١- السيد وزير / الصحة ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا  
الدولة.

مخاطبا مع: .....  
.....  
٢- السيد وكيل وزارة / ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطبا مع: .....  
.....

### الموضوع

بتاريخ / / ١٩٤٩ عين الطالب بوظيفة صبي معمل بمصلحة المعامل التابعة  
لوزارة الصحة بمصلحة المعامل التابعة لوزارة الصحة بالقرار الادارى رقم ١٢٨ الصادر  
في ١٣/١١/١٩٤٩ وذلك بأجر يومي قدره ٧٠ مليما طبقا لقواعد كادر عمال  
اليومية وبتاريخ / / ١٩٥٤ تمت تسوية حالته بوضعه على درجة صانع دقيق  
٥٠٠/٣٠٠ بعد اجتيازه الاختيار الفنى بنجاح في مهنة ميكانيكي ثم نقل إلى قسم  
البلهارسيا بادارة المركبات بالوزارة واذ صدر القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ والتعديلات  
التي ادخلت عليه اصدرت الوزارة عدة قرارات ادارية متضمنة تسوية حالته ولكن قد  
فوجئ بأن الادارة اصدرت قرارا باعادة تسوية حالته بالمخالفة لاحكام القانون اذ  
اعتبرت تعبينه في / / ١٩٥٢ وليس في / / ١٩٤٩ وقد اغلقت الادارة  
تطبيق قواعد الرسوب الوظيفي على حالته واذ كان الثابت انه من مواليد / /  
١٩٣٦ وعين في / / ١٩٤٩ فإنه طبقا للقانون يعتبر شاغلا للفترة التاسعة اعتبارا

من تاريخ تعيينه فى / / ١٩٤٩ ثم الفتنة الخامسة اعتبارا من ١٩٧٤/١٢/١ وذلك بعد انقضاء ٢٣ سنة على تاريخ تعيينه طبقا للجدول الثالث الملحق بالقانون ١١ لسنة ١٩٧٥ واذ كانت الادارة قد سوت حالتها بنحو الفتنة الخامسة ولم تطبق فى شأنه قواعد الرسوب الوظيفي فإن هذه التسوية تكون على غير اساس سليم من الواقع والقانون وقد سعى قضائيا للحكم له بطلباته.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير دعواه تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية ..... ليسمع المدعى عليه الحكم بقبول دعواه شكلا وفي الموضوع بأحقيته فى تسوية حاليه ودرج مرتبة وذلك اعتبارا من / / ١٩ وما يترتب على ذلك من آثار.

### صيغة اعلان صحيفة الدعوى

..... انه في يوم .....  
بناء على طلب ..... والمتخذ له محلا مختارا مكتب .....  
الاستاذ ..... المعامى به .....  
أنا ..... محضر محكمة .....  
قد اعلنتهم:  
١- السيد وزير الصحة ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا .....  
الدولة.

..... مخاطبا مع .....  
وقد اعلنت المعلن اليه بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها وكلفتة بالحضور .....  
 أمام المحكمة الادارية ..... الكائن مقرها ..... أمام الدائرة فى .....  
 يوم / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا لسماعه الحكم .....  
 ولاجل:

صيغة دعوى تسوية  
باعتبار مؤهل الطالب  
مؤهلاً عالياً

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية.

تحية طيبة وبعد.....

مقدمه لسيادتكم / ..... ومقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....

ضد

- ١- السيد محافظ ..... بصفته
- ٢- السيد / وزير ..... بصفته
- ٣- السيد وكيل وزارة / ..... بصفته

الموضوع

الطالب حاصل على دبلوم المعهد الفنى دفعة ..... ومرة الدراسة به سنتان بعد الثانوية العامة وقد عين بوزارة ..... وتم تسوية حالته وفقاً للمدد الكلية الواردة بالجدول المرافق للقانون ١١ لسنة ١٩٧٥ باعتبار ان مؤهله من المؤهلات فوق المتوسطة واذ كانت هذه التسوية خاطئة للاسباب الآتية (تذكر الاسباب فيما يذكر ما تضمنه قرار وزير التنمية الادارية لتقدير المؤهلات الدراسية).

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية والحكم بقبول دعواه شكلاً وفي الموضوع باعتبار مؤهله من المؤهلات العليا.

## ملحوظات وأحكام:-

المادة ١٤ من قانون تصحيح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ - احكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ - هي الاساس في تطبيق نص المادة ١٤ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ - المادة الثانية من القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ مفهوم الزميل وفقاً لهذا النص يتحدد بما يحقق المساواة بين حملة المؤهلات المقرر لها درجة بدأة تعيين واحدة طبقاً لمرسوم ٦ أغسطس سنة ١٩٥٣ - الزميل في مفهوم المادة ١٤ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ هو من يتحدد مع العامل في المجموعة الوظيفية وفي تاريخ التعيين والحاصل على مؤهل مقرر له ذات المرتبة الوظيفية عند التعيين - لا يشترط في الزميل أن يكون حاصلاً لمؤهل مماثل للمؤهل الحاصل عليه العامل المراد تسوية حالته قياساً عليه - يكفي أن يكون حاصلاً لمؤهل مقرر له ذات بدأة التعيين المقرر للمؤهل الحاصل عليه العامل وأن يكون منتسباً لذات المجموعة الوظيفية - العبرة في الزمالة بدرجة بدأة التعيين والوحدة في تاريخ شغلها - نتيجة ذلك: تاريخ التعيين يمثل حداً فاصلاً بين العامل وبين من سبقوه في التعيين والذين لا يحق لهم المطالبة بالمساواة بهم - المادة ١٤ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ عندما عينت الزميل عرفة بأنه زميل التعيين ولم تعرفه بأنه زميل التخرج - تطبيق.

(الطعن رقم ١٤٧٩ لسنة ١٩٧٩ - جلسات ١٢/٩ ١٩٨٤/١٢ س. ٢٣٠ ص ٢٢١)

المادة ١٤ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ - قد استحدثت حقاً جديداً للمخاطبين بأحكامه في خصوص تسوية حالاتهم وفقاً لاحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ على اساس تدرج مرتباتهم وعلاواتهم وترقياتهم اعتباراً من تاريخ دخولهم الخدمة او حصولهم على المؤهل ايهما أقرب مع مماثلتهم بزمالتهم وفقاً للضوابط التي اوردها لتحديد معنى الزميل - هذا الحق يستند بهذه الثابتة الى قاعدة قانونية جديدة لاحقة على نفاذ القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ ويصبح بموجة من تطبيق احكام المادة ٨٧ من هذا القانون لعدم توافر شروط تطبيقها - لا يغير من ذلك عدم الوجود بالخدمة في ١٩٨٤/١٢/٣١ فلا يسرى عليه القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ذلك انه ولئن

انتهت الخدمة بطريق الخطأ لبلوغ سن الستين فان قرار انهاء الخدمة قد تم سحبه ومقتضى السحب اعتبار مدة خدمته متصلة - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٥٤ لسنة ٢٧٣ - جلسة ١٩٨٥/٣/٣ س ٣٠ ص ٦٩١)

#### - عاملون مدنيون بالدولة - تسوية حالة.

المادة ٢٠ من قانون تصحيح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام الصادر بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ - المعادلة المقصودة من نص الفقرة ج من المادة ٢٠ هي المعادلة العلمية بالنظر الى طبيعة المؤهل - المساواة في الآثار المالية ما هي الا نتيجة مالية لا يصح ان تتخذ اساسا للقول بوجود تعاون - الاثر المترتب على ذلك: المساواة المالية لا تستلزم حتما المعادلة العلمية - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٧٠ لسنة ٢٩٣ - جلسة ١٩٨٥/٢/٣ س ٣٠ ص ٥٥٥)

#### جامعات - الدرجات العلمية - دبلوم التأمين الاجتماعي.

المادة ١٧٢ من قانون تنظيم الجامعات الصادر بالقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ -  
تنزع مجالس الجامعات بناء على طلب مجالس كلياتها ومعاهدها الدرجات العلمية والdiplomas المبينة في اللائحة التنفيذية - لم يصدر من مجالس الجامعات قرار بمعادلة دبلوم التأمين الاجتماعي بدرجة الماجستير - الاثر المترتب على ذلك: لا يستفيد حامله من نص الفقرة ج من المادة ٢٠ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٧٠ لسنة ٢٩٣ - جلسة ١٩٨٥/٢/٣ س ٣٠ ص ٥٥٥)

#### عاملون مدنيون بالدولة - تسوية حالة - الصبية والاشرافات ومساعدو الصناع - تعريفهم.

المادة ٢١ فقرة (ج) من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ معدلة بالقانون رقم ٥١ لسنة ١٩٧٩ - نطاق تطبيق النص مقصور على العاملين الفنيين او المهنيين بوظائف صبية او اشرافات او مساعدى الصناع دون غيرهم من العاملين بالجدول الثالث او الجداول الاخرى - المقصود بمهنة صبي المتصوص عليها فى كادر العمال هو صبي الصناع الذى يرقى بعدها الى مهنة صانع لا الى احدى مهن العمال العاديين - مهنة صبي معمل ليست احدى المهن الواردة بكادر العمال الذى يرقى بعدها الى مهنة صانع

- اثر ذلك - عدم انطباق القانون رقم ٥١ لسنة ١٩٧٩ - سريانه على العامل اعتبارا من تاريخ تعيينه في مهنة صبي ورثة لاتها احدى المهن الفنية التي يرقى بعدها الى وظيفة صانع - تطبيق.

(الطعن رقم ٢١٥٦ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٥/٤/٢١ س ٣٠ ص ٩٦٤)

عاملون مدنيون بالدولة - تسوية حالة.

القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحیح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام - مدد الخدمة الكلية المحسوبة في الاقمية - تحديد كل جدول لنوع كل مؤهل - مناط تطبيق تلك الجداول هو الحصول على المؤهل او شغل وظيفة في مجموعة الوظائف الفنية او المهنية او شغل وظيفة مكتبية بغير مؤهل او شغل وظيفة في مجموعة الخدمات المعاونة - متى تحقق في العامل شرط تطبيق جدول معين طبق عليه - العبرة في مجال تحديد التاريخ الذي تتحقق فيه شروط تطبيق الجدول هو بالمركز القانوني للعامل في تاريخ نفاذ القانون في ١٩٧٤/١٢/٣١ - تطبيق الجدول الاصلح للعامل اذا توافر في حقه شروط تطبيق اكثرا من جدول - تطبيق .

(الطعن رقم ١٦٦٦ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٤/١٢/٢ س ٣٠ ص ١٧٩)

عاملون مدنيون بالدولة - تسوية حالة.

القانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤ بتقسيم الشهادات العسكرية فوق المتوسطة والمتوسطة - المشرع حدد الفئة الثامنة (٣٦٠/١٨٠) لتعيين حملة الشهادات العسكرية المتوسطة المنصوص عليها بالجدول الثاني المرافق للقانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤ والتي يتم الحصول عليها بعد شهادة اقام الدراسة الابتدائية القديمة او الاعدادية او ما يعادلها - يشترط لتسوية حالة العامل وفقا للمؤهل العسكري توافر عدة شروط حدتها المادة الرابعة من القانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤ مجتمعة اذا كان العامل موجودا بالخدمة وتواترت فيه مدة الشروط وضع على الفئة الثامنة اعتبارا من تاريخ تعيينه او من تاريخ حصوله على الشهادة - العامل الذي حصل على الفئة

الثامنة قبل هذا التاريخ يظل على حاله ولا يتأثر مركزه القانونى بهذا القانون -  
تطبيق.

(الطعن رقم ٨٥٧ لسنة ٢٨ق - جلسة ١٩٨٤/١١/٢٥ س ٣٠ ص ١٣١)

عاملون مدنيون بالدولة - تسوية حالة - تعديل المركز القانونى.

- المادة ٨٧ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١  
تشترط للمطالبة بحقوق المخاضعين لاحكامه شرطين : الاول: ان يكون الحق المطالب به  
قد نشأ قبل ١٩٧١/٩/٣٠ تاريخ العمل بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ ومتربا  
على احكام القوانين والقواعد والنظم السابقة على هذا التاريخ الثاني: ان تقام  
المطالبة القضائية خلال ثلاث سنوات من تاريخ العمل به - اذا كان الاساس القانونى  
الذى يستند اليه المدعى للمطالبة بحقه هو قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر  
بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ فان حقه قد نشأ قبل ١٩٧١/٩/٣٠ - الاثر المترتب  
على ذلك: يجب اقامة الدعوى خلال ثلاث سنوات اعتبارا من ١٩٧١/٩/٣٠ والا  
اعتبرت دعواه غير مقبولة - لا يغير من هذا الحكم ان يكون المدعى قد ترك الخدمة  
قبل العمل بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ - اساس ذلك: الحكم الذى ورد بالمادة ٨٧  
من القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ قد ورد عاما بحيث يسرى على من كان موجودا  
بالخدمة وقت تاريخ العمل به او انتهت خدمته قبل ذلك طالما كان تعديل المركز القانونى  
للعامل مستندا الى قوانين وقرارات صدرت قبل ١٩٧١/٩/٣٠ تاريخ العمل  
بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ - تطبيق.

(الطعن رقم ١٧٢٦ لسنة ٢٨ق - جلسة ١٩٨٤/١٢/٢ س ٣٠ ص ١٨٧)

- عاملون مدنيين بالدولة - تسوية حالة - (الاتحاد العام لرعاية الاحداث).  
القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ بشأن تسوية حالات بعض العاملين المدنيين بالدولة  
- مناط الافادة من احكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ ان يكون العامل حاصلا على  
مؤهل دراسي وعيين فى درجة او فئة ادنى من الدرجة المقررة لمؤهله او على اعتماد  
الاجور والمكافآت الشاملة باحدى الجهات المنصوص عليها فى المادة الاولى منه وان  
تكون مدة الخدمة متصلة - متى ثبت ان العامل كان فى الفترة من تاريخ حصوله

على الليسانس وحتى تاريخ تعيينه في وزارة الحكم المحلي لم يكن عيناً بأحدى الجهات المنصوص عليها في المادة الأولى وإنما كان متعيناً في الاتحاد العام لرعاية الأحداث فلا يستفيد من أحكام القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٦٧ - أساس ذلك - الاتحاد العام لرعاية الأحداث هو من الجهات الخاصة المنشأة طبقاً لقانون الجمعيات الخيرية والمؤسسات الاجتماعية - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٥٢ لسنة ٢٢٧ ق - جلسة ١٣/١/١٩٨٥ س ٣٠ ص ٤٠٢)

نورد بعض الكتب الدورية الهامة بشأن دعاوى التسوية:-

كتاب دوري رقم (١٧) لسنة ١٩٨٠  
في شأن تطبيق أحكام القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠  
ال الصادر لعلاج الآثار المترتبة على تطبيق القانون  
رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣<sup>(١)</sup>

السيد /

تحية طيبة وبعد ،

فقد صدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ لعلاج الآثار المترتبة على تطبيق القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات الدراسية.

وتيسيراً على الجهات المختلفة في تنفيذ الأحكام التي تضمنها هذا القانون وتوحيداً للتطبيق سبق أن أصدر الجهاز الكتّاب الدوري رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٠ مرفقاً به التعليمات التنفيذية التي أعدتها الجهاز في هذا الشأن.

وبعد أصدار الكتاب الدوري المشار إليه وصل إلى الجهاز العديد من الاستفسارات حول تطبيق أحكام القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ وقام الجهاز بدراسة هذه الاستفسارات وأعد الرد عليها في شكل تعليمات تنفيذية مكملة للتعليمات السابق أصدرها بالكتاب الدوري رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٠.

وتيسيراً على إدارات شئون العاملين تم إدماج التعليمات التنفيذية السابقة أصدرها بالكتاب الدوري رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٠ مع التعليمات التنفيذية الجديدة المكملة لها لتصدر بهذا الكتاب الدوري.

---

(١) هذا الكتاب الدوري والكتب التي تليه منشور بمجموعة قوانين التسويات الهيئة العامة للمطابع الاميرية طبعة سنة ١٩٨٦ ص ٣٠ وما بعدها.

رجاء التفضل بطبعها وتوزيعها على الجهات التابعة لسيادتكم للعمل بمقتضاهـا.  
وتفضـلوا بقبول فائق الاحترام ،

تحريرا في ١٥ / ١٠ / ١٩٨٠.

رئيس الجهاز المركـزى للتنظيم والإـدارـة

دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٣٨) لسنة ١٩٨٠  
بشأن تنفيذ أحكام القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠

السيد /

تحية طيبة وبعد.

صدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ بعلاج الآثار المترتبة على تطبيق القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ متضمنا النص في مادته الثانية عشرة على أن يعمل به اعتبارا من أول يوليه ١٩٨٠.

وتيسيرا على الجهات المختلفة في تنفيذ الأحكام التي تضمنها ذلك القانون وتوحيدا للتطبيق سبق أن أذاع الجهاز كتابه الدوري رقم ٢٩ لسنة ١٩٨٠ متضمنا التعليمات التنفيذية التي يتعين على الجهات العمل بمقتضاهما.

إلا أنه قد تبين أن بعضها لم ينته بعد من تطبيق ذلك القانون على العاملين به. وتتنفيذها لتوجيهات السيد - الدكتور نائب رئيس الوزراء بسرعة الانتهاء من تنفيذ هذا القانون وتحديد المراكز القانونية بمقتضاهما بيد الجهاز أيضاً الآتي.

**أولاً: الأحكام التي يجب تنفيذها فورا دون انتظار قرارات مركزية:-**

١- العاملون المدنيون بالجهاز الإداري بالدولة والهيئات العامة:

(أ) حاملوا المؤهلات الواردة بالجدول الملحق بالقانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣ أو المضافة إليه بقرار وزير التنمية الإدارية رقم ٢ لسنة ١٩٧٦ ويقرار نائب رئيس مجلس الوزراء للتنمية الاجتماعية رقم ٦٢٣ لسنة ١٩٧٨ والمرفق مع هذا الكتاب بيان بها - يسوى حالتهم بالتطبيق للمادة الثانية من القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ متى توافرت فيهم شروط تطبيق المادة

(ب) حاملوا المؤهلات العالمية - الدرجة الجامعية الأولى - والمؤهلات الأقل من المتوسطة ينحون الاقمية الاعتبارية المقررة بالمادة ٣ من القانون المشار إليه في الفتنة التي كان يشغلها كل منهم في ١٢/٣١ ١٩٧٤/١٢ لسنة ١٣٥ وتطبيق القانون ١٠ لسنة ١٩٧٥

وترقية من تسمح اقدميته بعد منعه الاعتبارة الى الفئة التالية طبقا للقانون المذكور وذلك اعتبارا من ١٩٧٤/١٢/٣١ مع ما يترتب على هذه الترقية من آثار.

ويمنع العاملون المشار اليهم اعلاه الزيادة في المرتب المقررة بمادة ٥ من القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ وذلك اعتبارا من ١٩٨٠/٧/١ على ان يكون الصرف طبقا لما ورد بمادة ٩ من القانون.

## ٢- العاملون بالقطاع العام:

(أ) يمنع حامليها جميع المؤهلات الدراسية التي لا يقل مستواها عن الشهادة الابتدائية (قديم) أو شهادة الاعدادية او ما يعادلها الاعتبارة المقررة لمؤهلاتهم بمادة الرابعة من القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠.

(ب) يمنع حملة جميع المؤهلات الدراسية المشار إليها في (أ) الزيادة المنصوص عليها بمادة الخامسة اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٨٠ على ان يكون الصرف طبقا للمادة التاسعة.

## ٣- العاملون بكادرات ولوائح خاصة:

حامليها جميع المؤهلات الدراسية ينحوون الزيادة المنصوص عليها بمادة الخامسة في مرتباتهم اعتبارا من أول يوليو ١٩٨٠ مع مراعاة ان يتم الصرف طبقا للمادة التاسعة.

## ثانياً: الاحكام التي يتطلب تنفيذها صدور قرارات مركبة:

١- المؤهلات الدراسية للعاملين بالجهاز الادارى للدولة والهيئات العامة التي يتطلب اصحابها بإضافتها للجدول الملحق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ وهذه تتطلب ان يصدر قرار من وزير التعليم بعد موافقة اللجنة المنصوص عليها بمادة ٢١ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بإضافتها للجدول الملحق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ تطبيقا لنص المادة الاولى من القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ ويلزم اصدار هذا القرار اولا قبل تسوية حملة هذه المؤهلات طبقا للمادة الثانية من القانون الاخير.

٢- المؤهلات العسكرية الواردة بالجدول المرفق بالقانونين رقمي ٧١ ، ٧٢ لسنة ١٩٧٤ وذلك يتطلب تسوية حالات الحاصلين عليها بالرجوع الى هيئة التنظيم والإدارة للقوات المسلحة لبيان ما توقف منها حتى يمكن ان تسوى حالاتهم بمقتضى القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ والمادة الثانية من القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ وهي تشمل فقط العاملين بالجهاز الادارى للدولة والهيئات العامة.

هذا وقد كتب الجهاز الى هيئة التنظيم والإدارة بالقوات المسلحة لمعرفة الشهادات العسكرية التى توقف منحها.

٣- المؤهلات العسكرية المشار إليها بالبند السابق والتى يتضح انها لم يتوقف منها يمنع حملتها الاقديمة اعتبارية المتصوص عليها بالمادة ٣ والزيادة المالية المقررة بالمادة ٥ مع مراعاة حكم المادة ٩ من القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ .

**ثالثا: فى ضوء كل ما تقدم ..... يوجه الجهاز نظر الجهات الى ما يلى:**

١- سرعة الانتهاء من تنفيذ احكام القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ على العاملين المشار اليهم بالبند اولا من هذا الكتاب الدورى وذلك خلال أسبوعين على الاكثر.

٢- طبقا لتوجيهات السيد - الدكتور نائب رئيس الوزراء، رجاء موافاة الجهاز (الادارة المركزية للخدمة المدنية) خلال أسبوعين على الاكثر ببيان واف عن المؤهلات التى توقف منحها ولم تضف الى الجدول الملحق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ ويطلب أصحابها باضافتها.

وفى ضوء ما تقدم المرجو التنبيه على الجهات التابعة لسيادتكم بسرعة الانتهاء من تنفيذ احكام القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ .  
وتفضلا بقبول فائق الاحترام.

رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والإدارة

دكتور / حسن توفيق

تحريرا فى ١٥ / ١٠ / ١٩٨٠

كتاب دوري رقم (٤١) لسنة ١٩٨٠  
في شأن الشهادات العسكرية التي يتقرر اضافتها الى  
المجدول المرفق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣

السيد /

تحية طيبة وبعد ...

صدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ لعلاج الآثار المترتبة على تطبيق القانون  
٨٣ لسنة ١٩٧٣ - وتضمنت المادة الاولى فقرة اولى منه بيان الشروط الواجب توافرها  
في المؤهلات التي تضاف الى المجدول المرفق بالقانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣ وتضمنت الفقرة  
الثانية من هذه المادة النص على ان تعتبر الشهادات العسكرية الواردة بالقانون ، ٧١ ،  
٧٢ لسنة ١٩٧٤ من تلك المؤهلات المشار اليها بالفقرة الاولى .

وما كان يشترط في المؤهلات التي يتقرر اضافتها ان تكون قد توقف منحها قبل  
١٩٧٤/١٢/٣١ ، لذلك قام الجهاز بالكتابة الى هيئة التنظيم والادارة بالقوات  
المسلحة للافاده عن الشهادات العسكرية التي توقف منحها من بين الشهادات الواردة  
بالتقانين المشار اليهما تمهيدا لاضافتها الى المجدول المرفق بالقانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣ .

وقد ورد كتاب وزارة الدفاع (هيئة التنظيم والادارة) رقم ١٥٢ / ق / ٢٢/٢  
الموئرخ ١٩٨٠/١٠/٢٣ يفيد بأنه لم يتوقف من المؤهلات المرفقة بالتقانين  
٧١ ، ٧٢ لسنة ١٩٧٤ سوى « مدرسة الكتاب العسكريين » وقد توقف منحها قبل  
١٩٧٤/١٢/٣١ .

رجاء التفضل بنشر ما تقدم على الوحدات التابعة لسيادتكم للعمل بقتضاه .  
وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

تحريرا في ١٩٨٠/١١/٢

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والادارة  
دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٣) لسنة ١٩٨١  
بشأن مدى جواز تخفيض الجدول الثاني بمقدار  
٦ سنوات لبعض حملة المؤهلات

السيد /  
تحية طيبة وبعد.

فقد لاحظ الجهاز لدى متابعته لتطبيق أحكام القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ أن بعض الجهات قامت بتخفيض المدد الواردة بالجدول الثاني من الجداول الملحقة بالقانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحیح اوضاع العاملين المدنيين بمقدار ٦ سنوات لدى تطبيقه على حملة المؤهلات التي يعامل حاملوها بأحكام القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣.

ونظراً لأن الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع ب مجلس الدولة سبق أن قامت بدراسة الخلاف في الرأي حول هذا الموضوع ورأت بفتواها رقم ٧٢/١٥٨ المنعقدة في ١٩٨٠/٦/١١ أنه لا يجوز تخفيض المدد الواردة بالجدول الثاني المشار إليه لدى تطبيقه على حملة المؤهلات التي تسوي حالة حاملتها بأحكام القانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣.

كما أن الموضوع عرض على اللجنة المشكّلة برئاسة السيد الدكتور نائب رئيس مجلس الوزراء في اجتماعها بتاريخ ٥ و ٧ يناير سنة ١٩٨١ ورأى ملائمة تنفيذ رأى الجمعية العمومية سالف الذكر - وقد سبق أن قام الجهاز باذاعة هذا الرأي لدى رده على الاستفسارات المتعلقة بتخفيض الجدول الثاني ضمن الرد على الاستلة بكتابه الدوري رقم ٣٧ لسنة ١٩٨٠.

كتاب دوري رقم (٤) لسنة ١٩٨١  
بشأن الزيادة المقررة بال المادة ٥ من  
القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠

السيد /

تحية طيبة وبعد ،

فقد سبق ان اذاع الجهاز ضمن كتابه الدوري رقم ٣٧ لسنة ١٩٨٠ في الرد على  
الاستلة المتعلقة بال المادة الخامسة من القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ ان الزيادة المقررة  
بالمادة المشار اليها تضاف الى مرتب العامل كاملة ويعتبر مرتبه قد رفع بقدر هذه  
الزيادة كاملة ويعامل على هذا الاساس من كافة الوجوه وذلك بغض النظر عن ان جزءاً  
من هذه الزيادة مرجأ صرفه الى ١٩٨١/٧/١ .

وقد تم دراسة هذا الموضوع بوزارة المالية ورأى الاتفاق مع الجهاز في الرأي المشار  
إليه وأصدرت بذلك منشورها الدوري رقم ٢٢ لسنة ١٩٨٠ لحساب الأجر الإضافي  
على الأساس المتقدم.

كما تم عرض الموضوع على اللجنة المشكلة برئاسة السيد الدكتور نائب رئيس  
مجلس الوزراء في اجتماعها بتاريخ ٥ و ٧ يناير ١٩٨١ ورأى الموافقة على الرأي  
المشار إليه.

لذلك نوجه النظر إلى مراعاة ما تقدم لدى تنفيذ المادة الخامسة من القانون ١٣٥  
لسنة ١٩٨٠ سالف الذكر.

رجاء التفضل بالتنبيه على الوحدات التابعة لسيادتكم لمراعاة ذلك.

وتفضلا بقبول فائق الاحترام ، ..

تحريرا في ١٩٨١/١/١٧

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة  
دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٥) لسنة ١٩٨١ بشأن  
الفائدة التي تعود على العامل من  
التسوية بمقتضى أحكام القانون  
رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣

السيد /

تحية طيبة وبعد ..

توضيحاً لكيفية اجراء التسويات المقررة بال المادة الثانية من القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ تفيد:

« أن التسوية بمقتضى أحكام القانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه يترتب عليها تعديل في المركز الوظيفي للعامل - وذلك لأن العامل الحاصل علي أحد المؤهلات المضافة التي تسوى حالة حامليها بالقانون المذكور تتم بأن يمنع العامل الدرجة السادسة المخفضة (١٠٥ جنديها) من تاريخ تعيينه او من تاريخ الحصول على المؤهل ايهما اقرب بدلاً من الفتنة التي كان يشغلها وهي اقل من السادسة المخفضة. ثم يدرج مرتبة بالعلاوات والترقيات على هذا الاساس بحيث يمكن ان يحصل بهذه التسوية على ترقية الى فئة مالية تعلو الفتنة التي كان يشغلها فعلاً في تاريخ نشر القانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣ في ١٩٧٣/٨/٢٣ ثم يطبق على العامل بعد هذه التسوية القانون ١١ لسنة ١٩٧٥ بما يسمح بترقيته حسب مدة خدمته الكلية الى اعلى من الفتنة التي وصل اليها بعد التسوية المذكورة فيمكن ان يحصل بالإضافة الى ذلك على فترين تعلوان الفتنة التي وصل اليها بدلاً من فترين تعلوان الفتنة التي كان فيها فعلاً قبل هذه التسوية.

وكذلك يعاد تطبيق قواعد الرسوب الوظيفي الصادرة بالقانون ١٠ لسنة ١٩٧٥ ويقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ والقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٨ كل ذلك على اساس وضعه الذي تسفر عنه التسوية بالقانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣ وقد عرض الموضوع على اللجنة المشكلة برئاسة السيد الدكتور نائب رئيس الوزراء بجلستها في ٥ ، ٧ من يناير سنة ١٩٨١ ورأت الموافقة على ذلك.

والمرجو التنبيه على الوحدات التابعة لسيادتكم بمراعاة هذا التسلسل في التسوية  
بمقتضى القانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣ لدى اجراء التسويات طبقا لاحكامه على حملة  
المؤهلات والمضاقة عملا بال المادة الاولى والثانية من القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠.

وتفضلا بقبول فائق الاحترام

تحريرا في ١٧/١/١٩٨١

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة

دكتور / حسن توكيف

## كتاب دوري رقم (٧) لسنة ١٩٨١

السيد /

تحية طيبة وبعد ،

الحالا لكتاب دوري الجهاز رقم ٣ لسنة ١٩٨١ - اتشرف بالاقادة بأنه قد تقرر  
ارجاء تنفيذ فتوى الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع بمجلس الدولة بشأن  
عدم تخفيض المد الوارد بالجدول الثاني من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بقدر ٦  
سنوات بالنسبة لحملة المؤهلات الدراسية التي أضيفت إلى القانون رقم ٨٣ لسنة  
١٩٧٢ ، ومن ثم ابقاء الوضع حاليا على ما هو عليه بالنسبة لمن سبق ان سوت  
حالاتهم قبل صدور القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ بتخفيض المد الوارد بالجدول المشار  
إليه ومع عدم اجراء اية تسويات جديدة بالمخالفة لفتوى الجمعية العمومية لقسم  
الفتوى والتشريع بمجلس الدولة وذلك لحين الانتهاء من دراسة هذه الفتوى .  
يرجاء التفضل بنشر ما تقدم على الوحدات التابعة لسيادتكم للعمل بمقتضاه

وتفضلا بقبول فائق الاحترام

١٩٨١/١/٣١

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة

دكتور / حسن توفيق

## كتاب دوري رقم (١٦) لسنة ١٩٨١

السيد /

تحية طيبة وبعد ،

فقد صدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ ويقضى في مادته الاولى فقرة (٢) على انه تعتبر من المؤهلات المشار إليها في الفقرة الاولى الشهادات المحددة بالقانون رقم ٧١ لسنة ١٩٧٤ ، القانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤ بتقييم الشهادات العسكرية .... الخ.

صدر كتاب دوري الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة رقم ٢ لسنة ١٩٨١ في شأن الشهادات العسكرية التي تقرر اضافتها الى الجدول المرفق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ وتتضمن الشهادات الواردة بالقانونين المشار اليهما وورد بالجدول الاول انه بالنسبة للشهادات العسكرية فوق المتوسطة التي توقف منحها فتمنع هذه الشهادات للأفراد المتطوعين من الحاصلين على الثانوية العامة او ما يعادلها بشرط قضاء مدة سنتين بما فيها مدة التدريب بالنشأة التعليمية خالية من مدد التقصير خدمة حسنة ، كما تضمن الجدول الثاني بالنسبة للشهادات العسكرية المتوسطة التي توقف منحها ملحوظة بأن تمنع هذه الشهادات للأفراد المتطوعين بالاعدادية او الابتدائية نظام قديم بشرط قضاء فترة التدريب بالنشأة التعليمية بنجاح وقضاء مدة مكملة لمدة التدريب تعادل في مجموعها ثلاثة سنوات خدمة مدة حسنة.

تقضى المادة (العاشرة) من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بأن يطبق احكام القانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤ بتقييم الشهادات العسكرية فوق المتوسطة والمتوسطة على حملة الشهادات الواردة بالجدولين ١ ، ٢ المرفقين بالقانون المذكور على العاملين المدنيين بالقوات المسلحة وذلك حسب الشروط الواردة بالنص.

ويود الجهاز ان يوضح انه عملا بالمادة العاشرة من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ فيان العاملين المدنيين بالقوات المسلحة يستفيدون من احكام القانون رقم ٨٣ لسنة

١٩٧٣ باعتبار ان مؤهلاتهم من المؤهلات المضافة مع مراعاة الشروط الواردة بالمادة  
العاشرة سالفه الذكر.

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام،

تحريراً في ٢٨/٦/١٩٨١

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة  
دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٤٥) لسنة ١٩٨١  
بشأن تنفيذ بعض أحكام القانون  
رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠

السيد/

تحية طيبة وبعد،

صدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ لعلاج الآثار المترتبة على تطبيق القانون رقم ١٩٧٣/٨٣ بشأن تسوية حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات الدراسية ونصت المادة التاسعة منه على ما يأتي:

«يستحق العامل الفروق المالية المترتبة على تطبيق أحكام هذا القانون على دفعتين الأولى اعتبارا من أول يوليو ١٩٨٠ بواقع نصف هذه الفروق أو علاوة من علاوات درجة العامل المالية أيهما أكبر وتعتبر قيمة العلاوة التي صرفت للعامل في أول مايو ١٩٨٠ جزءا من هذه الدفعة، أما الدفعة الثانية فستستحق اعتبارا من أول يوليو ١٩٨١ وتصرف هذه الفروق مع المرتب الشهري».

وقد لاحظ الجهاز أن بعض الجهات قامت في ١٩٨١/٧/١ بصرف الدفعة الثانية المستحقة الصرف في ذلك التاريخ مضروبة في اثنى عشر شهرا.

وحيث أن ذلك يخالف أحكام المادة التاسعة المشار إليها التي قبضت بأن الدفعة الثانية لا يستحق صرفها إلا اعتبارا من ١٩٨١/٧/١ فإن صرف هذه الدفعة مضروبا في ١٢ شهرا يعد صرفا بأثر رجعي يخالف حكم المادة التاسعة المشار إليها.

لهذا يرجى التفضل بالاحاطة والتنبيه بعدم صرف الدفعة الثانية المذكورة إلا اعتبارا من ١٩٨١/٧/١.

والرجو نشر هذا الكتاب على الوحدات التابعة لسيادتكم للعمل بمقتضاه.  
وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،

تحريرا في ١٩٨١/١١/١٠

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة  
دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٣) لسنة ١٩٨٢  
بشأن المؤهلات الدراسية الواردة بالجدول المرفق  
بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ والمؤهلات  
الدراسية المضافة لها

السيد /

تحية طيبة وبعد:

فقد صدر القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ متضمنا تسوية حالات بعض حملة المؤهلات الدراسية بالدرجة السادسة برتبه ٥٠ جنية من تاريخ التعيين او الحصول على المؤهل اىهما اقرب.

ثم صدر القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ ونص في المادة ١٢ منه على جواز اضافة مؤهلات اخرى الى الجدول الملحق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ سالف الذكر - وبناء عليه صدر قرار الوزير المختص بالتنمية الادارية رقم ٢ لسنة ١٩٧٦ وقرار نائب رئيس الوزراء للتنمية رقم ٦٢٣ لسنة ١٩٧٨ باضافة مؤهلات الى الجدول الملحق بالقانون المشار اليه.

كذلك صدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ ونص في المادة الاولى منه على اضافة مؤهلات اخرى الى الجدول الملحق بالقانون سالف الذكر، وصدر تنفيذا لذلك قرارات وزير الدولة للتّعلم والبحث العلمي رقم ١٤٦ ، ١٢٨ لسنة ١٩٨٠ ورقم ٦١ لسنة ١٩٨١ كما نص القانون على اضافة المؤهلات العسكرية الى الجدول الملحق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ ايضا.

وأشرف بأن ارفق مع هذا الكتاب حسرا كاملا للمؤهلات التي وردت بجدول القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ وكذلك المؤهلات التي تقرر اضافتها اليه، هذا مع ملاحظة ان نص المادة الثانية من القرار ٦١ لسنة ١٩٨١ يقضى بالاتي:

فى تطبيق ما ورد في المادة الثانية من القرار الوزارى رقم ١٤٦ بتاريخ ١٢/٢/١٩٨٠ بشأن الذين يتخرجون فى ظل نظام التصفية للمؤهلات والشهادات التي

تحددت نهايتها بسنة معينة ووردت بالقرارين الوزاريين رقمى ١٢٨ ، ١٤٦ لسنة ١٩٨٠ يراعى بالنسبة للحاصلين على شهادات الثانوية العامة او الزراعية او الصناعية او التجارية ضرورة الحصول على الشهادة الابتدائية القديمة يليها قضاء مدة دراسة لا تقل عن خمس سنوات بعد تاريخ الحصول على الشهادة الابتدائية القديمة ويندرج ذلك على ما ورد منها بقرار نائب رئيس الوزارة رقم ٦٢٣ لسنة ١٩٧٨ .

برجاء الاحاطة والتنبيه نحو نشره على الوحدات التابعة لسيادتكم .

تحريرا فى ١٩٨٤/١/٩

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة  
دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٥) لسنة ١٩٨٢  
بشأن حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات الدراسية  
الذين حصلوا على مؤهلات عليا أثناء الخدمة  
وتسويتهم بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣

السيد /

تحية طيبة وبعد:

سبق ان أصدر الجهاز الكتيب الدوري رقم ١ لسنة ١٩٧٧ برأى الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع بجلسة الدولة بجلسة ١٩٧٤/١١/٦ فيما انتهت اليه من انه يشترط للاقادة من القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ ان يكون العامل في وقت العمل به في مركز يعتبر امتداداً لمركزه القانوني الذي يشغله بعد حصوله على احد المؤهلات السبعة الواردة في الجدول المرافق لهذا القانون ومن ثم فاذا تغير المركز القانوني للعامل كاثر لتعيينه تعينه جديداً بعد حصوله على مؤهل أعلى بحيث أصبح مركزه الجديد منبت الصلة بحالته الوظيفية الأولى فإنه بهذه المثابة يخرج عن نطاق المخاطبين بأحكام القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣.

ويصدر القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ لعلاج الآثار المترتبة على القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ وما تضمنته المادة السادسة منه من انه يجوز للعاملين الحاصلين على المؤهلات الجامعية او العالمية اثناء الخدمة من العاملين بالجهاز الاداري للدولة والهيئات العامة اختيار بين تطبيق احكام المادة الثانية من القانون رقم ١٣٥/١٩٨٠ او معاملتهم بمؤهلاتهم الجديدة فتطبق عليهم احكام المادتين الثالثة والخامسة من هذا القانون.

وقد استطاع الجهاز رأى الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع في الموضوع ومدى جواز تطبيق القاعدة الواردة بالمادة السادسة من القانون رقم ١٣٥/١٩٨٠ على العاملين من حملة المؤهلات الواردة بالجدول المرافق للقانون رقم ١٩٧٣/٨٣ وتلك التي اضيفت له بموجب القانون رقم ١٣٥/١٩٨٠ وحصلوا على مؤهلات عالية اثناء الخدمة ونقلت درجاتهم الى الكادر العالى قبل ١٩٧٣/٨/٢٣.

وقد عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع بمجلس الدولة بجلستها المنعقدة في ١٢/١٢/١٩٨١ ملف رقم ٥٧٣/٣/٨٦ حيث رأت ان  
المشرع يقتضى القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ خول العاملين الذين عينوا بالمؤهلات  
الواردة بالجدول الملحق للقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ وذلك التي اضيفت اليه بحكم  
المادة ١٣٥ أي من القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ والذين حصلوا أثناء الخدمة على  
مؤهلات عالية بعد قضاء مدة دراسية قدرها أربع سنوات على الأقل حقا مطلقا في  
الخيار بين معاملتهم على أساس مؤهلاتهم القديمة فتسوى حالاتهم طبقا لاحكام  
القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ او معاملتهم بمؤهلاتهم العالمية الجديدة فيطبق في شأنهم  
حكم المادة الثالثة والخامسة من القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ واذا لم يقييد المشرع  
حق الخيار المخول لهم العاملين بأى قيد سوى توافر شروط تطبيق احكام القانون رقم  
١٣٥/١٣٥ لـ ١٩٨٠ بالوجود في الخدمة في ٢١/٢/١٩٧٤ فإنه ليس ثمة مقتضى  
لاشتراط حصول العامل على المؤهل العالي او نقل درجته بعد ٢٣/٨/١٩٧٣  
(تاريخ العمل بالقانون رقم ٨٣/١٩٧٣).

رجاء التكرم بالاحاطة والتنبيه على الوحدات التابعة لسيادتكم ببراعة ما تقدم  
وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،

تحريرا في ٢١/٣/١٩٨٢

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة  
دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٣٧) لسنة ١٩٨٢  
بشأن الاقمية الاعتبارية خريجي  
جامعة الأزهر

السيد /

تحية طيبة وبعد :

صدر القانون رقم ١٣٥/١٩٨٠ لعلاج الآثار المترتبة على تطبيق القانون رقم ١٩٧٣/٨٣ المعدل بالقانون رقم ١١٢/١٩٨١.

وتضمنت المادة الثانية منه حكماً من مقتضاه منح اقمية اعتبارية قدرها ثلاثة سنوات لحملة المؤهلات العليا بعد دراسة مدتها خمس سنوات فأكثر بعد شهادة الثانوية العامة أو ما يعادلها الموجودين بالخدمة في ١٩٧٤/٣١.

وقد ثار التساؤل عما يتبع بالنسبة لحملة المؤهلات العليا من خريجي جامعة الأزهر الذين يقضون مدة دراسية مقدارها خمس سنوات بما فيها سنة دراسية تأهيلية أو إعدادية تكميلية على مدة الأربع سنوات.

وقد عرض الموضوع على الجمعية العمومية لقسم الفتوى والتشريع بمجلس الدولة حيث انتهت بجلسة ١٩٨٢/٤/٢١ إلى حساب كافة المدد التي قضيت في الدراسة بجامعة الأزهر وأيا كانت طبيعتها الدراسية عند تحديد الاقمية الاعتبارية المقررة بالقانون رقم ١٣٥ - ١٩٨٠ ومنح اقمية اعتبارية مقدارها ثلاثة سنوات لمن أمضوا خمس سنوات دراسية بعد شهادة الثانوية العامة.

رجاء التكرم بالاحاطة والتنبيه على الوحدات التابعة لسيادتكم لمراجعة ما انتهت إليه الفتوى المشار إليها.

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام.

تحريراً في : ١٩٨٢/١٢/٢٥

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة  
دكتور/ حسن توفيق

قانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠  
في شأن العاملين غير الحاصلين على مؤهلات دراسية  
معدلا بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١<sup>(١)</sup>

باسم الشعب  
رئيس الجمهورية  
قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه. وقد أصدرناه.

المادة الأولى<sup>(٢)</sup>

« ينح العاملون غير الحاصلين على المؤهلات الدراسية الموجودون بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ بالجهاز الإداري للدولة والهيئات العامة والذين تنظم شئون توظفهم كادات خاصة اقديمية اعتبارية قدرها سنتان في الفئات المالية التي كانوا يشغلونها أصلاً أو التي أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام.

ويعد بهذه الاقديمية الاعتبارية عند تطبيق القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٥ بشأن قواعد الترقية بالرسوب الوظيفي وكذلك عند تطبيق قواعد الرسوب الصادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ وبالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٨.

ويتح العاملون غير الحاصلين على المؤهلات الدراسية الموجودون بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ على فئات بالقطاع العام اقديمية اعتبارية قدرها سنتان في الفئات التي كانوا يشغلونها أصلاً أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام.

(١) الجريدة الرسمية العدد ٢٨ مكرر (أ) في ١٩٨٠/٧/١٣

(٢) المادة الأولى معدلة بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١ في ١٩٨١/٧/٩ العدد ٢٨.

ويعد بهذه الاقردة المنصوص عليها في الفقرات السابقة عند تطبيق حكم المادة ١٠٣ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن نظام العاملين المدنيين بالدولة والمادة ١٠٥ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن نظام العاملين بالقطاع العام بحيث لا يقل ما يحصل عليه العامل بالتطبيق لحكمها عن بداية ربط الأجر المقرر للوظيفة المنقول إليها أو علاواتها أيهما أكبر حتى ولو تجاوز بهما نهاية مربوطها وذلك إذا كان النقل قد تم من الفتنة التي منع بها الاقردة الاعتبارية على الأثر ذلك على موعد العلاوة الدورية.

ولا يجوز الاستناد إلى هذه الاقردة للطعن في قرارات الترقية الصادرة قبل العمل بأحكام هذا القانون.

## المادة الثانية

تزداد مرتبات العاملين المشار إليهم في المادة السابقة بما يعادل قيمة علاوات من علاوات الفتنة التي كانوا يشغلونها في ١٩٧٨/٦/٣٠ أو ستة جنيهات أيهما أكبر في تاريخ العمل بهذا القانون ولو تجاوز بها نهاية مربوط الفتنة أو المستوى.

«ومنع العسكريون ورجال الشرطة الذين نقلوا إلى الوظائف المدنية في الفترة من ١٩٧٥/١١ حتى ١٩٧٧/١٢/٣١ الذين لم يطبق عليهم القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحیح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام زيادة في مرتباتهم تقدر بقيمة علاوتين بفترة العلاوة الدورية المستحقة لكل منهم في ١٩٧٨/٦/٣٠ بحد أدنى خمسة جنيهات شهرياً وذلك بالإضافة إلى الزيادة المقررة في الفقرة السابقة.

وتصرف الفروق المالية المترتبة على هذا الحكم من تاريخ العمل بالقانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ المشار إليه.<sup>(١)</sup>

---

(١) الفقرة الأخيرة من المادة الثانية من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ مضافة بالقانون رقم ٧ لسنة ١٩٨٤

(الجريدة الرسمية العدد رقم ٨ في ٢٣/٢/١٩٨٤).

### **المادة الثالثة**

يستحق العامل الفروق المالية المترتبة على تطبيق أحكام هذا القانون على دفعتين الاولى اعتبارا من ١٩٨٠/٧/١ بواقع نصف هذه الفروق او علاوة من علاوات درجته المالية أيهما اكبر، وتعتبر قيمة العلاوة التي صرفت للعامل في مايو سنة ١٩٨٠ بمقتضى منشور عام وزارة المالية رقم ٩ لسنة ١٩٨٠ جزءا من هذه الدفعه. أما الدفعه الثانية فستتحق اعتبارا من ١٩٨١/٧/١ وتصرف هذه الفروق مع المرتب الشهري.

### **المادة الرابعة**

يشترط للاتفاق بأحكام المواد السابقة ان يكون العامل موجودا بالخدمة في تاريخ العمل بهذا القانون

### **المادة الخامسة**

مع عدم الالخل بحكم المادة الثالثة من هذا القانون يراعى عند حساب متوسط الاجر الذي يسوى على اساسه المعاش لمن تنتهي خدمته اعتبارا من ١٩٨٠/٧/١ من الننات المشار اليها في المواد السابقة ان تضاف الى اجر فترة المتوسط الواقعه قبل التاريخ المذكور الزيادة في المرتبات المنصوص عليها في هذا القانون. وتحملي الخزانة العامة الزيادة في الحقوق التأمينية الناتجة عن تطبيق احكامه.

### **المادة السادسة**

لا يترتب على تطبيق احكام هذا القانون صرف اي فروق مالية عن فترة سابقة على تاريخ العمل بأحكامه.

كما لا يجوز ان يترتب على تطبيق احكامه اي اخلال بالترتيب الرئاسي للوظائف.

### **المادة السابعة**

يعتبر بمثابة منحة المبالغ التي صرفت بمقتضى منشور وزارة المالية رقم ٩ لسنة

١٩٨. لـلعاملين الذين انتهت خدمتهم قبل تاريخ العمل بهذا القانون.

### المادة السابعة (مكرر)

مع عدم الالخل بنص المادة ٢٤ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بتنظيم مجلس الدولة يكون ميعاد رفع الدعوى الى المحكمة المختصة سنة واحدة من تاريخ نشر هذا القانون وذلك فيما يتعلق بالمطالبة بالحقوق التي نشأت بمقتضى احكام هذا القانون او بمقتضى احكام القرارات ارقام ١٠، ١١، ٢٢ لسنة ١٩٧٥ وقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ وقرارى نائب رئيس مجلس الوزراء رقمى ٧٣٩ لسنة ١٩٧٣ ، ٢٣٢ لسنة ١٩٧٤ وقرارى وزير المزانة رقمى ٣٥١ لسنة ١٩٧١ ، ٤٢٠ لسنة ١٩٧٢، ولا يجوز بعد هذا الميعاد تعديل المركز القانونى للعامل استنادا الى احكام هذه التشريعات على اي وجه من الوجوه الا اذا كان ذلك تنفيذا لحكم قضائى نهائى.

كتاب دوري رقم (٢٨) لسنة ١٩٨٠  
بشأن تنفيذ القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠  
المعدل بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١  
في شأن العاملين غير الحاصلين  
على مؤهلات دراسية

السيد /  
تحية طيبة وبعد  
فقد صدر القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ في شأن العاملين غير الحاصلين على  
مؤهلات دراسية وتم تعديله بالقانون رقم ١١٣ لسنة ١٩٨١.

وقد تضمن هذا التعديل ما يأتي:  
- استبدال مادة جديدة بالمادة الأولى من القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ في شأن  
العاملين غير الحاصلين على مؤهلات دراسية.  
- إضافة مادة جديدة برقم (٧) مكرراً إلى القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ المشار  
إليه.

وفيما يلى المبادئ الأساسية التي قام عليها القانون وكيفية تطبيقه.

أولاً: نطاق سريان هذا القانون:

١- من حيث المخاطبين بأحكامه:

(أ) العاملون غير الحاصلين على مؤهلات دراسية بالجهاز الإداري للدولة (وزارات  
الحكومة ومصالحها ووحدات الحكم المحلي والهيئات العامة) الموجودين بالخدمة  
علي فئات مالية في ١٩٧٤/١٢/٣١.

(ب) العاملون غير الحاصلين على مؤهلات دراسية بالجهات التي تنظم شئون توظفهم  
كادرات خاصة الموجودون بالخدمة على فئات مالية في ١٩٧٤/١٢/٣١.

(ج) العاملون غير الحاصلين على مؤهلات دراسية بوحدات القطاع العام الموجودون  
بالخدمة على فئات مالية في ١٩٧٤/١٢/٣١.

## ٢- من حيث المجال الزمني:

تسري احكام هذا القانون على العاملين غير الحاصلين على مؤهلات دراسية في الجهات سالفة الذكر الموجودين بالخدمة على فئات مالية في ١٩٧٤/١٢/٣١ واستمروا بها حتى ١٩٨٠/٧/١ تاريخ العمل بالقانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠.

ثانياً: كيفية اجراء التسويات طبقاً لاحكام هذا القانون:

١- ينبع العاملون المخاطبون بأحكام القانون ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ المعدل بالقانون ١١٣ لسنة ١٩٨١ اعتبارية قدرها سنتان في الفئات التي كانوا يشغلونها أصلاً في ١٩٧٤/١٢/٣١ أو الفئات التي أصبحوا يشغلونها في ١٩٧٤/١٢/٣١ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١٩٧٥/١١ بتصحيح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام.

٢- ينبع العاملون غير الحاصلين على مؤهلات دراسية في الجهات التي تنظم شؤون توظفهم كادرات خاصة الموجودون بالخدمة على فئات مالية في ١٩٧٤/١٢/٣١ اعتبارية قدرها سنتان في الفئات التي كانوا يشغلونها في ١٢/٣١ ١٩٧٤.

٣- يعتد بالأقدمية الاعتبارية المقررة بالقانون ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ معدلاً بالقانون ١١٣ لسنة ١٩٨١ عند تطبيق قواعد الترقية بالرسوب الوظيفي الصادر بالقانون ١٠ لسنة ١٩٧٥ وقواعد الترقية بقرار رئيس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ والقانون ٢٢ لسنة ١٩٧٨ وذلك بالنسبة للعاملين بهذه القواعد.

٤- يعتد بالأقدمية الاعتبارية المقررة عند تطبيق احكام المادة ١٠٣ من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٨ والمادة ١٠٥ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن الاحكام الانتقالية.

٥- العاملون الذين منحوا الاعتبارية المشار إليها ولم يستكملوا بها النصاب الزمني اللازم لاستحقاق علاوتين عملاً بالمادتين ١٠٣ ، ١٠٥ المشار إليهما

ينحون بداية مربوط الدرجة المنقولين اليها في ١٩٧٨/٧/١ او علاوتين من علاواتها ايها اكبر ولو تجاوزوا بها نهاية المربوط بشرط ان يكون النقل قد تم من الفتة التي منع فيها العامل الاقمية الاعتبارية.

٦- لا يجوز الاستناد الى هذه الاقمية الاعتبارية للطعن في قرارات الترقية الصادرة قبل العمل بأحكام هذا القانون في ١٩٨٠/٧/١.

#### ثالثا: في تحديد تاريخ صرف الفروق المالية:

الفروق المالية المرتبطة على تطبيق احكام هذا القانون تصرف على دفعتين الاولى اعتبارا من ١٩٨٠/٧/١ بواقع نصف هذه الفروق او علاوة من علاوات درجة العامل ايها اكبر، اما الدفعه الثانية فتصرف اعتبارا من ١٩٨١/٧/١ على ان تصرف كل من الدفعتين مع المرتب الشهري.

#### رابعا: المعاد القانوني للمطالبة بحقوق العاملين المخاطبين بأحكام هذا القانون والقوانين المرتبطة به:

أضاف القانون ١١٣ لسنة ١٩٨١ حكما من مقتضاه ان يكون ميعاد رفع الدعوى للمحكمة المختصة للمطالبة بالحقوق التي نشأت بمقتضى احكام هذا القانون او بمقتضى احكام القوانين ارقام ١٠ ، ١١ ، ٢٢ لسنة ١٩٧٥ ، ٢٢ لسنة ١٩٧٨ وقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ وقرارى نائب رئيس مجلس الوزراء رقمى ٧٣٩ لسنة ١٩٧٣ ، ٢٢٢ لسنة ١٩٧٤ وقرارى وزير الخزانة رقمى ٣٥١ لسنة ١٩٧١ ، ٤٢٠ لسنة ١٩٧٢ بشأن قواعد الترقيات بالرسوب الوظيفى هو سنة واحدة من تاريخ نشر القانون ١١٣ لسنة ١٩٨١ (نشر في ١٩٨١/٧/٩).

ومن ثم لا يجوز بعد هذا الميعاد تعديل المركز القانوني للعامل غير الحاصل على مؤهلات دراسية استنادا الى احكام التشريعات المشار اليها الا اذا كان تنفيذا لحكم

قضائى نهائى.

ولذلك يراعى الانتهاء من التسويدات طبقاً لهذا القانون قبل انتهائء فترة السنة  
التي يمتنع بعدها اجراء هذه التسويدات.

تحريراً فى ١٩٨١/٨/٩

رئيس الجهاز المركزى للتنظيم والإدارة

دكتور / حسن توفيق

كتاب دوري رقم (٤٠) لسنة ١٩٨٠  
بشأن تنفيذ أحكام القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠  
بشأن العاملين غير الحاصلين على مؤهلات دراسية

السيد /

تحية طيبة وبعد ،

فقد صدر القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠ في شأن العاملين غير الحاصلين على مؤهلات دراسية، وتضمن منحهم اقدمية اعتبارية وزيادة في المرتب ونشر هذا القانون في ١٣/٧/١٩٨٠ ونص على أن يعمل به من أول يوليه سنة ١٩٨٠.

ويود الجهاز أن يوضح أن القانون المشار إليه ينفذ من التاريخ المذكور دون حاجة إلى انتظار صدور آية قرارات من جهات مركبة فيمنع جميع العاملين غير حملة المؤهلات بالجهاز الإداري للدولة والهيئات العامة والقطاع العام الاقديمة الاعتبارية المقررة والزيادة في المرتب المنصوص عليها به.

رجاء التنبيه على الوحدات التابعة لسيادتكم ببراعة تنفيذ أحكام القانون المشار إليه وعدم انتظار صدور قرارات من جهات مركبة .  
وتفضلاً بقبول فائق الاحترام .

تحريراً في ١٥/١٠/١٩٨٠

رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة  
دكتور / حسن توفيق

## الباب الثاني عشر الصيغ الخاصة بدعوى الاحقية

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية .

تحية طيبة وبعد

مقدمة لسيادتكم / ..... ومقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب ..... .

ضد

(١) السيد محافظ ..... بصفته

(٢) السيد وكيل وزارة التربية والتعليم ..... بصفته

### الموضوع

الطالب حاصل على بكالوريوس الزراعة عام ١٩٧٩ وتم تعيينه بمديرية التربية والتعليم اعتبارا من / / ١٩٧٠ بوظيفة مدرس واستمر في العمل وبلغ مرتبه في / / ١٩٧٩، ٣٢ جنيه وبتاريخ / / ١٩٧٩ انقطع عن العمل لظروف خارجة عن ارادته بسبب السفر للخارج واحيل للتحقيق بمعرفة الشئون القانونية وتم مجازاته بخصم خمسة عشرة يوما من راتبه واستلم العمل في / / ١٩٨٥.

لا انه قد فوجئ بأن جهة الادارة قد قامت باسقاط مدة الانقطاع من تاريخ انقطاعه الى تاريخ استلامه العمل من مدة خدمته وعدم حسابها ضمن المدد اللازمة للترقية وذلك طبقا للكتاب الدورى رقم ٦ لسنة ١٩٨٤ وترتب على ذلك حرمانه من العلاوات الدورية المستحقة له عن ١٩٨٠/٧/١ ، ١٩٨١/٧/١ ، ١٩٨٢/٧/١ ، ١٩٨٣/٧/١ ، ١٩٨٤/٧/١ ، ١٩٨٥/٧/١ وكذلك الزيادات القانونية المقررة بمقتضى القوانين ارقام ١١٤ لسنة ١٩٨١ ، ٣١ لسنة ١٩٨٣ ، ٥٣ لسنة ١٩٨٤ .

وطبقا لنص المادة ٤١ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن نظام العاملين المدنيين بالدولة فإنه يستحق العلاوات والزيادات المشار إليها وكذلك حساب مدة

الانقطاع ضمن مدة خدمته المتصلة وحسابها ضمن المدد الازمة للترقية.

وهو ما استقر عليه قضاء المحكمة الإدارية العليا والتي قضت بجلستها المنعقدة في ١٤/٥/١٩٨٩ في الطعن رقم ١٧٩٨ لسنة ٣٢ القضائية بعدم جواز اسقاط مدة الانقطاع من مدة الخدمة وما يترتب على ذلك من استحقاق العلاوات الدورية والزيادات القانونية.

۱۰۰

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة لسماع المدعى عليهم الحكم بقبول الدعوى شكلا وفى الموضوع بأحقيته فى حساب مدة الانقطاع من / / ١٩٧٩ الى / / ١٩٨٥ ضمن مدة خدمته وما يترتب على ذلك من حسابها ضمن المدد اللازمة للترقية واستحقاق العلاوات الدورية والزيادة القانونية المستحقة خلال هذه المدة وما يترتب على ذلك من آثار وفروق مالية مع الزام الجهة الادارية المدعى عليها بالمصروفات ومقابل اتعاب المحاماة.

وكيل الطالب

اعلان بالصحفة

انه في يوم ..... الموافق / ١٩٨٩ ب الهيئة قضايا الدولة بطنطا.  
وبناء على طلب السيد / .....  
..... أنا ..... محضر محكمة  
١- السيد محافظ / ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة .  
مخاطبا مع .....  
٢- السيد وكيل وزارة التربية والتعليم ..... بصفته ويعلن بهيئة  
قضايا الدولة.  
مخاطبا مع .....  
(اعلنت كل منهم بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها قانونا).  
ولاجل العلم.

## صيغة طلب بدل تفرغ

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية

تحية طيبة وبعد ...

..... مقدمة لسيادتكم ..... ومقيم ب .....  
..... ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي ب .....

### ضد

- ١- السيد وزير الزراعة ..... بصفته
- ٢- السيد وكيل وزارة الزراعة ..... بصفته
- ٣- مدير عام الطب البيطري ..... بصفته
- ٤- محافظ / ..... بصفته

### الموضوع

الطالب يعمل طبيبا بيطريا بمديرية الطب البيطري بمحافظة ..... ويشغل وظيفه طبيب دواجن بمحافظة ..... وبتاريخ / ١٩٧٦ اصدر السيد رئيس مجلس الوزراء القرار رقم ١٧٤ لسنة ١٩٧٦ بمنع جميع الاطباء البيطريين بدل تفرغ بنفس الفئات المقررة للاطباء البشرين واطباء الاسنان - الذين يتقرر شغلهم لوظائف تقتضى التفرغ.

ونصت المادة الثانية من قرار رئيس مجلس الوزراء المذكور على ان يصدر الوزير المختص قرارات بتحديد الوظائف التي تقتضى التفرغ التي يمنع شاغلوها البدل المشار اليه - وذلك بالاتفاق مع الجهاز المركزي للتنظيم والادارة وتضمنت المادة الثالثة من قرار رئيس مجلس الوزراء انه يجوز الجمع بين بدل التفرغ المشار اليه في المادة الاولى من القرار وبين بدل العدوى وغيره من البدلات التي تمنع لاسباب لا تتصل بطبيعة التخصص.

وبتاريخ / ١٩٧٦ نشر ذلك القرار بالجريدة الرسمية تنفيذاً لمادته الرابعة التي  
نصت على نشره بالجريدة الرسمية على أن يعمل به من تاريخ نشره.  
واستناداً وتنفيذاً للمادة الثانية من القرار رئيس مجلس الوزراء - المذكور أصدر  
السيد وزير الزراعة القرار الوزاري رقم ٦١٥ لسنة ١٩٧٦ بتاريخ ١٩٧٦/١١/٤ -  
ـ وذلك بعد موافقة الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة بكتابه رقم ١٢٠١ بتاريخ / /  
١٩٧٦ - متضمناً تحديد تلك الوظائف التي يستحق شاغلوها بدل التفرغ بموجب قرار  
رئيس مجلس الوزراء.

ولما كانت المادة الأولى من قرار وزير الزراعة رقم ٦١٥ لسنة ١٩٧٦ الصادر  
استناداً إلى قرار رئيس مجلس الوزراء بشأن بدل التفرغ للأطباء البيطريين - قد  
تضمنت تحديداً للوظائف البيطرية للمحافظات أو بالديوان العام بالوزارة التي يستحق  
شاغلوها بدل التفرغ - وحددت المادة الثانية من ذات القرار مقدار ذلك البدل اجازة  
المادة الثالثة منه جواز الجمع بينه وبين غيره من البدلات التي لا تتصل بطبيعة العمل.

واختصت المادة الرابعة من قرار وزير الزراعة سالف البيان بتحديد بدء العمل به اذ  
نصت على أنه يعملا اعتباراً من أول أكتوبر سنة ١٩٧٦.

وإذ كان الطالب يشغل وظيفة طبيب دواجن بادارة ..... البيطرية.  
وهي أحدى الوظائف التي وردت تحديداً في قرار السيد وزير الزراعة رقم ٦١٥  
لسنة ١٩٧٦ - وهو الوزير المختص - تطبيقاً لقرار السيد رئيس مجلس الوزراء رقم  
١٧٤ بشأن بدل التفرغ المذكور تحت رقم ٤٢ من المادة الأولى - اولاً.

ولما كانت وزارة الزراعة منذ تاريخ اصدار القرار الوزاري رقم ٦١٥ لسنة ١٩٧٦  
الواجب النفاذ اعتباراً من أول أكتوبر سنة ١٩٧٦ كما نصت على ذلك المادة الرابعة منه  
ـ قد امتنعت عن صرف بدل التفرغ للطالب المقرر بموجب قرار رئيس مجلس الوزراء رقم  
١٧٤ لسنة ١٩٧٦ - دون وجه حق حتى الان رغم استحقاق الطالب لذلك البدل.

## **وبناء عليه**

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية للحكم بقبول الدعوى شكلا وفى الموضوع ليسمع المعلن اليه الاول في مواجهة ياقى السادة المعلن اليهم الحكم بأحقيته لبدل التفرغ المقرر للاطباء البشريين وأطباء الاسنان بنفس الفئات المقررة وصرف الفروق المستحقة وكافة ما يتترتب على ذلك من اثار والتزام الجهة الادارية المتصروفات.

## **اعلان الصحيفة تراجع الصيغة السابقة**

صيغة دعوى  
بأحقية الطالب في صرف مكافأة شهرية  
بواقع٪ ٢٥

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية.

تحية طيبة وبعد ...

مقدمة لسيادتكم ..... ومقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي ب .....

ضد

- (١) السيد محافظ / ..... بصفته  
(٢) السيد / مدير عام الزراعة ..... بصفته  
(٣) السيد / رئيس مجلس ادارة الجمعية التعاونية ..... بصفته

**الموضوع**

الطالب حاصل على مؤهل دبلوم زراعة ١٩٧٠ وتم تعيينه بمديرية الزراعة بمحافظة ..... وقد صدر قرار السيد المحافظ رقم ..... لسنة ..... متضمنا تدبّل الطالب بوظيفة مديرًا للجمعية التعاونية الزراعية بناحية ..... وباشر عمله بالوظيفة الجديدة بالفعل اعتباراً من / / ١٩ وهو تاريخ استلامه العمل مديرًا للجمعية المذكورة الا ان الطالب فوجئ بعدم قيام مديرية الزراعة رئاسة المعلن اليه الثاني في صرف المكافأة المقررة له على وظيفته مديرًا لجمعية زراعية إعمالاً لاحكام القانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٠ وتعديلاته ولاتحته التنفيذية والتي نصت المادة رقم ٤٥ منه على أن يكون لكل جمعية من الجمعيات المحلية مدير مستولًا من بين اثنين من المهندسين الزراعيين يرشحهما مجلس الإدارة ويصدر بندب المدير المسؤول قرار من الوزير المختص ويصدر الوزير المختص لاتحة تنظيم بشرط التعيين في وظائف مديرى هذه الجمعيات وتحديد اختصاصاتهم وبيان مستوليات

وطريقة محاسبتهم التى توقع عليهم. وصدر بعد ذلك القرار الوزارى رقم ٢٧٨ لسنة ١٩٨١ بشأن تنظيم الانتداب فى وظائف مديرى الجمعيات التعاونية الزراعية المحلية ونص فى المادة الثالثة منه على أن (تصرف قيمة المكافأة الشهرية المقررة لمديرى الجمعيات من تاريخ صدور قرار تعينهم بواقع ٢٥٪ (خمسة وعشرون في المائة) من المرتب من حساب جارى الجمعيات التى يعملون بها وطبقا لما جاء بالمادة رقم ٤٣ من الأاتحة التنفيذية وفي حالة تعين مدير لاكثر من جمعية تتحسب قيمة المكافأة الشهرية المشار اليه بنسبة زمام الجمعية.

كما نصت المادة رابعا من القرار المشار اليه على ان (لايزيد مجموع ما يتتقاضاه المدير من الجمعية من بدلات وحوافز فى العام عن ١٠٠٪ (مائة في المائة من راتبه) وصدر أيضا القرار الوزارى رقم ٧٧٤ لسنة ١٩٨٤ بشأن تنظيم ندب واختصاصات مستوليات وتأديب مديرى الجمعيات التعاونية الزراعية ..... ونصت المادة الثالثة منه على أن (يصرف للمدير مكافأة شهرية بواقع ٢٥٪ من المرتب الأساسى وتصرف المكافأة المشار إليها من المبالغ المخصصة لذلك من أموال الجمعية أو من المبالغ الأخرى التى تخصص لهذا الغرض وفي حالة ندب مدير واحد لاكثر من جمعية تتحسب قيمة المكافأة الشهرية المشار اليها بنسبة زمام كل جمعية ولا يخل هذا بحق المدير فى الحصول على مكافأة وحوافز مقررة للمشرفين الزراعيين من مديرية الزراعة والاصلاح الزراعى المختصة ونص فى المادة الثامنة منه على أن (يعتظر لمديرى الجمعيات المنتدبين فى تاريخ العمل بهذا القرار بزياراتهم العينية والمادية التى يحصلون عليها حتى تزول الاسباب التى تقررت على اساسها ويكون ذلك بقرار من مدير الجمعية او الاصلاح الزراعى ورغم ان القانون نص صراحة على الوجه السابق توضيحه تفصيلا فى احقيته فى صرف مكافأة شهرية قدرها ٢٥٪ من مرتبه الا ان الجهات الادارية رئيسة المعلن اليهم امتنعت جميرا عن صرف مستحقاته اليه رغم ان الطالب يستمد حقه من القانون مباشرة ولم يترك لها الشارع اي سلطة تقديرية فى سبيل المنع أو المنع فى هذا المقام. ولما كان ذلك كذلك.

## وبناء عليه

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد أقرب جلسة لسماع المعلن اليهم قبول الدعوى شكلاً وفي الموضوع بأحقية الطالب في صرف مكافأة شهرية بنسبة ٢٥٪ من أساسى راتبه الشهري وذلك من تاريخ استلامه العمل مديرًا للجمعية بناحية ..... فى ١٣/١٢/١٩٨٦ وما يتربى على ذلك من آثار وفروق مالية مستحقة والزام المدعى عليهم بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة والنفاذ وكيل الطالب

## اعلان بالصحيفة

انه فى يوم  
بناء على طلب السيد / مدير الجمعية الزراعية بناحية .....  
والقيم بناحية .....  
والمتخذ له محلاً مختاراً مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... أعلنت الآتى:-  
١- السيد محافظ / ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطباً مع .....  
٢- السيد / مدير عام الزراعة ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطباً مع .....  
٣- السيد / مدير عام التعاون الزراعي ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا  
الدولة .....  
مخاطباً مع .....  
٤- السيد / رئيس مجلس ادارة الجمعية التعاونية الزراعية بناحية .....  
بصفته ويعلن بمنصب الجمعية التعاونية الزراعية بناحية .....  
مخاطباً مع .....

وأهليت كل منهما بصورة من هذه العريضة للعلم بما جاء بها قانوناً وكلفتهم بالحضور أمام المحكمة الادارية ..... والمكان مقرها بمدينة ..... محافظة .....

**أمام الدائرة**

فى يوم الموافق / / ١٩ من الساعة ٨ ص لسماعهم الحكم بأحقية الطالب فى صرف مكافأة شهرية بنسبة ٢٥٪ من أساسى راتبه الشهري وذلك من تاريخ استلامه العمل كمدير للجمعية الزراعية بناحية ..... فى / / ١٩ وما ترتب على ذلك من آثار وفروق مالية مستحقة مع الزام المدعى عليهم بالمصاروفات ومقابل أتعاب المحاماه والنفاذ  
ولاجل العلم

**وكيل الطالب**

## صيغة دعوى للمطالبة ببدل مخاطر

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية  
تحية طيبة وبعد

مقدمه لسيادتكم ..... ومقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
ضد

(١) السيد / محافظ ..... بصفته  
(٢) السيد / رئيس الوحدة المحلية ..... بصفته  
**الموضوع**

الطالب يعمل برفق المجاري بالوحدة المحلية بمدينة ..... وقد صدر القانون ٢٦ لسنة ١٩٨٣ بمنع العاملين الخاضعين لاحكام هذا القانون بدل ظروف ومخاطر الوظيفة بحد اقصى ٦٠٪ من الاجر الاصلى وذلك وفقا لما جاء بالمادة الثانية تبعا لظروف العمل والمخاطر التي يتعرض لها العامل وفقا للقواعد والوظائف وبالنسبة التي يحددها قرار رئيس مجلس الوزراء

وقد صدر قرار السيد رئيس مجلس الوزراء رقم ٩٥٥ لسنة ١٩٨٣ بتقرير بدل ظروف ومخاطر الوظيفة للعاملين بالمجاري والصرف الصحي متضمنا ٢٥٪ للعاملين في الخدمات الادارية والقانونية والاعمال المكتبية والخدمات العادية بدواوين وحدات المجاري والصرف الصحي.

كما صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٩٥٥ لسنة ١٩٨٣ بتقرير مقابل نقدى عن وجبه غذائية لبعض العاملين بالمجاري والصرف الصحي وجاء بالفقرة الثانية من المادة الاولى من هذا القرار بمنع العاملون الخاضعون لاحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٨٣ عشرة جنيهات شهريا للعاملين في محطات الرفع والتنقية والروافع والبدلات والشيكات والطرد واعمال الترميمات والحملة الميكانيكية والمعامل واعمال الحدايق والتشجير بالمحطات واعمال الخدمات المالية والادارية والمكتبية باجهزة المجاري والصرف الصحي.

وحيث صدر قرار رئيس مركز ومدينة طنطا رقم ..... لسنة ..... بتاريخ / / ١٩ بتشكيل مكتب الامن الصناعي برفق المجرى بالوحدة متضمنا تعيين الطالب ضمن تشكيل المكتب المذكور بما له من اختصاصات برفق المجرى .  
وحيث ان الطالب من يستحقون ٢٥٪ من الاجر الاصلى ومقابل نقدى قدره عشرة جنيهات عن وجبه غذائية شهريا الا ان الجهة الادارية لم تقم بصرف المستحق للطالب مما يحق له رفع هذه الدعوى امام عدالتكم .

### لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد أقرب جلسة ليسمع المدعى عليهما  
أولا: قبول الدعوى شكلا  
ثانيا: فى الموضوع باحقيقة الطالب فى صرف بدل ظروف ومخاطر الوظيفة بنسبة ٢٥٪ بعد الاجر الاصلى شهريا ومقابل نقدى قدره عشرة جنيهات من وجبه غذائية شهريا وذلك اعتبارا من ١٩٨٧/٨/١٦ وفقا للقانون ٢٦ لسنة ١٩٨٣ وقرارى السيد رئيس الوزراء رقمى ٩٥٥ و ٩٥٦ لسنة ١٩٨٣ مع ما يترتب على ذلك من اثار مع الزام الجهة الادارية بالمصروفات ومقابل اتعاب المحاماه .  
وتفضلا بقبول وافر التحية

وكيل الطالب

**محضر اعلان  
صحيفة دعوى**

انه فى يوم .....  
بناء على طلب / ..... المقيم بشارع .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... انتقلت وأعلنت:  
١- السيد / محافظ ..... بصفته ويعلن سيادته بهيئة قضايا الدولة  
..... مخاطبا مع .....  
٢- السيد / رئيس الوحدة المحلية ..... بصفته ويعلن سيادته بهيئة  
قضايا الدولة  
..... مخاطبا مع .....  
وسلمت كل منهما صورة من هذه العريضة للعلم والعمل بما جاء بها.  
ولاجل العلم

## صيغة طلب بدل مخاطر

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية

تحية طيبة وبعد

مقدمه لسيادتكم ..... و مقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي ب .....

### ضد

(١) السيد / محافظ ..... بصفته

(٢) السيد / رئيس الوحدة المحلية ..... بصفته

### الموضوع

التحق الطالب بوظيفة نقاش وذلك بمهندسة ورش مجلس مدينة طنطا اعتبارا من ١٩٧٣/٧/١ واستمر يتدرج بها الى أن أصبح فئة رابعة وحيث أن مهنة الطالب تتدرج تحت الاعمال المعرضة للمخاطر والتي من أجلها صدر القرار ١٩٨٦/٧١١ من مجلس الوزراء والقاضى بصرف بدل ظروف ومخاطر تستدعي صرف هذا البذل م ١ بند ٣ / فقرة ٢ / التي تنص بصرف ٣٠٪ لشاغلى وظائف الصيانة العامة والعملة واعمال الطالب تتدرج تحت عمليات الصيانة العامة بالورش الهندسية بخلاف ١٠ جنيه شهريا بدل وجبة غذاء طبقا لقرار الوزراء ورغم وضوح هذا القرار وقيام الجهة الادارية بصرف هذا البذل للعاملين بورش الهندسة بمجالس مدن ..... وكلها تتبع الادارة الهندسية، كذا بعض العاملين بورش الهندسة والجميع ومن زملاء للطالب ويعملون ذات العمل الا أن الجهة تعنتت ولم تقم بصرف هذا البذل للطالب الامر الذى دعاه لرفع هذه الدعوى بطلب الحكم بصرف هذا الاجر بواقع ٣٠٪ من بداية الفئة الوظيفية التى يشغلها استنادا الى القرار ٧١١ ١٩٨٦ بخلاف عشرة جنيهات شهريا مع الزام الجهة الادارية المصاروفات والتعاب

## **بناء عليه**

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد أقرب جلسة لسماع المدعى عليهما  
أولاً: قبول دعواه شكلاً.

ثانياً: في الموضوع الزامهما بصرف بدل مخاطر بواقع ٢٠٪ من بداية الفتنة  
الوظيفية من أجره بالإضافة إلى عشرة جنيهات بدل وجبة غذائية مع ما يترتب على  
ذلك من آثار والزام الجهة الإدارية المصاريف والتعاب

## **اعلان الصحفة**

(تراجم الصيغة السابقة)

## صيغة مطالبة بأجر إضافي

السيد المستشار / رئيس المحكمة الادارية

تحية طيبة وبعد

مقدمه لسيادتكم ..... وقيم ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
.....

ضد

(١) السيد / محافظ ..... بصفته

(٢) السيد / رئيس الوحدة المحلية ..... بصفته

### الموضوع

الطالب يعمل بالمجاري والصرف الصحي بالوحدة المحلية ..... وبتاريخ ١٩٨٣/٥/٢٢ صدر القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٨٣ الخاص بنظام العاملين بالمجاري والصرف الصحي المعمول به اعتبارا من ١٩٨٣/٧/١ الخاص وقضى في المادة الرابعة منه باستحقاق العامل اجرا إضافيا عن ساعات العمل التي تزيد على ست ساعات يوميا بنسبة ٢٥٪ من الاجر اذا كان التشغيل نهارا وبنسبة ٥٪ من الاجر اذا كان التشغيل ليلا والا خفض الاجر الإضافي حسب ساعات التشغيل الإضافي الفعلى.

واستطررت المدعى انه يعمل بالصرف الصحي منذ تعيينه بالخدمة ولمدة طويلة سابقة على صدور القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٨٣ وانه يستحق اجرا عن ساعات العمل الإضافي التي عملها الثابتة بالكشف الرسمية تحت يد المدعى عليهما وقد امتنع المدعى عليه الثاني عن صرف هذه المستحقات اعتبارا من تاريخ سريان القانون وذلك عن شهري نوفمبر وديسمبر سنة ١٩٨٣ والمدة من يناير سنة ١٩٨٤ حتى يونيو سنة ١٩٨٤ وشهر يونيو سنة ١٩٨٥ وشهري مايو ويونيو سنة ١٩٨٦ وشهر ابريل ومايو ويونيو ١٩٨٧ وشهر ابريل ومايو ويونيو سنة ١٩٨٨ وما يستجد حتى الفصل في الدعوى وقد تقدم بأكثر من شكوى للمطالبة بصرف هذه المستحقات طبقا للمستندات ولكن لم يتلق ردا على ذلك فاقام دعواه للحكم له بأحقيته في صرف المستحق له.  
وانتهت الى طلب الحكم بطلباته سالفه البيان.

**لذلك**

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى الحكم له.

أولاً: بقبول دعواه شكلاً.

ثانياً: وفي الموضوع بصرف الأجر الإضافية التي يستحقها والزام الجهة الادارية  
المصروفات والاتعاب

**وكيل الطالب**

### **اعلان الصحفة**

(تراجع الصحفة السابقة)

صيغة دعوى للمطالبة ببدل مخاطر  
ومقابل نقدى لوجبة غذائية وأجر اضافى  
طبقا للقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٨٣ المعدل بالقانون

١٦ لسنة ١٩٨٥

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية  
تحية طيبة وبعد

..... مقدمه لسيادتكم ..... ومقيم بـ .....  
و محله المختار مكتب الاستاذ ..... المحامي بـ .....

### ضد

(١) السيد / محافظ ..... بصفته .....  
(٢) السيد/وكيل وزارة ..... بصفته .....

### الموضوع

حصل الطالب على ..... سنة ..... وعيّن بـ ..... اعتبارا من .....  
الطالب يعمل بالوحدة المحلية لقرية ..... التابعة للمعلن اليه الثاني وذلك  
بوظيفة فني تشغيل وصيانة بمحطات المياه .....  
وطبقا لنص المادة الاولى والمادة التالية من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٨٣ يحق له  
الحصول على بدل ظروف ومخاطر الوظيفة بنسبة ٤٠٪ ومقابلا نقديا عن وجبة غذائية  
وفقا للنسب المقررة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٧١١ لسنة ١٩٨٦ .  
الامر الذي سعى للحكم له بطلباته

**لذلك**

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى تحديد جلسة لنظرها ليسمع المعلن اليهما بصفتهما الحكم له.

**أولاً: بقبول الدعوى شكلاً**

**ثانياً:** وفي الموضوع بالزام المدعى عليهما بصفتهما بصرف بدل ظروف ومخاطر الوظيفة والمقابل النكدي عن الوجبة الغذائية والأجر الإضافي.

**وكيل الطالب**

**صيغة اعلان الصحيفة**

**(تراجم الصيغة السابقة)**

## صيغة دعوى مطالبة ببدل تفرغ

السيد الاستاذ / رئيس المحكمة الادارية بمجلس الدولة ب .....  
بعد التحية ..

مقدمه لسيادتكم ..... المقيم ب .....  
وموطنه المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....

### ضد

(١) السيد / محافظ ..... بصفته

(٢) السيد / وكيل وزارة ..... بصفته

(٣) السيد / وزير ..... بصفته

### الموضوع

الطالب موظف ب ..... ومعين بتاريخ .....  
وحاصل على بكالوريوس زراعة سنة ١٩٧٢ . وأذ اصدر رئيس مجلس الوزراء  
القرار رقم ٢١٨ لسنة ١٩٧٦ بمنع المهندسين الزراعيين اعضاء نقابة المهن الزراعية بدل  
تفرغ وقد صدر قرار وزير الزراعة والرى رقم ٥٦٦١ لسنة ١٩٧٦ بتحديد الوظائف  
التي يستحق شاغلوها بدل التفرغ وقد وردت وظيفة المدعى ضمن هذه الوظائف وقد  
صرف هذا البدل فعلا واستمر صرفه الي ان صدرت تعليمات بوقف صرفه اعتبارا من  
١٩٧٨/١ الامر الذى ينطوى على مخالفة لاحكام قرار رئيس مجلس الوزراء  
بتقرير البدل والمساس بالحقوق المكتسبة له ولما كان المدعى قد طالب الجهة الادارية اكثر  
من مرة لصرف هذا البدل ولكنها امتنعت عن ذلك دون مسوغ قانونى مما حدا به الى  
رفع هذه الدعوى ابتجاء الحكم له بالطلبات.

### لذلك

يلتمس الطالب من سيادتكم بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة .....  
ق تحديد اقرب جلسة امام المحكمة الادارية ب ..... والحكم بقبول

الدعوى شكلا وفي الموضوع بأحقية الطالب فى صرف بدل التفرغ المقرر للمهندسين الزراعيين وما يترتب على ذلك من اثار وفروق مالية مع الزام الادارة بالمصروفات ومقابل اتعاب المحاماه، مع حفظ كافة حقوق الطالب الاخرى وما يترتب على ذلك من اثار.

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام،  
وكيل الطالب.

### اعلان الصحيفة

انه فى يوم ..... انه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... ويعمل ..... ويعمل .....  
ومقيم ب ..... ومحله المختار مكتب الاستاذ .....  
..... المحامي ب ..... أنا .....  
..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:  
(١) السيد / محافظ ..... بصفته، ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطباً مع: .....  
(٢) السيد / وكيل وزارة ..... بصفته الرئيس الاعلى للمديريه.  
ويعلن بهيئة قضايا الدولة.  
مخاطباً مع: .....  
(٣) السيد / وزير ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطباً مع: .....  
وتركت لكل منهم صورة من هذا للعلم بما جاء به قانوننا.  
ولاجل العلم،

## صيغة طلب ضم مدة خدمة

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة التأديبية لمجلس الدولة ب .....  
مقدمه لسيادتكم / ..... و مقيم ب ..... ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....  
.....

ضد

- (١) السيد / وزير ..... بصفته .  
(٢) السيد / وكيل وزارة التربية والتعليم ..... بصفته .

## الموضوع

الطالب حاصل على دبلوم المدارس الثانوية الصناعية قسم النسيج عام ١٩٦٥  
وعين بتاريخ / / ١٩٦٥ بادارة ..... التعليمية بوظيفة مشرف خدمات  
للتدرис بمدرسة ..... بالقرار رقم ..... في / / ١٩٦٥، وتسلم العمل  
بتاريخ / / ١٩٦٥، وأنه عين بتاريخ لاحق لتعيين دفعته التي عينت عام  
١٩٨١ بسبب تواجده خارج البلاد، ولما كان له مدة خدمة عسكرية اعتبارا من / /  
١٩٦٦ حتى / / ١٩٦٧ ومن ثم فانه طبقا لنص المادة ٤٤ من القانون رقم ٢٧  
لسنة ١٩٨٠ بشأن الخدمة العسكرية والوطنية يحق له حساب مدة خدمته العسكرية  
المشار اليها ضمن مدة خدمته المدنية بالجهة الادارية ليصبح تاريخ تعيينه هو / / ١٩٦٣  
بدلا من / / ١٩٦٦ خاصة وأنه ليس له ثمة زملاء يعتبرون قيادا على  
ضم مدة خدمته العسكرية المشار اليها، وأنه لذلك تقدم بالعديد من الطلبات الى ادارة  
..... التعليمية لحساب مدة خدمته العسكرية ضمن مدة خدمته المدنية دون  
جدوى مما دفعه الى رفع هذه الدعوى للحكم له بطلباته.

لذلك

يلتمس الطالب بعد تحضير الدعوى رقم ..... لسنة / / ١٩٦٧ تجديد

اقرب جلسة امام المحكمة الادارية للحكم له بقبول الدعوى شكلا وفي الموضوع بأحقيته  
فى ضم مدة الخدمة العسكرية والوطنية وما يترتب على ذلك من آثار مع الزام الادارة  
بالمصروفات ومقابل اتعاب المحاماه، مع حفظ كافة حقوق الطالب الاخرى وما يترتب  
على ذلك من اثار.

وتفضلا بقبول فائق الاحترام،

وكيل الطالب

### اعلان الصحيفة

انه فى يوم ..... انه فى يوم .....  
بناء على طلب ..... ويعمل ..... ويعمل .....  
ومقيم ب ..... ومحله المختار مكتب الاستاذ .....  
..... المحامي ب .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد اعلنت:  
(١) السيد/ محافظ ..... بصفته، ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطبا مع: .....  
(٢) السيد/ وكيل وزارة ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطبا مع: .....  
(٣) السيد/ وزير ..... بصفته ويعلن بهيئة قضايا الدولة  
مخاطبا مع: .....  
وتركت لكل منهم صورة من هذا للعلم بما جا به قانوننا.  
ولاجل العلم،

## الباب .لثالث عشر

### الطعون فى القرارات التأديبية

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة التأديبية ب .....  
تحية طيبة وبعد ...

مقدمه لسيادتكم ..... والعامل ب .....  
ومحله المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي ب .....

#### ضد

- (١) السيد / وزير ..... بصفته.  
(٢) السيد / وكيل وزارة ..... بصفته.

#### الموضوع

الطالب يعمل تحت رئاسة المعلن اليهما وقد نسب اليه خطأ تأديبي (يذكر الخطأ)  
ويتارىخ / / ١٩ اوقع عليه الرئيس الادارى جزاً ما بموجب القرار رقم .....  
واذ كان قد سبق للرئيس الادارى ان احال الاوراق الى النيابة الادارية فأوصت بكتابتها  
رقم ..... المؤرخ / / ١٩ بمجازاته اداريا وتم توقيع الجزاء عليه بيد أن الرئيس  
الإدارى أوقع عليه جزاً ما اخر بموجب القرار الصادر / / ١٩ واذ كان من المقرر انه  
لا يجوز محاكمة الموظف عن ذنب ادارى مرتبين طالما ان الجريمة التأديبية واحدة.

#### لذلك

يلتمس الطالب:

أولاً: قبول دعواه شكلا.

ثانياً: الغاء القرار المطعون عليه مع كافة ما يتربى عليه من أثار.

وكيل الطالب

## ملحوظات وأحكام :-

دعوى تأديبية - سقوط - ميعاده.

- نص المادة ٦٦ من نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ على ان تسقط الدعوى التأديبية بمضي ثلاث سنوات من تاريخ علم الرئيس المباشر بوقوع المخالفة وتنتقطع هذه المدة بأى اجراء من اجراءات التحقيق او الاتهام او المحاكمة وتسرى المدة من جديد ابتداء من اخر اجراء - نص المادة ٦٢ من قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ على ان تسقط الدعوى التأديبية بمضي سنة من تاريخ علم الرئيس المباشر بوقوع المخالفة او ثلاث سنوات من تاريخ ارتكابها اي المدتتين اقرب فناد ذلك ان المشرع اخذ بذات المبدأ المقرر في القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ في شأن سقوط الدعوى التأديبية مع تعديل في المدة تبعاً للتاريخ الذي اخذ به في بدء سريان مدة السقوط فجعله سنة من تاريخ علم الرئيس المباشر في مفهوم القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ المشار إليه هو المخاطب دون سواه بحكم السقوط السنوي للمخالفة التأديبية طالما كان زمام التصرف في المخالفة التأديبية في يده اما اذا خرج الامر من سلطانه بحال المخالف الى التحقيق او الاتهام او المحاكمة واصبح التصرف فيها بذلك من اختصاص غيره وانتهى تبعاً لذلك بموجب سريان السقوط السنوي ويخضع امر السقوط للاصل وهو ثلاث سنوات وتنقطع هذه المدة بأى اجراء من اجراءات التحقيق والاتهام والمحاكمة وتسرى مدة السقوط الاصلية وهي ثلاث سنوات من جديد ابتداء من تاريخ اخر اجراء - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٤٨٧ لسنة ٢٢٤ - جلسة ١٧/١/١٩٨١ ص ٢٦ ٣٥٢)

محكمة تأديبية - حكم - طعن.

- العبرة في مجال المحاكمة التأديبية هي بما تحتويه اوراق الدعوى من عناصر عن ثبوت الاتهام او عدم ثبوته ايا كانت الدلالة التي قد تستفاد من ملف الخدمة - الامر في شأن ضم بعض الاوراق الى ملف الدعوى متروك لتقدير المحكمة التأديبية دون معقب عليها من المحكمة الادارية العليا مادامت الاوراق المطلوب ضمها ليست حاسمة

فى موضوع النزاع وان الاوراق التى اعتمد عليها الحكم فى قضائه كافية للفصل فى النزاع - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٦٢٩ لسنة ١٩٨١ ق - جلسة ٢٨/٢/١٩٨١ س ٢٦ ص ٦٧٠)

### نيابة ادارية - حكم تأديبى - طعن.

دور النيابة الادارية بقصد دعاوى التأديب يكاد يتطابق مع دور النيابة العامة فى الدعوى العمومية - المادة ٤١٧ من قانون الاجراءات الجنائية قضت با انه اذا كان الاستئناف مرفوعا من النيابة العامة فللمحكمة ان تزيد الحكم او تلغيه او تعده سواء ضد المتهم او لصلاحه - حرص المشرع فى النص على ما تقدم فى قانون الاجراءات الجنائية خروجا على قاعدة ان لا يضار الطاعن بطعنته - الاخذ بالحكم الوارد فى المادة ٤١٧ المشار اليها فى حالة الطعن الذى تقيمه النيابة الادارية - العامل المتهم لا يفيد فحسب من طعن النيابة الادارية فى الحكم التأديبى واما يفيد ايضا من طعن السلطات الادارية التى عينها قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ فى المادة ٢٢ منه.

(الطعن رقم ٨١٣ لسنة ٢٥ ق - جلسة ٢٠/٦/١٩٨١ س ٢٦ ص ١١٣٨)

عامل بالقطاع العام - تأديب - الدعوى التأديبية - اجراءاتها - مواعيدها .  
- بصدور قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ تخضع دعاوى العاملين بالقطاع العام التى ترفع للمحاكم التأديبية وكذلك الطعون فى الاحكام الصادرة منها امام المحكمة الادارية العليا للاجراءات والمواعيد المنصوص عليها فى قانون مجلس الدولة اسوة بدعوى وطعون سائر العاملين اساس ذلك: قانون مجلس الدولة الغى ضمنا ما تضمنته المادة (٤٩) من قانون العاملين بالقطاع العام رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ من اجراءات ومواعيده - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٣ لسنة ٢٢ ق - جلسة ٢٠/١١/١٩٨٢ س ٢٨ ص ٧٦)

- المادة (٨٤) من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام - المقصود بنهاية احكام المحاكم التأديبية - وصف احكام المحاكم التأديبية بأنها نهائية لا يعني عدم جواز الطعن فيها امام مجلس الدولة - اساس ذلك: قانون مجلس الدولة

ال الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ اجاز الطعن في هذه الاحكام امام المحكمة الادارية العليا - نهائية هذه الاحكام في مفهوم قانون مجلس الدولة هي قابليتها للتنفيذ ولو طعن فيها امام المحكمة الادارية العليا ما لم تأمر دائرة فحص الطعون بهذه المحكمة بغير ذلك.

مؤدى نهائية قرار المزايا المنصوص عليها في المادة ٨٤ من نظام العاملين بالقطاع العام ان قرار المزايا استند مراحل اصداره والتظلم منه وغدا قابلا للتنفيذ - هذه النهائية لا تخل بحق صاحب الشأن في الطعن فيه امام المحكمة التأديبية المختصة - اساس ذلك المادة (٦٨) من الدستور التي تمنع حظر التقاضي - تطبيق.

(الطعن رقم ١٥٣٩ لسنة ١٤٤٦ق - جلسة ١٤/٥/١٩٨٣ س ٢٨ ص ٢١٨)

- القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام قد خلا من النص على جواز ملاحقة العامل تأديبيا بعد تركه الخدمة ايما كان نوع المخالفة - المادتان ٢٠ ، ٢١ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - المشرع قد استهدف توحيد القواعد الخاصة بالتحقيق والمحاكمة التأديبية للعاملين بالحكومة والهيئات والمؤسسات العامة وما يتبعها من وحدات سواء كانوا اثناء الخدمة او بعد انتهاءها في الحالات وبالشروط المنصوص عليها في المادة ٢٠ من قانون مجلس الدولة بغير تفرقة بين العاملين بالحكومة او القطاع العام - نتيجة ذلك: العاملون بالقطاع العام يخضعون اثناء خدمتهم او بعد انتهاءها لذات القواعد التأديبية التي يخضع لها العاملون المديون بالدولة - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٤٨ لسنة ٢٥٢٥ق - جلسة ١٥/١٢/١٩٨٤ س ٣٠ ص ٢٤٤)

عاملون بالقطاع العام - تأديب - سقوط الدعوى التأديبية.

- المادتان ٥٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١، ٩٣ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام - سقوط الدعوى التأديبية - انقطاع المدة - تنتقطع مدة السقوط بأى اجراء من اجراءات التحقيق او الاتهام او المحاكمة وتسرى المدة من جديد ابتداء من آخر اجراء - عبارة اى اجراء من اجراءات التحقيق او الاتهام او

المحاكمة والذى يترتب عليه انقطاع ميعاد السقوط من الاتساع والشمول بحيث تنسع لكافة الاجرامات التى يكون من شأنها تحريك الاتهام - تطبيق.

(الطعن رقم ٢١١ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٩/٥/٤ س ٣٠ ص ١٠٢)

- المادة ٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار قانون نظام العاملين بالقطاع العام والمادة ٩٣ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ - سقوط الدعوى التأديبية - الرئيس المباشر هو المخاطب دون سواه بحكم السقوط السنوى للمخالفة التأديبية طالما كان زمام التصرف في المخالفة التأديبية في يده - اذا احيل العامل الى التحقيق او الاتهام او المحاكمة اصبح التصرف في المخالفة من اختصاص غير الرئيس المباشر وينقضى تبعاً لذلك موجب سريان ميعاد السقوط السنوى - اساس ذلك ان سكت الرئيس المباشر عن ملاحقة المخالفة مدة سنة من تاريخ علمه بوقوعها يعني اتجاهه الى الالتفات عنها وحفظها - اذا نشط الرئيس المباشر الى اتخاذ اجراءات التحقيق او الاتهام او المحاكمة خرج بذلك الامر عن سلطاته وارتقت قرينة التنازل وخضع امر السقوط للاصل وهو ثلاث سنوات - انقطاع المدة بأى اجراء من اجراءات التحقيق او الاتهام او المحاكمة وسريانه من جديد من تاريخ اخر اجراء - تطبيق

(الطعن رقم ١٩١٣ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٥/٥/٢٥ س ٣٠ ص ١١٥)

- القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة - المحاكم التأديبية صاحبة الولاية العامة في الفصل في مسائل تأديب العاملين ومنهم العاملون بالقطاع العام - ولاية هذه المحاكم تتناول الدعوى التأديبية المبتدأة كما تتناول الطعن في أى اجراء تأديبي يصدر من السلطات الرئاسية - القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار قانون العاملين بالقطاع العام قد جاء خلوا من نص يجيز مساملة العاملين الذين انتهت خدمتهم - بصدور القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ونص في المادة ٢٠ منه على جواز اقامة الدعوى التأديبية على العاملين بعد انتهاء خدمتهم في حالتين حددهما النص - لفظ العاملين الذي ورد بالمادة ٢٠ جاء مطلقاً ومن ثم ينصرف إلى كافة العاملين الذين تختص المحاكم التأديبية بمحاكمتهم دون تقييز او استثناء - اساس ذلك: لا يجوز تقييد حكم اطلقه النص - تطبيق.

(الطعن رقم ١٢٥٧ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨٥/٥/٢٥ س ٣٠ ص ١١٤٣)

**الباب الرابع عشر  
الصيغ الخاصة بالطعون الادارية**

**أولاً : صيغة تقرير طعن في حكم  
محكمة قضاء ادارى امام  
المحكمة الادارية العليا**

انه في يوم ..... الموافق / / ١٩  
بقلم كتاب المحكمة الادارية العليا.  
حضر امامي ..... رئيس سكرتارية المحكمة الادارية العليا .  
السيد الاستاذ / ..... المحامي وكيلًا عن .....  
ضد

السيد / ..... المقيم ..... موطنه المختار  
مكتب الاستاذ / ..... المحامي وقرر بالطعن امام المحكمة الادارية  
العليا في الحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى بجلسة / / ١٩ في الدعوى  
رقم ..... لسنة / / ١٩ ق والذى قضى بعدم قبول الدعوى شكلاً لرفعها بعد  
الميعاد.

وطلب الطاعن للأسباب الآتية ..

(تذكرة اسباب الطعن)

**بناء عليه**

يطلب الطاعن احالة الطعن الى .....  
وكيل الطالب  
بما ذكر تحرر هذا الطعن وتوقع عليه منا ومن السيد الاستاذ / ..... وقيد  
برقم ..... لسنة ..... ق عليا .

**مراقب القضائي**

.....

**المقرر بالطعن**

.....

## محضر اعلان

..... انه في يوم .....  
بناء على طلب السيد / ..... المقيم ..... و محله .....  
المختار مكتب الاستاذ / ..... المحامي .....  
أنا ..... محضر محكمة ..... قد انتقلت الى .....  
محل اقامته :  
السيد / ..... بصفته و يعلن بهيئة قضايا الدولة .....  
مخاطبا مع : ..... وأعلنته بصورة من تقرير الطعن باطنها للعلم بما جاء به .....  
ولاجل العلم .....

## **صيغة طلب تحديد جلسة لوقف تنفيذ الحكم الصادر في الدعوى**

السيد الاستاذ المستشار / رئيس المحكمة الادارية العليا  
تحية طيبة وبعد ..

مقدمه لسيادتكم الاستاذ / ..... المحامى امام المحكمة الادارية  
العليا والوكيل عن المحكوم ضده فى الدعوى رقم ..... بتوكيل رسمي عام رقم.

### **الموضوع**

صدر ضد موکلى الحكم فى الدعوى رقم .....  
وقد اقام عنه الطعن رقم ..... لسنة ..... ق ادارية عليا وضمنه شقا  
مستعجلابوقف تنفيذ الحكم لما يتربى على تنفيذ هذا الحكم اضرار جسيمة يتذر  
تداركها والبين من اوراق الطعن احتمال الحكم لصالحه.

لذلك

يلتزم الطالب تحديد اقرب جلسة للحكم له بوقف تنفيذ هذا الحكم لحين الفصل  
فى الموضوع  
وتفضلوا بقبول وافر التحية

وكيل الطالب

### **ملحوظات واحكام:-**

نظمت المادة ٢٣ منه الطعن امام المحكمة الادارية العليا ويجرى نصها  
على النحو التالي:

مادة ٢٣ - يجوز الطعن امام المحكمة الادارية العليا في الأحكام الصادرة  
من محكمة القضاء الإداري أو من المحاكم التأديبية وذلك في الاحوال الآتية:-  
(١) إذا كان الحكم المطعون فيه مبنيا على مخالفة القانون أو خطأ في  
تطبيقه أو تأويله.

- (٢) اذا وقع بطلان في الحكم او بطلان في الاجراءات اثر في الحكم.  
 (٣) اذا صدر الحكم على خلاف حكم سابق حاز قوة الشئ المحكوم فيه سواء دفع بهذا الدفع او لم يدفع.

ويكون لذوى الشأن ولرئيس هيئة مفوضى الدولة ان يطعن في تلك الاحكام خلال ستين يوما من تاريخ صدور الحكم وذلك مع مراعاة الاحوال التي يجب عليه القانون فيها الطعن في الحكم.

اما الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى في الطعون المقدمة امامها في احكام المحاكم الادارية فلا يجوز الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا الا من رئيس مفوضى الدولة خلال ستين يوما من تاريخ صدور الحكم وذلك اذا صدر الحكم على خلاف ما جرى عليه قضاة المحكمة الادارية العليا او اذا كان الفصل في الطعن يتضمن تقرير مبدأ قانوني لم يسبق لهذه المحكمة تقريره.

وتحدد المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ميعاد الطعن امام المحكمة الادارية العليا واجراءات تقديمها ويجري نصها على النحو التالي:  
 مادة ٤٤ - ميعاد رفع الطعن الى المحكمة الادارية العليا ستون يوما من تاريخ صدور الحكم المطعون فيه.

ويقدم الطعن من ذوى الشأن بتقرير يودع قلم كتاب المحكمة موقع من محام من المقبولين امامها ويجب ان يشتمل التقرير علاوة على البيانات العامة المتعلقة بأسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم - على بيان الحكم المطعون فيه وتاريخه وبيان بالأسباب التي بنى عليها الطعن وطلبات الطاعن فإذا لم يحصل الطعن على هذا الوجه جاز الحكم ببطلانه.

ويجب على ذوى الشأن عند التقرير بالطعن ان يودعوا خزانة المجلس كفالة مقدارها عشرة جنيهات تقضى دائرة فحص الطعون بمصادرتها في حالة الحكم

برفض الطعن، ولا يسرى هذا الحكم على الطعون التي ترفع من الوزير المختص وهيئة مفوضى الدولة ورئيس الجهاز المركزى للمحاسبات ومدير النيابة الادارية. كما توضح المادة ٤٦ من هذا القانون كيفية نظر الطعن ويجرى نصها على النحو التالى:-

مادة ٤٦- تنظر دائرة فحص الطعون الطعن بعد سماع اىضاحات مفوضى الدولة وذوى الشأن ان رأى رئيس الدائرة وجهاً لذلك واذا رأت دائرة فحص الطعون ان الطعن جدير بالعرض على المحكمة الادارية العليا، أما لان الطعن مرجع القبول او لان الفصل في الطعن يتضمن تقرير مبدأ قانوني لم يسبق للمحكمة تقريره اصدرت قراراً باحالته اليها اما اذا رأت - بإجماع الاراء - انه غير مقبول شكلاً او باطل او غير جدير بالعرض على المحكمة حكمت برفضه.

ويكتفى بذلك القرار او الحكم بحضور الجلسة. وتبين المحكمة فى المحضر بإيجاز وجهة النظر اذا كان الحكم صادراً بالرفض، ولا يجوز الطعن فيه بأى طريق من طرق الطعن.

وإذا قررت دائرة فحص الطعون إحالة الطعن الى المحكمة الادارية العليا يؤشر قلم كتاب المحكمة بذلك على تقرير الطعن ويخطر ذوى الشأن وهيئة مفوضى الدولة بهذا القرار.

واستقر قضاء المحكمة الادارية العليا على:

المحكمة الادارية العليا - اختصاصها.

- جرى قضاء المحكمة الادارية العليا السابق على قبول الطعن فى القرارات الادارية التى تتضمن جزءاً من مقتنعة ويدأ ذلك بقرارات الندب والنقل - كان الهدف من قبول مثل هذه الطعون ايجاد طريق للطعن القضائى فى هذا النوع من القرارات الادارية - اساس ذلك: هذه القرارات كانت تقبل الطعن فيها فى ظل قوانين مجلس الدولة السابقة - صدور قانون مجلس الدولة الحالى رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ونصه على اختصاص محاكم مجلس الدولة دون غيرها بسائر المنازعات الادارية التى تشمل فيما تشمله قرارات الندب والنقل - اختصاص المحاكم الادارية او محكمة القضاء الادارى

بنظر الطعن في هذه القرارات لعيب الاتحراف بالسلطة الذي يتمثل في عدم استهداف المصلحة العامة اذا كان القرار صادراً بقصد الانتقام من الموظف او معاقبته بغير الطريق التأديبي - عدم اختصاص المحاكم التأديبية و اختصاص القضاة الادارى او القضاة العادى بحسب ما اذا كان علاقه العامل بعمله تخضع للقانون العام او لا حكم القانون الخاص - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٣٥٩ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٢/٢٧/١٩٨٣ س ٢٩ ص ٣٤٢)

**المحكمة الادارية - محكمة القضاة الادارى بهيئة استئنافية - حكم - الطعن فيه - من يجوز له الطعن.**

- الطعن في الاحكام الصادرة من المحاكم الادارية يكون من ذوى الشأن او من رئيس هيئة مفوضى الدولة امام محكمة القضاة الادارى بهيئة استئنافية ولا يكون امام المحكمة الادارية العليا التي ينعقد اختصاصها فحسب بنظر الطعون المقدمة عن الاحكام الصادرة من محكمة القضاة الادارى سواء بهيئة استئنافية ان كان الطعن مقاماً من رئيس هيئة مفوضى الدولة فحسب او باعتبارها محكمة اول درجة فيكون الطعن من ذوى الشأن او من رئيس هيئة مفوضى الدولة - تطبيق: الطعن في حكم المحكمة الادارية امام المحكمة الادارية العليا - عدم اختصاص واحالة.

(الطعن رقم ١٣٣٩ لسنة ٢٨ق - جلسة ١/٨/١٩٨٤ س ٢٩ ص ٤٣٣)

**المحكمة الادارية العليا - ما يخرج عن اختصاصها.**

- اختصاص المحكمة الادارية العليا بالمنازعات الادارية المتعلقة بشئون اعضاء مجلس الدولة الوظيفية المنصوص عليها بالمادة ١٠٤ لا يتناول ما تعلق منها بالطعن في احكام مجلس التأديب المختص بمحاكمة اعضائه وتوقع عقوبة مما يجوز توقيعها على عضو منهم - اساس ذلك: لا تعتبر قرارات ادارية بل هي احكام تصدر من هيئة قضائية ولم يجز الشارع الطعن فيها بأى وجه من الوجوه.

(الطعن رقم ٩٤٨ لسنة ٢٧ق - جلسة ٥/٢٧/١٩٨٤ س ٢٩ ص ١١٦٠)

## ميعاد الطعن:-

طعن في الأحكام - ميعاد - انقطاع سير الخصومة.

- حكم المادة ٢١٣ من قانون المراقبات الذي أحالـتـ اليـهـ المـادـةـ الـثـالـثـةـ منـ قـانـونـ مجلسـ الـدـولـةـ الصـادـرـ بـالـقـانـونـ رقمـ ٤٧ـ لـسـنـةـ ١٩٧٢ـ فـىـ شـأـنـ الـاـجـرـاتـ التـىـ لمـ يـرـدـ بـهـاـ نـصـ فـىـ قـانـونـ مـجـلـسـ الدـوـلـةـ عـلـىـ أـنـ مـيـعـادـ طـعـنـ فـىـ الـاـحـكـامـ لـاـ يـجـرـىـ إـلـاـ مـنـ تـارـيخـ اـعـلـانـ الـحـكـمـ إـذـاـ حـدـثـ سـبـبـ مـنـ أـسـبـابـ انـقـطـاعـ سـيرـ الـخـصـومـةـ وـصـدرـ الـحـكـمـ دـوـنـ اـخـتـصـامـ مـنـ يـقـومـ مـقـامـ الـخـصـمـ الـذـىـ تـوـفـىـ أـوـ فـقـدـتـ اـهـلـيـتـهـ لـلـخـصـومـةـ -ـ وـزـالـتـ صـفـتـهـ -ـ نـتـيـجـةـ ذـلـكـ:ـ سـرـيـانـ مـيـعـادـ طـعـنـ فـىـ هـذـاـ الشـأـنـ مـنـ تـارـيخـ الـعـلـمـ الـيـقـيـنـىـ بـهـ سـوـاءـ باـعـلـاتـهـ أـوـ بـاـيـ وـسـيـلـةـ أـخـرىـ -ـ اـسـاسـ ذـلـكـ -ـ تـطـبـيقـ.

(الطعن رقم ١٣٣ لسنة ١٣٥ ق - جلسة ١٢/٢٠ ١٩٨٠ س ٢٦ ص ١٨٧)

حكم - طعن - مواعيد الطعن - هيئة مفوضي الدولة - ميعاد مسافة.

- الثابت بصريح نص المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ أن رئيس هيئة مفوضي الدولة هو وحده صاحب الاختصاص في الطعن في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الإداري أمام المحكمة الإدارية العليا وكان مكانه القاهرة وهو ذات المكان الذي توجد فيه المحكمة الإدارية العليا . لا مجال لاعتراض حكم المادة ١٦ من قانون المراقبات التي أوجبت مواعيد المسافة - المشرع قدر أن فترة الستين يوما المنصوص عليها في المادة ٢٣ سالفـةـ الذـكـرـ وـالـتـىـ يـجـبـ أـنـ يـتـمـ خـلـلـهـ الطـعـنـ كـافـيـةـ لـمـرـاجـعـةـ الـاـحـكـامـ بـعـدـ صـدـورـهـ -ـ لـاـ وـجـهـ لـلـقـولـ بـأـنـ مـيـعـادـ الـمـسـافـةـ مـاـ بـيـنـ الـاسـكـنـدـرـيـةـ وـالـقـاهـرـةـ لـمـصـلـحةـ عـضـوـ هـيـةـ الـمـفـوضـيـنـ الـمـسـتـشـارـ الـمـقـرـرـ إـذـ أـنـ الـقـانـونـ لـمـ يـجـعـلـ لـهـ أـيـ اـخـتـصـاصـ فـىـ طـعـنـ فـىـ الـاـحـكـامـ فـىـ الـمـحـكـمـةـ الـادـارـيـةـ الـعـلـيـاـ وـاـنـاـ قـرـرـ هـذـاـ اـخـتـصـاصـ لـرـئـيـسـ الـهـيـةـ وـمـحـلـهـ الـقـاهـرـةـ

(الطعن رقم ٤٢٨ لسنة ٢٧ ق - جلسة ٥/٢٩ ١٩٨٢ س ٢٧ ص ٦٤٤)

المحكمة الإدارية العليا - طعن - ميعاده - علم يقيني.

- صدور حكم المحكمة التأديبية دون اعلان العامل بإجراءات محاكمته وفي غيبة منه - لا يسرى ميعاد الطعن في الحكم أمام المحكمة الإدارية العليا إلا من تاريخ

علمه اليقيني بصدور هذا الحكم - تطبيق.

(الطعن رقم ١١٤ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٢/١١ ١٩٨٢ س ٢٨ ص ٢٦٨)

### المحكمة الادارية العليا - طعن - ميعاد الطعن

- المادة ٤٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -  
ميعاد الطعن في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الإداري والمحاكم التأديبية  
ستون يوماً من تاريخ صدور الحكم - تراخي صاحب الشأن في اقامة الطعن لمدة ثلاثة  
سنوات من تاريخ صدور الحكم - المرض العقلي الذي يعاني منه الطاعن يعتبر عذراً  
قهرياً من شأنه أن يوقف ميعاد الطعن حتى تزايده الحالة المرضية - متى ثبت أن الحالة  
المرضية لازمت الطاعن خلال تلك الفترة فيعتبر الطعن مقدماً في الميعاد القانوني -  
الحكم بقبول الطعن شكلاً - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٧٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٢/١١ ١٩٨٣ س ٢٩ ص ٣٤)

### طعن - ميعاده.

- ميعاد الطعن أمام المحكمة الادارية العليا طبقاً لنص المادة ٤٤ من قانون مجلس  
الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ هو ستون يوماً من تاريخ صدور الحكم - هذا الميعاد لا  
يسري في حق ذي المصلحة في الطعن الذي لم يعلن باجراءات المحاكمة اعلاه صحيحاً  
وبالتالي لم يعلم بصدور الحكم فيها - حق ذي المصلحة الذي لم يعلن بتاريخ الجلسة  
المحددة لنظر الدعوى في الطعن في الحكم الصادر فيها خلال ستين يوماً من تاريخ  
علمه اليقيني بالحكم - تطبيق.

(الطعن رقم ٢٢ لسنة ٢٧ ق - جلسة ٣/١٢ ١٩٨٣ س ٢٩ ص ٢٠٠)

### دعوى - الطعن في الأحكام - ميعاد الطعن.

- ميعاد الطعن في الأحكام ستون يوماً - المرض النفسي أو العصبي على فرض  
تحقيقه لا يعتبر قوة قاهرة وبالتالي لا يصلح أن يكون سبباً لانقطاع الميعاد أو امتداده  
- تطبيق.

(الطعن رقم ٥٦٠ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٠/١١ ١٩٨٤ س ٣٠ ص ٤٥)

**دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الأحكام - ميعاده.**

- المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -

لرئيس هيئة مفوضى الدولة وحده حق الطعن في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الإداري في الطعون المقدمة أمامها في أحكام المحاكم الإدارية - شروط ذلك: أن يكون الطعن في خلال الستين يوماً من تاريخ صدور الحكم. ٢- أن يكون الحكم المطعون فيه قد صدر على خلاف ما جرى عليه قضاة المحكمة الإدارية العليا أو إذا كان الفصل في الطعن يقتضي تقرير مبدأ قانوني جديد لم يسبق لهذه المحكمة تقريره - تستقل هيئة مفوضى الدولة عن أصحاب المصلحة في الدعوى في التقرير بالطعن من عدمه - الاثر المترتب على ذلك: اذا ما تقاعست الهيئة عن تقديم الطعن في الميعاد القانوني فليس لها ان تتمسك بعدم علم المحكوم ضده بالحكم في تاريخ لاحق لميعاد الطعن - اساس ذلك: سريان ميعاد الطعن من تاريخ صدور الحكم لا من تاريخ علم صاحب الشأن به - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٣ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٤/١١/٢٥ س ٣٠ ص ١٣٩)

**دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الحكم - ميعاد الطعن.**

- اذا صدر الحكم باطلاً لصدوره باجراءات باطلة فان ميعاد الطعن عليه أمام المحكمة الإدارية العليا لا يسري الا من تاريخ علم الطاعن اليقيني بالحكم - حساب ميعاد الطعن من تاريخ تحقق علم الطاعن بالحكم - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٨٤ لسنة ٢٩ ق - جلسة ١٩٨٤/١٢/٨ س ٣٠ ص ٢٠٢)

### **تقرير الطعن:-**

**طعن - تقرير الطعن - بطلان تقرير الطعن.**

- عدم اشتمال تقرير الطعن على الأسماء الصحيحة المتعلقة باسماء الطاعنين وصفاتهم وعلى اسباب الطعن بطلبات الطاعنين الواجب صدور الطعن عنهم وهم المحكوم عليهم بموجب الحكم المطعون فيه دون غيرهم - الحكم ببطلان الطعن. اساس ذلك. تطبيق: اشتمال تقرير الطعن على اسماء طاعنين لم يختصما في النزاع الصادر فيه الحكم المطعون فيه في مرحلة الدعوى أمام محكمة القضاء الإداري ولم

يحكم عليهم بشئ بوجوب الحكم المطعون فيه - اشتمال تقرير الطعن على الاسباب التي بنى عليها الطعن لم ترد على موضوع النزاع محل الخصومة - تدارك هذا الامر من ادارة قضايا الحكومة بتمسكها باوجه الطعن المستفادة من مذكرتها المقدمة الى محكمة القضاء الادارى بعد انقضاء ميعاد الطعن فى الحكم المطعون فيه امام المحكمة الادارية العليا لا ينتج اثرا فى تصحيح العيب الذى وقع بتقرير الطعن.

(الطعن رقم ١٥٥٤ لسنة ١٩٨١/١٢/٥ - جلسة ٢٦/٢٦ ص ٢٧)

طعن - تقرير الطعن - اغفال بيانات جوهرية فيه - ميعاد الطعن - عدم قبول الطعن شكلا.

- وفاة المطعون ضده قبل التقرير بالطعن - عدم اختصاص من يجب اختصاصه من اصحاب الصفة فى الطعن الا بعد فوات الميعاد القانونى المقرر للطعن - بطلان تقرير الطعن لعدم توجيهه فى الميعاد الى من يصح اختصاصه قانونا - نتيجة ذلك عدم قبول الطعن شكلا - اساس ذلك - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٠٦ لسنة ١٩٨١/١٢/١٩ - جلسة ٢١/٢١ ص ٢٧)

المحكمة الادارية العليا - تقرير الطعن - اسبابه.

- المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - بيانات تقرير الطعن اذا لم يشتمل التقرير على اسباب الطعن والعوار الذى شاب الحكم فان الطعن بهذه المثابة يكون مجهلا فى اسبابه - اثر ذلك الحكم ببطلان تقرير الطعن.

(الطعن رقم ٣١ لسنة ٢٢ - جلسة ٩/٤/١٩٨٣ ص ٢٨)

المحكمة الادارية العليا - طعن - تقرير الطعن - بطلانه.

- المادة ٢٥ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - بيانات تقرير الطعن - يتبعى على من يريد توجيه طعن توجيهها صحيحا مراقبة ما يطرأ على خصومة من وفاه او تغير فى الصفة او الحالة قبل اختصاصه كى يوجد تقرير الطعن الى من يصح اختصاصه قانونا - تحديد شخص المختص من البيانات الجوهرية التى يترتب على اغفالها بطلان الطعن - اذا وجہ تقرير الطعن الى خصم

متوفى زالت صفتة ولم يوجد الى اصحاب الصفة في الطعن يكون تقرير الطعن باطلأ - الحكم ببطلان تقرير الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٧٣ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٤/٣/٢٧ س ٢٩ ص ٨٨٤)

محكمة ادارية عليا - طعن امامها - بطلانه.

- المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ تحديد شخص المختص هو من البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها بطلان الطعن - اساس ذلك - اعلان ذوى الشأن بن رفع الخصوم ومن رفع عليه وصفه كل منهم اعلاما كافيا - توجيه الطعن الى خصم متوفى - بطلان الطعن ولو جهل الطاعن واقعة الوفاة - اساس ذلك: يتبعين على من يريد توجيه طعنه توجيها صحيحا مراقبة ما يطرأ على خصوصه من وفاة او تغيير في الصفة قبل اختصامه كى يوجه تقرير الطعن الى من يصح اختصامه قانونا - لا يقتدح في ذلك ان تكون الوفاة سابقة على صدور الحكم المطعون فيه - اساس ذلك : النظر في بطلان الحكم المطعون فيه انا يكون بعد قبول الطعن شكلا - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٤٠ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨٤/١١/١٧ س ٣٠ ص ٦٢)

دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الاحكام - تقرير الطعن - بياناته.

- المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - اجراءات وبيانات الطعن امام المحكمة الادارية العليا - تقرير الطعن ينبغي الا يتناول اكثر من حكم واحد يدور عليه الطعن اذ يستقل كل طعن ببيانه واسبابه - اذ قدم الطعن على قرار رئيس المحكمة التأديبية باستمرار الوقف وصرف نصف المرتب عن فترة معينة فلا يجوز ان يتناول ذات التقرير الطعن في قرار رئيس المحكمة الثاني باستمرار الوقف وصرف نصف المرتب - اساس ذلك: ان رئيس المحكمة التأديبية اصدر قرارا مستقلا في كل طلب قيد بالمحكمة التأديبية على استقلال - يتبعين على صاحب الشأن الطعن في كل قرار على حده بتقرير طعن قائم بذاته على الوجه المقرر قانونا لرفع الطعن امام المحكمة الادارية العليا - تطبيق.

(الطعن رقم ٨٢ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٥/٣/٢٣ س ٣٠ ص ٨٢٢)

**دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الأحكام - تقرير الطعن.**

- المادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -  
بيانات تقرير الطعن - اذا لم يتضمن تقرير الطعن بيانا بالحكم المطلوب الغاؤه او وقف  
تنفيذها وتاريخ صدوره مما ادى الي تجاهيل طلبات الطاعن تجاهيلا ينفيت الغاية التي  
استهدفتها الشارع من اقامة الطعن وهي تسليط رقابة المحكمة الادارية العليا على  
أحكام محاكم القضاء الاداري والمحاكم التأديبية يتعين على المحكمة ان تقضي ببطلان  
تقرير الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٦٢ لسنة ٣٠ ق - جلسة ١٩٨٥/٣/٢٣ س ٣٠ ص ٨٦٧)

### **طعن هيئة مفوضى الدولة:-**

- اختصاص - المحكمة الادارية العليا - سلطة المحكمة بالنسبة لطعون هيئة  
مفوضى الدولة - حكم - طعن في الحكم.

- الطعن الذي يقام من احد الخصوم امام المحكمة الادارية العليا يكون محكوما  
باصل مقرر هو الا يضار الطاعن بطعنه والا يفيد منه بحسب الاصل سواه، عدم  
سريان هذا المبدأ على الطعن المقام من هيئة مفوضى الدولة امام المحكمة الادارية  
العليا اذ انه يفتح الباب امام المحكمة لتزن الحكم المطعون فيه بميزان القانون وزنا  
مناطه استظهار ما اذا كانت قد قامت به حالة او احوال التي تعبيه فتلغيه  
ثم تنزل حكم القانون في المنازعه.

(الطعن رقم ٣٥٧ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٩٨١/٣/٢٢ س ٢٦ ص ٧٦١)

### **المحكمة الادارية العليا - تقرير الطعن - اسبابه - طعون هيئة مفوضى الدولة.**

- المادة ٢٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - على رئيس هيئة  
مفوضى الدولة بناء على طلب العامل المفصل ان يقيم الطعن في حالات الفصل من  
الخدمة - طعن هيئة مفوضى الدولة بدون طلب من العامل المفصل يترتب عليه بطلان  
التقرير - تطبيق.

(الطعن رقم ٣١ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٨٣/٤/٩ س ٢٨ ص ٦٦٣)

- المحكمة الادارية العليا - الطعن في الاحكام - تقرير الطعن - طعون هيئة مفوضى الدولة - المادتان ٢٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ و ١٦ من اللائحة الداخلية لمجلس الدولة - يكون الطعن بعريضة مسببة من رئيس هيئة مفوضى الدولة - الاصل في الاختصاص ان يباشره صاحبه - الاصل العامة تقضي عند الضرورة ان تتحدر مباشرة الاختصاص الاصيل الى من يليه متى قام بالاصيل مانع او عذر حتى لا يتغطى سير العمل - يتعمد لصحة مباشرة اختصاصات الاصيل بواسطة من يحل محله من يلونه في العمل او بطريق الانابة ان تكشف ظروف الحال ان من مارس اختصاصات الاصيل اما كان اقدم من يلونه في العمل او ان يثبت ندب الرئيس لواحد من معاونيه في مباشرة اختصاص محدد عند غيابه - توقيع تقرير الطعن من مستشار مساعد دون ندبه من رئيس الهيئة ووجود العديد من المستشارين الاسبق له في الاقمية من يلون رئيس الهيئة - بطلان عريضة الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٧٢٧ لسنة ٢٢ق - جلسة ١٩٨٤/٤/١٠ س ٢٩ ص ٩٦٢)

طعن - طعون هيئة مفوضى الدولة.

- صدور حكم المحكمة التأديبية بعدم قبول الدعوى شكلا لعدم التظلم - طعن هيئة مفوضى الدولة تأسيسا على ان نص المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ لا يشترط التظلم من الجرائم الموقعة على العاملين بالقطاع العام كشرط لقبول الطعن فيها - عدم اعتبار هيئة مفوضى الدولة طرفا ذات مصلحة شخصية في المنازعه فهي لا تملك بهذه الصفة التصرف في الحقوق المتنازع عليها او في مصير المنازعه بل تظل المنازعه مستمرة وقائمة بين اطرافها ويظل المتصرف في الحقوق المتنازع عليها وفي مصير المنازعة في شأن الخصوم وحدهم - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٩ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٨٤/١/٢٤ س ٢٩ ص ٥٥٤)

## طعن - طعون هيئة مفوضى الدولة:

- طعن هيئة مفوضى الدولة فى قرار رئيس مجلس ادارة البنك الاهلى بنقل عاملة من المستوى الثالث الى انه وان كان قرار فصل العاملة قد صدر عن غير مختص الا ان القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام الصادر بعد توقيع العقوبة قد اجاز لرئيس مجلس الادارة هذه السلطة وصح عيب القرار المطعون فيه - رفض طعن الهيئة تأسيسا على ان الطعن اصبح لا سند له بعد الغاء القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وحل محله القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ الذى اناط بالمحكمة التأديبية دون غيرها سلطة توقيع عقوبة الفصل - تطبيق.

(الطعن رقم ٩٥٢ ، ٩٦٢ لسنة ٢٠ جلسة ١٩٨٤/١/٣١ س ٢٩ ص

(٥٦٩)

## طعن - قبوله - طعون هيئة مفوضى الدولة.

- المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - احكام محكمة القضاء الادارى فى الطعون المقدمة امامها فى احكام المحاكم الادارية - هي احكام نهائية لا يجوز لذوى الشأن الطعن فيها - يجوز لهيئة مفوضى الدولة الطعن فيها فى حالتين اثنتين هما ان يكون الحكم الاستئنافى قد صدر على خلاف ما جرت به احكام المحكمة الادارية العليا او ان يكون الفصل فى الطعن يقتضى تقرير مبدأ قانوني غير مسبوق من هذه المحكمة اساس ذلك: حرص المشرع الا يقوم التعارض بين مبادئ تقررها احكام نهائية للقضاء الادارى ب الهيئة استئنافية وبين ما تجرى عليه المحكمة الادارية العليا - اذا كانت اوجه الطعن التى اثارتها هيئة مفوضى الدولة لم تتصل بحالة من حالات الطعن فى الاحكام الاستئنافية بل كانت اوجه الطعن هي التعقيب على الحكم المطعون عليه من حيث ثبوت الواقع المنتجة فى الدعوى او عدم ثبوتها تكون هيئة مفوضى الدولة قد جاوزت فى طعنها الحالتين الاستثنائيتين - الحكم بعدم قبول الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٥٦٨ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٤/٤/٢٤ س ٢٩ ص ١٠٦٠)

- المحكمة الادارية العليا - طعن - تقرير الطعن واسبابه - الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى بهيئة استئنافية - الاصل انها احكام نهائية بحسبان انها صادرة من محكمة ثانية درجة - غير انه لا اعتبارات خاصة اجاز المشرع لرئيس هيئة مفوضى الدولة الطعن في هذه الاحكام في حالتين فقط:

١- ان يكون الحكم قد صدر على خلاف ما استقر عليه قضاة المحكمة الادارية العليا.

٢- ان يكون الفصل في الطعن المقدم من رئيس هيئة مفوضى الدولة يستلزم تقرير مبدأ قانوني من المحكمة الادارية العليا لم يسبق لها تقريره - طعن هيئة مفوضى الدولة في حكم من هذه الاحكام لغير هذين السببين - اثره - الحكم بعدم جواز الطعن - تطبيق.

(الطعن رقم ٣٢٣٦ لسنة ٢٧ق - جلسة ١٩٨٤/٦/٢٤ س ٢٩ ص ١٣٣٢)

دعوى - الحكم في الدعوى - الطعن في الاحكام.

حكم - الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى في احكام المحكمة الادارية لا يجوز الطعن فيها امام المحكمة الادارية العليا - يستثنى من هذه القاعدة حالتان يجوز فيها لرئيس هيئة مفوضى الدولة وحده الطعن وهما:

أ - اذا صدر الحكم مخالفًا لما استقر عليه قضاة المحكمة الادارية العليا.

ب - اذا كان الفصل في الطعن يتضمن تقرير مبدأ قانوني جديد - تطبيق.

(الطعن رقم ١٠٤٢ لسنة ٢٨ق - جلسة ١٩٨٥/١/١٣ س ٣٠ ص ٤١٧)

**ملحق**  
**بعض القوانين العامة المتعلقة**  
**بموضوعات هذا الكتاب**



قانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣  
بشأن تسوية حالة بعض العاملين  
من حملة المؤهلات الدراسية<sup>(١)</sup>

باسم الشعب  
رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتى نصه، وقد أصدرناه:

مادة ١ - تسرى أحكام هذا القانون على العاملين المدنيين بالجهاز الادارى للدولة والهيئات العامة الحاصلين على المؤهلات المحددة فى الجدول المرفق ولم تسو حالاتهم طبقاً لأحكام القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ الخاص بالمعادلات الدراسية بسبب عدم توفر كل أو بعض الشروط المنصوص عليها فى المادة الثانية منه.

مادة ٢ - يمنع العاملون المنصوص عليهم فى المادة السابقة الدرجة والمagnitude المحددة فى الجدول المرفق بالقانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ سالف الذكر وذلك من تاريخ تعيينهم أو حصولهم على المؤهل أىهما أقرب وتدرج مرتباً لهم وترقياتهم وأقدمياتهم على هذا الأساس.

مادة ٣ - لا يجوز أن يترتب على التسوية المنصوص عليها فى المادة السابقة ترقية العامل إلى أكثر من فئة واحدة تعلو فئته المالية التي يشغلها فى تاريخ نشر هذا القانون كما لا يجوز صرف أية فروق مالية مستحقة قبل هذا التاريخ.

مادة ٤ - لا يجوز الاستناد إلى التسوية المقررة بقتضى أحكام هذا القانون للطعن على القرارات الادارية الصادرة قبل نشره.

مادة ٥ - يعمل فيما لم يرد فيه نص في هذا القانون بأحكام القانون رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ المشار إليه.

(١) الجريدة الرسمية العدد ٣٤ في ٢٣/٨/١٩٧٣

مادة ٦ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية.  
يبصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كقانون من قوانينها.  
صدر برئاسة الجمهورية في ١٥ رجب سنة ١٣٩٣ (١٤ أغسطس سنة ١٩٧٣).  
أنور السادات

**مؤهلات واردة بالجدول الملحق بالقانون  
رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ :**

**الشهادات التي توقف منحها وتعامل بالتسوية الواردة  
بالقانون ٨٣ لسنة ١٩٧٣**

- المعلمين الابتدائية والمعلمات الابتدائية (المعلمين والمعلمات الخاصة).
- الزراعة التكميلية العالية.
- التجارة التكميلية العالية.
- المعهد العالى لفن التمثيل العربى.
- المعهد العالى للموسيقى المسرحية.
- دبلوم الثقافة الأثرية.
- دبلوم المعهد الصحى.

**بيان بالشهادات التي يطبق على حملها أحكام  
القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣**

**أولاً - المؤهلات الواردة بالجدول المرفق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ (١)**

- ١- المعلمين الابتدائية والمعلمات الابتدائية (المعلمين والمعلمات الخاصة)
- ٢- الزراعة التكميلية العالية.
- ٣- التجارة التكميلية العالية.
- ٤- المعهد العالى لفن التمثيل العربى.
- ٥- المعهد العالى للموسيقى المسرحية.
- ٦- دبلوم الثقافة الأثرية.
- ٧- دبلوم المعهد الصحى.

**ثانياً - المؤهلات المضافة بقرار وزير التنمية الإدارية رقم ٢ لسنة ١٩٧٦:**

- ١- شهادة القسم المخصوص العالى منذ عام ١٩٣٦ حتى ١٩٤٦.
- ٢- شهادة المعهد العالى للأرمونية أو شهادة المعهد الثقافى العالى للبنات.
- ٣- دبلوم كلية الصناعات.
- ٤- شهادة الفنون الطرزية القسم العالى.
- ٥- شهادة المعلمات الاولية الراقية. والتي مدة دراستها سنتان مسبوقة بالتجيبيه أو الثانوية النسوية أو الثانوية الفنية بنات أو الثانوية العامة.
- ٦- شهادات المعهد الراقى للمشرفات الصحية الاجتماعيات والتي مدة الدراسة بها ٣ سنوات مسبوقة بشهادة الثقافة العامة أو الثانوية الفنية للبنات.
- ٧- دبلوم الدراسات التكميلية لمدرسى المدارس الصناعية والفنية للبنات.
- ٨- دبلوم الشعبة العامة بدور المعلمين والمعلمات (نظام السنوات الخمس بعد الشهادة الاعدادية).

---

(١) مؤهلات البند أولاً هي المؤهلات الواردة بالجدول المرفق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣.

- ٩- شهادة الفنون الطرزية القسم الراقى.
  - ١٠- شهادة الثانوية الفنية بنات القسم الراقى.
  - ١١- شهادة المعهد الراقى للمشرفات الصحيات الاجتماعيات (ومنها الدراسة سنتان دراسستان مسبوقتان بشهادة الثقافة العامة أو الثانوية الفنية بنات أو كفالة المعلمات)
  - ١٢- دبلوم الفنون التطبيقية حديث أو جديد.
  - ١٣- دبلوم الفنون والصناعات حديث.
  - ١٤- شهادة المعلمين الأولية الراقية.
  - ١٥- شهادة المعلمات الاولية الراقية والتي مدة دراستها سنتان دراسستان مسبوقتان بكتاب المعلمات.
  - ١٦- شهادة العالمية المؤقتة.
  - ١٧- دبلوم الشعب التخصصية بدور المعلمين والمعلمات دفعات ١٩٦٦/٦٥ حتى ١٩٧٠/٦٩ نظام السنوات الخمس بعد الاعدادية في الشعب الآتية (التربية الرياضية التربية الفنية، التربية الموسيقية، التدبير المنزلي).
- ثالثا - المؤهلات المضافة بقرار نائب رئيس الوزراء للتنمية الاجتماعية ووزير شئون مجلس الوزراء وشئون السودان رقم ٦٢٣ لسنة ١٩٧٨ (١) :
- ١- دبلوم المعلمات الاولية الراقية (الاقسام الاضافية).
  - ٢- دبلوم المدربين الفنيين (دفعتا عامي ١٩٦٥، ١٩٦٦).
  - ٣- دبلوم الدراسات التعاونية الزراعية.
  - ٤- دبلوم التعاون والارشاد الزراعي.
  - ٥- دبلوم الدراسات التعاونية الادارية.
  - ٦- دبلوم الغرفة التجارية الذي كان تابعاً للغرفة التجارية بالقاهرة.
  - ٧- دبلوم المرحلة الاولى من المعاهد العالية الصناعية.
  - ٨- شهادة مراكز التدريب المهني الصناعي في الشعب الآتية:
  - (أ) شعبة مساعدي المقاولين دفعتا ١٩٦٢، نوفمبر ١٩٦٣.

---

(١) الواقع المصري العدد (٤٤) في ٢١/٢/١٩٧٨

- (ب) شعبة العمارة دفعتا يوليو ١٩٥٨، مارس ١٩٤٩.
- (ج) شعبة تحاليل كيماوية دفعة أكتوبر سنة ١٩٥٩.
- (د) شعبة أمناء مخازن دفعة أكتوبر سنة ١٩٥٩.
- (هـ) شعبة التليفونات دفعة فبراير سنة ١٩٦٠.
- (و) شعبة الرسم الميكانيكي دفعتا مارس ١٩٥٩، وفبراير ١٩٦٠.
- (ز) شعبة تبريد وتكييف الهواء دفعة أكتوبر سنة ١٩٥٩.
- (ح) شعبة سيارات دفعات فبراير سنة ١٩٦٠، يناير ١٩٦١، نوفمبر ١٩٦١،  
نوفمبر ١٩٦٢ يونيو ١٩٦٤.
- (ط) شعبة اللاسلكي دفعات مارس ١٩٥٩، فبراير ١٩٦١، يونيو ١٩٦١.
- (إـ) شعبة الكهرباء دفعات مارس ١٩٥٩، فبراير ١٩٦٠، فبراير ١٩٦١، يوليو  
١٩٦١.
- (كـ) شعبة البصريات دفعات ١٩٦٤/٦٣ إلى الدفعة التي تخرجت عام ١٩٦٥.
- (لـ) شعبة فني سيارات من مركز تدريب كامب شيزار دفعات يونيو ١٩٥٩،  
أكتوبر ١٩٥٩، فبراير ١٩٦٠، مايو ١٩٦٠، أكتوبر ١٩٦٠ ، أكتوبر ١٩٦٧
- (مـ) شعبة تبريد وتكييف الهواء من مركز تدريب كامب شيزار دفعة مارس سنة  
١٩٥٩.
- (نـ) شعبة اللاسلكي من مركز تدريب كامب شيزار دفعة أكتوبر ١٩٥٩.
- ٩ - دبلوم الاقسام الثانوية للمدارس الصناعية نظام حديث دفعات من ١٩٣٤  
حتى ١٩٣٧.
- ١٠ - شهادة اقام الدراسة للمدارس الصناعية نظام حديث دفعات من ١٩٣٨  
حتى ١٩٤٢.
- ١١ - دبلوم المدارس الصناعية نظام السنوات الخمس دفعات من ١٩٤٣ حتى  
١٩٥٧
- ١٢ - دبلوم الشعب التخصصية بدور المعلمين والمعلمات دفعات الاعوام ١٩٧٠ /  
١٩٧١ الى ١٩٧٣ / ١٩٧٤ (شعب التربية الرياضية - التربية الفنية - التربية  
المusicية - التدبير المنزلي).

١٣ - دبلوم الشعب التخصصية بدور المعلمين والمعلمات الشعبة الخاصة لحملة الثانوية العامة.

١٤ - شهادة القسم المخصوص العالى من كلية البنات بالزمالك دفعات ١٩٤٧ حتى ١٩٥٢

١٥ - شهادة اتمام الدراسة للمعلمين والمعلمات العامة الريفية دفعات ١٩٥٢ حتى ١٩٦٣

رابعاً- المؤهلات المضافة بقرار وزير الدولة للتعليم والبحث العلمي رقم ١٢٨ لسنة ١٩٨٠ (١)

(أ) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها سنة دراسية أو ثمانية شهور متصلة على الأقل بعد شهادة عامة أو دبلوم مدة دراسته لا تقل عن أربع سنوات مسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة أو مدة دراسته لا تقل عن ثلاث سنوات مسبوقة بالشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة:

١- الدراسات التكميلية نظام السنة الواحدة (نهارى أو مسائى) بمدارس المعلمين الابتدائية أو الخاصة المسبوقة بشهادة اتمام الدراسة الثانوية القسم الخاص أو الثانوية أو بدبلوم المدارس الزراعية والصناعية والتجارية التى لا تقل مدة دراسته عن أربع سنوات.

٢- دبلوم معهد السكرتارية نظام السنة الواحدة (الذى كان تابعاً لوزارة التربية والتعليم ثم لوزارة التعليم العالى) والمسبوقة بالشهادة الثانوية العامة، أو الثانوية القسم الخاص من سنة ١٩٥٨ حتى سنة ١٩٦٤ أو دراسة أعمال السكرتارية.

٣- التأهيل التربوى الفتى لمدة عام دراسى كامل بكلية المعلمين والحاصلات على دبلوم الفنون التطريزية الذى لا تقل مدة دراسته عن أربع سنوات.

٤- الدراسات التكميلية أو الصلاحية التربوية لخريجات الفنون الطرزية (القسم الثانوى) والذى لا تقل مدة دراسته عن أربع سنوات.

٥- دبلوم التلغراف والحركة اليدوى.

---

(١) الواقع المصرى العدد ٢٦٣ فى ١١/٢٢/١٩٨٠.

- ٦- دبلوم مراد التدريب المهني للمساحة ١٩٦٧/١٩٦٤.
- ٧- شهادة مراكز التدريب المهني التي كانت تابعة لوزارة التربية والتعليم ثم وزارة التعليم العالي (شعب رسم معماري ومدنى - المساعدين الفنيين لأعمال التنظيم والرخص - مساعد فنى لأعمال التنفيذ - شعبة تنفيذ وحصر - تحاليل كيماوية - أمناء مخازن - تليفونات رسم ميكانيكي - تبريد وتكييف الهواء - سيارات لاسلكى - كهرباء - بصريات - توصيلات وشبكات كهربية).
- ٨- شهادة مراكز التدريب المهني الشعب التجارية (أعمال استيراد وتصدير تأمين - فنادق - تأمينات ومعاشات - سكرتارية - محاسبة - جمارك - أساليب بيع - مخازن).
- ٩- شهادة مراكز التدريب المهني الشعب الزراعية (شعبه عامة - صناعات غذائية وريفيية - تنظيم زراعى - تربية نحل - دودة الحرير - بساتين - مقاومة الآفات - إنتاج حيوانى).
- ١٠- مراكز التدريب المهني بالمطرية (سيارات - رسامين معماريين ومدنيين لاسلكى - تليفونات - تبريد وتكييف - رسم ميكانيكي - تحاليل كيماوية).
- ١١- مراكز التدريب المهني بكامب شيزار شعبه (رسم ميكانيكي - تليفونات)
- ١٢- دبلوم المدربين الفنيين خريجي معهد التدريب الفني بشارع الصحافة بالقاهرة.
- ١٣- شهادة شعبه إصلاح التليفزيون بمراكز التدريب (الكترو) حتى ١٩٧٢.
- ١٤- شهادة مراكز التدريب التابعة للهيئة المصرية العامة للمصانع الخيرية والمدنية شعب (فني مصانع كيماوية - مساعد معمل ماهر - فني أجهزة قياس - رسم ميكانيكي كهرباء - فني برادة - فني خراطة معادن - فني تجليخ - فني نجارة غاذج - فني فرایز - فني سباكة معادن) حتى ١٩٧٣.
- ١٥- شهادة ضابط لاسلكى جوى الاساسية من مركز تدريب للطيران المدني (دفعتا ١٩٥٩، ١٩٦١).
- ١٦- شهادة صيانة لاسلكى الاساسية من مركز تدريب الطيران المدني (دفعه ١٩٥٨).
- ١٧- شهادة مركز الدراسة الخاصة بصيانة وإصلاح أجهزة التليفزيون (دفعات ١٩٦٤

- ١٩٦٦).

- ١٨- شهادة مركز التدريب المهني على حرف الآلات والراديو والتليفزيون التابع لمصلحة الكفاية الانتاجية (دفعتا ١٩٦٤، ١٩٦٥).
- ١٩- اهلية في الحقوق حتى ١٩٤٩
- (ب) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها خمس سنوات بعد الشهادة الابتدائية القديمة على الأقل أو ثلاث سنوات بعد الشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة على الأقل وهي:
- ٢٠- شهادة معهد فؤاد الأول للموسيقى العربية وشهادة الموسيقى العربية ١٩٣٣ - ١٩٥٨.
- ٢١- شهادة اقام الدراسة القسم الخاص للبنات (التوجيهية) نظام ست سنوات ١٩٤٢ - ١٩٥٤
- (ج) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها خمس سنوات على الأقل مسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة وما يعادلها
- ٢٢- شهادة اقام الدراسة بمدارس الفنون الطرزية القسم الثانوى نظام الخمس سنوات.
- ٢٣- شهادة الثقافة النسوية نظام الخمس سنوات.
- ٢٤- شهادة الثانوية النسوية نظام الخمس سنوات.
- ٢٥- شهادة الثانوية الفنية للبنات نظام الخمس سنوات.
- ٢٦- الدبلوم الابتدائى لاعداد مدرسى ومدرسات التربية الرياضية نظام الثلاث سنوات والذى كان شرط الالتحاق به النجاح فى امتحان النقل من السنة الثانية الثانوية وتخرجت أول دفعة منه سنة ١٩٥٠.
- ٢٧- معاهد المعلمين العامة والخاصة للتربية الرياضية (بناء على قرار وزارى صدر فى ١٦/١٢/١٩٥٢) ومدته سنتان (اعداد لياقة) بعد الشهادة الابتدائية القديمة ثم ثلاث سنوات دراسية أخرى (شعبة تخصصية).
- ٢٨- شهادة المعهد الابتدائى للتربية البدنية بنين وبنات نظام الخمس سنوات حديث.
- ٢٩- الثانوية الفنية النسوية نظام الخمس سنوات ١٩٤٧ - ١٩٥٤.
- ٣٠- دبلوم الزراعة المتوسطة نظام الخمس سنوات ١٩٤٢ - ١٩٥٤.

- ٣١ - شهادة التجارة المتوسطة نظام الخمس سنوات ١٩٤٧ - ١٩٥٣.
- ٣٢ - دبلوم الفنون والصناعات نظام قديم (أربع سنوات - سنة تجريبية للدبلوم) ١٩١٥ - ١٩٣٨.
- ٣٣ - الفنون التطبيقية نظام قديم (أربع سنوات - سنة تجريبية للدبلوم) ١٩٣٢ - ١٩٤٤.
- ٣٤ - تجهيزية دار العلوم.
- ٣٥ - شهادة الثانوية الازهرية ١٩٢٩ - ١٩٦٧.
- ٣٦ - شهادة اقسام الدراسة الثانوية القسم الثاني (البكالوريا) ١٩٣٧ - ١٩٣٠.
- ٣٧ - شهادة اقسام الدراسة الثانوية القسم الخاص (التوجيهية) بنين ١٩٥٧ - ١٩٣٨.
- ٣٨ - شهادة اقسام الدراسة الثانوية العامة والزراعية والتجارية نظام الخمس سنوات حتى ١٩٥٨.
- ٣٩ - شهادة المعهد العالي للموسيقى المسرحية لغير الحاصلين على شهادة متوسطة.
- ٤٠ - دبلوم مدرسة المحصلين والصيادلة نظام السنة الواحدة مسبوقة بشهادة أو دراسة مدة لا تقل عن أربع سنوات بعد الشهادة الابتدائية القديمة حتى ١٩٥٠.
- ٤١ - دبلوم التوليد والنساء - أو الزائرة الصحية أو التدليك والكهرباء ومدته سنتان بعد دبلوم تريض (ابتدائية قديمة + ٣ سنوات) حتى ١٩٥٣.
- ٤٢ - دبلوم الصناعات الميكانيكية الحربية ومدته سنتان مسبوقة بدبلوم الصناعات الابتدائية بعد الشهادة الابتدائية القديمة (انتهى عام ١٩٤٦).
- (د) شهادات ومؤهلات توقف منها وكانت مدة الدراسة بها خمس سنوات على الأقل بعد امتحان مسابقة القبول.
- ٤٣ - شهادة مدارس المعلمين الاولية (كفاءة التعليم الاولى) ١٩٣٥ - ١٩٥٦ عدا دفعتي ١٩٥٤، ١٩٥٥ بالنسبة للمعلمات.
- (هـ) شهادات ومؤهلات توقف منها وكانت مدة الدراسة بها ثلاثة سنوات مسبوقة بالشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة وهي:
- ٤٤ - شهادة الثانوية النسوية ١٩٥٦ - ١٩٦٧.
- ٤٥ - شهادة إعداد معلمى ومعلمات التربية الرياضية ١٩٥٧ - ١٩٦٥.

- ٤٦ - دبلوم القسم المتوسط لمعاهد التربية الرياضية.
- ٤٧ - شهادة اقسام الدراسة الثانوية للتربية الرياضية نظام الثلاث سنوات.
- ٤٨ - الثانوية الفنية المشتركة.
- ٤٩ - شهادة معاهد المعلمين والمعلمات الخاصة للتربية الرياضية وتخرجت أول دفعة منه سنة ١٩٥٦.
- ٥٠ - الشهادة الثانوية الفنية النسوية التي بدأت سنة ١٩٥٦ حتى عام ١٩٦٧.
- ٥١ - دبلوم مدرسة المساحة المتوسطة ١٩٦٠ - ١٩٦٤.
- ٥٢ - شهادة مدرسة الكتاب العسكريين طبقاً لاحكام القانونين ٧١، ٧٢ لسنة ١٩٧٤.

**خامساً - المؤهلات المضافة بقرار وزير الدولة للتعليم والبحث العلمي رقم ١٤٦ لسنة ١٩٨٠:**

- (أ) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها سنة دراسية أو ثمانية شهور متصلة على الأقل بعد شهادة عامة أو دبلوم مدة دراسته لا تقل عن أربع سنوات مسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة أو مدة دراسته لا تقل عن ثلاث سنوات مسبوقة بالشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة.
- ٥٣ - شهادات مراكز التدريب المهني المختلفة الصباحية أو المسائية التي وردت بالقرار الوزاري رقم ١٢٨ لسنة ١٩٨٠ والشعب الأخرى الآتية:  
أجهزة وألات دقيقة - خراطة وتركيبات - تركيبات ميكانيكية - بترول خرسانة - بناء - نجارة العمارة - أعمال صحية - بياض - سكرنة - تركيبات أجهزة البوتاجاز.
- ٥٤ - الدراسة التكميلية الشعبة التجارية بعد دبلوم التجارة المتوسطة نظام الأربع سنوات على الأقل المسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة.
- ٥٥ - دبلوم معهد البريد العربي (ال الصادر عن الجامعة العربية) بعد الثانوية العامة وما يعادلها.

---

(١) الوقائع المصرية العدد ٢٢٨ فى ١٢/١٠/١٩٨٠.

- ٥٦ - شهادة قسم الكونستبلات من كلية الشرطة (مدرسة البوليس سابقا) المسبوقة بشهادة الثقافة العامة.
- ٥٧ - دبلوم الصيارف ومدة دراسته سنة مسبوقة بالشهادة التوجيهية وما يعادلها حتى عام ١٩٥٥ أو دراسة سنة بعد الثانوية القسم العام.
- (ب) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها خمس سنوات بعد الشهادة الابتدائية القديمة على الأقل أو ثلث سنوات بعد الشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة على الأقل وهي:
- ٥٨ - دبلوم التوليد والنساء - أو الزائرة الصحية أو التدليك والكهرباء أو البراحة العامة بعد دبلوم تفرض (ابتدائية قديمة + ٣ سنوات) حتى عام ١٩٦٣.
- ٥٩ - شهادة اقام الدراسة الثانوية الموسيقية أو دبلوم معهد الموسيقى حتى عام ١٩٦٦.
- (ج) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها خمس سنوات على الأقل مسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة وما يعادلها.
- ٦٠ - دبلوم الصناعات الميكانيكية الحربية - دراسة سنتان بعد شهادة النقل إلى السنة الرابعة بالمدارس الثانوية الصناعية المسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة - أو خمس سنوات مسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة.
- ٦١ - دبلوم المدارس الفنية للقوات الجوية ومدة دراسته خمس سنوات على الأقل مسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة تخصصات (ميكانيكا الطيران - اللاسلكي والرادرار - التسليح الجوى - التصوير الجوى - طيار خط جوى - شهادة طيران حرف أ - المراقبة الجوية وتوقف منحها عام ١٩٦٢).
- (د) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها خمس سنوات على الأقل بعد امتحان مسابقة للقبول.
- ٦٢ - شهادة مدارس المعلمات الاولية (كتابة التعليم الاولى) دفعتها ١٩٥٤ - ١٩٥٥ من كانت مدة دراستهن ست سنوات بعد امتحان مسابقة للقبول منها ثلاثة سنوات بتحضيرية المعلمات أو الاولية الراقية والثلاث الاخري بمدارس المعلمات
- (هـ) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها ثلاثة سنوات مسبوقة بالشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة وهي:

- ٦٣ - دبلوم مدرسة المساحة المتوسطة عام ١٩٦٥.
- ٦٤ - دبلوم معهد دراسات الطفولة ومدة دراسته ثلاث سنوات بعد الشهادة الاعدادية والذي توقف منحه عام ١٩٦٠.
- سادساً - المؤهلات المضافة بقرار وزير الدولة للتعليم والبحث العلمي رقم ٦١ لسنة ١٩٨١: (١)
- (أ) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها سنة دراسية أو ثمانية شهور متصلة على الأقل بعد شهادة عامة أو دبلوم مدة دراسته لا تقل عن أربع سنوات مسبوقة بالشهادة الابتدائية القدية أو مدة دراسته لا تقل عن ثلاث سنوات مسبوقة بالشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة:
- ٦٥ - شهادات مراكز التدريب المهني المختلفة الصباحية أو المسائية من الشعب التي لم ترد بالقرارين رقم ١٢٨، ١٤٦ لسنة ١٩٨٠ ويشترط أن يكون قد توقف منها.
- ٦٦ - دبلوم التلغراف الكاتب المسبوقة بالثقافة العامة أو الثانوية العامة وما يعادلها وتوقف منحه عام ١٩٧٠.
- ٦٧ - الأهلية في التلغراف والتليفون اللاسلكي المسبوقة بالثقافة أو الثانوية العامة وتوقف منحها عام ١٩٧٠.
- ٦٨ - دبلوم التلغراف الكاتب والمورس المسبوقة بالثقافة أو الثانوية العامة وما يعادلها وتوقف منحه عام ١٩٧٠.
- ٦٩ - دبلوم التلغراف اللاسلكي المسبوقة بالثانوية القسم العام (الثقافة العامة) أو الثانوية القسم الخاص أو ما يعادلها وتوقف منحه عام ١٩٧٠.
- (ب) شهادات ومؤهلات توقف منحها وكانت مدة الدراسة بها خمس سنوات على الأقل مسبوقة بالشهادة الابتدائية القدية وما يعادلها.
- ٧٠ - دبلوم المعهد الابتدائى للتربية البدنية للمعلمات ومدة دراسته ستة وثلاثون شهراً بعد شهادة اتمام الدراسة بمدارس التربية النسوية المسبوقة بالشهادة الابتدائية

---

(١) الوقائع المصرية العدد ١٦٦ في ١٦ يوليو سنة ١٩٨١.

القديمة أو امتحان المسابقة للقبول أو بعد النقل من السنة الثانية الثانوية دفعة ١٩٤٩.

٧١ - دبلوم المعهد الابتدائى للتربية البدنية للمعلمين ومرة دراسته ستة وثلاثون شهراً بعد شهادة النقل من السنة الثانية الثانوية على اختلاف نوعياتها (عام - تجاري - زراعي - صناعي) المسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة دفعة ١٩٤٩.

٧٢ - شهادة اقام الدراسة الثانوية القسم الخاص (التوجيهية) للبنات دفعات من ١٩٥٧ إلى ١٩٥٥.

٧٣ - دبلوم معهد الدراسات الاجتماعية ومرة دراسته سنتان بعد شهادة التربية النسوية أو الفنون الطرزية، المسبوقة بالشهادة الابتدائية القديمة أو كفاءة المعلمات وتوقف منحه عام ١٩٦٣.

٧٤ - الشهادة الاهلية من الازهر ومرة الدراسة بها ثمانى سنوات مسبوقة بمسابقة للقبول وتوقف منحها عام ١٩٥٤.

سابعاً - المؤهلات المضافة بمقتضى الفقرة الثانية من المادة الاولى من القانون ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ (الكتاب الدورى رقم ٢ لسنة ١٩٨١):  
(أ) الشهادات العسكرية فوق المتوسطة التي توقف منحها:

المجدول رقم ١ الملحق بالقانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤

شهادة الفرق التعليمية العسكرية:

١ - شهادة مدرسة ضباط الصف المعلمين.

٢ - شهادة مراكز ومدارس الاسلحة التخصصية المختلفة.

٣ - شهادة مراكز ومدارس الاسلحة النوعية المختلفة.

٤ - شهادة مركز تدريب الخدمات الطبية لمساعدات المرضات.

٥ - شهادة مراكز التدريب المهني للقوات المسلحة.

٦ - شهادة مراكز ومدارس القوات البحرية.

٧ - شهادة مراكز ومدارس القوات الجوية.

٨ - شهادة مراكز ومدارس الدفاع الجوى.

٩- شهادة مراكز ومدارس حرس الحدود.

تنبع هذه الشهادات للأفراد المتطوعين من الحاصلين على الثانوية العامة أو ما يعادلها بشرط قضاء مدة سنتين بما فيها مدة التدريب بالمنشآت التعليمية خالية من مدد التقصير خدمة حسنة.

(ب) الشهادات العسكرية المتوسطة التي توقف منحها:

الجدول رقم ٢ الملحق بالقانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤

شهادة لفرق التعليمية العسكرية:

١- شهادة مدرسة ضباط الصف المعلمين.

٢- شهادة مراكز ومدارس الأسلحة التخصصية المختلفة.

٣- شهادة مراكز ومدارس الأسلحة النوعية المختلفة.

٤- شهادة مركز تدريب الخدمات الطبية ومساعدات المرضات.

٥- شهادة مراكز تدريب مهنى للقوات المسلحة.

٦- شهادة مراكز ومدارس القوات البحرية.

٧- شهادة مراكز ومدارس القوات الجوية.

٨- شهادة مراكز ومدارس الدفاع الجوى.

٩- شهادة مراكز ومدارس حرس الحدود.

تنبع هذه الشهادات للأفراد المتطوعين بالاعدادية أو الابتدائية نظام قديم بشرط قضاء فترة التدريب بالمنشآت التعليمية بنجاح وقضاء مدة مكملة لمدة التدريب تعادل في مجموعها ثلاث سنوات خدمة حسنة.

قانون رقم ٧١ لسنة ١٩٧٤  
بشأن تسوية حالات خريجي مدارس الكتاب العسكريين<sup>(١)</sup>

باسم الشعب  
رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتى نصه، وقد أصدرناه:

مادة ١ - يكون تعين حاملى شهادة خريجي مدارس الكتاب العسكريين المسبوقة  
بشهادة الابتدائية القديمة، أو الشهادة الاعدادية فى الجهات التى تطبق أحكام القانون  
رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين المدنيين بالدولة فى الفتنة ١٨٠ - ٣٦٠  
جنبها سنوا.

مادة ٢ - تسوى حالة الموجودين فى الخدمة وقت العمل بهذا القانون من خريجي  
مدارس الكتاب العسكريين المنصوص عليهم فى المادة (١) من هذا القانون وكذلك  
الموجودين فى الخدمة منهم فى أحدى الجهات التى تطبق أحكام القانون رقم ٦١ لسنة  
١٩٧١ باصدار نظام العاملين فى القطاع العام متى كانوا قبل التحاقهم بوظائفهم  
الخالية بخدمة أحدى الجهات الحكومية والهيئات العامة أو وحدات الادارة المحلية وذلك  
باعتبارهم فى الدرجة الثامنة بالكادر الملحق بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار  
نظام العاملين المدنيين بالدولة وما يعادلها من تاريخ التعيين أو حصولهم على المؤهل  
أيضاً أقرب تاريخاً.

مادة ٣ - تدرج أقدميات ومرتبات وترقيات العاملين المنصوص عليهم فى المادة  
السابقة ولا يجوز أن يترتب على التسوية ترقيتهم الى أعلى من الفتنة المالية التالية  
لنشتهم فى تاريخ صدور هذا القانون كما لا تصرف أية فروق مالية عن فترة سابقة  
على هذا التاريخ

---

(١) الجريدة الرسمية العدد ٣٠ (تابع) فى ١٩٧٤/٧/٢٥

مادة ٤ - لا يجوز الاستناد الى التسوية التي تم تطبيقها لاحكام هذا القانون  
للطعن في قرارات الترقية الصادرة قبل صدوره.

مادة ٥ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية.  
يخصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كقانون منقوانينها.

صدر برئاسة الجمهورية في ٥ رجب سنة ١٣٩٤ (٢٥ يوليه ١٩٧٤)  
أنور السادات

قانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤  
بشأن تقييم الشهادات العسكرية فوق  
المتوسطة والمتوسطة<sup>(١)</sup>

باسم الشعب  
رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتى نصه، وقد أصدرناه:

- مادة ١ - تحدد الفتنة الوظيفية (١٨٠ - ٣٦٠ جنيه) بمرتب قدره ٢٠٤ جنيهات سنوياً وبأقدمية اعتبارية قدرها سنتان للحاصلين على الشهادات العسكرية المنصوص عليها في الجدول رقم (١) المرفق عند تعيينهم في وحدات الجهاز الإداري للدولة والهيئات العامة والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها.
- مادة ٢ - تحدد الفتنة الوظيفية (١٨٠ - ٣٦٠ جنيه) للحاصلين على الشهادات العسكرية المنصوص عليها في الجدول رقم (٢) المرفق عند تعيينهم في الجهات المشار إليها في المادة (١).
- مادة ٣ - يشترط لحصول الفرد على إحدى الشهادات المبينة في الجدول رقم (١) المرفق ما يأتي:
- (١) أن يتطلع للخدمة بعد حصوله على شهادة الثانوية العامة أو إحدى الشهادات الثانوية الفنية أو ما يعادلها.
- (٢) أن يلتحق بالمنشآت التعليمية العسكرية وتقضى سنتان على الأقل من تاريخ التحاقه بها بما في ذلك مدة الدراسة التي إنتهت بنجاح مستبعداً منها مدة التقصير وأن يحصل في نهاية المدة على شهادة قدوة حسنة.
- مادة ٤ - يشترط لحصول الفرد على إحدى الشهادات المبينة في الجدول رقم (٢) المرفق ما يأتي:
- (١) أن يتطلع للخدمة بعد حصوله على شهادة إتمام الدراسة الابتدائية القدية أو الاعدادية أو أي شهادة أخرى معادلة.

---

(١) الجريدة الرسمية العدد ٣٠ (تابع) لـ ١٩٧٣/٧/٢٥

(٢) أن يلتحق بالمنشآت التعليمية العسكرية وتمضي ثلاث سنوات على الأقل من تاريخ التحاقه بها بما في ذلك مدة الدراسة التي انتهت بنجاح مستبعدا منها مدة التقصير، وأن يحصل في نهاية المدة على شهادة قدوة حسنة.

مادة ٥ - الحاصلون على الشهادات العسكرية المنصوص عليها في هذا القانون من كانوا يعملون بالقوات المسلحة ينحوون عند تعيينهم في الجهات المشار إليها في المادة (١) الفتنة والمربى المقرر لشهاداتهم أو الفتنة العادلة للدرجة أو للرتبة العسكرية التي كانوا يشغلونها أو آخر مرتب أصلى كانوا يحصلون عليه أيهما أكبر.

مادة ٦ - العاملون الحاصلون على الشهادات المشار إليها الموجودون في الخدمة وقت العمل بهذا القانون في أحدى الجهات المنصوص عليها في المادة (١) تسوى حالاتهم باعتبارهم في الفتنة الوظيفية المقررة لشهاداتهم من تاريخ التعيين أو الحصول على الشهادة بشرط الا يكون هذا التاريخ سابقا على ١٩٧٣/١/١ مالم يكونوا قد عينوا أو رقوا إلى الفتنة المقررة قبل ذلك.

مادة ٧ - لا يترتب على التسويات التي تتم طبقا لاحكام هذا القانون صرف فروق مالية عن الماضي كما لا يجوز الاستناد إلى الاقديمات المقررة فيه للطعن في القرارات السابقة على صدوره.

مادة ٨ - مع عدم الالخل بحكم المادتين ٣ ، ٤ يصدر وزير الخريبة قرارا بتنظيم منح الشهادات المبينة في الجدولين المرفقين، ويجوز له بعد موافقة رئيس الجهاز المركزي للتنظيم والإدارة إضافة شهادات أخرى إلى الجدولين المرفقين أو نقل شهادات من أي من الجدولين إلى الجدول الآخر طبقا لظروف الخدمة بالقوات المسلحة

مادة ٩ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية، ويعمل به من تاريخ نشره.  
يبصم هذا القانون بخاتم الدولة، وينفذ كقانون من قوانينها.

صدر ببرأة الجمهورية في ٥ رجب سنة ١٣٩٤ (٢٥ يوليه ١٩٧٤)

أنور السادات

الجدول رقم (١١)  
الشهادات العسكرية فوق المتوسطة

ملاحظات	شهادة الفرق التعليمية العسكرية
	شهادة مدرسة ضباط الصف .....
	شهادة مدرسة الشئون المالية .....
	شهادة مدرسة السكرتارية للإناث .....
	شهادة مراكز ومدارس الأسلحة التخصصية المختلفة .....
تفتح هذه الشهادات للأفراد المتطوعين من الحاصلين على الثانوية العامة أو ما يعادلها بشرط قضاء مدة سنتين بما فيها مدة التدريب بالمنشآت التعليمية خالية من مدد التقسيير خدمة حسنة	شهادة مراكز ومدارس الأسلحة النوعية المختلفة .....
	شهادة مركز تدريب الخدمات الطبية لمساعدات المرضات .....
	شهادة مراكز تدريب مهنى القوات المسلحة .....
	شهادة مراكز ومدارس القوات البحرية ..
	شهادة مراكز ومدارس القوات الجوية ..
	شهادة مراكز ومدارس الدفاع الجوى ...
	شهادة مراكز ومدارس حرس الحدود ...
	شهادة السكرتارية العسكرية .....

الجدول رقم (٢)  
الشهادات العسكرية المتوسطة

ملاحمات	شهادة الفرق التعليمية العسكرية
	شهادة مدرسة ضباط النصف .....
	شهادة مراكز ومدارس الاسلحة التخصصية المختلفة .....
تنبع هذه الشهادات للافراد المتطوعين بالاعدادية والابتدائية نظام قديم بشرط قضاء فترة التدريب بالمنشآت التعليمية بنجاح وقضاء مدة مكملة لمدة التدريب تعادل في شهادة مجموعها ٣ سنوات خدمة حسنة	شهادة مراكز ومدارس الاسلحة النوعية المختلفة .....
	شهادة مركز تدريب الخدمات الطبية لمساعدات المرضات .....
	شهادة مراكز تدريب مهنى القوات المسلحة .....
	مراكز ومدارس القوات البحرية ..
	شهادة مراكز ومدارس القوات الجوية ..
	شهادة مراكز ومدارس الدفاع الجوى ...
	شهادة مراكز ومدارس حرس الحدود ...
	شهادة السكرتارية العسكرية .....

القانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠  
لعلاج الآثار المترتبة على تطبيق القانون رقم  
٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض  
العاملين من حملة المؤهلات الدراسية<sup>(١)</sup>  
معدلا بالقانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٨١

باسم الشعب  
رئيس الجمهورية  
قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه، وقد أصدرناه:

## المادة الأولى

تضاف إلى الجدول المرفق بالقانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات الدراسية والمؤهلات أو الشهادات الدراسية التي توقف منحها وكان يتم الحصول عليها بعد دراسة تستغرق خمس سنوات دراسية على الأقل بعد شهادة اتمام الدراسة الابتدائية قديم أو بعد امتحان مسابقة القبول التي تنتهي بالحصول على مؤهل بعد خمس سنوات دراسية على الأقل. أو بعد دراسة تستغرق ثلاثة سنوات دراسية على الأقل بعد شهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة، أو ما يعادل هذه المؤهلات.

وتعتبر من هذه المؤهلات المشار إليها الشهادات المحددة بالقانون رقم ٧١ لسنة ١٩٧٤ والقانون رقم ٧٢ لسنة ١٩٧٤ بتقييم بعض المؤهلات العسكرية وكذلك التي شملها قرار وزير التنمية الادارية رقم ٢ لسنة ١٩٧٦ وقرار نائب رئيس مجلس الوزراء للتنمية الاجتماعية رقم ٦٢٣ لسنة ١٩٧٨.

---

(١) الجريدة الرسمية في ١٢/٧/١٩٨٠ العدد ٢٨ مكرر

وعلى الجهات الادارية المختصة تحديد المؤهلات والشهادات الدراسية التي تحقق فيها الشروط المبينة بالفقرة الاولى ويتم التحديد في هذه الحالة بقرار من وزير التعليم بعد موافقة اللجنة المنصوص عليها في المادة ٢١ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ باصدار قانون نظام العاملين المدنيين بالدولة.

## المادة الثانية

تسوى حالات العاملين بالجهاز الاداري للدولة والهيئات العامة الموجودين بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ والحاصلين على أحد المؤهلات أو الشهادات الدراسية المشار إليها في المادة السابقة، طبقاً لأحكام القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ المشار إليه. وفي جميع الأحوال لا يشترط للاستفادة من أحكام القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ الحصول على المؤهل أو التعيين قبل أول يوليو سنة ١٩٥٢ أو الوجود بالخدمة في ٢٢ من يوليو سنة ١٩٥٣ أو سابقة تطبيق أحكام قانون المعادلات الدراسية رقم ٣٧١ لسنة ١٩٥٣ عليهم، كل ذلك إذا لم يسبق لهم الاستفادة من أحكام القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ المشار إليه أو كانت التسوية طبقاً للمؤهل المضاف بحكم المادة الاولى من هذا القانون أكثر فائدة للعامل.

وتبدأ التسوية بافتراض التعيين في الدرجة السادسة المخفضة بمرتب شهري قدره عشرة جنيهات ونصف.

## المادة الثالثة

يمنع حملة المؤهلات العالمية أو الجامعية التي يتم الحصول عليها بعد دراسة مدتها أربع سنوات على الأقل بعد شهادة الثانوية العامة أو ما يعادلها الموجودون بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ بالجهات المشار إليها بالمادة السابقة أقدمية اعتبارية قدرها سنتان في الفئات المالية التي كانوا يشغلونها أصلاً أو التي أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام.

أما من يحصل على هذه المؤهلات بعد دراسة مدتها خمس سنوات فأكثر بعد

شهادة الثانوية العامة أو ما يعادلها الموجوبون بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ في هذه الجهات فيمنحون أقدمية اعتبارية قدرها ثلاثة سنوات في الفئات المالية التي كانوا يشغلونها أصلاً أو أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ بالتطبيق لأحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحیح أوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام.

يسرى حكم الفقرة الأولى على حملة الشهادات فوق المتوسطة والمتوسطة التي لم يتوقف منحها كما يسرى على حملة الشهادات المتوسطة التي توقف منحها وكان يتم الحصول عليها بعد دراسة تستغرق أقل من خمس سنوات بعد اتمام الدراسة الابتدائية (قديم) أو بعد امتحان مسابقة ينتهي بالحصول على مؤهل، أو بعد دراسة مدتها أقل من ثلاثة سنوات دراسية بعد الشهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة أو ما يعادل هذه المؤهلات، وحملة الشهادة الابتدائية (قديم) أو شهادة الاعدادية بأنواعها المختلفة أو ما يعادلها.

كما يسرى حكم الفقرة الأولى من هذه المادة وحكم المادة الخامسة من هذا القانون على حملة المؤهلات المنصوص عليها في المادة الأولى منه الموجوبين بالخدمة في ١٩٧٤/١٢ الذين لم يفيدوا من تطبيق المادة الثانية بسبب عدم وجودهم بالخدمة في تاريخ نشر القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات الدراسية.

ويعد بهذه الاقردة الاعتبارية المنصوص عليها في الفقرات السابقة عند تطبيق أحكام القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٧٥ بشأن تطبيق قواعد الترقية بالرسوب الوظيفي وأيضاً عند تطبيق قواعد الرسوب التالية الصادرة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ وبالقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٨ وكذلك عند تطبيق حكم المادة ١٠٣ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ بشأن نظام العاملين المدنيين بالدولة بحيث لا يقل ما يمنحه العامل بالتطبيق حكمها عن بداية ربط الأجر المقرر للوظيفة المنقول إليها أو علاواتها أيهما أكبر حتى ولو تجاوز بهما نهاية مربوطها وذلك إذا كان النقل قد تم من الفتنة التي منع فيها الاقردة الاعتبارية بمقتضى هذا القانون على ألا يؤثر ذلك على موعد العلاوة الدورية.

ولا يجوز الاستناد الى هذه الاقمية الاعتبارية للطعن في قرارات الترقية الصادرة قبل العمل بأحكام هذا القانون.

#### المادة الرابعة

ينجح حملة الشهادات الجامعية والعلائية التي يتم الحصول عليها بعد دراسة مدتها اربع سنوات على الأقل بعد شهادة الثانوية العامة او ما يعادلها الموجودون بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ بوحدات القطاع العام او المؤسسات العامة قبل الغائبة وكان يسرى في شأنهم القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العاملين بالقطاع العام اقمية اعتبارية قدرها سنتان في الفتنة المالية التي كانوا يشغلونها اصلا او التي أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام.

اما من يحصل على هذه المؤهلات بعد دراسة مدتها خمس سنوات فأكثر بعد شهادة الثانوية العامة او ما يعادلها الموجودون بالخدمة في ١٩٧٤/١٢/٣١ في هذه الجهات فيمنحون اقمية اعتبارية قدرها ثلاثة سنوات في الفتنة المالية التي كانوا يشغلونها اصلا او التي أصبحوا يشغلونها في ذلك التاريخ بالتطبيق لاحكام القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحيح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام.

ويسرى حكم الفقرة الاولى على حملة الشهادات والمؤهلات التي لا يقل مستواها عن الشهادة الابتدائية (قديم) او شهادة الاعدادية او ما يعادلها.

ويعتبر بهذه الاقمية عند تطبيق حكم المادة ١٠٥ من القانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ بنظام العاملين بالقطاع العام بحيث لا يقل ما يمنحة العامل بالتطبيق لحكمها عن بداية ربط الاجر المقرر للوظيفة المنقول اليها او علاوتين من علاواتها

ايهما اكبر حتى ولو تجاوز بها نهاية مربوطها وذلك اذا كان النقل قد تم من الفتنة التي منح فيها الاقمية الاعتبارية بمقتضى هذا القانون وعلى الا ان يؤثر ذلك في موعد العلاوة الدورية.

ولا يجوز الاستناد الى هذه الاقردة الاعتبارية للطعن في قرارات الترقية الصادرة قبل العمل باحكام هذا القانون.

#### المادة الخامسة<sup>(١)</sup>

تزاد مرتبات العاملين المشار اليهم بالموادتين السابقتين وكذلك مرتبات العاملين الذين تنظم شئون توظيفهم كادرات او لوائح خاصة من الحاصلين على المؤهلات المشار إليها في المواد السابقة بما يعادل علاوتين من علاوات الفتنة التي كانوا يشغلونها في ١٩٧٨/٦/٣ او ستة جنيهات ايها اكبر ولو تجاوزوا بها نهاية مربوط الفتنة او المستوى وبعد اقصى الربط الثابت المالي المقرر لاعلى درجة او وظيفة في الكادر المعامل به.

وتصرف هذه الزيادة طبقا لاحكام المادة التاسعة دون ان تغير من ميعاد استحقاق العلاوة الدورية.

«ويمنح العسكريون ورجال الشرطة الذين نقلوا الى الوظائف في الفترة من ١١/١ ١٩٧٥ حتى ١٩٧٧/١٢/٣١ الذين لم يطبق عليهم القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ بتصحیح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام زيادة في مرتباتهم تقدر بقيمة علاوتين من العلاوة الدورية المستحقة لكل منهم في ١٩٧٨/٦/٣ بحد ادنى خمسة جنيهات شهريا وذلك بالإضافة الى الزيادة المقررة في الفقرة السابقة».

وتصرف هذه الزيادة طبقا لاحكام المادة التاسعة دون ان تغير من ميعاد استحقاق العلاوة الدورية.

#### المادة السادسة

يجوز للعاملين الحاصلين على مؤهلات جامعية او عالية اثناء الخدمة من العاملين المدنيين بالجهاز الادارى للدولة والهيئات العامة اختيار بين تطبيق احكام المادة الثانية

(١) الفقرة الاخيرة من المادة الخامسة مضافة بالقانون رقم ١١٢/١٩٨١

من هذا القانون او معاملتهم بموجبهنما الجديدة فيطبق عليهم أحكام المادتين الثالثة والخامسة من هذا القانون.

### المادة السابعة

يشترط للالتفاء بأحكام المواد السابقة أن يكون العامل موجودا بالخدمة في تاريخ العمل بهذا القانون.

### المادة الثامنة

مع عدم الالخل بحكم المادة التاسعة من هذا القانون يراعى عند حساب متوسط الأجر الذي يسوى على أساسه المعاش لمن تنتهي خدمته اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٨٠ من الفئات المشار إليها في المواد السابقة أن تضاف إلى أجور فترة المتوسط الواقعة قبل التاريخ المذكور الزيادة في المرتبات المنصوص عليها في هذا القانون. وتحمّل الخزانة العامة بالزيادة في الحقوق التأمينية الناجمة عن تطبيق أحكام هذا القانون.

### المادة التاسعة

يستحق العامل الفروق المالية المترتبة على تطبيق أحكام هذا القانون على دفعتين الأولى اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٨٠ بواقع نصف هذه الفروق أو علاوة من علاوات درجته المالية أيهما أكبر وتعتبر قيمة العلاوة التي صرفت للعامل في أول مايو سنة ١٩٨٠ جزءا من هذه الدفعة أما الدفعة الثانية فستستحق اعتبارا من أول يوليو سنة ١٩٨١ وتصرف هذه الفروق مع المرتب الشهري.

### المادة العاشرة

لا يترتب على تطبيق أحكام هذا القانون صرف أية فروق مالية عن فترة سابقة على تاريخ العمل باحكامه او استرداد فروق مالية ناتجة عن تسويات قمت بناه على القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية حالات بعض العاملين من حملة المؤهلات

الدراسية او المادة ١٢ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٧٥ باصدار قانون تصحيح اوضاع العاملين المدنيين بالدولة والقطاع العام والقرارات المنفذة لهما.

ومع ذلك لا يجوز رد ما سبق ان خصمه وحدات الجهاز الادارى للدولة او الهيئات العامة من مرتبات العاملين، بعد الغاء ما اجرته من التسويات المشار اليها.

كما لا يجوز ان يتربت على تطبيق احكام هذا القانون اى اخلال بالترتيب الرئاسي للوظائف.

## المادة الحادية عشر

تعتبر بثابة منحة المبالغ التي صرفت بمقتضى منشور وزارة المالية رقم ٩ لسنة ١٩٨٠ للعاملين الذين انتهت خدمتهم قبل تاريخ العمل بهذا القانون وكذلك المبالغ التي صرفت للعاملين بمقتضى المنشور المذكور ولم يتقرر اضافتها للمرتب بمقتضى احكام هذا القانون.

## المادة الحادية عشر (مكرر) <sup>(١)</sup>

مع عدم الاخلال بنص المادة ٢٤ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بتنظيم مجلس الدولة يكون ميعاد رفع الدعوى الى المحكمة المختصة سنة واحدة من تاريخ نشر هذا القانون، وذلك فيما يتعلق بالمطالبة بالحقوق التي نشأت بمقتضى احكام هذا القانون او بمقتضى احكام القوانين ارقام ٨٣ لسنة ١٩٧٣ ، ١١ ، ١٠ ، ٢٢ لسنة ١٩٧٥ ، ١٩٧٨ ، وقرار رئيس الوزراء رقم ١١٨٢ لسنة ١٩٧٦ وقرارى نائب رئيس مجلس الوزراء رقم ٧٣٩ لسنة ١٩٧٣ ، ٢٣٢ لسنة ١٩٧٤ وقرارات وزير الخزانة ارقام ٣٥ لسنة ١٩٧١ ، ٣٦٨ لسنة ١٩٧١ ، ٤٢٠ لسنة ١٩٧٢ ، ولا يجوز بعد هذا الميعاد تعديل المركز القانونى للعامل استنادا الى احكام هذه التشريعات على اى وجه من الوجوه الا اذا كان ذلك تنفيذا حكم قضائى نهائى.

أنور السادات

---

(١) مادة ١١ مكرر مضافة بالقانون رقم ١١٢ / ١٩٨١ .

## قائمة بأهم المراجع

- ١- مجموعة المبادئ القانونية التي قررتها المحكمة الادارية العليا في خمسة عشر عاماً ١٩٦٥ - ١٩٨٠ اصدار الهيئة العامة للكتاب.
- ٢- الموسوعة الادارية الحديثة للمستشار / نعيم عطية والاستاذ حسن الفكهانى ج ١٤ ، ١٥ .
- ٣- مجموعة المبادئ القانونية التي يصدرها المكتب الفني لمجلس الدولة.
- ٤- نظرات في طرق تسلیم الاعلان للدكتور عاشور السيد مبروك.
- ٥- القضاء الاداري للدكتور / سليمان الطماوى ج ١.
- ٦- قضايا الالغاء للدكتور / محسن خليل.
- ٧- مبادئ القضاء المدنى للدكتور / وجدى راغب.
- ٨- دعاوى التسوية للدكتور / سامي جمال الدين.
- ٩- القضاء الاداري للدكتور / ماجد الحلو
- ١٠- اصول واجراءات التداعى للدكتور / أحمد محمود جمعه.
- ١١- قضاء النقض في منازعات العمل والتأمينات الاجتماعية للاستاذ / عصمت الهواري ج ٧.
- ١٢- الوجيز في المبادئ العامة للدعوى الادارية للدكتور عبد العزيز خليل بدوى.
- ١٣- بالإضافة إلى المراجع الأخرى.



# الفهرس

الصفحة	الموضوع
	اهداف
	تقديم
٩	القسم الاول
٩	القواعد الاصولية للدعوى الادارية
	الباب الاول
١١	الدعوى الادارية بوجه عام
	الفصل الاول
	ماهية الدعوى الادارية والاجرامات
١١	التي تتبع بشأنها
١١	المبحث الاول
١١	ماهية الدعوى الادارية
١١	تعريف الدعوى بوجه عام
١٢	تعريف القضاة المدنى للدعوى
١٣	تعريف الدعوى الادارية
١٤	تعريف القضاة الادارى للدعوى
١٥	المبحث الثاني
١٥	الاجرامات المتبعة في الدعوى الادارية
١٥	مصادر المرافعات الادارية
	الفصل الثاني
١٩	اجرامات وقوع الدعوى الادارية
١٩	تمهيد
	المبحث الاول
١٩	صحيفة الدعوى

١٩	بيانات الصحيفة
٢٠	الاصل والصور
٢٠	توقيع صحيفة الدعوى من محام مقبول
٢٠	أحكام المحكمة الادارية بشأن صحيفة الدعوى
	المبحث الثاني
٢٣	إيداع صحيفة الدعوى
	المبحث الثالث
٢٧	الاعلان
٢٧	تمهيد
٢٨	أحكام المحكمة الادارية العليا بشأن الاعلان
٤٢	قضاء النقض المدنى الحديث بشأن الاعلان
٤٥	الاعلان لادارة قضايا الحكومة
	الفصل الثالث
٤٦	شروط قبول الدعوى
	المبحث الاول
٤٧	المصلحة
٤٧	تعريف المصلحة
	المبحث الثاني
٥٤	الصفة في الدعوى
	المبحث الثالث
٧٢	الأهلية
	أحكام النقض المدنية الحديثة بشأن
٧٥	شروط قبول الدعوى

الصفحة	الموضوع
٧٦	الصلحة في الدعوى
٧٦	الصفة في الدعوى
	<b>الفصل الرابع</b>
٧٩	التدخل في الدعوى الادارية
	المبحث الاول
٧٩	مناطق التدخل
	المبحث الثاني
٨٠	اجراءات التدخل
	المبحث الثالث
٨٢	التدخل الانضامى
	المبحث الرابع
٨٤	التدخل الخصامى
	<b>الفصل الخامس</b>
٨٥	الطلبات في الدعوى الادارية
	المبحث الاول
٨٥	الطلبات الاصلية والطلبات الاحتياطية
	المبحث الثاني
٩٣	الطلبات العارضة في الدعوى الادارية
	<b>الفصل السادس</b>
٩٧	عوارض سير الخصومة
	المبحث الاول
٩٧	انقطاع سير الخصومة

الصفحة	الموضوع
	<b>المبحث الثاني</b>
١٠٤	وقف الدعوى
	<b>المبحث الثالث</b>
١١٣	ترك الخصومة
	<b>المبحث الرابع</b>
١١٨	انتهاء الخصومة
	<b>المبحث الخامس</b>
١٢٧	الصلح في الدعوى
	أحكام النقض المدنية الحديثة
١٣٤	بشأن عوارض الخصومة
	وقف الدعوى
١٣٤	انقطاع سير الخصومة
	<b>الفصل السابع</b>
١٣٨	<b>الدفع في الدعوى الادارية</b>
	<b>المبحث الاول</b>
١٣٨	أحكام عامة
	<b>المبحث الثاني</b>
١٤٤	الدفع بعدم الاختصاص
	<b>المبحث الثالث</b>
١٥٧	الدفع بعدم القبول
	<b>المبحث الرابع</b>
	الدفع بعدم جواز نظر الدعوى
١٦٠	لسبق الفصل فيها

	المبحث الخامس
١٧٤	الدفع بعدم دستورية القوانين
	المبحث السادس
١٩٠	الدفع بالتقادم المسقط
	المبحث السابع
١٩٣	الادعاء بالتزوير
	الفصل الثامن
١٩٩	حق الدفاع في الدعوى الادارية
	المبحث الاول
١٩٩	محو العبارات الجارحة
	المبحث الثاني
٢٠٠	رد القضاة
	الفصل التاسع
٢٠٨	سقوط الحق في رفع الدعوى
	بعض المدة لتقادم الحق
	الفصل العاشر
٢١٨	دور هيئة مفوضى الدولة في
	الدعوى الادارية
	الفصل الحادى عشر
٢٢٩	الحكم في الدعوى الادارية

الصفحة	الموضوع
	<b>المبحث الاول</b>
٢٢٩	جز الدعوى للحكم
	<b>المبحث الثاني</b>
٢٣٢	بيانات الحكم
٢٣٢	ديباجة الحكم
٢٣٦	منطرق الحكم
	<b>المبحث الثالث</b>
٢٣٨	تسبيب الاحكام
	<b>المبحث الرابع</b>
٢٤٣	وصف الاحكام
	<b>المبحث الخامس</b>
٢٤٤	تفسير الحكم
	<b>المبحث السادس</b>
٢٥٢	تصحيح الاخطاء المادية
	<b>المبحث السابع</b>
٢٥٦	حجية الاحكام
	<b>المبحث الثامن</b>
٢٨٩	ضياع الحكم
	<b>المبحث التاسع</b>
٢٩١	التنازل عن الحكم
	<b>المبحث العاشر</b>
٢٩٦	الحكم بعدم الاختصاص والاحالة

---

الصفحة

---

الموضوع

---

	الفصل الثاني عشر
٣٤٠	بطلان الاحكام الادارية
	المبحث الاول
٣٤٠	حالات البطلان
٣٤٠	١- الاعلان - بطلانه - اغفاله
٣٥٣	٢- عدم ايداع تقرير المفوض
٣٥٤	٣- اثر صدور الحكم في جلسة سرية
٣٥٨	٤- تسبب الاحكام
٣٧٠	التوقيع على الحكم
	٥- عدم صلاحية احد اعضاء الهيئة التي
٣٧٤	اصدرت الحكم
٣٧٥	٦- سبق ابداء العضو برأيه كمفوض
	المبحث الثاني
٣٧٧	حالات عدم البطلان
٣٧٧	١- الاخطاء المادية
٣٧٧	٢- حالات أخرى لا يترتب فيها البطلان
	الفصل الثالث عشر
٣٨٠	الاتهامات في الدعوى
	الفصل الرابع عشر
٣٨٣	رسوم الدعوى
٣٨٩	الاعفاء من رسوم الدعوى الادارية

الصفحة	الموضوع
٣٩٢	<b>الفصل الخامس عشر</b> <b>مصروفات الدعوى</b>
٤٠١	<b>الباب الثاني</b> <b>دعوى الالغاء</b>
٤٠٣	تمهيد
٤٠٣	تعريف دعوى الالغاء
٤٠٤	<b>الفصل الاول</b> <b>تكييف دعوى الالغاء</b>
٤٠٦	<b>الفصل الثاني</b> <b>شروط قبول دعوى الالغاء</b>
٤٠٧	تطبيقات قضائية
٤١١	<b>الفصل الثالث</b> <b>الاجرامات السابقة على</b> <b>رفع دعوى الالغاء</b> التظلم الوجوبي
٤٢٢	<b>الفصل الرابع</b> <b>ميعاد الستين يوما</b> <b>المبحث الاول</b> <b>النشر والاعلان</b>
٤٢٤	<b>المبحث الثاني</b> <b>العلم اليقيني</b>

الصفحة	الموضوع
	<b>المبحث الثالث</b>
٤٣٠	حساب الميعاد
	<b>المبحث الرابع</b>
٤٣٦	وقف الميعاد وقطعه
٤٣٦	أ- وقف الميعاد
٤٣٧	ب- قطع الميعاد
	<b>المبحث الخامس</b>
٤٣٩	مسائل متنوعة بشأن الميعاد
	<b>الفصل الخامس</b>
٤٤٣	الحكم في دعوى الالغاء
	<b>المبحث الاول</b>
٤٤٣	حجية الاحكام
	<b>المبحث الثاني</b>
٤٤٦	تنفيذ أحكام الالغاء
	<b>الفصل السادس</b>
	طلب وقف التنفيذ واستمرار
٤٤٩	صرف المرتب
	<b>الباب الثالث</b>
٤٥٩	دعوى التسوية
٤٦١	ماهية دعوى التسوية
	<b>الفصل الاول</b>
	التمييز بين دعوى التسوية
٤٦٣	ودعوى الالغاء

الصفحة	الموضوع
	<b>الفصل الثاني</b>
٤٦٦	دعوى التسوية لا تخضع للميعاد الذى تخضع له دعوى الالغاء
	<b>الفصل الثالث</b>
٤٦٩	أمثلة لبعض حالات التسوية
٤٧١	أحكام النقض المدنية الحديثة بشأن دعاوى التسوية
	<b>الباب الرابع</b>
٤٧٩	دعوى تهيئة الدليل
٤٨١	تطبيقات قضائية
	<b>الباب الخامس</b>
٤٨٥	دعوى التعويض
٤٨٧	تطبيقات قضائية
٤٨٨	نطاق مسؤولية الادارة
٤٨٨	أحدث احكام المحكمة الادارية العليا بشأن دعوى التعويض
٤٩٣	التعويض عن الاعتصال
	التعويض عن اصدار الحكومة قرارات
٤٩٦	مخالفة للقانون
٤٩٨	التعويض عن التجنيد الخاطئ
	<b>الباب السادس</b>
٥٠٣	الطعن في الاحكام الادارية
٥٠٥	تمهيد
	<b>الفصل الاول</b>
٥٠٨	وضع المحكمة الادارية العليا وتطبيقاتها

---

## الموضوع

---

## الصفحة

---

	الفصل الثاني
٥٠٩	اختصاص المحكمة الادارية العليا
	المبحث الاول
٥٠٩	ما يخرج عن اختصاص المحكمة الادارية العليا
	المبحث الثاني
٥١٢	ما يدخل في اختصاص المحكمة الادارية العليا
	الفصل الثالث
٥١٨	احكام الطعن بصفة عامة
	المبحث الاول
٥١٨	ميعاد الطعن
	المبحث الثاني
٥٢٣	الصفة في الطعن
	المبحث الثالث
٥٢٦	المصلحة في الطعن
	المبحث الرابع
٥٢٨	تقرير الطعن
	الفصل الرابع
	طعن الخصم الثالث
٥٣٤	واخارج عن الخصوم
	الفصل الخامس
٥٣٦	طعون هيئة مفوضى الدولة
	الفصل السادس
	الطعن في الاحكام الصادرة قبل
٥٤١	الفصل في الموضوع

٥٤٣	الفصل السابع سلطة المحكمة الادارية العليا في نظر الطعون المعروضة عليها
٥٦٠	الفصل الثامن التماس اعادة النظر ودعوى البطلان الاصلية المبحث الاول التماس اعادة النظر
٥٦٢	المبحث الثاني دعوى البطلان الاصلية
٥٦٤	الفصل التاسع الطعن في احكام دائرة فحص الطعون
٥٦٥	القسم الثاني صيغ الدعاوى والطلبات امام مجلس الدولة
٥٦٧	الباب الاول الصيغ الخاصة باجراءات الدعوى الادارية
٥٦٧	الفصل الاول صيغ الاعفاء من رسوم
٥٦٧	الدعوى الادارية
٥٦٩	صيغة طلب معافاة من الرسوم النص القانوني ملحوظات واحكام

الفصل الثاني

- الصيغ الخاصة بحضور المقصوم وغيابهم  
صيغة توكيل محامي  
٥٧٠ توكيلاً خاص  
٥٧١ صيغة توكيلاً رسمي عام لمحامي  
٥٧٢ صيغة اعلان تنازل عن توكيلاً  
٥٧٣ صيغة توكيلاً من وكيل

الباب الثاني

رفع الدعوى أمام المحاكم الادارية  
اعداد صحيفه الدعوى

- ٥٧٦ النص القانوني  
٥٧٩ محضر ايداع صحيفه  
محضر ايداع صحيفه دعوى أمام  
٥٨٠ الدائرة الاستئنافية  
٥٨١ صيغة اعلان صحيفه دعوى  
٥٨١ ملاحظات وأحكام  
٥٨٤ صيغة اعلان بتعديل الطلبات
- الباب الثالث
- ٥٨٥ الصيغ الخاصة بالاثبات  
صيغ ادخال الغير لالتزامه بتقديم محرر  
٥٨٧ للاستدلال به في الدعوى  
انكار الخط والادعاء بالتزوير  
٥٨٨ صيغة دعوى بصحبة محرر غير رسمي  
٥٨٨ ملاحظات وأحكام  
الادعاء بالتزوير

الصفحة	الموضوع
٥٩٠	صيغة تقرير بالادعاء بالتزوير
٥٩١	صيغة اعلان شواهد تزوير
٥٩٢	ملاحظات وأحكام
٥٩٣	اليمين الخامسة
	<b>الباب الرابع</b>
٥٩٤	صيغ الخبرة
٥٩٤	صيغة حكم تمهيدى بتعيين خبير
٥٩٦	اخطار خبير بندبه فى قضية
٥٩٦	ملاحظات وأحكام
٥٩٧	ميعاد ايداع الخبير تقريره
٥٩٨	صيغة تقرير خبير
٥٩٩	صيغة محضر ايداع تقرير خبير
	<b>الباب الخامس</b>
٦٠٠	الصيغ الخاصة بالتصالح
٦٠١	صيغة عقد صلح فى دعوى مرفوعة
٦٠٢	صيغة اعلان عقد صلح
٦٠٤	صورة حكم بالحاق محضر صلح
٦٠٤	محضر الجلسة
٦٠٤	تسبيب حكم صلح
٦٠٤	ملاحظات وأحكام
٦٠٧	صيغ وفاذج منتقاه لبعض الدعاوى الإدارية الهمة

## الموضوع

## الصفحة

### الباب السادس

٦٠٧	الصيغ المتعلقة بالطعون الانتخابية
	صيغة دعوى طعن على انتخابات عضوية مجالس الوحدات المحلية
٦١٠	صيغة اعلان صحيفة
٦١٠	ملحوظات وأحكام
٦١٠	صيغة اعلان صحيفة
٦١٠	ملاحظات وأحكام
٦١٢	صيغة دعوى بوقف اعلان النتيجة الانتخابية
	صيغة دعوى للطعن على انتخابات مجلس الشعب طعنا على صفة العضو المرشح
٦١٤	صيغة أخرى للطعن على صفة العضوية

### الباب السابع

٦١٨	الصيغ المتعلقة بدعوى الجنسية
٦١٨	صيغة دعوى ضد قرار صادر باستقطاع الجنسية
٦٢٠	صيغة أخرى بشأن دعوى الجنسية
٦٢٢	صيغة دعوى أخرى للجنسية
٦٢٣	ملحوظات وأحكام

### الباب الثامن

٦٢٥	الصيغ المتعلقة بدعوى التعويض
٦٢٥	صيغة دعوى تعويض من اعتقال
٦٢٧	صيغة دعوى تعويض عن تجنيد خاطئ
٦٢٨	ملحوظات وأحكام

٦٢٩	صيغة دعوى تعريض عن انتهاء خدمة بدون وجه حق
٦٣١	ملحوظات وأحكام
٦٣٢	دعوى تعريض عن تخطى فى الترقية
	<b>الباب التاسع</b>
٦٣٤	الصيغ الخاصة بدعوى الالغاء
٦٣٤	ضرورة التظلم قبل رفع دعوى الالغاء
	صيغة تظلم وجوبى سابق على رفع دعوى الالغاء
٦٣٤	صيغة تظلم وجوبى بشأن رفض قبول الاستقالة
٦٣٦	ملحوظات وأحكام
٦٣٧	صيغة طعن على قرار سلبى بالامتناع عن انها ، خدمة واعطاء شهادة خبرة
٦٤٣	ملحوظات وأحكام
٦٤٥	صيغة دعوى بالغا ، قرار صادر بشطب اسم المتعهد من سجل المتعهددين
٦٤٧	ملحوظات وأحكام
٦٤٨	صيغة دعوى طعن على قرار خاص بوقف بعثة الطالب للحصول على درجة الدكتوراه
٦٤٩	ملحوظات وأحكام
٦٥١	صيغة دعوى بالغا ، القرار الصادر بالطالبة بفارق الاسعار
٦٥٢	

الصفحة	الموضوع
	صيغة دعوى بالغاء قرار وزير الداخلية بوضع اسم الطالب بقائمة المنوعين من السفر
٦٥٤	صيغة دعوى بالغاء قرار صادر من الجمارك
٦٥٦	صيغة دعوى بالغاء قرار التعاون الانتاجي
٦٥٨	بعدم شهر احدى الجمعيات
	صيغة الغاء قرار ٦٠
٦٦٢	دعوى بالغاء قرار انهاء خدمة
	صيغة دعوى أخرى بالغاء قرار
٦٦٤	فصل من الخدمة
	<b>الباب العاشر</b>
٦٦٦	صيغ الدعاوى الخاصة بالعمد والمشابخ
٦٦٨	صيغة أخرى لالغاء قرار لجنة ترشيح العمودية
	<b>الباب الحادى عشر</b>
٦٧٤	الصيغ الخاصة بدعوى التسوية
٦٧٦	ملحوظات وأحكام
٦٧٧	صيغة دعوى تسوية
٦٧٩	صيغة دعوى تسوية حالة
	صيغة دعوى تسوية باعتبار مؤهل
٦٨١	الطالب مؤهلا عاليا
٦٨٢	ملحوظات وأحكام
٦٨٧	كتاب دوري رقم (١٧) لسنة ١٩٨٠
٦٨٩	كتاب دوري رقم (٣٨) لسنة ١٩٨٠
٦٩٢	كتاب دوري رقم (٤١) لسنة ١٩٨٠

الصفحة	الموضوع
٦٩٣	كتاب دوري رقم (٣) لسنة ١٩٨١
٦٩٤	كتاب دوري رقم (٤) لسنة ١٩٨١
٦٩٥	كتاب دوري رقم (٥) لسنة ١٩٨١
٦٩٧	كتاب دوري رقم (٧) لسنة ١٩٨١
٦٩٨	كتاب دوري رقم (١٦) لسنة ١٩٨١
٧٠٠	كتاب دوري رقم (٤٥) لسنة ١٩٨١
٧٠١	كتاب دوري رقم (٣) لسنة ١٩٨٢
٧٠٣	كتاب دوري رقم (٥) لسنة ١٩٨٢
٧٠٥	كتاب دوري رقم (٣٧) لسنة ١٩٨٢
٧٠٦	قانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٨٠
٧١٠	كتاب دوري رقم (٢٨) لسنة ١٩٨٠
٧١٤	كتاب دوري رقم (٤٠) لسنة ١٩٨٠
٧١٥	<b>الباب الثاني عشر</b> <b>الصيغة الخاصة بدعوى الاحقية</b>
٧١٧	صيغة طلب بدل تفرغ
٧٢٠	صيغة دعوى بأحقية الطالب فى صرف مكافأة شهرية بواقع٪ ٢٥
٧٢٤	صيغة دعوى للمطالبة ببدل مخاطر
٧٢٧	صيغة أخرى لطلب بدل مخاطر
٧٢٩	صيغة مطالبة بأجر اضافى

**الصفحة**

**الموضوع**

٧٣١	صيغة دعوى للمطالبة ببدل مخاطر و مقابل نقدى لوجبة غذائية واجر اضافى
٧٣٣	صيغة دعوى مطالبة ببدل تفرغ
٧٣٥	صيغة طلب مدة خدمة
<b>الباب الثالث عشر</b>	
٧٣٧	<b>الطعون فى القرارات التأديبية</b>
٧٣٨	ملحوظات وأحكام
<b>الباب الرابع عشر</b>	
٧٤٢	<b>الصيغ الخاصة بالطعون الادارية</b>
صيغة تقرير طعن فى حكم محكمة قضاء ادارى	
٧٤٤	امام المحكمة الادارية العليا
صيغة طلب تحديد جلسة لوقف تنفيذ الحكم	
٧٤٤	الصادر فى الدعوى
٧٤٥	ملحوظات وأحكام
٧٤٨	ميعاد الطعن
٧٥٠	تقرير الطعن
٧٥٣	طعن هيئة مفوضى الدولة
ملحق ببعض القوانين الهامة	
٧٥٧	قانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تسوية
حالات بعض العاملين	
٧٥٩	قانون رقم ٧١ لسنة ١٩٧٤ بشأن تسوية
حالات خريجى مدارس الكتاب العسكريين	
٧٧٤	قانون ٧٢ لسنة ١٩٧٤ بشأن تقييم
الشهادات العسكرية	
٧٧٦	قانون رقم ١٣٥ لسنة ١٩٨٠ لعلاج اثار
قانون تسوية حالات العاملين	
٧٨٠	